Limburgs Dagblad

Vrijdag 27 september 1974. 56e jaargang no. 228.

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad B.V., Nobelstraat 21, Heerlen, tel. 045-718100 — Hoofdredacteur: Pierre Huyskens — Abonnementsprijs per kwartaal f 31,70, per maand f 10,65 — Giro 1035100

Taxichauffeurs willen zich wapenen

HEERLEN — „Er zijn nu al collega's die beslist geen late dienst willen rijden en als het zo doorgaat, dan zal er ook weinig animo zijn voor de dagdienst", aldus Ger Meesters, taxichauffeur in Heerlen. Namens een 20-tal Heerlense collega's heeft hij een brief geschreven aan 83 verschillende taxibedrijven in Zuid-Limburg en hen een aantal vragen voorgelegd. Hij stelt voor dat de taxibestuurders zich gaan organiseren en zich beter gaan beveiligen, in elk geval door middel van een alarminstallatie in de auto en desnoods door een wapen, zoals dat in Duitsland gebruikelijk is.

Na de overval op een taxichauffeur in Valkenburg is de aktie van de bestuurders los gekomen. Zij zouden graag zien, dat de politie en de gemeente nauwer zou samenwerken met hen. „Wij komen overal, wij zien erg veel en we zouden vaak kunnen helpen", zegt Ger Meesters. „En van de andere kant, kunnen wij elkaar onderling te hulp komen, als de politie maar tijdig iets laat weten. En voor eigenmachtig optreden hoeft de politie niet bang te zijn. Daar passen wij wel voor op." Ger Meesters zou graag zien, dat de chauffeurs zich mochten bewapenen: „Nu mogen we niks in de wagen hebben liggen. Ons beroep is nog gevaarlijker dan dat van een pompbediende. Je weet niet wat er achter je rug allemaal gebeurt. Je hebt de aandacht op de weg nodig en zo af en toe kun je eens in de achteruitkijkspiegel kijken. Als wij een wapen krijgen, moet daaraan wel een strenge voorwaarde verbonden zijn."

Hij is ervoor dat de taxibestuurders zichzelf sterk gaan organiseren, „want met een goede organisatie is alles mogelijk. Eigenaars van taxi's reageren vaak laconiek, wanneer er een wagen gestolen wordt of wanneer er een overval gedaan wordt. Zij krijgen de dagwaarde voor hun auto terug. Wij zullen onszelf moeten beschermen. En om straks te horen te krijgen: „Hij was toch een goede jongen", daar heb ik weinig behoefte aan", aldus Ger Meesters, die alle collega's die het met hem eens zijn vraagt te reageren. Hij woont op Parkweg 21, Heerlen.



● GER MEESTERS

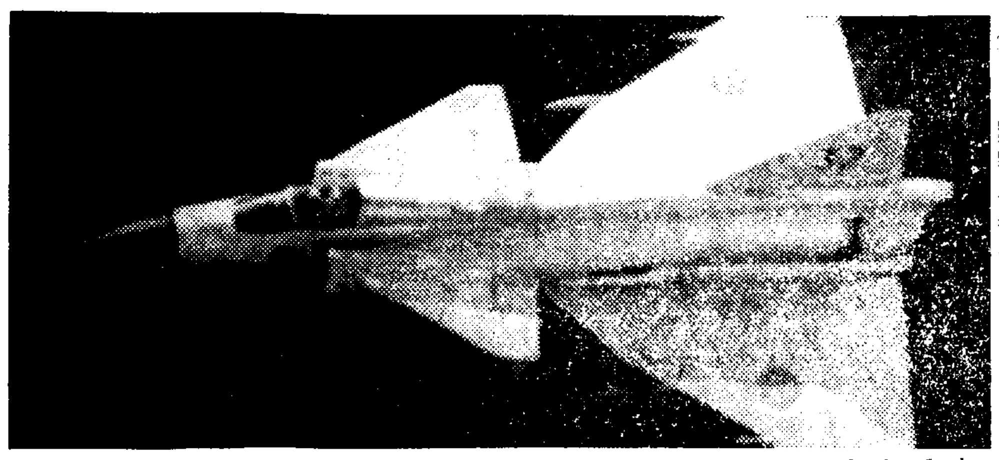
Advies loongrens ziekenfonds lager

AMSTELVEEN — De Ziekenfondsraad heeft haar advies over de loongrens voor de verplichte ziekenfondsverzekering herzien. De raad zal nu adviseren de grens te leggen bij f 27.550,-. Oorspronkelijk wilde de raad het advies geven de grens op f 27.200,- te leggen.

Omdat de prognoses waarop dit advies berustte, bijgesteld werden, bracht de raad toen het advies uit de grens te leggen op f 27.700. Naderhand is gebleken dat bij het Centraal Bureau voor de Statistiek een vergissing is gemaakt, waardoor nu het advies uit de bus is gekomen de grens op f 27.550 vast te stellen. Op het ogenblik ligt de grens op f 23.200.

van de hoofdredacteur

Terwijl ook in Limburg de verontrusten zich opmaken voor een demonstratie tegen Kalkar, waarvan zij alleen maar de doffe ellende verwachten, etaleert minister Lubbers zijn visie op een toekomstig energiebeleid, waarin voor de atoomcentrale als krachtbron 't licht voorzichtig op „geel" wordt gezet en waarin „groen" wordt gegeven voor een serieuze studie van de mogelijkheden die de kolen voor de toekomstige energievoorziening kunnen hebben. Zal na 1985 over het zwarte goud dan toch de glans van onmisbaarheid glimmen? Het is 'n navrante gedachte, voor wie niet vergeet welk leed de uitbanning van de kolen heeft veroorzaakt — maar daarom is hij niet minder reeel. Deze krant pleit er al meer dan een jaar voor, dat serieus zou worden bestudeerd hoe wij in de toekomst nog van de aanwezige kolenreserves zouden kunnen profiteren. Het lijkt niet waarschijnlijk, dat de kool in zijn oude verschijningsvorm zal terugkomen, als een tastbaar brok brandstof. Veeleer zal hij zich dank zij vooruitstrevende technieken opnieuw manifesteren in de vluchtige vorm van gas of de soepele gedaante van een vloeistof. En zijn dienstbaarheden zullen vele zijn. Goede morgen, minister Lubbers, bedankt en hou' onder dat onderzoek alstublieft de vlam wél brandend.



● *De Zweedse Viggen, het vliegtuig waarop inmiddels zowel de Industriebond NKV als de Industriebond NVV zijn keuze heeft laten vallen als de voor Nederland voordeligste opvolger van de Starfighter.*

Minister Lubbers ziet na 1985:

Opnieuw kolen voor energie

Door Sante Brun

DEN HAAG/HEERLEN — Na 1985 zullen kolen weer een grote rol gaan spelen in de energievoorziening van Nederland. Of de bestaande voorraden daarbij gebruikt kunnen worden, hangt af van de vraag of in de tussentijd technieken kunnen worden ontwikkeld voor vergassing en vloeibaarmaking. Een commissie gaat de mogelijkheden van exploitatie onderzoeken, allereerst op de technische en economische facetten, later op de punten van arbeidsvoorziening, milieu en ruimtelijke ordening. De staatsmijn Emma wordt al zodanig geconserveerd dat exploitatie mogelijk blijft: wellicht gaat dit ook gelden voor de ON-I en de Julia.

Dit staat in de gisteren gepubliceerde Energienota-1974 van minister Lubbers. Vermeld wordt, dat van de thans in Nederland voorkomende kolenvoorraden, voorzover technisch winbaar, ruim eenderde voorkomt in Limburg, voornamelijk in de Emma de Hendrik en de Julia, namelijk tezamen 530 miljoen ton. De Beatrix heeft 300 miljoen ton, de Peel 400 miljoen ton en de Achterhoek 200 miljoen ton. De nieuw-in te stellen commissie gaat zich eerst op de exploitatiemogelijkheden van deze voorraden richten.

Naar aanleiding van deze mededelingen verklaarde gisteren mr. H. Deckers, directeur van de O.N.-mijnen, dat het sluitingsprogramma van de O.N.-mijnen normaal wordt voortgezet. Er wordt daarbij zelfs niet gedacht — zoals bij de Emma is gebeurd — aan conservering waardoor het mogelijk is later de mijnbouw te hervatten. „Mogelijk denkt de minister aan de Peelvelden", aldus de heer Deckers. Ir. C. Raedts, oud-directeur van de O.N.-mijnen en lid van de energiecommissie van het Europese Parlement, heeft op de ontsluitingsmogelijkheden van de Peelvelden op lange termijn gewezen, toen hij enkele dagen geleden in Venray een voordracht hield over de Limburgse mijnbouw.

Zie ook pagina 3

Vondeling vraagt onderzoek

Kamerlid Keja: Dassault bood mij dertig mille

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG — De Franse vliegtuigfabriek Dassault (van de Mirages) — momenteel in de slag over de opvolging van de Starfighter — heeft het tweede-kamerlid Keja (VVD) f 30.000 aangeboden als [illegible] parlement een goed woordje voor het Franse [illegible] nadruk zei Keja donderdagavond laat desgevraagd dat hij het aanbod lachend van de hand heeft gewezen. Daarna bood de vertegenwoordiger van Dassault in Nederland het geld aan „ter bevordering van het liberalisme". Ook dat weigerde Keja.

De heer Keja blijft samen met het Kamerlid Dankert (PvdA) door Kamervoorzitter Vondeling in de arm genomen te zijn om via minister van Agt van justitie een onderzoek naar de affaire te laten instellen. De aanwijzingen voor de poging tot omkoping rond de opvolging van de Starfighter werden enige tijd geleden onthuld door het Franse dagblad Le Monde. Waarnemend voorzitter van de vaste Kamercommissie voor defensie, Bas de Gaay Fortman, riep daarop ijlings de commissie bijeen om de geruchten te bespreken.

Besloten werd in afwachting van een eventueel onderzoek geen mededelingen te doen. PvdA-Kamerlid Dankert maakte echter dezelfde avond voor de televisie bekend dat hij bij een Europese vliegtuigfabriek „in een sfeer terecht was gekomen die veel op omkoping leek". „Als ik nog een stapje verder was gegaan was mij geld aangeboden", aldus de heer Dankert.

Het DS'70-Kamerlid De Brauw drong vanaf het begin aan op een onderzoek. Twee weken geleden vroeg hij Kamervoorzitter Vondeling hoe het presidium van de Tweede Kamer dacht te reageren op de beschuldigingen. Pas donderdagmiddag hoorde De Brauw van Vondeling dat deze „op verzoek van twee Kamerleden zich tot de minister van justitie had gewend om een onderzoek te doen instellen naar de bedenkelijke manier waarop vertegenwoordigers van een vliegtuigfabriek zich tegenover die leden hebben gedragen."



Kamervoorzitter Vondeling „Onderzoek"

Dinsdagmiddag blijkt Vondeling al, na een gesprek met oud-procureur-generaal Langemeijer, een verzoek aan minister van Agt te hebben gericht. Pas toen van dit verzoek woensdagochtend in enkele ochtendbladen melding werd gemaakt, werden de twee niet met name genoemde Kamerleden ten tonele gevoerd. In politiek Den Haag vroeg men zich donderdag af wie naast Dankert het tweede Kamerlid zou kunnen zijn. Vanuit de VVD werd inmiddels onthuld dat het om defensiespecialist Keja ging.

De gevolgde procedure was voor jhr. de Brauw (DS'70) donderdagochtend aanleiding dr. Vondeling voor de derde maal te vragen hoe het met het onderzoek stond. Dr. Vondeling weigerde hierop in te gaan. „Het is uitermate betreurenswaardig dat deze gang van zaken de indruk kan wekken, dat de Kamerleden eerst onder hun positie bedreigende omstandigheden hebben gehandeld, zoals ze deden", aldus de heer De Brauw.

VOOR HALVE TON KLEDING GESTOLEN

Van onze verslaggever

STEIN — Uit een kledingatelier van Mac-Intosh aan de Industrieweg in Stein is voor een halve ton aan kleding geroofd. De buit van de kledingdieven bestond uit enkele honderden herencostuums. De dieven zijn het pand woensdagnacht binnengedrongen door kapotgeslagen ruiten. De rijkspolitie van Stein stelt een diepgaand onderzoek in.

Jonge schippers koelen woede op voorbijganger

Van onze verslaggever

STEIN — Een 19-jarige Maastrichtse schipper en zijn twee knechten hebben gisternacht in Stein amok gemaakt. Omdat ze hun woede niet konden botvieren op een inwoner van Stein die hen wees op het zinloze van hun vernielzucht (die man wist tijdig voor de agressieve jongelui te vluchten) sloegen ze een toevallige 63-jarige voorbijganger zonder enige reden tegen de straat. De man liep een gekneusd borstbeen en enkele andere letsels aan gezicht en armen op. De politie wist twee van de drie — de 17-jarige E. H. uit Lanaken en de 18-jarige J. van G. uit Klein Ternaaien — meteen in de kraag te grijpen en op te sluiten. De 19-jarige schipper J. B. uit Maastricht werd in de loop van donderdag van zijn schip gehaald en ook opgesloten. Ze zullen alle drie worden voorgeleid aan de officier van justitie in Maastricht.

Volksfront uit PLO

BEIROET — Het Volksfront voor de Bevrijding van Palestina van dr. George Habasj trekt zich terug uit het uitvoerend comité van de Palestijnse Bevrijdingsorganisatie (PLO).

Dat is donderdag op een persconferentie in Beiroet meegedeeld door Ahmed Yamani, ook bekend als Abou Maher, de vertegenwoordiger van het Volksfront in dit comité.

Hij zei dat het Volksfront hiertoe heeft besloten om zich niet „te laten binden door de historische vergissingen die de Palestijnse bevrijdingsorganisatie begaat".

Kennedy-kinderen met ontvoering bedreigd

WASHINGTON — Agenten van de Amerikaanse geheime dienst hebben zes van de kinderen van wijlen senator Robert F. Kennedy gedurende langer dan een week beschermd omdat ze, eerder deze maand met ontvoering werden bedreigd, zo heeft een functionaris van het ministerie van Financiën donderdag bekend gemaakt.

Het weer

Verwachting voor vandaag: Wisselend bewolkt met enkele buien maar in de nacht en ochtend **ook opklaringen. Hier en daar nachtvorst. Meest matige wind tussen west en zuid. Maximumtemperatuur omstreeks 12 graden. Vooruitzichten voor morgen: Koud en buiig.**

Athene	onbewolkt	26
Brussel	geh. bewolkt	12
Frankfort	regenbui	14
Innsbruck	regen	10
Lissabon	onbewolkt	30
Londen	zw. bew.	15

VANDAAG:
ZON OP: 06.33 ONDER: 18.28
MAAN OP: 16.38 ONDER: 02.17
MORGEN:
ZON OP: 06.35 ONDER: 18.26
MAAN OP: 16.57 ONDER: 03.24

Koers

Bij de luchtmachten van Nederland, België, Denemarken en Noorwegen, die hun Starfighter gaan vervangen, staan inmiddels zoveel vliegtuigfabrieken met hun produkten op de stoep, dat er praktisch geen doorkomen meer aan is. Bij al die anderen die — met name ons — staan te paaien (en wie weet wat nog meer) is nu ook de British Aircraft Corporation met de Brits-Franse Jaguar in de rij gaan staan in de hoop op de lolligste order sinds Europese mensenheugenis. Op diezelfde stoep schijnen tevens mensen te staan die ook na zonsondergang de verkooppogingen niet staken. Wachten we af welke koers gevlogen wordt en laten we hopen dat onze zakelijke landing zo happy is dat we de spuwzakken niet ter hand hoeven te nemen.

Vergadering oceanografie



Verklaar ik hierbij...

DIT IS DE MAN



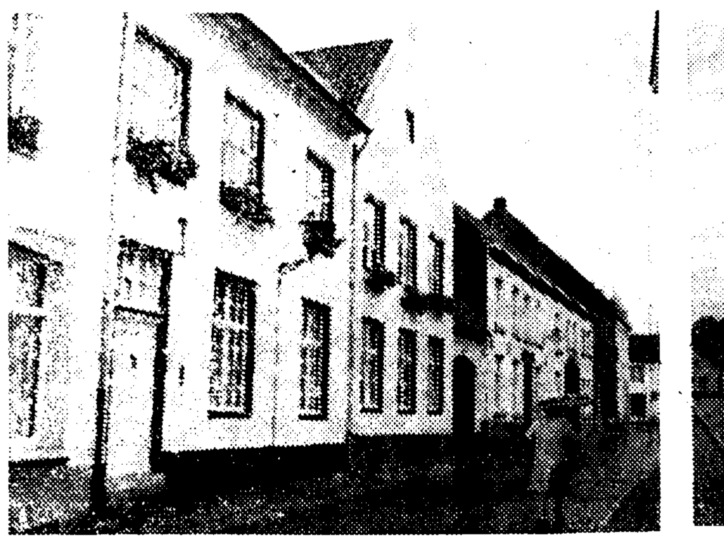
met jan van lieshout

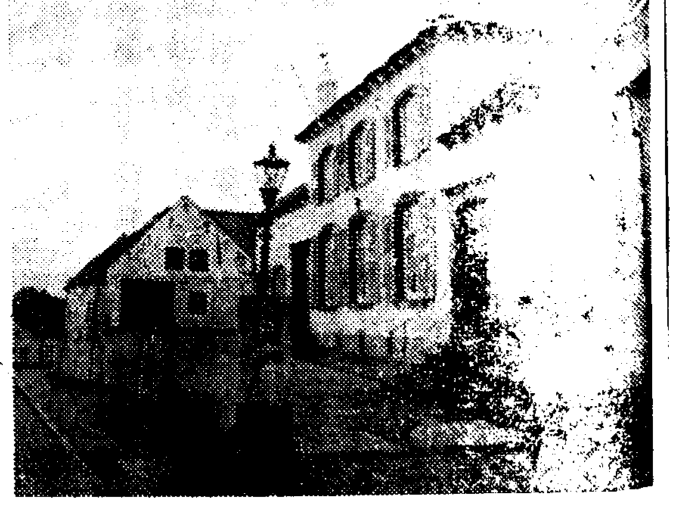


BINNENDOOR en buitenom

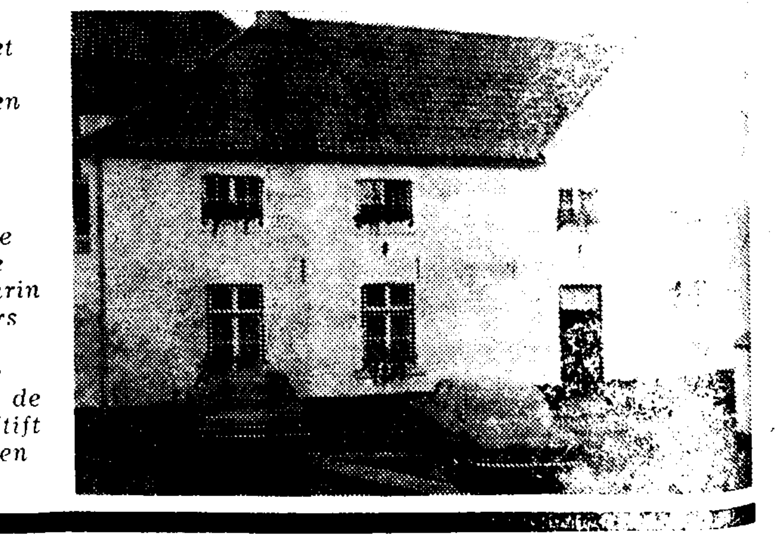
DIT IS ZIJN LEVENSWERK







DE DORUS RIJKERS VAN THORN



Aannemer Lei Corstjens (48) met v.l.n.r. de patricierswoningen op de hoek Hoogstraat-Akkerwal, de woning van Ramakers aan de Hoogstraat, huize „De Kraak", waarin notaris Wennekers woont en het Munthuis aan de Daalstraat, waar de dames van het Stift hun munten lieten slaan.

ALS IEMAND in Thorn een standbeeld verdient dan is het aannemer Lei Corstjens. Als een Dorus Rijkers heeft hij dit schitterende stadje aan de Maas gered. Hij restaureerde er de meest bouwvallige panden.

ZELFS bankdirecteuren twijfelden aan zijn verstandelijke vermogens, toen hij in de zestiger jaren begon met de aankoop van de krotten rond de Stiftkerk. „Maar de vraagtekens in hun ogen werden uitroeptekens van verbazing, toen zij zagen wat er van de krotten is geworden".

MET ZIJN rollende ogen, zijn doordringende blik, zijn borstelige wenkbrauwen en zijn strijdlustige mond heeft Lei Corstjens iets van een buldog, die zich niet gemakkelijk laat wegsturen. Met vette kluiven van Monumentenzorg kwam hij in Thorn terug. Ook liet hij de gemeente meekluiven. Enkele maanden geleden werd Thorn op het lijstje gezet van historische kernen, die voor een verfijningsregeling in aanmerking komen. Thorn krijgt nu drieëneenhalf tot vier ton per jaar.

BEGON LEI CORSTJENS in 1952 „met zes man, een oude betonmolen, wat oud steigerhout en een hypotheekje", thans heeft hij honderd man in vaste dienst en bouwt hij aan de Napoleonsbaan een fabriek, waar in mei de nu nog verspreid liggende magazijnen en garages zullen worden geconcentreerd. Hij opent daarmee gouden perspektieven voor zijn zonen Jos en Paul, die beiden bouwkunde studeren. Zijn enige dochter Elly is informatieofficier aan boord van een Grieks cruiseschip in het Middellands Zeegebied.

HEETTE HET bouwbedrijf aanvankelijk Corstjens en Co na zijn huwelijk met Gerda Rutten uit Stevensweert in juni 1953 werd het Corstjens-Rutten. „De post bezorgde te veel op verkeerde adressen. Er wonen in Thorn verschillende mensen, die Corstjens heten".

IN HET BITTERE begin heeft Lei Corstjens, die behalve nieuwbouwwijken verschillende scholen, zwembaden en fabrieken bouwde, het erg moeilijk gehad. Hij komt daar rond voor uit. Nachten heeft hij doorgewerkt „om zelf de boekhouding en de calculatie te doen". Desondanks stond hij 's morgens met de maag vol zorgen weer op de steigers.

MEERMALEN werd zijn ondergang voorspeld. „De zoon van Mathieu Corstjens heeft weer wat aangevangen", roddelde men in Thorn, toen hij in zijn huis centrale verwarming had laten aanleggen en op een bord aan het huis daarvan konde had gedaan „Doe het bord maar weg, dan ziet het niemand", gaf zijn moeder hem de raad. „Ik heb het gedaan voor mijn moeder. Van haar heb ik een enorm beeld. Ze heeft me geleerd wat er in de wereld te koop is, dat je flink moet aanpakken en vriendelijk moet zijn".

ZOON-LIEF had nog meer priemende primeurs. In 1954 gebruikte Lei Corstjens als eerste een bouwlift. Ook ging hij voor in het gebruik van een stalen bekisting. „Uit Roermond kwamen ze kijken om het bouwwerk te zien instorten. Nu heeft iedereen een lift en een stalen bekisting".

„DAT REDT hij nooit", konkelden zijn konkurrenten, toen hij op het einde der vijftiger jaren woningen bouwde, die hij voor 13.000 gulden verkocht. „Bouw jij maar kooien", schamperden zij. „Wij zullen de duurdere woningen wel bouwen. Nu bouwen ze allen kooien om aan de gang te kunnen blijven. De mensen, die toen hebben gekocht, zitten nu gratis".

WAREN MAKELAREN in eerste aanleg huiverachtig om de goedkope Corstjens-woningen aan de man te brengen, spoedig stonden zij bij Lei Corstjens aan de deur. Het bleek geen verstandige zet om hun de eigen makelaardij over te doen. „Voortdurend zat mijn geld in onverkochte huizen".

„OM MIJN MENSEN toch aan het werk te kunnen houden, begon ik met restaureren. Van jongsaf fascineerde het me om van oude stenen een recht muurtje te maken. Ik kocht bouwvallige panden, vroeg subsidie aan en kwam zo in kontakt met ir. Van der Veeken, de architect van Monumentenzorg, die laatstelijk het Maastrichtse Stokstraatkwartier restaureerde. Hij gaf me nuttige wenken. Ook haalde ik de restaurateurs Huisintveld en Deltrap naar Thorn".

„MIJN EERSTE restauratie was huize „De Kraak", de vroegere burgemeesterswoning, waarin nu notaris Wennekers woont. Daarna volgden het Munthuis, waar de Stiftdames hun munten sloegen en de Kraekermolen: een watermolen, waar de gebroeders Frits en Harrie Grispen tot onder de oorlog gratis maalden. Slechts een paar scheppen graan was hun loon. Tijdens een televisieuitzending over Thorn werden een architect van Rijksgebouwendienst uit het Gelderse Kootwijk en diens vrouw verliefd op de watermolen. „Daar zou ik wel willen wonen, als ik gepensioneerd ben", zei de man. Hij heeft het niet meer kunnen beleven. Kort vóór de verhuizing overleed de man. Zijn vrouw stierf enkele maanden later in Thorn. Nu woont een PTT-beambte uit Den Haag in de molen".

OOK RESTAUREERDE Lei Corstjens partciërswoningen op de hoek Akkerwal-Hoogstraat en op de hoek Hoogstraat-Trippaardstraat en gaf hij de Hofstraat een nieuwe rechtervleugel.

MOMENTEEL IS hij bezig met de restauratie van de kasteelhoeve „Grote Heg", „waarin de stichting komt te zitten, die de waterplassen van Limburg gaat beheren. Zelfs de gracht waarop ik als kleine jongen nog heb geschaatst wordt opnieuw gegraven".

OOK HEEFT Lei Corstjens de restauratie van de woning en het koetshuis van notaris Palmen onder handen. „Het wordt een hotel van 20 kamers. Overal komt een badkamer en een toilet in. In de wijnkelders komt een bar van 40 tot 50 meter lengte. Ik heb de kelders doorgetrokken en één meter dieper gemaakt om aan de veiligheidseisen te kunnen voldoen. Boven komt de woning voor de beheerder; achter twee kegelbanen en een zaal, waarin kunstenaars uit Thorn kunnen exposeren. Het wordt een uniek hotel voor Zuid-Nederland", voorspelt Lei Corstjens.

BIERBROUWERS maakten reeds hun opwachting. „Een keuze heb ik nog niet gemaakt. Wel wordt op 11 oktober met Belgisch bier de mei gevierd. Naar goed Limburgs gebruik gebeurt dat zodra de ruwbouw klaar is tot en met de kap".

„DE RESTAURATIE van het hotel is een levensgevaarlijk karwei geweest. Alle muren waren hardstikke rot. Het vocht zat tot aan het plafond. Hoeveel wasteilen, potten en pannen ik op de zolders ben tegengekomen weet ik niet. Zeker 30. Ze stonden onder de lekken in het dak".

„WIJ HEBBEN werkelijke de allerslechtste panden gerestaureerd. Vaak waren enkel de eikehouten dakconstructies nog in takt. De daken hielden de muren bij elkaar. Ze waren steviger dan de fundaties".

DE WERKWIJZE was steeds dezelfde. „We begonnen altijd met stalen legers van binnen te stutten. Vervolgens werd de bouwval met warteldraden samengetrokken, waarna vanaf de grond metertje voor metertje werd gesloopt en vervangen. Met stukjes en beetjes werd omhoog gewerkt".

„IEDERE DAG stond je voor verrassingen. Mysterieuze muurtjes, waarvan je, bij God niet wist waarvoor ze hadden gediend. Herhaaldelijk moesten daardoor plannen worden gewijzigd of aangepast. Zo stieten wij bij de restauratie van de „Grote Heg" op de oorspronkelijke ingang van het kasteel. In de zandstenen emlijsting kon je de kerven zien, waarin de poortwachters speren en messen wetten, wanneer er onraad was. Uiteraard werd dat weer de entree".

„OOK LEGDEN we de fundamenten bloot van de drie torentjes, die vroeger het kasteel hebben gemarkeerd en ontdekten we in de keuken een waterput, die we opnieuw hebben opgemetseld".

„OOK IN de kelders van het huis van notaris Palmen vonden we drie waterputten, waar men zowel vanaf de straat als van binnenuit bij kon. Mogelijk dat de inwoners van Thorn of de Stiftdames er vroeger hun drinkwater haalden".

„DIE ONTDEKKINGEN maken het restauratiewerk wel boeiend, maar ook moeilijker dan nieuwbouw. Je moet goede vaklui hebben. Metselaars moeten weten met oude stenen om te gaan. Ze moeten gevoel hebben voor hun werk".

MEERMALEN per dag toont Lei Corstjens zijn belangstelling. Op de meest ongelegen momenten kan hij werden ontboden. Onmiddellijk mobiliseert hij extra manschappen, als de situatie dat vereist: „Op kantoor verwijten ze me regelmatig, dat ik de planning in de war stuur. Maar ja, hobbies kosten geld".

OOK KAN Lei Corstjens op elk gewenst moment van de dag bij slooppanden worden ontboden. Behalve wanneer de voetbalclub van Thorn speelt. Hij sponsort de ploeg, waarin hij vroeger back was.

DE ROBUUSTE sponsor zoekt voornamelijk oude veldbrandstenen, oude tegels, eikehout en oude Naamse steen Zo kocht hij in [illegible] 250.000 veldbrandstenen, die van de sloop van het oude ziekenhuis afkomstig waren. Alle werden reeds in restauratiepanden [illegible]

BEGIN DEZE week [illegible] in België nog 4500 blauwe [illegible]. Voor het dak van het in restauratie zijnde hotel kwam hij er te [illegible]. De mensen keken wel raar op, toen ik daar met een pan uit Thorn voor de deur stond. Ook in Thorn [illegible] ze me nog altijd voor een [illegible]. Heeft iemand iets bouwvalligs te koop dan zeggen ze: „Ga maar naar Corstjens; die wil de rotzooi wel". Vaak ontraadt mijn vrouw me te kopen. Telkens neem ik me voor het niet meer te doen. Kom ik thuis dan heb ik weer gekocht".

„MENSEN DENKEN [illegible] uit winstbejag. Ik [illegible] erk en nachtrust besparen [illegible] tend nieuwbouw pleegde. Ik [illegible] echter als mijn opdracht het monumentale leefbaar te maken om het zo voor het nageslacht zeker te stellen. Als ik het niet had gedaan, was Thorn onherroepelijk verloren geweest. De ene rotte tand na de andere zou zijn getrokken. Maar gelukkig heeft Thorn zijn intieme huisjes rond de Stiftkerk en de vele variaties van gevels en daken behouden".

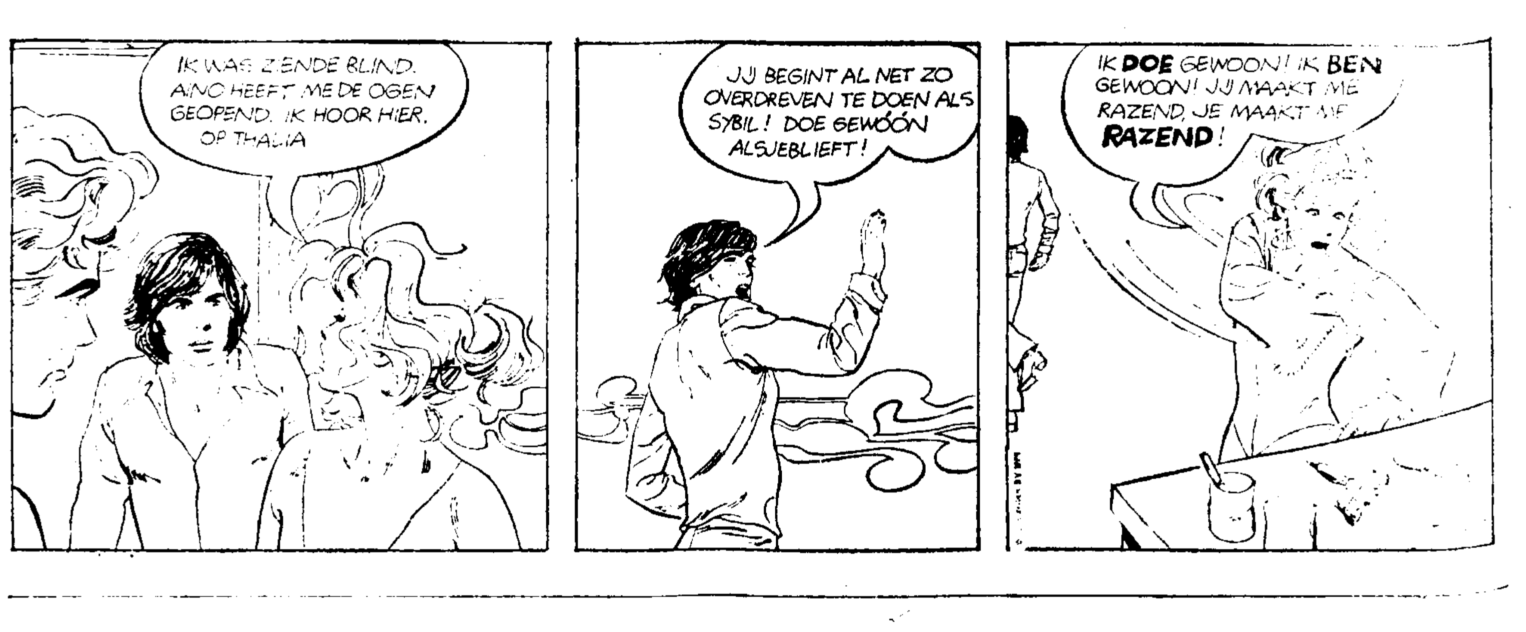
DANKZIJ Lei Corstjens. [illegible] wie ere toekomt.

Duifjes op Italiaanse wijze

Omwikkel 4 duifjes met een plakje ontbijtspek. Stop in de buikholte enkele blaadjes salie en munt, enkele gekneusde jeneverbessen, snufje kaneel (dat de Moorse afkomst van dit recept verraadt!), mespunt nootmuskaat, zout en versgemalen peper. Braad de duifjes 10 minuten aan alle zijden aan in ruim boter, vooral boven gematigd vuur. Voeg dan een kwart fles witte wijn toe, leg een deksel op de pan en laat het geheel ruim 20 minuten zachtjes pruttelen. Leg de duifjes op een schaal en verwijder het spek. Laat de braadboter wat afkoelen en meng er dan 5 eetlepels warme koffieroom door en eventueel een eetlepel rum. Laat de saus onder voortdurend roeren warm worden, maar vooral niet koken. Geef hier rijst en doperwtjes bij.



arman en ilva



DIERENLEED Roger Bollen



DE POEZELIGE POES Suske en Wiske



Tom Poes en de Hopsa's



8083. Nadat ze de bovenloop van de rivier een poosje gevolgd hadden, kwamen Tom Poes en de heer Dorknoper bij een rotswand, waar helder water uit de grond omhoog borrelde. In het meertje, dat zodoende gevormd werd, spartelden enige Hopsa's; maar toen ze de wandelaars opmerkten, drongen ze wat angstig samen. „Kijk, dit moet dan de bron zijn," sprak de beambte terwijl hij de oever betrad. „En wat zie ik daar? Hebben jullie vergunning hier te zwemmen?" „Moeten hier zwemmen," zei een van de ventjes, een bekommerde blik op de zwarte jas van de spreker werpend. „Heb geen angst," hernam deze vriendelijk. „Dit is waarschijnlijk een wetteloze streek waar men bij zoiets niet stilstaat. Wanneer een en ander is vastgelegd en in kaart gebracht, zal alles keurig geregeld worden. Maar tot zolang zal ik een oogje toe doen. Wij ambtenaren zijn de kwaadsten niet." Na deze woorden haalde hij een boekje uit zijn tas en begon ijverig te schrijven. Tom Poes volgde echter zijn eigen gedachten. „Ze moeten zwemmen!" sprak hij tot zichzelf. „In de bron nog wel. En ze willen niet, dat een ander een bad neemt. Hm, het geeft te denken...."

VANDAAG de dag

Decoratie voor Haagse agenten

DEN HAAG — Als huldeblijk voor „de moed en de grote toewijding" die zij betoonden bij het begin van het gijzelingsdrama in de Franse ambassade heeft president Giscard d'Estaing van Frankrijk de drie Haagse agenten mej. Remmerswaal en de heren Koster en Springer benoemd tot Ridder in de Nationale Orde van Verdienste van de Franse Republiek. Zoals bekend werden mej. Remmerswaal en de heer Koster bij het begin van het gijzelingsdrama door kogels uit de automatische pistolen van de Japanse terroristen gewond.

Hogere rente voor studieleningen

DEN HAAG — Minister Duisenberg van financiën heeft voor volgend jaar de rente op studieleningen met 2,25 pct verhoogd tot 10,25 pct. Minister Van Kemenade heeft het maximum-bedrag voor deze leningen voor het cursusjaar verhoogd van f 2.800 tot f 3.200.— De rentedragende studielening moet bij een bank gesloten worden. Het rijk staat tegenover de banken borg voor de leningen. Voor een studielening komen studenten in aanmerking, die meerderjarig en niet ouder dan [illegible] jaar zijn en die geen beurs ontvangen.

VW-50 volgt „Kever" op

LEUSDEN — Begin volgende maand zal het Westduitse VW-concern de VW-50 op basis van de thans gepresenteerde Audi-50 uitbrengen. Een woordvoerder van de [illegible] heeft verklaard dat dit nieuwe model is bedoeld om te zijner tijd de „Kever" definitief te gaan opvolgen. De VW-50 (met 900 cc 40 pk motor) die te zijner tijd nog wel een andere aanduiding zal krijgen, zal naar verwachting rond de acht mille gaan kosten.

Russische onderzeeër gezonken

ISTANBOEL — Een Russische onderzeebootjager is als gevolg van een ontploffing in de Zwarte Zee gezonken. Op grond van berichten van schepen, die zich in de buurt van het vergane oorlogsbodem bevonden, heeft het Turkse persbureau Anatolia dit opgemaakt. Het is niet bekend hoeveel slachtoffers er zijn gevallen. Het persbureau meent te weten dat het om een nieuwe onderzeebootjager van de Kasjinklasse gaat, die met installaties voor het lanceren van raketten is uitgerust. Zo'n schip meet 4.300 ton.

Jenkins dreigt op te stappen

LONDEN — De Britse minister van binnenlandse zaken, Roy Jenkins heeft donderdag aangekondigd, dat hij uit het Labour-kabinet van Harold Wilson zal treden, als Groot-Brittannië mocht besluiten het lidmaatschap van de EEG op te zeggen. De verklaring van Jenkins, die bekend staat als een groot voorstander van de EEG, kwam niet zo onverwacht als woensdag een soortgelijke aankondiging van Shirley Williams, de minister voor de prijzen en consumentenzaken. Op een verkiezingsspeech in Birmingham zei Jenkins dat het een grote fout zou zijn, als de Britten zich uit de EEG terugtrekken. Jenkins o.a. letterlijk: „Ik kan natuurlijk niet lid van een regering blijven, dat een belangrijke politiek moet uitvoeren, waarvan ik vind dat deze de wereld schade berokkent en nog meer aan Groot-Brittannië gezien onze economische omstandigheden".

overigens ....

is in Griekenland een nieuwe politieke partij opgericht die zich „Nieuwe Politieke Machten" noemt, als grondprincipe de volkssoevereiniteit in het vaandel draagt en ernaar streeft om nieuwe interventie van de Griekse strijdkrachten in de binnenlandse aangelegenheden onmogelijk te maken, ■ gaan de in West-Europa verblijvende Russische ballingen Andrej Siniavsky en Vladimir Maximov in Londen een nieuw literair tijdschrift uitgeven, ● hebben overstromingen in Nepal tot dusver 94 mensenlevens gekost, ● zal Frankrijk zijn kernvloot gaan uitbreiden, ● is bekend geworden dat ex-vice-president Agnew en Watergate-verdachte Ehrlichman vorig jaar tevergeefs bij Nelson Rockefeller hebben aangeklopt om financiële ondersteuning, ● overleed aan de gevolgen van een verkeersongeluk op 76-jarige leeftijd de Franse luchtvaartpionier René Drouillet, ● en zal dit jaar in Frankrijk voor het eerst sinds de laatste oorlog het sterftecijfer het geboortecijfer weer overtreffen.

CDA-motie: meer geld voor defensie

Vredeling verliest

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG — De fracties van KVP, ARP en CHU hebben de regering een pijnlijke nederlaag bezorgd door tegen de wil van minister Vredeling van defensie in meer geld te vragen voor defensie in de komende vier jaar. Hoeveel er precies bij moet is nog niet duidelijk. Dat zal zeer waarschijnlijk bij de behandeling van de defensiebegroting voor 1975 (eind van dit jaar) worden uitgevochten.

Vredeling en de progressieve regeringspartijen voelden niets voor de CDA-motie, die donderdag in de tweede kamer is aangenomen met steun van VVD, DS'70 en enkele kleinere partijen. Zij vinden dat er in het investeringsplan voor de eerstkomende tien jaar voldoende speling zit.

Vredeling zegde tegen het einde van het driedaagse marathondebat over zijn defensienota wel in totaal 140 miljoen gulden extra toe voor het geval de ontwapeningsbesprekingen tussen Oost en West minder succesvol mochten verlopen dan de regering verwacht. Omdat dat bedrag niet erg veel invloed op het investeringsschema heeft en dat schema niet evenwichtiger maakt, lieten de fracties van KVP, ARP en CHU zich daarmee niet sussen.

Nogal tegen de verwachting in hebben de linkse partijen PvdA, PPR en D'66 nauwelijks successen kunnen boeken met hun moties. Hun belangrijkste voorstel, waarin werd gevraagd om de atoomtaken van de Starfighter-straaljager en zijn opvolger af te zweren, werd door Vredeling en zijn collega van Buitenlandse Zaken Van der Stoel met vereende krachten uitgehold. De wens van de motie zal worden ingebracht in de bespreking tussen Oost en West over de wederzijdse evenwichtige bewapeningsvermindering (MBFR).

Zonder meer de atoomtaken afzweren, waarop met name de PPR doelde met de motie-Waltmans, werd door Vredeling — ook na herhaald aandringen — van de hand gewezen. Daarop trok Waltmans zijn motie maar weer in. Hij zei gerustgesteld te zijn door de toezeggingen van de ministers.

Spanning

De spanning in het parlement nam donderdagavond met het uur toe, toen bleek dat KVP, ARP en CHU niet bereid waren om hun motie waarin om meer geld werd gevraagd voor de eerste investeringsperiode tot 1978, in te trekken. Vredeling kwam nog met een bedrag op tafel; als de MBFR-besprekingen in 1975 nog geen resultaat hebben opgeleverd zal er een extra financiering komen van in totaal bijna 100 miljoen gulden. Daarnaast kost het slechts beperkt terugtrekken van de HAWK-raketten gordel uit West-Duitsland ook nog eens 40 miljoen gulden. Het minder bezuinigen met in totaal bijna 140 miljoen zal echter voor het overgrote deel ten goede komen aan de exploitatielasten voor de jaren tot 1978 (bijna 80 procent).

Na inderhaast belegd fractieberaad van zowel de christendemocraten als de linkse partijen werd kort voor de stemming duidelijk dat de confessionelen hun dreiging om de meerbedragen inderdaad in te gaan vullen in de defensiebegroting voor 1975, op geen enkele manier overboord wilden zetten. PvdA, PPR en D'66 maakten zich daar behoorlijk nijdig over maar Vredeling bleef opmerkelijk laconiek.

Pas na een vraag van CPN-leider Marcus Bakker („Ik had die vraag eigenlijk van Wiegel (VVD) verwacht", grapte Vredeling zelfs nog), wat de minister met deze kameruitspraak denkt te gaan doen, gaf de bewindsman toe, dat de „evenwichtiger verdeling van de investeringen" die in de motie wordt geëist, eigenlijk al wordt uitgevoerd. De christen-democratische politici zwegen in alle talen, maar Bakker constateerde dat zo'n antwoord betekent dat Vredeling de motie niet wenst uit te voeren. Vredeling gaf daarop geen commentaar.

Steuntje

De progressieven zagen slechts één motie de eindstreep halen. Als steuntje in de rug van Vredeling en van der Stoel werd uitgesproken dat zij in de MBFR-gesprekken zo snel mogelijk de taktische nucleaire wapens en de taktische luchtstrijdkrachten moeten inbrengen. De fracties van VVD, DS'70 en de kleine rechtse partijen stemden tegen deze motie.

Alle moties van de oppositie werden verworpen. De motie van Klaas Keuning (DS'70) waarin de regeringsplannen onomwonden „onaanvaardbare verzwakking van de gevechtskracht van de Nederlandse strijdmacht" worden genoemd, werd verworpen. De oppositie tegen de Defensienota die deze motie wél steunde, bestond uit VVD, DS'70, SGP, GPV, Boeren Partij, RKPN. Alle andere oppositiemoties van de VVD ondergingen met dezelfde stemverhouding een zelfde lot.

Steenkolen ook voor centrales

Vervolg van pagina 1

DEN HAAG — Minister Lubbers wijst er in zijn Energienota op, dat de kolentechnologie sterk in de aandacht is gekomen door de gestegen olieprijzen. Anderzijds wijst hij op de nadelen van de huidige vormen van exploitatie, de kosten, de milieubezwaren en de toenemende afkeer van ondergronds werk. De minister is er desalniettemin van overtuigd dat steenkool een toenemende rol zal gaan spelen in het energieverbruik in Nederland. Hij vraagt zich in zijn nota af, of Nederland bij de winning en veredeling van steenkool geen contact moet zoeken met landen die zich op het gebied van nieuwe technieken al forse inspanningen getroosten.

De minister zal erop aandringen dat nieuw te bouwen olie- en gascentrales voor de opwekking van electriciteit mede geschikt zullen zijn voor het verbruik van kolen. De hogere bouwkosten zullen maar betrekkelijk gering zijn en Nederland zal er minder kwetsbaar door worden; de wereldkolenvoorraad is vele malen groter dan de gas- en olievoorraad en veel meer gespreid. Als vervangers voor olie en gas ziet minister Lubbers in de eerste plaats kolen, vergast of vloeibaar gemaakt. „Door vermenging van aardgas met aldus gewonnen synthetisch gas is het mogelijk de gasvoorziening langer te garanderen dan nu wordt aangenomen. Bovendien kan dan profijt worden getrokken van het kostbare reeds aanwezige gasdistributienet" aldus de minister.

Minister Lubbers vindt het vloeibaar maken van kolen (tot synthetische benzine bijv) economisch nog altijd niet interessant; Duitsland heeft wat dat betreft ervaringen opgedaan. „Maar dat kan na 1985 veranderen en bovendien kunnen dan organische grondstoffen voor de chemische industrie uit kolen worden bereid", aldus de minister.

„Toestand is ernstig maar niet dramatisch"

EEG vergadert over eisen van West-Duitsland

BRUSSEL — De EEG-ministers van landbouw zullen woensdag in Luxemburg vergaderen over de eisen die de Bondsrepubliek heeft verbonden aan zijn goedkeuring van een tussentijdse verhoging van de landbouwprijzen met 5 procent.

Landbouwcommissaris ir. Pierre Lardinois heeft inmiddels donderdag voor het Europese Parlement verklaard dat de Duitse verlangens niet verder reiken dan de wensen die hij zelf al dikwijls in de ministerraad tot uitdrukking heeft gebracht. Hij acht het bereiken van overeenstemming dan ook mogelijk. Lardinois' verklaring past in het beeld dat de Europese commissie na het voorlopige Duitse veto wil oproepen: wij achten de situatie ernstig doch dramatiseren niet. In Bonn is de verklaring van Lardinois positief ontvangen.

Mgr. Simonis over kwestie-Van Luijk:

Hoogleraren moeten celibaat vóórleven

ROTTERDAM — Bisschop dr. A. J. Simonis van Rotterdam heeft in een brief aan de priesters en pastorale werkers van zijn bisdom een verklaring van zijn kant gegeven voor het besluit van de bisschoppen om dr. H. van Luijk niet te handhaven als hoogleraar aan de KTHA te Amsterdam. „Zolang een theologische hogeschool ook een ambtsopleiding wil zijn, dient het celibaat van de priester-docenten een voorgeleefd ideaal te zijn voor degenen, die zich voorbereiden op het celibataire priesterschap, een inspirerend voorbeeld dat het kán," aldus mgr. Simonis.

De bisschop vergelijkt het celibaat van de priesterdocenten met de huwelijkstrouw, die aan andere theologische opleidingsfaculteiten bij docenten als vanzelfsprekend wordt verondersteld. „Voor de priester, die dispensatie verkrijgt in de celibaatsverplichtig kan, indien gewenst, een weg worden gezocht dat hij bepaalde pastorale of katechetische taken kan blijven vervullen. Maar ten aanzien van enkele andere functies, die hij mede op grond van zijn priesterlijk ambt uitoefende, zal hij wel de consequenties moeten aanvaarden", zo schrijft de bisschop van Rotterdam.

„Ook al is in de toekomst", aldus mgr. Simonis, „de mogelijkheid van een eventuele wijding tot priester van gehuwde mannen van rijpere leeftijd niet uitgesloten, zeker zal als regel de bediening van de sacramenten der eucharistie, van bekering en boete en van andere sacramenten blijven toevertrouwd aan degenen, die daartoe geroepen en gewijd zijn uit de vrijwillig-celibatairen-omwille-van-het-Koninkrijk."

Lubbers: „Nog drie grote kerncentrales"

Twijfels over Kalkarproject

Van onze redactie-economie

DEN HAAG — De regering heeft grote twijfels over het nut van het zg. Kalkarproject, de bouw van de snelle kweekreactor in West-Duitsland. Het ziet er naar uit dat zij in ieder geval niet aan een volgende fase van dit internationale werk zal deelnemen. Dit blijkt uit de woorden van minister Lubbers van Economische Zaken bij de presentatie van de Energienota.

De eenmaal aangegane verplichtingen, voortspruitend uit de tijd dat premier Den Uyl minister van Economische Zaken was, moeten worden nagekomen. Maar de partners West-Duitsland, België en Luxemburg is gezegd dat zij niet moeten rekenen op deelneming in een tweede kerncentrale, waarvan al sprake is.

Lubbers kenschetst het Kalkarproject als „een geavanceerde vorm van kernenergieopwekking". De veiligheid is naar zijn mening voldoende verzekerd. Maar over de vraag of deze onderneming wenselijk is, heerst hoe langer hoe meer twijfel. De snelle reactor is bijzonder duur: naar schatting 1,5 miljard gulden, waarvan 15 procent (f 225 miljoen) voor rekening van Nederland komt. Aangenomen wordt overigens dat de kosten wel zullen oplopen.

Daarom heeft de regering zich afgevraagd of dit project uit economisch oogpunt nog wel verantwoord is. Gezien de eigen Nederlandse verantwoordelijkheid is daarom aan het Nederlandse Economisch Instituut in Rotterdam gevraagd opnieuw de kosten-batenanalyse te onderzoeken. Het zojuist ontvangen antwoord luidde dat „Kalkar" wel zinvol is. Deze conclusie is echter met zodanige voorwaarden omringd, dat de minister zei hier niet onmiddellijk in mee te kunnen gaan. Hij wil eerst zien of alle aspecten wel voldoende zijn afgewogen om tot deze conclusie te komen.

Daarop vooruitlopend heeft Lubbers een terughoudende opstelling gekozen. Dit houdt in dat hij een begrenzing aan het Kalkarfonds heeft gesteld. Weliswaar moet daarbij rekening gehouden worden met de internationale verplichtingen. In dit verband zei de minister dat nog moet worden gediscussieerd over de verdeling van de kosten van de research voor de volgende fase van Kalkar.

Het begrenzen van het Kalkarfonds betekent dat dit fonds nu gaat aflopen. Daarom kondigt de minister in zijn Energienota ook aan dat de — veelomstreden — heffing op de elektriciteitstarieven in de loop van 1977 zal ophouden. Hij voelt er niet voor het fonds te bestemmen voor meer algemene energie-researchdoeleinden. Dat stemt niet overeen met de bedoeling van de betreffende wet, want het fonds is niet voor fundamenteel onderzoek bestemd.

Enkele hoofdpunten uit de Energienota zijn:

● De regering wil een langzame uitbreiding van het aantal kernenergiecentrales in ons land. In 1985 zullen er drie meer zijn, totaal dan vijf. De overheid moet het monopolie hebben over de elektriciteitsproductie door middel van kernenergieopwekking. Ook worden de elektriciteitsbedrijven meer aan de richtlijnen van de staat gebonden.

● De vraag naar energie dient in de komende jaren te worden afgeremd. In het aanbod moet een grotere verscheidenheid gebracht worden. Er moet een zodanige organisatie komen, dat de regering het gehele energieterrein kan coördineren en controleren. Er komen meerjarenplannen om het beleid op langere termijn vorm te geven.

● De aardgasreserves moeten langzamer worden uitgeput dan nu het geval is. Een strategische aardgasreserve moet worden gevormd, opdat ons land niet al te veel afhankelijk zal zijn van invoer. Het aandeel van aardgas in de totale voorziening (nu 50 procent) zal in 1985 tot 28 procent zijn gedaald. Dat van aardolie (nu 46 procent) stijgt tot 68 procent.

Vandaag start van bisschoppensynode

ROME — Vandaag begint in Rome de derde algemene vergadering van de bisschoppensynode, waaraan wordt deelgenomen door 206 bisschoppen: 33 uit Afrika, 36 uit Latijns-Amerika, 7 uit Noord-Amerika, 22 uit Azië, 5 uit Oceanië en 40 uit Europa. Daarnaast heeft paus Paulus nog eens 22 bisschoppen persoonlijk benoemd, terwijl verder 14 vertegenwoordigers van bij Rome aangesloten oosterse kerken aanwezig zijn. Voor Nederland nemen kardinaal Alfrink, pater T. van Asten en pater W. Goossens (als congregatie-oversten) deel. Onderwerp van de synode is „De evangelisatie in de wereld van vandaag".

Huisarrest voor Papadopoulos

ATHENE — De voormalige Griekse dictator George Papadopoulos heeft huisarrest en mag met niemand in contact komen tenzij daar toestemming voor is gegeven, zo is donderdagavond door een regeringsfunctionaris onthuld.

Papadopoulos, een voormalige kolonel in het Griekse leger die de militaire coup in 1967 organiseerde, die een einde maakte aan de democratie in Griekenland, is in november 1973 door uiterst rechtse officieren opzij geschoven.

Er zijn geen beschuldigingen ingebracht tegen Papadopoulos, voor zover bekend is.

3109

AANGEB. BETREKK.

Bistro Le Pistolet vr. leerling KOK. Soll. Markt 113a, Geleen, tel. 04494-45030. x

BARDAMES gevr. Hoog gar. loon. Zat. en zond. vrij. Halen en brengen tel. 216107 voor 1 uur. x

1 knappe BARDAME gevr., hoog handgeld plus provisie. Voor vervoer wordt gezorgd. Club The Shadow Bar tel. 045-410988. x

Confectieatelier Ger. Brouns vr. voor direkte ind.treding prima NAAISTERS voor vervaardiging van vlotte damesmode, tevens prima japonnenstrijkster v.d. avonduren. Melden dag. bij modehuis Mireille Akerstr. 40 Spek.heide.

BARMEISJES gevr. voor gezellige Bar. Werktijd van maandag tot zaterdag. Hoog loon + provisie. Tel. 045-412015. x

Gevr. enkele jonge DAMES v. nachtbar in Duitsl. nabij Sittard. Hoog loon en provisie. Werkt. v. 20.00-03.00 u. Voor vervoer wordt gez. Ook alleen weekends. 0949-2456-1221. x

Leuke BARDAMES gevr. v. bediening achter het buffet. Dancing Nightclub Cabaret Palma Palace, Kempkensweg 1, Heerlen tel. 714218. x

WERKSTER gevr. 4 uren per dag. Valkenburgerw. 2 Heerlen, bel. 714317.

Modern werkende HERENKAPPER. Le Figaro. Dorpstr. 155 Brunssum tel. 254584. x

Wij vragen met spoed voor Ned. België en Duitsland BANKWERKERS alle richtingen lassers idem Hoog loon, Ned. verzekerd. Iedere dag thuis. Inl. bel 04492-2492 of 045-216189. x

Ervaren TAXICHAUFFEUR gevr. v. vaste dienst en part-time chauffeurs. Goed bekend zijn in Heerlen. Aanmelden na 18 uur Dr. ir. Bungestr. 39, Heerlen. x

Dakdekkersbedrijf N. Irik B.V. vraagt DAKDEKKERS voor platte daken en pannenwerk, liefst met rijbewijs en leerling-dakdekkers. Wij bieden u een goed salaris en sociale voorzieningen. Sollicitaties tijdens kantooruren N. Irik B.V. Terweyerweg 11 te Heerlen (Passart Industrieterrein). tel. 045-213852. x

Voor café in Duitsland BUFFETJUFFR. gevr. m. kind geen bezw. Kamers zijn aanw. in Kerkrade. Tev. gevr. poetsvrouw en loketjuffr. v. cafetaria. Dag. melden iedere avond na 21 uur Cafetaria „De Lantaarn", Hoofdstr. 53, Kerkrade, tel. 7202. x

Leuke BARDAMES gez. Hoge verd., voor vervoer wordt gez. Kost en inwon. ev. mog. 04490-9562. Na 14 uur 09—3211756295. x

Papierfabriek Gelderland-Tielens B.V. Meerssen zoekt MEDEWERKERS voor 3 ploegendienst. Prettige werkkring. Hoog loon. Uitstek. soc. voorz. Meerssen, Oude Rijksweg 44 tel. 04403-2641. Tussen 9 en 12 uur en van 14 tot 17 uur of kom eens even langs. x

Mini-Tax vr. CHAUFFEUR voor in vaste dienst. Goede kennis voor omg. Tevens telefoniste gevr. Erv. vereist. Debetslaan 29 Nieuwenhagen. x

KELNER gevr. jaarbetrekking. Valkenburgerweg 2, Heerlen, tel. 714317.

Papierfabriek Gelderland-Tielens B.V. Meerssen zoekt CONTROLEUSES voor onze sorteerzaal afdeling. Prettige werkkring. Hoog loon. Uitstek. soc. voorzien. Meerssen, Oude Rijksweg 44 tel. 04403-2641. Tussen 9 en 12 uur en van 14 tot 17 uur of kom eens even langs. x

Papierfabriek Gelderland-Tielens B.V. Meerssen zoekt MEDEWERKERS voor 4 ploegendienst. Vol continu. Prettige werkkring. Hoog loon. Uitstek. soc. voorzien. Meerssen, Oude Rijksweg 44 tel. 04403-2641. Tussen 9 en 12 uur en van 14 tot 17 uur of kom eens even langs. x

Modern werkende DAMESKAPSTER of kapper. Hoog loon wordt geboden. Le Figaro Dorpstr. 155 Brunssum tel. 254584. x

Gevr. WEEKENDKAPSTER. Kapsalon Rongen Wilhelminaplein 4 Schinveld tel. 251044. x

BUFFETJUFFROUW gevr., vrijdag-, zaterdag- en zondagavond. Tel. 04492-1877.

Oudere DAME gevr. voor lichte huish. werkzaamh. enkele uren na de middag. Tel. 045—719302 na 15 uur.

Voor onze afd. Draadverwerking en kabelbomen zoeken wij enkele serieuze MEDEWERKSTERS en medewerkers, leeftijd boven 18 jaar. Aanm. op ons bedrijf dagelijks van 10—16 uur BV St-Lectron, Akerstraat 69 te Hoensbroek, terrein Stm. Emma. x

Gevr. VERKOOPSTER met erv., plm. 20 jaar. Boetiek Paddy Point. tel. 045-710049

Gevr. besch. BUFFETMEISJE. Na 17 u. High Chaparal, Grachtstr. 3. Brunssum, tel. 254028. x

LEERL. KOK tevens gevorderde kok gevr. Jaarbetrekking. Aanm. na 11.00 uur des morgens. — Café-Restaurant Bon Appetit, Geleenstr. 56, Hrl. tel. 717086.

Wij vragen voor diverse afdelingen enkele handige MEISJES vanaf 17 jaar. — Wasserij Awé, Kouvenderstr. no 149, Hoensbroek.

Industrie Anlage Bau Keulen vraagt voor Duitsland A-LASSERS die tevens pijpmonteur zijn. Te bevr. na 18 u. tel. 04490-9826. x

Eerste of tweede KAPSTER gevraagd. Kapsalon Ria, Marktstr. 27 Susteren, tel. 1209. x

Voegersbedrijf Wetzels vraagt VOEGERS. Hoog loon. Städgen 9 Born, tel. 04498-2313. x

WINKELMEISJE gevr. tev. lichte huish. werkz.h. Bakkerij Coumans, Kouvenderstr. 86 H'broek. tel. 212656.

Aankomend of 1e KAPSTER gevr. Kapsalon Miep, Nederlandlaan 84, Vrieheide tel. 211998.

LEERL. WINKELJUFFROUW gevr. leeft. 15 jr. Martin Essers. Juwelier, Horlogerie, Opticien. Kerkstraat 65, Brunssum.

Keurslagerij „Fredam" vraagt voor zo spoedig mogelijk een aardige JONGEDAME, voor de bediening in de winkel en het maken van vlugklaarartikelen: salades enz. Lft. plm. 18 jr. Zij die interesse heeft, kan ons bereiken na 18 uur op Schrieversheideweg 35, Heerlerheide, tel. 045-211406.

BARMEISJES gevr.; gar. loon en prov. woning beschikb. Kelderbar, Kampstr. 17, Schaesberg, tel. 312116 na 20 uur. x

Gevr. met spoed MEUBELMAKERS en halfw.-meubelmakers. Interieurbouw J. H. Brouns, Josephinaplein 25d, Kerkrade, tel. 04445—5779 of 04493—1457. x

MEISJE gevr. voor keukenwerk, 's middags 17 uur tot 's avonds half 2. liefst ongehuwd. Bellen na 15 uur 714105 x

Gevr. voor België METSELAARS, timmerlieden, voegers, stucadoors, handlangers. Melden bij J. W. Wijes, Populierlaan 22, Oirsbeek of H. Sommer, Hamerstraat 39, Heerlen, tel. 04492-2295, na 18 uur. x

Gevr. voor dir. indienstr. MONTEUR, hulpmonteur of leerling-monteur. H. J. Coumans BV, Havenstraat 25 te Stein, tel. 04495—1641. x

Gevr. huish. HULP VOOR 2 ochtenden p.w. Mevr. v. Haeff Joh. XXIII Singel 38 Hrl. de Erk. x

BIJVERDIENSTE. Voor de bezorging van ons ochtendblad (v. 5 tot 7 uur) te Heksenberg vragen wij flinke serieuze bezorg(st)ers. Liefst gepensioneerden of in gezinsverband. Geen incasso! Aanmelden bij hoofdagente Mevr. Schut Italiëlaan 63 te Heerlen.

Flinke BELONING! voor de bezorging van ons ochtendblad (van 5 tot 7 uur) in Schuttersveld Brunssum vragen we serieuze bezorg(st)ers. Liefst gepensioneerden of in gezinsverband. Geen incasso. Aanmelden bij Limb. Dagblad Brunssum Rumpenerstr. 36a vragen naar dhr. Meijers of bel 045-252948. x

Gevr. HULP in de huishouding. 5 ochtenden per week. Goede verdiensten. Posteljon Bar Rijksweg 13 Linne tel. 04746-1329. x

DRUMMER met zang gevr. Br. o. no. K 4691 LD Krd.

Met spoed gevr. enige leuke BARMEISJES. Hoge verd. vervoer aanw. Aanm. na 8 uur Oriënt Bar Industriestr. 25 Spek'heide, tel. 045-414624. x

BIJVERDIENSTE voor invalide of gepens. klein rijbewijs voor licht ventwerk. Rennemigstr. 19 H'heide, na 2 uur.

In onze supermarkt is nog plaats voor enkele actieve jongedames. A: afd. kassa als CASSIèRE liefst met enige erv. B: afd. kaas en fijne vleeswaren. Centramarkt P. J. Paffen, Kaalheidersteenweg 142 Kerkrade-West. x

Gevr. radio- en TV-MONTEUR, moet zelfst. kunnen werken. Loon bruto f 350,- p. w. en 10 pct reparatie-inbreng. Br. o. no B 1405 LD Brunssum. x

WERKSTER gevr. 2 halve dag. p. wk. Locht 79B Kerkrade-W., tel. 045-412019.

Gevr. een actief iemand in de leeftijd van 30 jr. of ouder, voor BEZORGWERKZAAMH. in het centrum van Vaals. Direct in gem. Vaals woonachtig te zijn. Melden 04406-15047. x

Gevr. BEJ.VERZORGSTER v.d. nachtdienst in klein bej. pension. Tel. 04406-12202. x

Gevr. goede BETONTIMMERLIEDEN. Tel. melden 043—33024 of 25605. Na 7 u. x

Voor direct gevraagd ervaren LOODGIETERS. Voor langdurig werk in Duitsland. Hoog loon, geheel verzekerd en iedere dag thuis. Dagelijks te melden. Nagy GmbH, Herzogenrath, tel. 09-4924062865 Na 20 uur 045-213310. x

Gevraagd POMPBEDIENDE (tevens voor poetsen van nieuwe auto's). Automobielbedrijf Mengelers BV, Baanstraat 105, Schaesberg, tel. 045-313929 x

Wij vragen VERWARMINGSMONTEURS, pijpmonteurs, grondwerkers, pijpfitters, ongeschoold personeel. Techn. Bur. Vroemen B.V. Hommerterweg 256-258 Amstenrade tel. 04492-1818. x

METSELAAR gevraagd voor bouw [...] woonhuis. Tel. 04459—743. Event. halen en brengen.

Nette MEISJES kunnen geplaatst worden. Hoog loon. Werkw. 5 dg. Wasserij Karreman, Peschstr. 28, Geleen. x

Gevr. HULP i.d. huishoud. 3x i.d. week. Tel. 045-715386. x

BROOD-BANKETBAKKERSBEDIENDE gevr. Fa. Scheepers, Kerkstr. 36 Ubachsberg tel. 1358. x

BARDAMES gevr. voor de middaguren van 15-21 uur en voor de avonduren. Goede verdiensten. Bar Elysée. Wilhelminaplein 14 Heerlen tel. 719841. x

BIJVERDIENSTE scholieren jongens en meisjes. Min. 16 jr. P.B. 2571 Hrl. x

Gevr. KAPSTER goed loon wordt geboden. Raadhuisstr. 16 Beek, 04402-1571. x

Bekwame CHAUFFEURS gevr. in bezit van rijbew. BCDE. Enige erv. met rijden met aanh. is vereist. H. J. Coumans BV. Havenstr. 25. Stein, tel. 04495-1641. x

Gevr. voor direkte indiensttreding POMPBEDIENDE Ploum automobielbedrijf off. Peugeot-dealer Eygelshovergracht 64, Vink-Kerkrade, tel. 045-351449. x

Gevr. kanalenbouwers. BANKWERKERS plaatwerkers. Tel. 04752-2448. x

GRONDWERKERS gevr. als bijverd. Dorpstr. 16 Wintraak Munstergeleen 04490-2774.

IJZERVLECHTERS voor Hamburg gevr. zeer goede verd. Erv. geëist. Firma Jansen Nijmegen. Melden na 6 u. bij N. Pleuger Unescostraat 55, Vrieh.-Heerlen. tel. 216241. x

Familie met 2 kind. 5 en 7 jr. (beiden op school) biedt aan TEHUIS aan v. oudere dame of weduwe. Tegenprest. oppassen i.d. avonduren. Br. o. no. S 8426 L.D. Sittard. x

Nachtbar Las Vegas vr. leuke BARMEISJES zeer hoog loon, intern mogelijk. Ophalen en brengen. Inl. tel. 09-32115655336 steenweg Drietak 28 Kessenich achter Maaseik (B) x

Net MEISJE gevr. liefst voor dag en nacht. Mevr. v. Dam Hoofdstr. 432 H'broek tel. 21562. x

Gevr. voor België foto-lassers en MONTEURS. gevr. voor Duitsland hulparbeiders. Melden van 9 tot 6 uur bij L.E.B. zaterd. 10 tot 12 u. W. Alexanderweg 69 Maastricht, tel. 043-13045. x

Betonschalungsbau vr. BETONTIMMERLIEDEN en metselaars voor Duitsland omg. Aken en Düren. Aakkoordwerk mog. Tel. 09-4924062864. x

DAMES gevr. bijverdienste van f 250.- tot f 750.- p.w. Postbus 273 Kerkrade. x

Gezocht voor dansorkest SAXOFONIST of gitarist-zanger i.b.v. installatie. Plm. 20 jr. Veel werk. Br. o. no. K 4695 L.D. Kerkrade. x

Gevr. HULP voor ons filiaal Akerstr. 16-18 Kerkrade-W. voor 2 halve dagen p.w. Woninginrichting Fraenkel Akerstr. 176 Kerkrade-W. x

WERKSTER gevr. v. 2 halve dag. p.w. Burg. Waszinkstr. 17 Heerlen. x

WERKSTER gevr. maand. t.m. vrijdag v. 9 tot 13.30 u., vrijdag na 17 u. Na 17 u. 2 uur extra. Goed loon. Aanm. vandaag na 16 u. Kouvenderstr. 130 H'broek. x

GEVR. BETREKK.

24 uurs service. Reparatie alle merken beeld- geluids- en huish. APPARATUUR H. Kremers en zn. Mgr. Feronstraat 51 Heerlerheide tel. 045-211753-215562. x

Wij vrgn. geregeld METAAL-DRAAIWERK. J. Meesters, Honingboomstr. 34, Brunssum.

Pioegje METSELAARS kan nog nieuwbouw of verbouwing aannemen met stucadoor-, tegel- en timmerwerkz.h. Tel. 045-711850. x

AANNEMER biedt zich aan voor verbouwingen, rioleringen, dakwerk. Tel. 043—36671. x

Voor al Uw VERBOUWINGEN, timmerwerken o.a. plafonds, badkamers en keukens. Hacu b.v., Eygelshoven, tel. 04445-5922 en 045-352067 en 352040.

Voor alle vernieuwingen en REPARATIES van alle soorten daken, goten en schoorstenen. Hacu b.v. Eygelshoven. telef. 04445-5922 en 045-352067 en 352040.

Ik kan nog werk aannemen voor het ROOIEN van bieten. Senden, Schinveld, 045-254624.

Jonge VROUW zoekt kantoorbaan voor halve dagen. opl. Mavo-niveau. Br. onder no. M 410 L.D. Hrln. x

Trio LOS-KAMAJO nog vrij wegens omstandigh. maand nov. en enkele maanden in 1975. Tel. 045—216679. x

CENTR. VERWARM. met garantie teg. concurr. prijs. Vraag vrijbl. offerte. Tel. 045-314012. x

AARDINGSPROBLEMEN? Bel Electro Bemelmans Wannerstraat 12 Markt Heerlerheide 045-212330 x

Aanleg ELECTRO-INSTALLATIE voor c.v. (ook zelfbouw) Bel Electro Bemelmans Wannerstraat 12 (Markt) Heerlerheide 045-212330. x

B.z.a. vakbekwaam AUTOSPUITER, sopedige indiensttreding. Hindestr. 19 Heksenberg.

TUIN veranderen, nw. aanleggen en winter-klaarmaken. Bel. 045-216722. x

Dakrep. en VERNIEUWING, betume en mastiek. Gratis adv. en prijsopg. Tel. 045-712565. x

Bieden zich aan voor loodgieterswerk zowel als airconditioning 2 MONTEURS met ervaring in beiden. v. België of Duitsland. Met eig. vervoer. Br. ond. no. K 410 LD Hrl.

Voor al Uw DAKWERKEN en reparaties bel: Voerendaal 04446-2543. x

Voor alle verbouwingen, DAKREPARATIES en zinkwerken. Vakkundig gemaakt. Direkte service. Tel. 04447-2352. x

Let op! DAKVERNIEUWINGEN en of reparaties. Dakdekkersbedrijf Peters. Maastrichterlaan 42 Waubach. tel. 312817. x

Bek. ger. dansorkest vraagt SOLOGITARIST. begeleidingsgitarist met prima zang, zeer veel werk met spoed. Tel. 04755-590. x

Voor Uw NIEUWBOUW en verbouwingen tel. 045-311899. x

Experienced English MANNEQUIN seeking contact with leading fashion houses age 27. Dress size 40. Phone 045-253316. x

TE KOOP AANGEB.

100 tot 200 gulden voor uw oude BANKSTEL bij aankoop van een nieuw. Grote voorraad klassieke, oudnoll. Windsor, draion. Ook met franjes, kunstleder, met losse kussens op draaivoet. Giesen Meubel en Woningtextiel, Annastr. 46, Geleen tel. 04494-5149. Bet. in overleg 6 12 18 mnd. x

Van vertrekkende Afcentgezinnen teruggenomen GOEDEREN te k. voor weggeefprijzen o.a. bankstellen salontafels verlichting koelkasten wasautomaten t.v. keukenstoeken, keukentafel bij Limatic Willemstraat 97 Heerlen tel. 045-716340. x

Nylon TEGELS 40x40 12 kleuren 96 cent. Führen Ganzeweide 70 Heerlerheide tel. 045-212156. Walramplein 16 Valkenburg tel. 04406-5191. x

WIST U: dat wij een zaak zijn met een groot assortiment ..; dat wij deskundig zijn in het goed en voordelig inrichten van uw woning!; dat voor ons service belangrijk is; dat u bij ons aan de laagste prijs koopt? Complete interieurverzorging Fraenkel, Akerstr. 176 en 16, Spekholzerheide. x

BONTMANTELS, bontmantels, bontmantels, bontmantels. Dames, grijp de winst. Alleen de maand september 20 pct. zomerkorting. Profiteer nu. Duizenden korte en lange bontmantels, bonthoeden, colliers met 3 jr. waarborggarantie. Nu kopen en in de winter betalen, gratis bewaren. Desg. zeer soepele kredietservice. De bontkoning, Hooghuisstr. 3 (straat schuin) t.o. HEMA te Eindhoven-C. tel. 040-61100. Komt u per bus, trein of eigen auto (benzine), bij koop krijgt u reisgeld v. 2 pers. terugbetaald, dus gratis reizen. Geopend 's maandags v. 13 tot 18 uur, iedere dag 9 tot 18 uur en vrijdags koopavond tot 21 uur. x

Laat uw meubels als nieuw STOFFEREN. Gulpers, Varenbeukerweg 19 telefoon 216873. x

PERZEN ½ prijs 70x40 f 28, 130x65 f 85, 2x3 m. f 495, Fa. Pauli, Coelgroevenstr. 22 Eygelshoven, tel. 045-351632. x

Oude MEUBELS zijn veel geld waard door onze inruilactie en toch kunt u kopen bij de grootste fabriekstoonzalen van Limburg. U slaagt altijd in eiken, klassiek of moderne stijl. Vraag gratis huisbezoek. Tel. 045-711598. x

PARKETVLOEREN nu vanaf f 32,- per m2 excl. BTW. Dekora Parket Het Zuiden B.V. Zandbergerweg 82 te Bocholtz tel. 04442-1697 Showroom open van 9-6 uur, 's zaterdags van 9-12 u. x

Te k. PERZIKEN f 1,— p. kg Clapps peren, James Grieves appels 50 ct p. kg. Pruimen, aardbeien, boontjes, aardappelen 25 ct. per kg. H. Timmermans, Julianastr. no 15, Merkelbeek, tel. 04492-1430. x

Faillissementskoopjes! Te k. BANKSTELLEN vanaf f 125, bergmeubels vanaf f 285, versch. losse clubs f 35, div. stoelen en tafels etc. Ridder Hoenstraat 132, Hoensbroek. x

In- en verkoop ANTIEK, de Oude Mijnlamp, Roebroeckerweg 36B, Heerlerheide-Heerlen. Tel. 045-211139.

Te k. uitgewassen BETONTEGELS vanaf f 2,50 incl 60x40 cm en 50x50 cm. Betonfabr. Borrekuil, Nijverheidsweg 3, tel. 04494-48334 x

Te koop AARDAPPELEN Bintjes 1ste kw. 20 ct p. kg. Veendrick ing. kasteel A'rade.

Te k. prachtige SHOWROOMKEUKENS compleet, tegen zeer gereduceerde prijzen. Hoogstr. 44, N'hagen. x

Te koop BRUIDSJURK. wit, maat 42 tevens bromfiets, merk Honda, met verz. 04494-49508. Bel voor 12 of na 6. x

Te koop aangeboden: speciaal voor zelfbouwers. partij VERWARMINGSRADIATOREN om zelf uw cv aan te leggen. Zeer goedkoop. Te bezichtigen bij H. Wesche Kissel 12 te Heerlen. x

Kijk en vergelijk, voor al uw BLOEMBOLLEN, coniferen, planten, graszaad en graszoden: Tuincentrum J. Bok, Uterweg 117, Heerlen, langs de weg Heerlen-Brunssum, tel. 045-215366, b.g.g. 212022.

BLOEMKOOL te k. v.a. 50 ct vers van het land, verkrijgb. na 16 u. H. Hamers, Houtstr. 26 Merkelbeek, tel. 04492-1742.

Te k. weg. omstandigh. polyester VISBOOT, ook geschikt als zeilboot + 5 pk motor f 750. Tel. 043-13379. x

Te k. PERZIKEN, appels en peren, 40 ct. kilo. Akersteenweg 240, Heer.

Te k. KLEUREN-T.V. tegen gunstige prijs. Kasperenstr. 89, achterom, Kerkrade-W., na 5 uur.

Te k. palissander KAST. — Poststr. 41, Schaesberg.

ANTIEK. Unieke petroleumhanglamp. Kampstr. 27 (ook na 6 uur), Heerlerheide.

ANTIEK. Hang- en staande petroleumlampen, zeer oude grammofoons, karrewielen gr. en kl., hang- en staande klokken, porseleinen beeldjes, karrewiellampen, oude strijkijzers enz. enz. (ook na 6 uur). Kampstr. 27, Heerlerheide.

Let op Rijksweg Zd. 112 Geleen. 4.-drs. SLAAPKAMER f 395,- Palissander kast 250 cm f 445,-, Zweeds hoekbankstel f 795,-, Modern hoekbankstel f 695,-, eiken kast f 685,-, eiken vitrinekast f 495.-, skai bankstel f 95,-, tafel 4 stoelen f 125,-, teak bergmeubel f 95,-, eiken hoekbankstel f 1395-, kuipbank met 4 clubs f 195,-, eiken dressoir f 125,-, Duitse buffetkast f 145.-, Duitse buffetkast 250 cm met tafel en 6 stoelen f 795,-, 2 clubs f 95,-, 4-pits gasfornuis in prima staat. x

LICHTKOEPELS div. afm. zeer laag in prijs. Binn.deuren op. ramen. Kerkstr. 31 Cad. en Keer, tel. 04407-1721.

Te k. zeer mooie Biedermeier ZILVERKAST. Straatsburgstr. 27 Heerlen. x

Te k. STENCILMACHINE Br. ond. no. B 1403 L.D. te Brunssum. x

Te k. KINDERWAGEN en wandelw. met toebeh. f 150. donkerblauw. Hertogenlaan no 187, Kerkrade. x

Te k. metalen LADDER 2-delig. 7 en 8 mtr f 65. Kerkstraat 73, Waubach, na 18 uur. x

Reeds vanaf f 15.- per mnd. kunt u in het bezit zijn van een PIANO. Pianohandel Laven, Geerstr. 61, Heerlen tel. 714054. x

Te koop weg. scheiding en deling kostb. gr. mt. Perz. TAPIJT, salonkast, Lod. fauteuil, 2 karpetten en bankstel. Br. ond. no. E 411 L.D. Heerlen.

C.V. kop. systeem, 2 jr oud, 13 elem., tev. uitneembare volière met vogels, niet afz. en broedkooien. G. Doustr. 11 Meezenbroek Hrln. x

Te k. i.g.st.z. GASFORNUIS Pelgrim f 125, pr. ronde mass. Spaanse salontafel f 125, dralon overgordijnen „Bordeaux" f 40, kinderfiets 6 jaar f 45. Steinhardstr. 10, Sweikhuizen. x

Te k. antieke KLEERKAST Sittarderweg 134 Heerlen.

Te k. BRUIDSJURK kl. lila mt. 36-38 Sloterstr. 18 Waubach.

Te k. MINIGASKACHEL en gashaard. Bernadettestr. 25. Gracht. x

Te k. rode en witte WINTERAARDAPP. Landb.bedr. Kemper. Schinveld, telef. 045—251374. x

Te k. BANKSTEL en salontafeltje en kast. Telef. 045—414751. x

Te k. i.g.st.z. GASHAARD, 12.000 kcal. f 250,—. Meidoornstr. 5, Heerlen. x

BANKSTEL salonkast i.z.g.st. te k. Caeciliagracht 6 Kerkrade-West. x

Teak en kersen dess. WANDPLAT. 244x122 cm p. pl. f 19,95 Boumans Brunssum Dr. Kuyperstraat 8a Haansb. 252688. x

Te k. GASHAARD m. leiding en staande douche en wastafel met warm en koud water Spoorstr. 41 Eygelshoven tel. 351378.

Blaupunkt KLERENTELEVISIE nu f 1795,- wasautom. f 25,- p. mnd. Haas Rijksw. 4 Geleen. x

Weg. omst. praktisch nw. meubelen HOEKBANK comb. wandmeubel wit witte compl. slpk. koelkast gasforn. etc. Te bevr. 04494-45895. x

Tempex ISOLATIEPLATEN 200x100x2 cm p. pl. f 3,75 200x100x3 cm p. pl. f 5.65 200x100x4 cm p. pl. f 7.50 Boumans Dr. Kuyperstr. 8a tel. 252688. x

Frod ESCORT bestel voord. te koop. Heynen Hoofdstr. 360, Hoensbroek, tel. 212752.

Vergiaasd MOZAIEK. Gemakkelijk zelf te lijmen. In 6 kleurencombinaties f 39,50 p. m2 Eurotegel Laanderstr. 47 Heerlen 's maandags gesloten. x

Te k. PIANO kl. zw. f 850,- Markstr. 22 H'broek tel. 216220. x

ANTIEK. H.H. handelaren alles moet weg stoelen tafels kasten staande klokken kleingoed ook één koop. Aldenhofstraat 62 H'broek (flat) bij LTS. x

Antiekzaak „Oud Kerkrade" biedt te koop aan: MEUBELS o.a. jachtkamers, biederm. en boerenkasten, alle soorten klokken en kleingoed. Holzstraat 103. Kerkrade. x

H.H. winkeliers. Koopje. Frigidaire staande gebakvitrine wegens reorganisatie te k. Holzstr. 142 Kerkrade 04445-5840. x

Te k. aangeb. slechts 1 x gedragen: heren AVONDCOSTUUM met hemd en bijpassende strik en schoenen. Iets aparts nieuwprijs f 680,- nu compl. f 375,- en damesgelegenheidspakje. Zeer chic en toch modern van snit. Jurk zw. en wit. Jasje zwart. Nieuwprijs f 375,- nu f 195,- tel. 04492-2130.

WINTERAARDAPPEL 16 ct. per kg kleibintjes 18 ct. per kg gratis gepoederd en thuisbezorgd W. Raeven Hoofdstr. 63-65 Amstenrade na 16 uur tel. 04492-1859. x

Te k. TREIN met toebehoren Jouaf Fleisman Nassaustr. 13 Chèvremont. x

Te k. eiken EETHOEK met kast en skai bankstel Papaverstr. 16 Kerkrade-W. x

VIEWMAST. 3 dimensionaal projector plm. ½ jr. oud. Koolhofstr. 20 Brunssum. x

Deze week: blauw gevlamde TEGELS 15x15 cm van f 18.- voor f 12.90 p. m2. Eurotegel Laanderstr. 47 Heerlen. 's maandags gesloten. x

Te koop aangeb. KOMMODE en bedje kinderwagen box en hobbypaard tegen elk aann. bod Abel Tasmanstraat 72 Heerlerheide tel. 045-216935. x

Wij zijn in het bezit van 'n partij PLAVUIZEN 10x20 cm in antiek rood genuanceerd welke zeer geschikt zijn voor hobbykamers, terrassen, waskelders, garages en souterrainvloeren, melkkamers, worstkeukens, cafés etc. van f 39,50 voor f 19,50 per m2. Haast U Eurotegel, Laanderstraat 47, Heerlen 's maandags gesloten. x

Te k. PIANO in redelijke staat f 200,- Keelkampstraat 35 Nuth tel. 04447-2005. x

Te k. AQUARIUM 60x40x30 met toebeh. f 100,- verrekijker 12x50 koopje en kinderwandelwagen f 40,- Te bevr. Hegge 98 Schinnen.

Prachtige VLOERTEGELS, geglazuurd 10x20 cm. 1e soort. In groen bruin, geel, beige en grijs van f 53,- voor f 40,- per m2. Voor binnen en buiten. Eurotegel Laanderstr. 47 Heerlen 's maandags gesloten. x

ANTIEK voor elck wat wils 1000 m2 Antiekhandel Mercedes grens Urmond Pierre Coumans Heerstr. Nrd. 144 Stein tel. 04495-2355. x

Diverse inruilkoopjes in KLEUREN-TV, nog 5 st. zowel gr.- als kleinb. v.a. f 975, C.C. Kleba, Brunssum, tel. 252739. x

Spec. aanb. Heugafelt TEGELS 50x50 met min. schoonh.foutjes, 3 kleuren van f 8,99 voor f 6,50 p.st. Manders B.V., Willemstr. 109, Heerlen. x

Wij plaatsen u een TV-ANTENNE voor kleur en zw.-wit met de allernieuwste O.-V.-elementen voor slechts f 200. Tijdelijke aanbieding, C.C. Kleba, Brunssum, tel. 252739. x

Uitgewassen GRINDTEGELS in de maten 60x40 of 50x50 voor oprit, terras of voetpad in vele verschillende kleuren uit voorraad leverbaar. — Betonwarenfabriek Gebr. Creugers, Economiestraat 46, Hoensbroek bij station. Tel. 045-213877. x

Spec. aanb. HEUGAFLORtegels 50 x 50 Voll. 1e keus. Norm. pr. 12.08, nu 8.75 p.st. Ook lev. via uw woninginr. Manders BV Willemstr. 109 Heerlen. x

Spec. aanb. HEUGA berberteg. 50 x 50 100 pct scheerwol. Norm. pr. 22,50 p. st. nu 15,95 p. st. Ook lev. via uw woninginr. Manders B.V. Willemstr. 109 Hrl. x

DIEPVRIEZERS aan groothandelsprijzen, kisten 145 ltr f 399. Ieder merk leverbaar Ignis - Esta - Bosch - Electro Helios. Franco thuis. Jac. Köhlen N.V., Rijksweg Nrd. 104-112, Sittard (bij ziekenh.), tel. 3228. x

ANTIEKSHOW. Geweldige sortering in meubels en kleingoed. Speciale show doorlopend ook in het weekend tot en met 30 sept. Mevr. Habets, Oranjestraat 30, Hoensbroek-station, tel. 045-212104. x

Te k. ant. PAARDENKOETSEN in 1e klas toestand. Heerstr. Zd. 42, Stein, 04495-2451. x

Uitgewasen GRINDTEGELS a f 2,70 60-40 en 50-50 1e keus excl. BTW franco thuis. Rolducker Tegelhandel, Rolduckerstr. 64-66 Kerkrade Tel. 04445-3576. x

TROTTOIRTEGELS à 49 ct 1e keus, ook halve en bandjes. Franco thuis excl. BTW. Rolducer Tegelhandel, Rolducerstr. 64-66, Kerkrade, tel. 04445-3576. x

Houthandel Rinkens biedt te koop aan: SPAANDERPLATEN afm. 250x125 cm: 8 mm dik 10,52 p.pl.; 10 mm dik 11,92 p.pl.; 12 mm dik 13,39 p.pl. Afm. 244x122 cm: 16 mm dik 16.32 p.pl.; 18 mm dik 19,23 p.pl.; 22 mm dik 21,62 p.pl. Balken: 5x15 cm f 3,50 p.m.; 6x16 cm f 4,85 p.m.; 8x18 cm f 6,50 p.m. Kepers: 5x5 cm 1,27 m.p; 5x6 cm 1,72 p.m.; 5x7 cm 1,85 p.m. Merantie plint 1½x6 cm 1,72 p.m.; Merantie schroten 1½x8 cm 1,50 p.m. Grote afname exstra korting. Excl. 16 pct. BTW. Kerkstraat 149, Nieuwenhagen; Eygelshovenerweg 46, Waubach.

Koopjes in SALONKASTEN en bergmeubels, eethoeken, eiken kamers, slaapkamers. Inruil en gemakkelijke betaling. Kock, Kampstr. 62 Lindenheuvel-Geleen tel. 43412. x

SLAAPKAMERS, bankstellen, kasten, eethoeken in eiken en modern. Concurrerende prijzen. Gouders woninginrichting Seffenterstr. 22-35, 800 m2 toonk. Vaals 1631. x

Een grote keuze in goede MEUBELS tegen scherpe prijzen. Gouders Woninginrichting, Seffenterstraat 22-35, Vaals, 800 m2 toonk. te Vaals 1631. x

Emacostar, Inca en Kity HOUTBEWERKINGSMACH. als cirkelzaag, lintzaag, vlak-vandiktebank, draaibank, freesmach. enz. uit voorraad leverbaar. SMEZO, Akerstraat 288, Hoensbroek. x

JAMES ONEDIN'S vlaggeschip als houten zelfbouwmodel, 1 mtr. lang f 62,50. Binnen 8 dagen retour geld terug. DSU Modelbouwpostservice, Uden Bijland 802, tel. 04132-65620.

Steeds voorradig gebr. mil. RIJGSCHOENEN, nieuwe en gebruikte mil. buitenjacks (Nato-jacks), alle soorten overalls, werkpakken, werkhemden, spijkerbroeken en jacks, werkschoenen, werktruien, koppels, werkhandschoenen, regenpakken en rubberlaarzen, schopjes en zijtassen enz. enz. K. Stienstra en zn., Palemig-Heerlen, tel. 045-715334.

ZONNESCHERMEN en markiezen MICA zonwering, showroom Sittarderweg 148, Heerlen, tel. 045-714658, na 18 u. 045-313898. x

ROLLUIKEN in kunststof en aluminium vouwwanden en -deuren in hout en kunststof. MICA zonwering, showroom Sittarderweg 148 Heerlen tel. 045-714658 na 18 uur 045-313898. x

Te k. div. maten KARWIELEN. Na 18 u. Pres. Kennedystr. 38, Schinveld. x

Te k. HOUTBLOKKEN voor uw open haard. Tel. 045-311699. x

Te k. blauwe KINDERWAGEN en wandelwagen. Bongerd 1 Ransdaal tel. 04459-651.

Partij gerevis. TELEVISIES 61 cm z.g.a.n. vanaf f 125.- tot f 325.- Philips Blaupunkt etc. Vossen RTV Geleenstr. 64 Seerlen tel. 711300. x

Te k. pr. SLAAPBANK met dralon bekl. v. f 459,- voor f 339,-. Manders BV, Willemstr. 109 Hrl. x

AQUARIUM 100x40x40 geh. compleet met omb. te k. Oude Schachtstr. 9 Kerkrade. x

JALOEZIEËN, rolgordijnen en -horren, baltex-zonwering, afm. jaloezieën 200x200 f 132.-; 250x180 f 153.- incl. BTW. MOCA zonwering, showroom Sittarderweg 148, Heerlen tel. 045-714658; na 18 uur 045-313898. x

Te koop uit nalatenschap antiek blok met vijf Hollandse koperen GEWICHTEN geëikt van 1 kilo tot 100 gram f 125.-, 11 kleine koperen gewichtjes f 75,-, plm. 250 div. munten f 125,-, plm. 2500 sigarenbandjes f 50,-, 40 oude unieke schoolkinderleesboekjes f 50,-, 3 oude blokkendozen f 50.- alles in een koop f 450,-. Tel. 070-461307 of 652405.

ANTIEK. Galerie Het oude Spinnewiel Heerlen BV, biedt te k. a. gr. sort. in kasten, eetkamers, dekenkisten, klokken, hangl., kop. ketels, kandel., schilderijen, 2 perzen, tinwerk, ruime keuze in kl. goed, lev. het voord. adr. v. massieve eiken meubelen. Verder bieden wij aan een open rijtuig op 2 wielen, 1 huifkar, 1 arreslee en karrewielen. Doorl. geopend. Het vertrouwde adres, Heerlerbaan 124 Hrl.

Te k. zw. skai BANKSTEL. Waalstr. 10 Hrl.

Te k. SPECIEMOLEN en trilplaat. Palenbergstr. 41 Heerlen.

Te k. KINDERWANDELWAGEN en box met toebeh. Na 18 u. Visser, P. Schunckstr. 1032 H'broek.

BAKOVENTJE te k. Hoolstr. 50 Voerendaal, tel. 04446-1454.

Te k. GASHAARD smeedijzer. model schoorsteen f 275.-. Hometrainer (fiets) f 70,-. Vossekuil 169 Hrl.

Te k. KOELSTRA KINDERWAGEN z.g.a.n. Hilversumstr. 21 Hrl. Na 19 u.

Miele WASM. m. wringer alm. wask. t.e.a.b. Engerstr. 8 Treebeek.

Te k. mini GASKACHEL en gashaard. A. Vranken, tel. 045-413486.

Als nieuw d- en HERENFIETS 3 versn. Van Weerden Poelmanstr. 49 achter melkfabriek Hezerveld-Heerlen.

SIERKACHELTJE te k. en 1 haard a. ... Roostr. 71 Hoensbroek.

Te k. GASGEVELKACHEL met thermost. en petroleumkacheltje. Looierstr. 30 Hrl. tel. 717962.

Te k. gas-GEVELKACHEL en electr. gevelkachel. Laurierstr. 507 Passart.

Te k. v. part. weg. pl.gebrek BERGMEUBEL tafel en stoelen en Desso-karpet. compl. f 350,-. Tel. 045-712217.

Te k. KLEURENTELEVISIE. Rembrandtstr. 47 Hrl. x

Te k. palissander SALONKAST 200 br 160 lang. Eberhardstr. 46 Geleen. x

Te k. BANKSTEL zw. skai losse kussens electr. naaimachine (rechtstik) Saturnusstr 1 Geleen.

Te koop GASHAARD (Faber) 8000 k.cal. Dr. Poelsstr. 29 Hulsberg na 17 uur.

Te k. 4 SNEEUWBANDEN 7.00-13 voor TAUNUS 17M 20M waarvan 2 uitgebalanceerd op velg en schommel op kogellagers Burg. Jongenstraat 30 Nieuwenhagen.

Te k. GASHAARD interno 8.000 cal. i.z.g.st. f 175,- met 7,50 mtr flexibele buis f 200,- Kleikoelenweg 31 Nieuwenhagen.

GASHAARD te k. f 150,- Maastrichterstr. 146, achterom Brunssum.

4 mass. eiken kam. STOELEN Pr. Hendriklaan 157 Brunssum 254412.

Te k. 4 pits GASCOMFOOR 1 jr. oud en gasgeiser tel. 04742-1501.

Te k. dames en HERENFIETS tev. herensportfiets Groesweg 7 Schinveld. x

Te k. weg. c.v. klassieke GASH. 1 jr. oud f 150,- en gevelkachel. Tel. 04742-1501. x

MIJNFIETS EN 1 kolenwagon. Ant. piano m. 1 kruk Lijsterbesstr. 17 Brunssum. x

Te k. VOUWWAND br. 3.80 mtr, h. 2.60 mtr. Apollolaan 26 Nieuwenhagen. x

Zeldzaam mooie antieke EETHOEK 6 pers. vr.pr. f 4200,- Merelstr. 29 Geleen. x

Van part. te k. wegens omst. OOGSTKAST jachtkasten en zetels tevens klokken en antieke wapens Woeringenstr. 3 Stein. x

Koopje. GASHAARDEN en gasminikacheltje als nieuw. Heukelstr. 34, Amby-M'tricht x

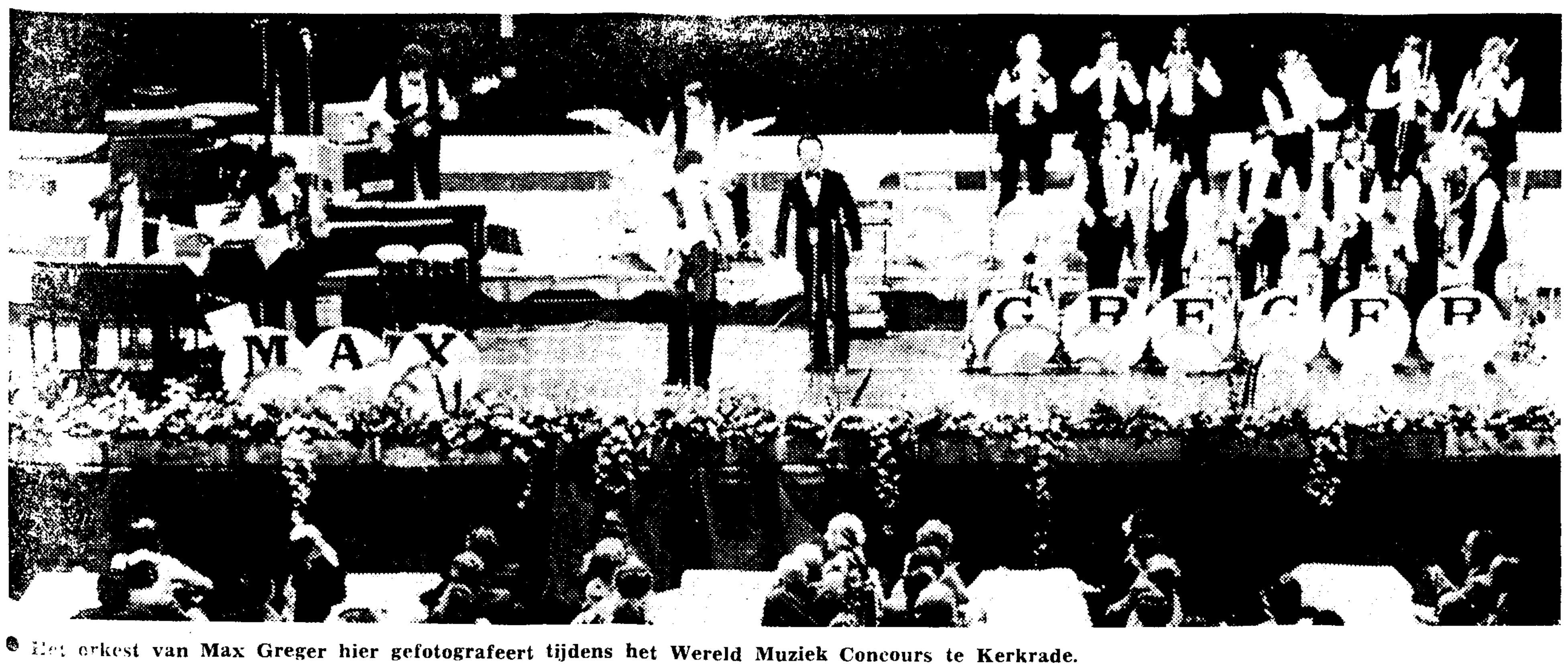
Te k. 6 ETALAGE-SPOTS, 1 Berkel weegschaal, 1 gondola (lengte 1,50 m), 1 telmachine (z.g.a.n.), 1 winkelvitrine lengte 1.20 m. De Wendelstr. 3 Schaesberg tel. 045-414208 tot 18 u.

Te k. hetelucht KANON 40.000 cal. Past. Röselaersplein 9, H'broek.

2 pers. BED te k. i.z.g.st. f 50.- en traploper f 30.- Joes Jongenstr. 22 Schaesberg.

Zaterdag optreden van Max Greger en Chris Roberts

144 FOLKLOREGROEPEN NAAR MANIFESTATIE IN EUPEN



● Het orkest van Max Greger hier gefotografeerd tijdens het Wereld Muziek Concours te Kerkrade.

Van onze showpagina-redaktie

EUPEN VALKENBURG — Eén van de grootste folklore- en carnavalsfestijnen van West-Europa vindt de komende zondag in het Belgische Eupen plaats. Op uitnodiging van de nationale Bond van carnavals- en folkloregezelschappen van België zullen zondagmiddag vanaf 14.30 uur in het centrum van Eupen 144 groepen in feeststoet door de stad trekken. De groepen zijn afkomstig uit Nederland (hoofdzakelijk uit Limburg), België, Frankrijk, Duitsland en Luxemburg.

Onze collega Hans Hik van het in het Duitstalige gedeelte van België verschijnende blad „Grenzecho" liet ons gisteren weten welke groepen onder anderen vanuit Nederlands-Limburg door Eupen zullen paraderen. Dat zijn:

- de carnavalsvereniging „De Haverbuule" uit Munstergeleen
- „De Gaarkiekere" uit Gulpen
- „Dubbele Forto" uit Simpelveld
- „De Zoatmaale" uit Stramproy

Na afloop van deze optocht vindt vanaf 16.45 uur in het feestpaviljoen te Eupen een grote folklore-avond plaats. Reeds vanaf 13.00 uur worden op een aantal punten in Eupen door diverse verenigingen concerten verzorgd.

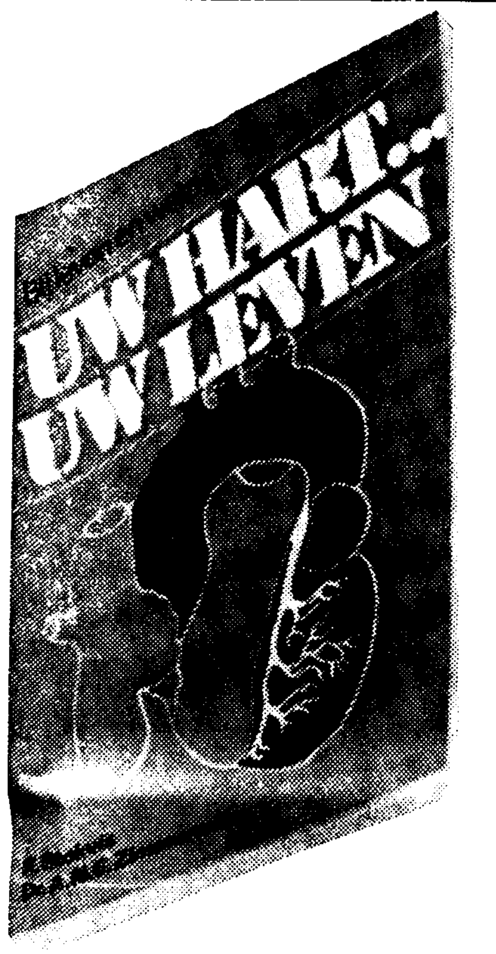
+Max Greger

In het kader van deze „folklore"-happening vindt zaterdagavond in 't feestpaviljoen te Eupen een showavond plaats met het orkest van Max Greger en de in Duitsland nog steeds zeer populair zijnde zanger Chris Roberts. Entree: 21 en 25 Mark.

(Per auto is Eupen vanuit Limburg te bereiken via Valkenburg en daarna de grensovergang „De Plank")

VANAVOND, NEDERLAND I, 22,30 UUR

TV met tweede deel "Uw hart... uw leven"



HILVERSUM — Vanavond zendt de TROS om 22.30 uur het tweede deel van de documentaire „Uw hart... uw leven" uit. In de eerste aflevering zag men een interview met Wim Jongbloed, musicus en het hartinfarct van een inwoner uit Bilthoven, die helaas door fibrilleren van het hart het leven moest loslaten. De camera registreerde dat tot en met het donker maken van de kamer waarin het lichaam achterbleef nadat het de strijd vergeefs gestreden had.

Die uitzending heeft vele vragen opgeroepen en een aantal zal vanavond beantwoord worden. Niet alle antwoorden komen aan bod, het zou in een half uur niet kunnen. René Stokwis die de documentaire samenstelde en dr. A. Zimmerman, lector experimentele cardiologie en klinische fysiologie van de circulatie, hebben nu een boekje samengesteld dat dezelfde titel draagt als de teevee-documentaire. Daarin worden meerdere vragen behandeld, worden schema's en foto's getoond, wordt op duidelijke manier uitleg gegeven over nagina pectoris, hartinfarct en ritmestoornissen die dikwijls de fatale afloop van een infarct veroorzaken. Ook worden richtlijnen gegeven waardoor men het gevaar van een hartinfarct kan verkleinen (NIET hoe men het infarct kan voorkomen).

Verder wordt duidelijk gemaakt dat de ernst van het infarct dikwijls kan bepalen in welke orde van arbeidsprestatie het slachtoffer straks weer kan meetellen en — die les is duidelijk — de grote rol die stress en vooral geestelijke stress, speelt bij het ontstaan van een hartinfarct. Het is door de zielloze behandeling van de mensen in de prestatiebedrijven van heden, dat het hartinfarct oprukt naar ziekte nr. 1, zo heeft een beroemd Duitse cardioloog en hoogleraar gezegd. In dit boekje, dat bij Elsevier verscheen en dat ƒ 10.— kost wordt dat eveneens duidelijk, hoewel er meerdere oorzaken meewerken. Een uitgave die ieder die niet onverschillig staat tegenover een ziektebeeld dat ook hem kan overvallen, dient te kennen.

HANS VAN ROOY



● CHRIS ROBERTS

„... Mann kan nicht immer Siebzehn sein"...

KAARTEN VOOR SCHLAGERFESTIVAL RODAHAL
22 en 23 november
(f 15.50 en f 30.50)
Vanaf komende maandag bij alle kantoren Limburgs Dagblad.



show
radio en televisie
eindredactie: harrie cremers



● IMCA MARINA

...vanavond en maandagavond op het Nederlandse TV-scherm...

Imca Marina vijfmaal op televisie

Van onze showpagina-redaktie

HILVERSUM-HEERLEN — Zangeres Imca Marina, die voor onze showpagina regelmatig een „column" verzorgt, zal in de komende weken vijfmaal op het televisiescherm komen. Vanavond is dat in de „Op losse groeven"-show (Nederland I, 20.21 uur) waarin Imca een ouder nummer uit haar repertoire brengt: „Harlekino".

Komende maandagavond in het programma „Kies uw gouden plaat" (Nederland 1, 20.21 uur) brengt Imca Marina een potpouri waarin onder meer successen voorkomen als „Viva Espana", „Am Abend kommen die Träume" en „Bella Italië".

Het ZDF in Mainz contracteerde haar voor een optreden in „Die Drehscheibe", de BRT in Brussel voor het programma „Binnen en buiten" en de ARD (Norddeutsche Rundfunk) voor een amusementsshow die in twee delen op de buis komt. Onder anderen met oud-jaar.

In Kerkrade is Imca Marina samen met 25 andere bekende sterren te gast op het schlagerfestival op 22 en 23 november in de Rodahal. Ten behoeve van dit festival is zojuist in Keulen een nieuwe plaat opgenomen. Titel: „Eine Sommer ohne Liebe"

Hansa Records jaagt op nieuw talent

Van onze showpagina-redaktie

AKEN — Hansa Records, de platenmaatschappij die onder anderen Marianne Rosenberg en Bernd Clüver ontdekte, gaat vanaf volgende week woensdag tien avonden lang op jacht naar nieuw talent. Dit gebeurt elke woensdagavond in draaitoren „Belvedere" te Aken (Lousberg).

Tijdens een gisteren in Aken gehouden persconferentie heeft de organisator van deze avonden, Günther Kresin uit Keulen, meegedeeld dat de talentenjacht ook bedoeld is voor aankomende artiesten uit Nederlands-Limburg en België.

Men kan zich opgeven bij Kuypers Betriebe, Elisenbrunnen, Aachen. In de linkerbovenhoek van brief of briefkaart gelieve men te vermelden: „Talentprobe". Elke talentenjachtavond begint om 21.00 uur en is vrij toegankelijk. Telefonisch kan men zich opgeven via de nummers 09 49241 35676 of 09 49241 33645.



● GüNTHER KRESIN

...organisator van de reeks talentenjachten in Aken. Bij de luisteraars van Radio Luxemburg onder anderen bekend vanwege zijn programma „Der fröhliche Wecker"...

EEG-show Heinsberg vandaag en morgen

HEINSBERG-OBERBRUCH — De grote schlagerparade tijdens de Eerste Europese Gemeenschap Show te Heinsberg-Oberbruch wordt vanavond om 20.00 uur voortgezet met het zogenaamde „Ratsherrenball", waarvoor een groot aantal gemeenteraadsleden uit Nederlandse, Duitse en Belgische plaatsen zijn uitgenodigd. Aan deze avond werken onder anderen mee Marjan van Heerlen en Daffi Cramer. Ook zijn Les Clochards van de partij. Dit amusante orkest geniet momenteel grote bekendheid door het regelmatig optreden in Duitse tv-programma's.

Morgen heeft in de feesttent de „Herbststarparade" plaats, die georganiseerd wordt door de vereniging van onderofficieren, gelegerd op het vliegveld Teveren-Geilenkirchen. Ook op deze avond (aanvang 20.00 uur) is weer een groot aantal sterren aanwezig zoals: Peggy March, Debbie, Lord Ulli, Peter en de Wolf, Bernd Apitz, Gaby Berger, Max Schnautzer, de Bourbon Family en het John Dabbeljuh Rindfleisch Orchestra.

De tentoonstelling in Heinsberg met deelnemers uit 11 landen is tot en met zondag dagelijks geopend van 9.00 tot 19.00 uur.

40 x door Limburg met Anthony Parker

(In samenwerking met Limburgs Dagblad. Boekingen: telefonisch 04750-13975 of 04756-1562).

MAANDAG 30 SEPTEMBER
Amstenrade — Discotheek-dancing Scotly, Hoofdstraat 18, 20.00 uur. Anthony Parker en Victor van Spijk.

DINSDAG 1 OKTOBER
Brunssum — Koempelclub, Rumpenerstraat 72-74 — 20.00 uur. Anthony Parker en Victor van Spijk (pendel).

Amstenrade — Discotheek-dancing Scotly, Hoofdstraat 18 — 20.00 uur. Victor van Spijk en Anthony Parker (pendel).

WOENSDAG 2 OKTOBER
Reuver — Café-bar „Het centrum", Rijksweg 34 — 20.00 uur. Anthony Parker en Victor van Spijk.

DONDERDAG 3 OKTOBER
Brunssum — Koempelclub, Rumpenerstraat 72-74 — 20.00 uur. Anthony Parker en Victor van Spijk.

MAANDAG 7 OKTOBER
Brunssum — Koempelclub, Rumpenerstraat 72-74 — 20.00 uur. Anthony Parker en Victor van Spijk.

(In samenwerking met de volgende sponsors:
Jan Bakkes, Toyota-dealer, Posterholt;
Tapijtcentrale, Simmelink, Kappelerweg, Roermond;
Herschi Drinks b.v. Hoensbroek;
Wetzels drankimport (Haecht bier), Geleen;
Gerrits drankimport (Cristal bier), Sittard;
Ten van Heugten Motors, Amersfoort en
Oklay IJsfabrieken, Gilze.

tv

NEDERLAND I
Kanalen 5, 51, 53 en 57

10.45-11.35 ■ **Schooltelevisie**
18.45 Brigadier Dog. Voor de kinderen
18.55 Journaal
19.05 De Waltons. TV-serie
20.00 Journaal
20.20 Op losse groeven. De tros top 5
21.40 De FBI. „Het laatste karwei" TV-serie
22.30 Uw hart - Uw leven. Tweede programma waarin ons hart centraal staat
23.00 ■ **Interview met de minister-president**
23.10 Journaal
23.15 Stervende savanna. Film over de verschrikkelijke droogte in de Sahellanden in Afrika.

NEDERLAND II
Kanalen 31, 54 en 60

18.45 Brigadier Dog. Voor de kinderen
18.55 Journaal
19.05 De mens Churchill. Documentaire over Winston Churchill
20.00 Journaal
20.20 Cannon. „Bloedgeld" TV-serie. Een jonge dokter wordt ervan beschuldigd de rijke Brannigan bij een poging uit de gevangenis te ontvluchten, te hebben gedood. De vrouw van hem vraagt Cannon te bewijzen dat haar man onschuldig is
21.10 Liza met een Z. Een spectaculaire show met Liza Minelli
22.00 M.A.S.H. „Broedmachine" TV-serie
22.25 Journaal

DUITSLAND I
Kanalen 9, 24 en 41

15.50 Journaal
15.55 Muziekwinkel. Jazz, Pop, Rhythm and Blues Show met Manfred Sexauer
16.40 Het programma met de muis. Voor de kinderen
17.10 Szene 74. Vertoning van en discussie over de Noorse speelfilm „Mona"
17.55 Journaal
18.05 Het geval van hiernaast. Pleegouders gezocht
18.40 Hier und Heute
19.20 Ter herdenking van Hermann Löns
20.00 Journaal
20.15 The happy ending. Amerikaanse speelfilm uit 1969. Mary is de vrouw van Fred Wilson, een belastingconsulent met wie zij op veel te jeugdige leeftijd getrouwd is. Na zestien jaar huwelijk slaagt ze erin de sleur te doorbreken
22.05 Het zevende zintuig
22.10 Actualiteiten uit Bonn
22.35 Journaal
22.50 Tot glorie van de sport. Een beroemde Oostduitse atleet neemt tijdens de Europese kampioenschappen in Boedapest geld aan van een Westduitse schoenenfabrikant. Hij wordt tot hulpsportleraar aan een schooltje gedegradeerd en vlucht naar het westen
00.20 Journaal

DUITSLAND II
Kanalen 21, 29, 35 en 37

16.30 Sportinformatie. Yoga voor iedereen
17.00 Journaal
17.10 Guyana, het land der waiana-indianen. „Ooievaars in de savanna"
17.40 De draaischijf
18.25 ■ **Comedy Capers**
19.00 Journaal
19.30 Buitenlandjournaal
20.15 ■ **De Commissaris.** „Plotseling einde van een boeiende relatie. TV-serie
21.15 Journaal
21.30 Smic, Smac, Smoc. Franse speelfilm uit 1971. De belevenissen van drie nauw bevriende dokwerkers op de ietwat geforceerde huwelijksreis van een hunner (Smoc) met de bakkersdochter Catherine. Smic en Smac lenen een dure Cabriolet en rijden met het gelukkige paar naar het exclusieve St. Tropez
22.55 Sport op vrijdag. IJshockey en voetbal
23.25 Journaal

DUITSLAND III
Kanalen 48, 50 en 58

8.05 Schooltelevisie
9.30 Kantoororganisatie
10.05-11.45 Schooltelevisie
17.00 Schooltelevisie
18.00 Cursus Frans
18.30 Pedagogiek voor het eerste schooljaar
19.00 Klaas Vaak
19.05 Voor Joegoslavische gastarbeiders
19.15 Forum
19.45 Nieuws uit de regio
19.55 Commentaar
20.00 Journaal
20.15 Film en discussie. Welke verhalen hebben kinderen nodig op televisie

BELGIë (Nederlands)
Kanalen 10, 25, 44 en 62

14.00-16.00 ■ **Schooltelevisie**
17.00 ■ **Schooltelevisie**
18.00 Kiri de Clown. Voor de kinderen
18.05 Vakantiequiz
18.20 Hoe word ik de computer de baas?
19.00 Ziet U er wat in? Programma-overzicht voor de komende week
19.10 K.T.R.C.-Mensbeeld
19.40 Mededelingen en weeroverzicht
19.45 Journaal
20.15 De familie Ashton. „Je kunt je eigen vrienden kiezen" TV-serie
21.05 Confrontatie of enquête. Actueel programma van de nieuwsdienst
21.50 Kortweg. Actuele actualiteiten
21.55 Journaal
22.05 Het huwelijksfeest. Poolse speelfilm. De bruiloft van een dichter en een boerenmeisje wordt verstoord door de komst van de „Chocol" een mystieke figuur

BELGIë (Frans)
Kanalen 8, 28 en 52

14.00, 14.25, 14.40, 15.10 en 17.40 Schooltelevisie
18.10 Voor de kleuters, 1, 2, 3...j'ai vu
18.30 Kunstoverzicht
19.00 De Franse gemeenschap
19.30 ■ **Antenne-soir**
19.40 Journaal
20.15 Operation 48.81.00
20.20 Transit. De mens en de stad Parijs
21.30 Le point de la médicine. Uitzending gewijd aan operatie
22.30 Angoisses. Griezelverhalen
23.30 Journaal

radio

● = Stereo

HILVERSUM I
402 m; FM-kanalen 4 en 17

(Nieuws om 7, 8, 11, 13, 16, 18, 22.30 en 23.55 uur)

7.11 Ochtendgymnastiek; 7.20 ● Dag met een gaatje; 8.11 Radiojournaal; 8.30 De Groenteman; 9.00 Schoolradio; 9.20 Wat heeft dat kind?: pedagogische rubriek; 9.35 Waterstanden; 9.40 ● Radio Kamerorkest: klassieke muziek; 10.00 ● Voor de kleuters; 10.10 Arbeidsvitaminen: populair verzoekplatenprogramma; 11.30 ● Horlepiep: volksmuziek; 11.55 Beursberichten; 12.00 Toerismo: toeristische informatie. Overheidsvoorlichting: 12.30 Uitzending voor de landbouw; 12.40 ● Lichte orkestmuziek; 13.11 Dingen van de dag; 13.25 Spiegel van België; 13.50 ● Internationaal Spectrum: klassieke en moderne orkestmuziek; 14.30 Blik op de derde wereld; 14.45 Blik op Europa; 15.00 Zoeklicht op Nederland: reportages, commentaren en veel muziek; Humanistisch Verbond: 16.45 Laat je niks wijsmaken; 17.00 VPRO-vrijdag: rechtstreeks magazine; 17.55 Mededelingen; 18.11 Vandaag dit, morgen dat; 18.20 VPRO-vrijdag: kommentaren en analyses; 19.00 Kanjer Koning Kompetitie; 19.05 ● Springplank: jonge artiesten wagen de sprong; 19.30 Instemmen met velen: het gezongen woord in de liturgie; 19.45 Jeremia: bijbellezing; 20.00 ● In antwoord op uw schrijven: verzoekplatenprogramma; 22.00 Reisoogst: toeristisch magazine; 22.25 Overweging; 22.40 ● Hits

HILVERSUM II
298 m; FM-kanalen 13 en 28

(Nieuws om 7, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 20.00 en 23.55 uur)

7.02 Het levende woord; 7.07 ● Badinerie: klassieke muziek; 8.24 Overweging; 8.36 Moeders wil is wet; 9.40 Schoolradio; 10.00 Afscheid van Moeders wil is wet; 11.55 Mededelingen; 12.00 ● Van twaalf tot twee. 14.00 ● Licht orkest; 14.15 Schoolradio; 14.45 ● Interlokaal op vrijdag; 17.00 Zonder grenzen: rubriek over missie en zending; 17.10 ● Country and western muziek; 17.32 Echo; 18.00 ● Gram.; 18.19 P.P.: uitzending van de Rooms Katholieke Partij Nederland; 18.41 Echo; 18.50 Verkenning: nieuws, feiten en achtergronden op sociaal-maatschappelijk terrein. 18.58 Marktberichten i.s.m. KNBTB, 19.00 ● Tahiti FM: leugens, verwarring, strijd en goed nieuws; 20.50 Den Haag vandaag; 21.00 ● Wiener Philharmoniker: klassieke muziek. In de pauze: plm. 21.35-21.45 Zondagsschrijvers aan het woord; 22.35 ● De Staalkaart; 23.25 ● Muziek van deze eeuw

HILVERSUM III
240 m; FM-kanalen 25 en 39

(Elk heel uur nieuws)

7.02 ● Gospelsound; 8.02 ● Tussen thee en koffie; 10.03 ● De Muzikale Fruitmand: verzoekplaten van en voor zieken; 11.03 Drie draait op verzoek; 12.03 ● Drie tussen de middag: bij Barend; 13.03 ● Drie tussen de middag: ontroerend goed; 14.03 Pop-Kontakt I, De Meuders Methode; 15.03 Pop-Kontakt II, 16.03 De Hitmeesters I met Soultime U.S.A., 17.03 Radiojournaal; 17.06 De Hitmeesters II met Duitse Hitparade; 18.02 Joost mag niet eten; 19.02 Drie loopt achter; 20.02 ● Gevolmachtigd: verzoekplaten; 21.00 VPRO-Vrijdag-avondshow met nieuwe platen op het gebied van jazz, pop en blues en plaatbesprekingen; 21.02 Han Reiziger; 22.02 Rik Zaal (22.55 Mededelingen) 23.02 Wim Noordhoek; 24.02 Jan Donkers; 01.02 Diep in de nacht - Geef me nog een kusje voor het slapen gaan...; 0.02 Het donker lacht; 04.02 De satésaus show met muziek, recepten en een quiz; 05.02-07.00 Adje's show

RADIO LUXEMBURG
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

(Nieuws om 6.30 t.m. 17.30. Verder elk heel uur)

Duits: 6.15 Der fröhliche Wecker; 8.00 Von Haus zu Haus; 8.30 Mister Morning; 10.30 Luxemburg 25.905 mit Helga und Jochen
11.30 Hallo Nachbarn. 12.00 Die Luxemburger Funkkantine; 14.00 Autofahrer unterwegs; 15.00 LP-show mit Helga; 16.00 Mode-Journal; 16.30 Hörergrusz-Lotterie; 17.00 Die Musikmaschine von Radio Luxemburg; 18.00 Immer mit der Ruhe. Superclub mit Oliver.

Nederland: 19.00 208 op volle kracht

Italiaans: 19.30 Programma voor Italiaanse gastarbeiders

Engels: 19.45 Dave Christian; 20.00 Paul Burnett; 22.00 Bob Stewart; 24.00 John Peel; 01.000 Mark Wesley.

R.O.Z.
188 m; FM-kanalen 25 en 39

19.00 R.O.Z.-Aktueel; 19.10 Speulentere; speels het weekend in en bijna altijd prijs

B.R.T. II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

(Nieuws om 6, 6.30, 7, 7.30, 8, 9, 10, 13, 15, 17, 19, 20.30, 22.00, 23.00 en 23.40 uur)

Brabant: 5.30 Goede morgen, morgen; 8.10 The sound of music; 9.05 De vrije teugel

Antwerpen: 10.05 Splintertelex; 10.07 Mezzamine; 12.00 Varieté van 12 tot 2

West-Vlaanderen: 14.00 Aan de lopende band; 14.55 Boekenboetiekje; 15.00 De zonnewijzer; 15.30 Melodikon; 16.00 Splinternieuws; 16.10 Van 't oud vaatje

Limburg: 17.05 Piek-uur. 18.00 Focus Limburg; 18.25 Self-service; 19.15 Tussen toeter en trompet; 19.45 Onderweg

Oost-Vlaanderen: 20.00 Vrijdagavondvarieté; 22.05 Jeugd 74.

TE KOOP AANGEB.

Pracht GASHAARD 2 jr. oud. De Genestetstr. 2 Molenberg-Hrl.

Te k. BERGMEUBEL f 100.- Hertogstr. 10 Brunssum Nrd.

Te k. van part. weg. plaatsgebrek mooi Quin Anne BANKSTEL wollen bekl. f 250.- zwart een bankstel met rood-zwart gevlochten kussens en tafel f 150.- zeer mooie Gotische eetk. gr. uittrekktafel, 4 stoelen, pracht. kast en boekenkastje met glas in lood f 450.- 4 eiken stoelen wol bekled samen f 20.- een barfafeltje samen met licht f 10.- 2 zwarte skai fauteuils samen f 35.- 2 cocktail clubjes samen f 15.- lange echte nappa leren jas maat 40-42 f 150.- Rozenstr. 19 V'burg. x

Te k. Yamaha GITAARINSTALL (PE 200 en TS 100) 1 jr. oud, Dynacord Echocord, 2 zangzuilen, electr. gitaar, model Les Paul met koffer, div. acc. Tel. 045-351500, Putterstr 4 t.o. station Eygelshoven. x

Reclame: AQUARIUM 100 x 50 x 50, 250 liter voor slechts f 145.- Guus Wagner, Willemstr. 111 Heerlen. x

Te k. z.g.a.n. mod. KINDERWAGEN met rood gel. onderst. f 150.- en aanrecht 150 cm en hangkastjes form. f 150.- Mevr. Aretz, St. Barbarastr. 10 Hrl. x

Electr. ORGEL te k. v. Rappardstr. 17 Heerlen. x

Te k. 2 NAAIMACHINES f 125.- 1 confectiemachine f 150.- Wilhelminastr. 17 Kakert-Schaesberg. x

Te k. GASHAARD z.g.a.n. goedkoop! Kerkstr. 33 Waubach. x

Dit zijn geen prijzen maar prijsjes. Voor splinternieuwe MEUBELS, klassiek Engels bankstel ies mooi f 695.- massief eiken kasten vanaf f 695.- massief eiken zilverkast f 795.- eiken Oudhollandse eeth. f 495.- mod. eeth. f 245.- enz. Alles direkt leverbaar en ondanks spotprijs inruil en fin. mog. Op de Vey 61 Geleen vlakbij kunstijsbaan (let op, geen winkel en tot 's avonds 8 uur te bereiken) x

Te k. klassieke witte KAST lang 3 m. hoog 2,40 m als nw. Tel. 045-414164. x

Meubelhuis Pieterstr. 9 Geleen-Oost. Deze week weer pracht aanb. massief eiken BANKSTEL zeer mooi f 1090.- gr. massief eiken wandkast f 1595.- 4 zeer zw. massief eiken stoelen f 495.- eiken eetk.taf. lang of rond vanaf f 95.- klassieke bankstellen in bijzonder zware uitv. vanaf f 695.- massief eiken 3-2-1-combinatie bankstel 'n juweel f 1595.- mod. bankstellen in werkelijk zeer degel. uitv. vanaf f 595.- verder mod. eeth. en wandmeubels aan weggeefprijs, ondanks deze spotprijzen ook nog inruil oude meubels mogelijk. x

ANTIEK v.p. jachtk., p. br.kast, gotn. kast, Biedeeth., renaiss. tafel en 6 st., Franse hangklok, klokkenst v. Morou. Keizerstr. 14 Schaesberg. x

Te k. ant. GASHAARD en bad, geiser. Landgraaf 91 N'hagen. x

TE KOOP GEVR.

Wij geven de hoogste prijs voor uw oude MEUBELS bij aankoop van nieuwe. Grote voorraad slaapkamers, huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen 1-, 2-, 3-zits, oudholl. kasten 190 cm, 320 cm, losse clubs, chroomstoelen en tafels keukenkasten. Giesen Meubelen, Annastr. 46, Geleen, tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

Oude MEUBELS zijn veel geld waard door onze inruilactie. U slaagt altijd in eiken, klassiek of moderne stijl. Tel. 045-711598. x

Firma Menten Metaal Tudderenderweg 281 tel. 04490-2283 vr. rood KOPER, geel koper, aluminium, accu's, lood, zink, tevens alle andere non ferro. Wij betalen de beste prijzen van heel Limburg. x

Fa. Swinkels betaalt de hoogste prijzen voor rood en geel KOPER, aluminium, zink, accu's, lood en oud ijzer. In de Cramer 100 Heerlen tel. 04446-1994. x

Te k. gevr. 1 zwaar eiken EETK.-TAFEL met 6 stoelen. Akerstr. 83, tel. 719238, Heerlen.

Invalide zoekt CITROËN HY 1600 of Peugeot J 7, i.z.g.st. A. van Looy, Odiliakliniek, Geleen, tel. 04494—96666 toestel 2273.

Te k. gevr. flinke OLIEKACHEL ca. 12.000 kcal. Tel. 04447—1729 na 6 uur. x

GASHAARD t.m. f 125.- en minigas en kolenhaard Postbus 30 Geleen. x

Te k. gevr. moderne OLIEHAARD TEL. 04445-5168 (voor de middag bellen). x

Te koop gevr. gebruikte STRIPVERHALEN. Aanbiedingen Van der Meers leesbibliotheek, Poststr. 38 Kerkrade, tel. 045-7164. x

Te k. gevr. KLEERKAST, 2- of 3-drs. Tel. 045459-743. x

Te k. gevr. TV-ANTENNE compleet met filters en kabel. Einderstr. 57 Heerlen. x

Te k. gevr. VLOERBEDEKKING plm. 20 m2, ijskast tafelmod., piano. Tel. 045-715633. x

TE HUUR AANGEB.

MAGAZIJNRUIMTE groot ca. 350 m2 gel. te Heerlen langs grote weg met ruime parkeerruimte. Te bevr. 045-212887. x

Te h. gem. BOVENVERDIEPING met c.v., w.c. en bad en kamer te Heerlen. Tel. 045-212176, na 19.00 uur. x

KAMERS te h. met volledig pens. f 94.50 p.w. Buttingstr. 24 H.broek tel. 045-214804. x

Nette KOSTHEREN gevr. Robijnstraat 1. Heerlen. Musschemig. x

Te h. ZAKENPAND event. met bovenwon. Bedr.ruimte ± 240 m2. Br. o. no. K 4690 LD Kerkrade. x

Gem. KAMERS te huur. — Frituur de Stak. Anjelierstraat 131, Heerlerheide.

Ruime 2 pers. gem. ZITsl.k. t.o. Emma Hoensbroek c.v. kookgel. douche en vrije opg. Inl. 045-719302 na 15.00 uur. b.g.g. 712853. x

Te huur aangeboden alleenstaand HUISJE compleet ingericht geschikt voor 4 pers. Te bevr. 045-713895.

Te huur ZIT-SLAAPKAMER met gebruik van keuken voor nette dame of heer Voskuilenweg 23 Heerlen.

Gem. KAMER te h. in centrum v. Hrl. aparte opgang huur f 225,- per mnd. Tel. 045—710049.

Te huur 2 pers. ZITK.-KEUKEN en slpk. tev. 1 gem. zit-slpk. Pannesheiderstr. 1 of 19 Bleijerheide.

Te huur vrijst. gestoffeerd WOONHUIS bij Rijksweg Noord te Geleen; grote garage, v. en a.-tuin, living 60 m2, keuken, bijk., kantoor, 4 slpks., badk. m. ligb., c.v. huurprijs n.o.t.k. Bevr. tel. 04492-1865.

Gem. ZIT-SLAAPK. in centrum van Hrl. c.v. kookgel., douche en vrije opgang. Inl. 045-713978 na 14 uur, b.g.g. 045-712853. x

Gemeub. APPART. te huur van 1 okt. tot 1 juni 1975. best. uit 3 slaapk., zitkam., keuken, douche, w.c. en c.v. Te bevr. Rolducerweg 18. Simpelveld. x

Te huur 2 gem. KAMERS, slpk. en keuken. Te bevr. Herstraat 30 te Heksenberg Heerlen. x

Te huur 3 gem. KAMERS, keuken, woon- en slaapk. Kl. Graverstr. 65, Kerkrade-West. x

Verhuur van personen en BESTELWAGENS v.a. f 22.50 per d. 100 km vrij. Garage Peter Auckel Nieuwenhagerheidestr. 57 Waubach. x

Gem. KAMER te h. dir. te aanv. Salmstr. 21-23 Geleen tel. 42778 privé 49165. x

Hoensbroek te huur KANTOORPAND voorzien van c.v. bestaande uit kelder 5 vertrekken, keuken, toilet en zolder. Aanvaarding direkt, huurpr. f 450.- p.mnd. Inl. Penners en Schoenmakers Makelaardij B.V. Laanderstr. 27 Heerlen, tel. 718330.

Te huur in centrum Heerlen KANTOORRUIMTE bestaande uit hal, 3 kantoorvertrekken, keuken en archief ruime parkeermogelijkheden aanwezig huurpr. f 600.- p.mnd. Inl. Penners en Schoenmakers Makelaardij B.V. Laanderstr. 27 Heerlen, tel. 718330.

Te huur in centrum Heerlen KANTOORRUIMTE bestaande uit hal, 3 kantoorvertrekken, keuken en archief ruime parkeermogelijkheden aanwezig huurprijs f 600.- p.mnd. Inl. Penners en Schoenmakers Makelaardij B.V. Laanderstr. 27 Heerlen, tel. 718330.

Nette KOSTHEER gevr. om. Sittard. Tel. 04499-1468. x

Te k. of te h. CAFÉ met gr. woning omg. Sittard. Papieren vereist. Br.o.nr. S 8422. LD Sittard. x

Te h. NIEUWENHAGEN. Vrijst. bung., zeer mooi gel. temidden van bossen m. o.m. gar. voor 2 auto's, woonk. (69 m2) met open haard en open keuken (14 m2), 3 slpks., waarvan 2 m. v.v. badk. m. ligb., douche en v.w. Perc. opp. plm. 2200 m2. Aanv. direct. Huurpr. f 900,- p. mnd. Inl. Makelaarskantoor Drs. Ruijters BV Stationsplein 1, Sittard, telefoon 04490-9151. Beursmakelaar.

Gem. HUISJE te huur aangeb. ligging Geleen. Inl. 045-716903 na 18 uur. x

Gem. KAMER 5 x 5 en keuken, c.v. centr. v. Hrl. Br. o. no. P 481 L.D. Hrl.

Caravan- en BOTENSTALLING in afgesloten loods. Waubach tel. 045-315607. x

Grote gem. ZITSLPK. met c.v. kookgel., w. en k. water, douche en tel. aanw. Aparte uitgang voor werkend echtp. of vriendinnen, tevens te h. gem. ben.won., 2 doorl. kamers, c.v., w.c. en douche. Tel. 045-413413 Kerkrade-W. bel vóór 12 u. x

WINKELPAND te h. Wilhelminastr. 39 H'broek. Te bevr. Wilhelminastr. 20 x

PENSIONKAMERS met of zonder kost, gunstig aangeb. voor de wintermaanden. Tel. 04403-2666. x

Gem. DAMESZITSLPK. met alle mogelijke comfort. Rumpenerstr. 89 Brunssum tel. 252364. x

Te h. DIEPVRIESCEL inh. 35 m3 Obbicht tel. 04497-505. x

Nette KOSTHEREN gevr. Stationstr. 17 Beek tel. 2139. x

TE HUUR GEVR.

Te huur gevr. gr. WOONHUIS met c.v., Nieuwenhagen of omgev. Corr.-adres Jurgenslaan 17, Nieuwenhagen.

Te huur gevr. door zakenman alleenst. WONING of bungalow. Huurpr. tot f 800,- per mnd. omg. Heerlen of Sittard. Aanb.: Postbus 2554 Heerlen. x

Heer zoekt nette gemeub. WONING, eventueel tijdelijk. Br.o.nr. 0816 LD Hrl.

Kandidaat notaris zoekt ETAGE in centrum van Maastricht, huurpr. geen bezw. Inl.: tel. 04490-2514. x

Te huur gevr. EENGEZINSWONING, gezocht door jong echtpaar z. kinderen in Heerlen of dir. omg. Huur tot f 325.—. Tel. 045—714456 of 716440. x

Gevr. op korte termijn HUURHUIS met c.v. minstens 4 slaapk. voor de tijd van 6 mnd. omgev. Kerkrade-W. Br. ond. no. 4684 L.D. Kerkrade. x

Met spoed te huur gevraagd MAGAZIJNRUIMTE, ± 50 m2. Liefst centrum Heerlen of directe omgeving. Telef. 045—712057. x

Te h. gevr. WOONHUIS of bungalow. Popa Valkenburgerweg 2 Hrl. x

Alleenst. j. man vr. gem. KAM. liefst m. keuk. te Schimmert of dir. omg. Br. o. no. G 2958 LD Geleen. x

Dringend. Jong echtpaar zoekt gemeub. ETAGE met douche te Maastricht of omg. tel. 043-15466 tussen 12 en 15 uur. x

Te k. KINDERWAGEN (sportwagen). Caumerstr. 33 Terwinselen. x

RUILEN

WONINGRUIL. Flat in Sittard tegen duplex of huisje in Stein of omg. Br. ond. no G 2952 LD Geleen.

DUPLEXFLAT te Heksenberg, goed onderh. Huur f 120,— te ruil tegen eengezinswon., onversch. waar. Huur tot f 300.—. Tel. 045—216967. x

Heb ruime flat met c.v. in Noord-Brabant. Zou gaarne ruilen met TORENFLAT in Kerkrade, Spekholzerheide, Chèvremont of Rukkert. Br. ond. no. 0813 LD Hrl. x

Mooie EENGEZINSWONING gelegen te Stein te ruilen tegen flatwoning gelegen omgeving Hoensbroek of Brunssum. Br. o. nr. F 411 LD Hrl. x

Eengezinswon. met 3 slpk. in Maastr. te r. voor FLAT of eengezinswon. te Maastricht. Bazuinstr. 47 Maastr. x

Nieuwe mod. EENGEZINSWON. te Hoensbroek te r. tegen gelijkwaardige woning in Kerkrade of direkte omg. Br. o. no. K4694 L.D. Kerkrade.

HUIZEN

Te k. mooi DENNENBOS in Midden-Limburg. f 1,83 p. m2 (geldbelegging) 045-716356 x

Te k. gevr. v. div. relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgr. in Zuid-Limburg tot f 170.000.- Bem. Bur. in Onr. Goed. Ass.-kant. Horstink Heerlen, Tempsplein 20a, tel. 045-710315. x

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. H. Lennaers Makelaar in Onroerende Goederen. Beëdigd taxateur, lid NBM, Pijnsweg 70, Heerlen, tel. 717237. x

Te koop zeer ruim en degelijk HUIS gelegen Kapellerlaan te Roermond. Tuin lang 42 m. Moet in geringe mate verbouwd worden. — Prijs f 53.000,—. Te bevr. Kasteel Exaetenstr. 1, Roermond, na 5 uur.

TUSSENWON. te k. ind. woonk. keuken 3 slpk. zolder kelder douche c.v. schuur v. en a. tuin als geldbelegging. Komt vrij op 15-2-1979 pr. f 50.000,- Br. o. no. G 2956 LD Geleen. x

Zoekt WON. in Beek m. tuin f 1000,- bel. Huur f 400,- Br. o. nr. 20 LD Beek. x

Te k. z.g.a.n. halfvrijst. WONING met c.v. verwarmde gar. open haard. Beplankte zolder. Spoedig te aanv. Kerkstr. 35 Spaubeek. x

TUSSENWONING te k. (geen nieuwbouw-goed omderhouden) met klein zonneterras kleine tuin nieuwe ruime garage woning is vrij (Hendrik v. Veldekestr. 20 Sittard) Koopprijs f 43.000,- Br. o. nr. 0814 LD Hrl. x

Te k. winkel-kant. WOONHUIS aparte ingang voor bovenwoning. Direkt leeg te aanvaarden. Gelegen te Hoensbroek omg. Staatsm. Emma tel. 04445-2618. x

BRUNSSUM te k. een tuss. gebouwde middenst.won. m. tuin woonk. keuk. toilet m. fonteintje hal 3 slk. badk. m. ligb. v. wast. en 2e toilet zolderr., geh. onderkelderd, gar., voorzien van c.v. gasboiler. Dir. te aanv. Hertogstr. 45 Brunssum tel. 045-254784. x

BRUNSSUM. In aanbouw aan de Vondelstraat herenhuizen en bungalows met c.v. en gar. Ind. o.a.: L-vorm. woonk. met open haard, badk. met ligb. en dubb. v.w., mod. ingerichte keuken, 4 slpk., patio en terras. Prijzen vanaf f 119.828.- k.k. Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 26 Heerlen 045-712255. x

Te koop in Kerkrade-West, Akerstraat WINKELRUIMTE met woning bestaande uit woonkamer, keuken met bijkeuken, bergingen, 3 slks, zolder met zolderkamer en een betegelde achterplaats. Vraagpr. f 70.000,— k.k. Inl. Penners + Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstr. 27, Heerlen, tel. 718330.

UBACH OVER WORMS. Halfvrijst. landhuizn met c.v. en gar. Ind. o.a. gr. L-vorm. woon-eetk. met open verbinding naar keuken met verlaagd plafond, afzuigkap en div. kasten; 1e verd. 4 slpk., badk. met douche, boven de gar. is een gr. bergzolder, tevens nog vliezotrap naar zolder. Prijzen f 89.529,- v.o.n. Rijkspremie tot max. f 9918,-. Stienstra Heerlen BV, Tempsplein 26 Heerlen 045-712255. x

KERKRADE-Heerlen te k. riant vrijst. herenhuis aan de Kaalheidersteenweg. Prijs f 200.000 k.k. Horstink Heerlen Bem. Bur. in Onr. Goed Tempspl. 20A tel. 045-710315. x

Voor div. relaties vragen wij te koop WONINGEN, herenhuizen, bungalows en gronden. Makelaardij Lindelauf, Voerendaal, tel. 04446-1579. x

HOENSBROEK: te koop ruim woonhuis met doorzonkamer (9x4 m) keuken, berging, hal met marmervloer, garage, 4 slks., doucheruimte en een beschoten en beplankte zolder voorzien van c.v. Aanvaarding direkt. Vraagpr. f 98.000.— k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstr. 27, Heerlen, tel. 718330.

Wat kan onze afdeling onroerend goed voor U doen, wanneer U een pand wilt kopen of verkopen. Op uw verzoek U een beëdigd taxatierapport verstrekken m. de verkoopwaarde van het aan te bieden pand. Voordat U een pand koopt U een taxatie verstrekken van de vrije verkoopwaarde en evt. hypotheekwaarde (executie). In uw opdracht, uw pand zo goed mogelijk trachten te verkopen, of kopen. Wij kunnen mogelijk nog méér voor U doen, in een persoonlijk gesprek zal U dit duidelijk worden. Onze honderden tevreden cliënten waarmee wij reeds zaken deden kunnen U dit bevestigen. Belt U voor een afspraak of komt U naar ons kantoor voor een gesprek met de heer Offermans of de heer van Grinsven. — OFFERMANS Financieel Bemiddelings Bureau B.V. Geleen, afdeling Onroerend Goed, Rijksweg Zuid 170, Geleen, tel. 04494-45658. x

KERKRADE-HAANRADE. In Haanrade zijn nog 8 drive-in-woningen te koop. Keus uit 2 types. Ind. type B. L-vorm. woonk. m. open keuken voorz. v. o.a. wasemkap. aparte eetkemar, 3 slpk. badk. m. douche div. ingebouwd kasten, tuin en garage. Ind. type D: Splitlevel drive-in woning met o.a. grote mod. inger. L-vorm. eetk./keuken, woonk. 3 slpk., badk. m. ligb. aparte 2e toilet, garage en tuin. Prijzen v.a. f 84.666,80 v.o.n. Rijkspremie tot max. f 2520,-. Stienstra Heerlen BV, Temsplein 26 Heerlen. 045-712255. x

Vindt u niet wat u zoekt? U vindt gegarandeerd een huis naar uw keuze in de WONINGGIDS voor Zuid-Limburg. U krijgt deze gratis bij Stienstra Heerlen, Tempsplein 26, telef. 045-712255 of bij Stienstra Maastricht, Alex. Battalaan 85, tel. 043-19177. x

STEIN: riante patiobungalows gesitueerd in de forensenplaats Stein. Optimale luxe uitvoering met o.a. bet. keuken, badk., toilet alsmede groene terrazzo-tegels in hal en gang. Salon L-vorm. eetkeuken met luxe keukeninrichting, 3 ruime slpk. waarvan 1 met muurkast, badk. met ligb., douche en v.w., optimaal privé-tuinleven door gezellige patio. Aanv. reeds op korte termijn mogelijk. Kooppr. f 100.668.- incl. centr. app. k.k. Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 26 Heerlen 045-712255. x

AMSTENRADE: bouwterrein te koop groot 1840 m2 pr. f 75.000,—. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstr. 27, Heerlen, tel. 718330.

AMSTENRADE: bouwterrein te koop groot 1840 m2 pr. f 75.000,—. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij B.V., Laanderstr. 27, Heerlen, tel. 718330.

LIMBRICHT - EINIGHAUSEN. Tussen de Kerkhofweg en Concordiastraat zijn middenst.woningen met gar. en c.v. in aanbouw. Ind. o.a. ruime woonk., keuken, 4 slpk., badk. met douche, terras en tuin. Prijzen vanaf f 88.369,- v.o.n. Rijkspremie f 14.910,-. Stienstra Heerlen B.V. Tempsplein 26 Heerlen 045-712255. x

Wij vragen te koop in VOERENDAAL-UBACHSBERG woningen, landhuizen, bungalows en herenhuizen. Aanbiedingen aan Stienstra Heerlen b.v. Tempsplein 26 Heerlen 045-712255.

LIMBRICHT. Riant gel. halfvr. bung. m gar. en c.v. Ind.: royale hal, L-vorm. woonk. 36 m2 m. prachtige open haard en marmervloer, keuken, 3 slpks., badk. m. ligb. en v.w. Vraagpr. f 120.000,-k.k. Aanv. medio maart a.s. Inlichtingen Makelaarskantoor Drs. Ruijters BV, Stationsplein 1, Sittard, telefoon 04490-9151. Beursmakelaar.

Huis te k. te BLEIJERHEIDE, gunstige voorwaarde. Br.o.nr. K 4689 LD Kerkrade.

UBACHSBERG i.g.st. boerenwoning en stallen en erf met c.v. te koop, gunstig gelegen, vrij te aanv., geschikt v. vele doeleinden. Vraagpr. f 165.000,- evt. ook nog plm. 2 ha huisweide te koop, tel. 04446-1887 of 04455-1617.

HEERLEN. Op 1e stand in villawijk vrijst. landhuis met c.v. prachtig aangel. tuin plm. 4000 m2. Ind. souterrain: 7 kelders, parterre: royale hal, garderobe, salon m. open haard, living plm. 50 m2 m. open haard, keuken, 2 terrassen, naar 1e verd. magnifieke trappenpartij, 3 gr. slaapk., badk. m. ligb., kleedruimte. 2e verd.: 4 slaapk. Dir. te aanv. Vraagpr. f 500.000,-. Stienstra Heerlen bv Tempsplein 26 Heerlen 045-712255.

HEERLEN (7 km) richting Ransdaal. Vrijgelegen landhuis te k. (kapitaal-pand geen nieuwbouw). met overvloed aan degelijke berging en degelijke stallingen. Inh. van het geheel ca. 1200 m3. Oppervlakte siertuin en weiland ca 300 m2. Voor vele doeleinden geschikt. Zeer rustig en landelijk gelegen. Spoedig vrij. Kooppr. f 210.000. Br. o. no 0815 LD Hrl. x

Prachtig gel. bungalow-BOUWTERREIN tegen berghelling te k. te Berg a.d. Maas. Blijvend vrij uitzicht. Frontbr. 28 m, opp. 680 m2. Inl. 04745-238. x



Te k. gevr. mooi HUIS of bungalow met veel grond, weiland of boomgaard. Popa Valkenburgerweg 2 Hrl. tel. 714317. x

Te k. winkelhuis in centrum v. KERKRADE. Zeer geschikt v. geldbel. Holzstr. 30 Kerkrade. x

STEIN - Meijerstraat. Middenst.won. met c.v. en garage. Ind. o.a. woonkamer m. open keuken, keuken m. r.v.s. aanrecht, div. kasten en wasemkap, 1e verd. 3 ruime slaapk. badk. m. douche, 2e verd. vaste trap n. bergzolder en 4e slaapk. Alle woningen hebben aluminium ramen en aansluiting op het centrale antennesysteem. Prijs v.a. f 88.276,- v.o.n. incl. CAS, Rijkspremie f 14.014,- . Stienstra Heerlen b.v., Temsplein 26 Heerlen 045-712255. x

SITTARD wij starten in het uitbreidingsplan Overhoven met de bouw van twee vrijst. herenhuizen, ruime woningen zijn eventueel te koop geheel gereed of alleen in de ruwbouw zodat de koper in eigen beheer de afwerking zelf ter hand kan nemen. Inl. Horstink Heerlen Bem. Bur. in Onr. Goed, Tempsplein 20A Heerlen tel. 045-710315. x

EPEN-WITTEM te k. vrijst. woonhuis met gar., 4 slpk., serre etc. f 115.000.- k.k. Horstink Heerlen Bem. Bur. in Onr. Goed Tempsplein 20A tel. 045-710315. x

Heer zoekt nette gemeubileerde WONING, eventueel tijdelijk. Br.o.nr. 0816 LD Hrl.

HEERLERHEIDE te koop woonhuis met bedrijfsruimte op begane grond (ca 6-tal kamers) kelder, en zolder. Bovenwoning: keuken, berging, woonkamer, douche met toilet, 2 slaapkamers. Vraagpr. f 75.000,- k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij b.v. Laanderstr. 27 te Heerlen tel. 718330.

Weg. omst. te k v. part. vrijst. WOONH. zeer ruim excl. interieur pr. n.o.t.k. Aanv. medio '75. Tel. 04495-2624. x

SCHINVELD: Premiewoning te k. Bwj. '74. 3 slpk. all. ramen en gar. z. mooi geleg. m. zij- en a.tuin. Te bevr. W. Bex, Nieuwwijkstr. 8a.

SCHAESBERG Terwinselen Rukkerweg 138. Te k. halfvrijst. midd.st.won. voor- en achtertuin. Perc. 498 m2. garage, c.v., woonk., keuken, serre, berging. 4 slpk, badk. met ligb., zolderk. met berging. Pr. f 89.000.- k.k. a.i.o. Tel. 045-413790. x

HEERLEN. Op riante ligging halfvrijst. villa m. garage c.v.-gas en tuin. Bwj. 1935. Ind.: kelder, parterre: royale entree, ontvangst- c.q. studeerk., living plm. 70 m2, patio, terras. 1e verd.: 4 slaapk., badk. m. ligb. 2e verd.: 1 slaapk. 2 zolders. In overl. te aanv. Vraagpr. f 200.000,-. Stienstra Heerlen b.v. Temsplein 26 Heerlen. 045-712255.

Te k. vrijst. LANDHUIS in bosrijke omg. opp. 580 m2. Ind.: hal waarin douche, w.c. en garderobenis, ruime kamer m. aansluitend veranda waarin marmervloertegels. Grote inbouwkeuken o.m. vaatwas, ijskast en afzuigkap, bijkeuken en 2 bergingen. Grote tuin waarin kinderspeelhuis en garage (2 auto's), 4 sl.k., zoldertje en kelder. Vr.pr. f 138.000,-. Br.o.nr. N 6752 LD N'hagen.

KERKRADE-BLEIJERHEIDE. Te huur verk.- resp. kantoorruimte, tot. opp. 150 m2, voorzien van c.v., oprit voor laden en lossen aanwezig, alsmede parkeerruimte. Huurpr. f 300,- p. mnd. Dir. te aanv. Stienstra Heerlen BV Tempspl. 26 Heerlen 045-712255.

KERKRADE. Te Kerkrade-Haanrade kunnen wij U te huur aanbieden een nieuwbouw herenhuis met c.v., gr. garage en tuin, vrijstaand. Ind.: parterre: entree, bet. toilet m. fonteintje, woonk. plm. 47 m2, best. uit woon- en eetk. open keuken m. ontbijtbar en mod. keukeninstall. 1e verd.: overloop, 3 slaapk., bet badk. m . douche, v.w. en 2e toilet en aansluitpunt w.a. Aanv. plm. 15 okt. 1974. Huurpr f 500,- p. mnd. Stienstra Heerlen b.v., Tempsplein 26 Heerlen 045-712255.

KERKRADE-W. Halfvrijst. gr. woonhuis met garage en c.v. z. geschikt v. kantoor of kleinbedrijf. Vraagpr. f 85.000,-. Br.o.nr. P 8793 LD Spek'heide. x

Te koop: Op de Emmaberg te HULSBERG. Riant landhuis met blijvend vrij uitzicht. Grote woonkamer (100 m2) vier slaapkamers, badkamer, Amerikaanse keuken en garage. Tuin 2000 m2. Kooppr f 192.000,- k.k. Inlichtingen: Assurantiekantoor Troost, Akerstr. 99 Heerlen, 045-717976. x

BOUWGROND te k. gevr. plm. 1000 m2. of woonhuis van part. plm. f 10.000.-. Tel. 04495-2624. x

HULSBERG bouwterrein te k. opp. plm. 840 m2 fr.br. 24 m. Landelijk gelegen. Te bevr. Wissengrachtweg 65. x

BOUWVAK

Voor het moderniseren van een bad of KEUKENINR. geheel compl. het volgende nummer draaien 045-412555. x

DIEREN

Te koop DOBBERMANN-pincher m. pap. Kluis 20, Geleen. x

HONDENPALEIS trimt en scheert alle rassen. Dorpstr. 116 Pey-Echt. x

Voor vakkundig SCHEREN en trimmen van uw hond aan huis trimsalon Joschka, maak zelf tel. afspr. 04445-6487.

Te koop 2 DWERGPOEDELTJES, 4 mnd (teefjes), kl. wit f 175 p. st. Caumerboord no. 13, Heerlen, telef. 045—412848.

Te k. zilvergrijs en abricot DWERGPOEDELS ingeënt en ontw. Allen m. stb. Servatiusstr. 45 Bleijerheide. x

Te k. D. HERDER reu, met papieren. Tel. 045-215427, Pater Vaessenstr. 4 Hoensbroek.

R.k. KAKARIEKIES - witte Albino valken r.b. turquoisines - splendids enz. Kleingraverstr. 14 'Kerkr.-W.

Te k. gladh. FOX, 4 mnd oud, reu. Plein 13, Schaesberg. x

Te k. prachtige jonge langh. TECKELS met stamboom. ingeënt. Grasbroekerweg 42 Heerlen. x

Te k. Dob. PINCHER, reu, 1 jaar, pr. stamboom, uit Friesland. 04490-3316. x

Te k. DWERGPOEDELS m. stamboom. Achter de Winkel 30, Schaesberg (flats), na 6 uur. x

Te k. Yorkshire TERRIERTJES m. pr. stamb. ingeënt. Bov. Puth 48, Puth-Schinnen. x

Jonge HENNEN aan en tegen de leg. Tel. 04447-1284 Vaesrade 45 Nuth x

Te k Duitse HERDERS, 7 wk Altaarstr. 33, Schinnen, 04493-1609. x

Te k. jonge HENNEN, Heerlerweg 103, Voerendaal, tel. 04446-1314. x

Mooie gladh. FOKS te k. 5 mnd. Wilhelminastr. 19 Brunssum.

Te k. 4 onverwarmde koppels splendid PARKIETEN. Stroh, Gravenweg 66 Eygelshoven, tel. 045-351968.

Te k. Duitse HERDERS MET stamboom. J. Daamen, Grotestr. 28 Linne, tel. 04746-1320.

Te k. langh. TECKEL. Wilhelminastr. 66 Schaesberg. x

Nog enkele kortharige TECKELS 10 wk. oud. Schandelerstr. 18 Hrl. x

Te k. 2 HENGSTVEULENS 1 afst. Nerpolitano kl. grijs, 1 afst. African Drum kolfievos. Bergerweg 16 Nuth. x

Te k. langharige TECKEL met papieren. Oude Brunsummerweg 131 Hrl. x

KLEURKANARIES te k. Broekhuizenstr. 23 Rimburg. x

Te k. Duitse DOG 1 jr. Heerlerweg 86 H'broek.

Te k. jong HONDJE, teak kast, wit, sal.tafel, ronde box, commode en bedje i.g.st. Eikstr. 124 Hrl.

Te k. KANARIES, zebravinkjes en kwartels. Wiersma Schoonbroodstr .22 Geleen. x

Te k. nest D . HERDERS met stamb. Stationstr. 154 Elsloo. x

Te koop tamme REEëN, moeflons, edelherten, lama's Gevraagd voor export damherten, pauwen, fazanten. — Stokkers, dieren- en nettenhandel, Haaksbergseweg 112 Neede, tel. 05450-1739. x

Te k. Siamese POESJES tevens gratis zwart poesje. Winricusstr. 56 Terwinselen. x

Te k. D. HERDER 9 mnd. oud, reu, Past. Jos Petersstr. 14 Waubach. x

AUTO'S & MOTOREN

Te koop van part. OPEL Rekord i.g.st. bwjr. '67 f 1000. Te bevr. na 18.00 uur Schepenbank 7, Klimmen.

Te k. BMW 51. 2. Heulenderstraat 50, Brunssum, na 17.00 uur.

Te k. MERCEDES 200 de luxe Vr.pr. f 12.000,-. met licht met. wielen. Tel. 043-36671. x

Teg. elk. aann. bod te k. OPEL Kadett 65 Quabeekstr. 28 Jabeek.

Te k. gevr. alle merken SLOOPAUTO'S. Tel. 045-214929. x

Te k. HANOMAG busje (diesel) bwj. 1969 i.z.g.st. inr. luxeauto mog. Na 6 u. Kampstr. 27 Heerlerheide.

Te k. OPEL caravan 1700 70 nwe. bnd. en gerev. motor vaste prijs f 3500,- Inl. tel. 045-216224. x

Te k. goed onderhouden MERCEDES 220D bjr. 71 Vaechshof 16 Nieuwenhagen. x

RENAULT 6 TL 71 kl. l. groen kmst. 57000 inr. R4 mog. Samariastr. 31 H'baan tel. 410858.

Te k. FORD Transit (personenbus) bjr. 69 goed onderh. te bevr. Unostr. 18 Hulsberg na 19.00 uur. x

Ye k. BMW 2500 72 i.z.g.st. 1ste eigenaar f 8500,- Chr. Quixstr. 5 Hoensbroek. x

Te k. SIMCA 1000 GL 70 m. rad. prima f 2250,- Dr. v. Laerstr. 12 Elsloo 04402-1833. x

Weg. ziekte TAUNUS 1600 74 Taunus 1600 73 Ford 17M 72. Alles a.n. Lichtenbergstr. 5 Schaesberg tel. 045-311486. x

Te k. OPEL Rekord '65 f 450 Tel. 311130, Thornstraat 12, Abdissenbosch.

Te k. FORD Capri 1700 XL '70, Fiat 124 spec. '69. Pr. Irenestraat 31, Chèvremont, na 4 uur. x

Te k. FORD Taunus 16 L coupé '72. Tel. 045-413047.

Te koop TOYOTA Carina 1600 bwjr. sept. '71. Na 12 u. Hollanders, Brusselsestr. 22, Maastricht.

Apart mooie VW 1300 L '68 f 1775.- Simca 1100 S '69 rood; Ford 2000 GXL '71 nieuw. VW '65 f 175.- Fiat 600 '69, nieuw, Chrysler '68 6 cyl. f 950.- Ford 12M '71 met schade f 1950.- BMW 1600 f 2250.- Ganzeweide 146 H.heide. x

Te k. OPEL Kad. '72 eerste eigenaar, zeer mooi. Inruil en financ. mogelijk. Rijksweg Zuid 63 Sittard. x

Te k. FORD Escort 1300 de L. 4 drs. 35.000 km gel. bwj. '70. Eksterstr. 12 (Limbr.-veld) Sittard. x

BOVAGBEDRIJF biedt te k. Opel Rek. 2 '72, Ascona 1600 '72, VW Kever '71, Opel Kad. '71, Fiat 128 '70. Lelijke Eend '70. Garage Peter Auckel Nieuwenhagerheidestr. 57 Waubach. x

OPEL Manta 1900 kl. groenmet. km.st. 54.000 bwj. '71, Ford Escort 1300 XL kl. bruinmet. km.st. 8000 bwj. '74, Opel Ascona 1600 S kl. blauw km.st. 52.000 bwj. '71, VW 1300 kl. groen km.st. 70.000 bwj. '69. Christiaan Quixstr. 33 Hoensbroek. Hoge inr. en goede fin.mogelijkh. 3 mnd. schrift. gar. en elke evtl. keur. toegestaan. x

VW '65 goedlopend. Spotkoopje! Wingerdweg 58 H.broek. x

Goedlopende VW eind '66 f 575,-. Ridder Hoenstr. 152, H.broek. x

MAZDA 818 '73 rood km. 20.000, Kadett L '71, Fiat 128 LS Coupé '73, Ford 1600 L '72, V W 1302 '71, Peugeot 204 '71, Morris Mini 850 '71, Wartburg 4 drs. '73 als nieu w 12.000 km, Fiat 125 '71, Opel 1700 '70, Ford Granada 2600 Coupé '73, Ren. 16 TS '70. Inruil en financieren, garantie. Autobedrijf P. v. Dijk, Hompertsweg 33 Kakert-Schaesberg tel. 311729. x

Te k. OPEL Rekord 1700 bj. '69 i.z.g.st. Panhuisstraat 13, H'broek, na 18 u. tel. 212374. x

Te k. RENAULT 12 TL '71, 50.000 km gel. Nieuwstr. 42, Waubach. x

economie vandaag

Tegenvaller bij Xerox

NEW YORK — Het bureau-machines-concern Xerox in Amerika, dat ook een dochteronderneming heeft in het Limburgse Venray, heeft bekend moeten maken, dat de jaarwinst over 1974 zal tegenvallen en dat de verkoop van de nieuwe dupliceermachine 9200, waarvan zeer veel werd verwacht, sterk achterblijft. In Wall Street veroorzaakten deze berichten consternatie, zodat de koers van de aandelen op een dag met 11 dollar ofwel 15 pct daalde.

Prijs voor grondlegger van Daf

DEN HAAG — De „Edo Bergsma-prijs" van de ANWB voor 1974 is toegekend aan de vroegere direkteur van DAF, dr. H. v. Doorne uit Deurne voor „zijn uitstekende verdiensten op het gebied van de voertuigtechniek". De onderscheiding zal op 2 november in Den Haag worden uitgereikt. Andere onderscheidingen worden bij die gelegenheid uitgereikt aan mannen, die zich verdienstelijk hebben gemaakt op het gebied van o.a. verbeteringen aan auto's voor gehandicapten, verkeersveiligheid en touristische literatuur en filmkunst.

Veilige baby-melk

DEN HAAG — Op de verpakking van baby-melk moet voortaan de aanduiding staan: „Volledige zuigelingen-voeding", als aanwijzing, dat de melk voldoet aan de nieuwe eisen van het ministerie van Volksgezondheid en dat zij alle voorgeschreven bestanddelen bevat. Bij het streven van de fabrikanten, om moedermelk zo goed mogelijk na te bootsen, door uit te gaan van sterk gezuiverde grondstoffen, kwam de aanwezigheid van voldoende vitaminen en mineralen nogal eens in het gedrang.

Volvo heeft goede hoop

VUGHT — Bij de introduktie van de 75-modellen van Volvo-personen auto's heeft de direktie verklaard voor 1974 te hopen een marktaandeel van 1 pct in Nederland te zullen bereiken, d.w.z. 4.100 auto's (ofwel 17 pct minder dan in 1973). Zij schat, dat in dit jaar de totale Nederlandse autoverkoop 5.5 pct minder zal zijn dan in het vorige, maar rekent op een nieuwe groei van 10 pct in 1975, ook al zullen alle merken weer duurder moeten worden. Volvo Europa zal dit jaar, evenals in 1973 ca. 250-duizend personenauto's verkopen, maar zonder de oliecrisis had dit totaal 7 pct hoger kunnen zijn.

Geen steun vleesmarkt

DEN HAAG — De regering heeft laten verklaren niet bereid te zijn extra maatregelen te nemen ter ondersteuning van de markt voor varkens en slachtrunderen. Zij vreest, dat extra steun aan de varkensmarkt een te grote uitbreiding van de varkensstapel zal veroorzaken — en acht, wat betreft de slachtrunderen-markt, de permanente interventie voor stieren en vaarzen voorlopig voldoende.

Minder olie uit Indonesië

JAKARTA — De Amerikaanse oliemaatschappij Caltex, die bijna 70 pct. van de Indonesische aardolie wint, heeft met het oog op een vermindering van de vraag haar produktie van ongeveer een miljoen vaten per dag tot 800.000 vaten verminderd.

De vermindering van de vraag naar Indonesische olie is vermoedelijk het gevolg van het feit, dat bepaalde landen in het Midden-Oosten tegen lagere prijzen olie op de markt brengen.

overigens ....

● *hebben de buitenlandse auto-merken in Engeland — niettegenstaande de totale auto-verkoop in augustus in dat land bijna 30 pct ligt beneden die van augustus 1973 — hun aandeel in deze verkoop kunnen vergroten tot ca. 32 pct, zodat van de 162-duizend auto's, welke in die maand zijn verkocht er ca. 52-duizend buitenlandse waren,* ● *is het tekort op de Amerikaanse handelsbalans in augustus opgelopen tot de recordhoogte van 1,13-miljard dollar (juli: 728),* ● *heeft de Franse regering, tot grote opluchting van de automobilisten — besloten geen benzine-distributie in te voeren, al zal zo weinig olie worden ingevoerd, dat minstens 10 pct op het verbruik zal moeten worden bezuinigd.*

In West-Duitsland 500.000 werklozen

Winter-invasie van pendelaars op komst

Van onze redactie economie

BONN — Nu in Duitsland, volgens de jongste mededelingen van de minister van economische zaken Hans Friderichs, rekening wordt gehouden met een half miljoen werklozen in 1975 is het te verwachten dat de terugtocht van de pendelaars uit Duitsland speciaal de komende wintermaanden nog sterker zal toenemen dan tot nu toe het geval was. Voor het gebied van Aken, dat door de Duitse regering als economisch zwak is bestempeld, zullen bepaalde maatregelen nodig zijn. Tegen de achtergrond van de structurele werkloosheid in de eigen Limburgse regio, betekent deze ontwikkeling in Duitsland een verzwaring van de problematiek in Zuid-Limburg.

De Duitse regering acht voor de Duitse werknemers een verhoging van 9,5 procent van het bruto-inkomen mogelijk en houdt daarbij rekening met een prijsstijging van 6,5 procent. Het Duitse ministerie van economische zaken wijst er duidelijk op dat de genoemde verhoging van het bruto-inkomen niet verwisseld moet worden met de C.A.O.-lonen en salarissen, die via onderhandelingen met de vakbonden tot stand komen. In het zogenaamde bruto-loon worden ook berekend de bijdragen en de werkgevers door de sociale verenigingen en andere toeslagen en toelagen.

De ontwikkelingen aan het arbeidsfront in Duitsland zijn voor Limburg enorm belangrijk omdat een voortzetting van het huidige werkloosheidspercentage van 2,5 procent van de beroepsbevolking — iets meer dan 500.000 mensen — nauwelijks mogelijkheid biedt om de afnemende pendel tot staan te brengen.

'Kwakkelen'

Het is een bekend feit dat speciaal in de installatie-wereld, waarin veel pendelaars werken, de herfst- en wintermaanden, voor zover het buitenwerk betreft echte „kwakkelmaanden" zijn, waarbij het moeilijk is vervangend werk te vinden. Chemische bedrijven, bouwbedrijven, installateurs zijn de meest belangrijke werkgevers voor de pendelaars.

Voor koppelbazen is het in Duitsland zeer moeilijk geworden sinds een wet van kracht is, waarbij men voor het z.g. „uitlenen" van vakkrachten een speciale vergunning moet hebben. Daarbij is een belangrijke bepaling n.l. dat de betreffende werknemer niet langer dan 3 maanden op één en hetzelfde project mag zitten. Men moet dus al aan meerdere projecten bezig zijn om zich een dergelijke voorwaarde te kunnen houden. Bovendien is men verplicht om een werknemer een vast contract aan te bieden waar men alleen wegens dwingende redenen onderuit kan.

Bedrijvigheden

● Vandaag vrijdag vindt in Geleen aan de Rijksweg Zuid 97 de opening plaats van de nieuwe zaak van Hafkamp Herenmode, een pand in de grote rij van Geleense zaken met een lengte van 16.80 en een diepte van 16 meter. De expansie van de herenmodezaken — kortgeleden werd nog een zaak van „Hij" herenmode geopend — neemt duidelijke vormen aan in Limburg.

● Mr. Rijssenbeek, voorzitter van de Kamer van Koophandel en Fabrieken voor Noord-Limburg zal op zaterdag 28 september om 11 uur de opening verrichten van de huishoud-industrie- en landbouwtentoonstelling Hiltho 74, die in Horst gehouden wordt. De tentoonstelling duurt tot en met 2 oktober en is dagelijks geopend van 14.00 tot 22.30 uur.

● Maandag 30 september a.s. wordt aan de Einderstraat 120 te Kerkrade de nieuwe zaak geopend van „Studio", een onderneming die zich bezig houdt op het gebied van markiezen, rolluiken, zonnewering, kunststoffen- en lederen vouwdeuren. Studio heeft een vestiging in het Duitse Würselen.

● Bij International B.F. Goodrich-Europe, waaronder ook het Vredestein-bedrijf te Maastricht valt, is een sociale topman benoemd. In de organisatiestructuur van Goodrich is dit een nieuwe functie. De nieuwe functionaris, drs. M. J. Visser, (43) was tot dusverre hoofd van de afdeling centrale organisatie bij de PTT. De heer Visser wordt voorzitter van de centrale ondernemingsraad en zal het overleg met de vakbonden leiden.

● Bij de opening van de nieuwe Parkgarage te Heerlerbaan heeft burgemeester drs. F. Gijzels van Heerlen medegedeeld dat het aantal parkeerplaatsen in Heerlen in zes jaar gestegen was van 39.700 tot 49.100 in 1974. Het aantal auto's dat Heerlen per dag via de invalswegen binnenkomt tussen 7 uur in de ochtend en 7 uur in de avond bedraagt meer dan 46.000.

AMSTERDAM — In he telefonisch avondverkeer kwamen donderdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoers van dezelfde dag):
AKZO — (49.60)
Hoogovens — (63.60)
Kon. Olie 64.00-64.30 (64.10)
Philips 23.20-23.40 (23.40)
Unilever 73.30 gb (73.80)
KLM — (41.50)

Wind als energiebron



Ter gelegenheid van de wereld-energie conferentie, die in Detroit gehouden werd heeft een vooruitstrevende installateur een uit Australië geïmporteerde windmolen op grote hoogte gemonteerd. Met de aluminium propellors kan gemiddeld 200kwh in een maand worden opgewekt.



onder redactie van ben romijn

BEURS-OVERZICHT

Aarzeling

AMSTERDAM — De Amsterdamse effectenbeurs heeft donderdag bij opening een aarzelende houding aangebnomen. De affaire was daardoor bijzonder klein. Amsterdam volgt hiermee Wall Street, waar de renteverlagingen van enkele banken woensdag een korte opleving tot gevolg hadden. Later zakte de Newyorkse beurs echter weer in als gevolg van de gepubliceerde cijfers van de Amerikaanse handelsbalans. In Amsterdam wacht men de verdere ontwikkeling van de Amerikaanse beurs af.

De internationals gaven bij opening een verdeelde stemming te zi.. Unilever boekte f 1.30 winst. Akzo was 20 cent in herstel. In de oliehoek ging vrijwel niets om en de koers van Kon. Olie daalde met 80 cent. Hoogovens trok drie dubbeltjes aan, terwijl Philips onveranderd opende op f 23.40.
De bankaandelen stonden iets meer in de belangstelling.
De scheepvaartsector gaf een zeer kalm en verdeeld beeld te zien.
Ook de rest van de actieve markt was verdeeld.
Bij kalme handel en kleine omzetten opender de staatsleningen zwakker.
De lokale markt vertoonde na de zware koersverliezen van woensdag bij kalme handel een licht herstel. De omzetten bleven echter klein waardoor de koerswinsten vrijwel over de gehele linie bescheiden uitvielen.
Uitzonderingen vormen de regel. Zo waren aandelen Gelatine Delft f 12 hoger niet te koop. De uitgeverijsector zette onder leiding van Elsevier (plus f 19 op f 394) een krachtig herstel in. In de tapijtsector konden Bergoss en Desseaux zich licht herstellen.
Van Dorp steeg f 4 stijgen. RSV f 8. De aandelen van de voedingsindustrie waren eveneens behoorlijk in herstel. Vast waren verder onder meer Proost en Brandt, Furness, Gist-Brocades, Gamma Holding, Lucas Bols, Pakhoed en Asselbergs'.

Gedurende beurs ontstond er enige activiteit in de scheepvaarthoek. Op de actieve markt konden vrijwel alle koersen, met uitzondering van die van Unilever, aantrekken.
De staatsleningen noteerden iets hoger.

Advieskoersen

AMSTERDAM — De advieskoersen (aan- en verkoopprijzen) voor buitenlands bankpapier geldend in Amsterdam op heden luiden:

Amerik. dollar 2.66-2.76
Engelse pond 6.16-6.46
Belgische fr. (100) 6.74-7.04
Duitse mark (100) 100.50-103.50
Ital. lire (10.000) 38.00-41.50
Portug. esc. (100) 9.10-10.60
Canadese dollar 2.69-2.79
Franse fr. (100) 55.00-58.50
Zwitserse fr. (100) 89.75-92.75
Zweedse kr. (100) 58.75-61.75
Noorse kr. (100) 47.25-50.25
Deense kr. (100) 42.25-45.25
Oostenr. sch. (100) 14.28-14.50
Spaanse pes. (100) 4.55-4.85
Griekse dr. (100) 8.10-9.60
Finse mark (100) 69.25-72.25
Joegosl. din. (100) 15.50-18.50

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN

AKZO f 20	49.40	49.60
ABN f 100	211.00	219.50
AMRO f 20	5..80	52.00
A'dam Rubber f 750	205.00	195.00
Deli-Mij f 75	85.50	88.00
Dordtsche P. f 20	84 40	84.20
Dordtsche P. pref.	83.00	82.30
Heineken f 25	126.00	127.00
Heineken Hold. f 25	121.00	122.00
Holl.-Am. Lijn f 100.-	67.60	69.50
Hoogov. f 20	62.70	63.60
HVA-Mij' en A+Rec	53.10	53.00
KNSM f 100	105.50	109.50
KLM f 100	40.80	41.50
Kon. Olie f 20	64.90	64.10
Nat. Ned. f 10	54.70	53.10
Ommeren cert	261 00	267.00
Philips f 10	23.40	23.40
Robeco f 50	147.60	146.40
Rolinco f 50	92.50	91.70
Scheepv.un. f 50	107.00	109.00
Unilever f 20	73.50	73.80

OBLIGATIES

Staatsleningen

10½ Ned. '74	100.90	100.90
8 Ned. 70-95	83.10	82.90
8 Idem 70 III	86.50	86.40
8 Idem 70-77	98.70	98.90
7¼ id. 84-98	79.30	79.30
7,2 idem 72-97	91.00	91.00
7,2 idem 69-94	76.50	76.00
7 idem 69-94	77.20	77.00
6½ idem 68 IV	74.30	74.20
6½ idem 67-92	74.00	73.90
6 idem 67-92	73.20	73.00
5¼ idem 65 II	77.60	77.30
5¼ idem 64 II	76.40	76.20
5 idem 64-94	70.60	70.30

Converteerbare Obligaties

4¼ AKZO	63.50	64.50
6 A.B.N	84.70	84.00
6¾ AMRO '73	76.00	76.50
5½ AMRO	118.50	119.00
6¼ Bührm. T	79.00	80.50
7¾ Elsevier	116.00	116.00
4¾ Gelder	91.50	91.30
5¾ Gist-Br	85.00	84.20
6½ Grinten	96.00	94.50
5¼ Hoogov	—	—
5¾ KLM	56.00	58.00
7¼ K.N. Pap	136.50	137.50
7¼ Macintosh '73	68.70	69.20
6½ Philips	98.50	98.55
4¾ Philips	73.50	73.25
6½ Rolinco 1000	—	—
7 Skol	78.05	78.00

AANDELEN

Bank Cred. Verzeker.

AMEV	46.00	46.00
AMFAS	73.00	73.00
Ass. St. R'dam	81.00	82.00
Ennia	104.00	100.20
Mees Hope	103.50	104.00
Ned. Credietb	30.30	30.30
NMB	127.70	128.10
Slavenb. Bnk	2050.00	2050.00
Fr. Gr. Hyp. Bk	69.70	71.00
Tilb. Hyp. Bk	100.00	101.00
Westl. Utr. Hyp	235.00	233.00

AANDELEN

Handel Industr. & Div.

ACF	246.00	250.00
AHOG-BOB	35.50	35.50
Ahold	43.50	46.00
Amas	25.10	26.00
Asd. Droogd	117.00	116.50
Asd. Rijtuig	127.00	127.00
Aniem Nat	28.90	20.80
Arnh. Schbw	—	124.00
Asselberg	710.00	720.00 b
Audet	162.00 l	162.00
Aut. Screw	115.00 l	110.00 l
Aut. Ind. Rt	950.00 b	950.00 b
Ballast-N	29.60	29.50
BAM	65.00	65.00
Batava	560.00 b	570.00 b
Batenburg	216.00	216.00
Beek van	106.00	108.00
Beers	64.00	64.00
Begemann	85.00 l	—
Bergoss	165.00	166.00
Berkel P	123.00	120.00 l
Blydenst	575.00	580.00
Boer Druk	180.00	180.00
Bols	75.00	76.50
Borsumij W	76.00	76.00
Bos Kalis	70.50	72.00
BOZ	301.00	300.50
Braat Bouw	342.00	343.00
Bredero VB	—	—
Id. Cert	1400.00	1440.00
Bredero VG	365.20	—
Id. Cert	360.50	360.50
Buhrmann-T	—	—
Id. Cert	70.00	70.00
Calvé-D cert	105.00	105.00
Id. 6 pct. cert	950.00	910.00
Centr. Suiker	—	—
Id. Cert	—	—
Ceteco	153.50	154.50
Id. Cert	153.50	154.10
Chamotte	50.00	50.00 l
Cindu-Key	52.00	51.20
Cont. Br. Tr	11.00	12.00
Crane Ned	680.00	680.00
Dessaux	61.00	62.00
Dikkers	41.00	38.00
Dr. Ov. Houth	190.00	196.00
Dröge	1200.00	1200.00
Duiker App	425.00	415.00
Econosto	39.00	40.50
Elsevier	375.00	390.00
idem cert	373.00	388.00
EMBA	223.00	221.00
Enkes	63.00	63.00
Fokker	28.70	29.00
Ford Auto	335.00 l	320.00
Furness	78.70	80.50
Gamma h	42.10	43.00
idem 5 pct pw	16.50	16.20
Gelatine Delft nrc	103.00	115.00 b
Gelder cert	83.70	84.20
Gerofabr	53.00	53.50
Giessen	470.00	470.00
Gist Broc	65.10	67.00
idem cert	65.10	67.00
Goudsmit	90.00	90.00
Grasso	118.00	117.00
Grinten	161.00	158.00
Grofsmed	120.50	130.00
Hagemeijer	90.50	91.70
Hambro OCC	—	—
Helma Hold	34.00	34.50
Hero Cons	128.00	128.00
Heybroek	—	—
Hoek's Mach	70.20	—
Holec	196.00	204.00
Holl. Beton	42.00	41.50
Holl. Beton c	—	—
ICU	64.50	61.00 b
IHC Holland	18.70	19.20
Ind. Maatsch	175.00	170.00
IBB Kondor	40.00	40.50
Interlas	116.00	116.00
Internatio M	48.50	48.50
Inventum	740.00	735.00
Kappa Pap	177.00	179.00
Kempen en B	—	—
Key Houth	2600.00 l	—
Klene S	195.00	200.00
Kloos	115.00	111.00
Kluwer	77.00	79.00
Kon. Bijenkorf	—	66.50
Id. Cert	66.00	66.40
Id. 6 cum	—	10.30
Kon. Ned. Pap	68.70	69.20
Krasnapolsky	90.00 l	85.00
KSH	54.00	53.00
KVT	50.00 l	48.00 l
Kwatta	19.50 l	19.00
Landre gl	133.00 l	132.00
Leidsche Wol	153.00	154.00
Lindet. Jacob	248.00	250.00
Macintosh	51.00	52.50
Menebo	66.20	64.50
Metaverpa	2200.00	2170.00
Molukschc	81.00	81.00
Mijnb. W	960.00	965.00
Naarden	49.50	50.00
Naeff	111.00	111.50
Nat. Grondbezit	49.00	45.00
NBM-Bouw	57.50	56.20
Nedap	390.00	360.00
Nederhorst	21.50	20.20
Ned. Bontw	316.00	317.00
Ned. Dagbl	160.10	162.10
Id. Cert	—	405.20
Nelle	298.50	305.00
Netam	89.00	—
Nicaf	1360.00 b	1370.00 b
Nierstrasz	1750.00 l	1750.00
Norit	83.00	86.00
Nutricia gb	61.00	63.50
Nutricia vb	61.00	63.50
Nyma	43.60	41.60
Nijverdal	70.00	67.00
Ogem nb	23.00	22.90
Orenst. K.	234.50	233.50
Oving-D-S	185.00	185.00 a
Pakhoed h	112.50	116.00
Id. Cert	112.40	115.90
Palembang	75.50	75.50
Palthe	80.00	77.00
Philips gb	—	—
Pont Hout	223.00	221.00
Porcel. Fles	94.00	—
Proost Br	170.00	175.00
Rademakers	345.00	340.00
Reesink	117.00	116.00
Reeuwijk	54.00	53.50
Reiss en Co	89.00	87.00
Riva	172.50	169.00
Id. Cert	168.00	165.50
Rohte Jisk	46.00	45.00
Rommenhöller	570.00	570.00
Rijn-Schelde	195.00	204.00
Sanders	212.00 l	208.00 l
Schev. Expl	10.90	10.90
Schokbeton	840.00	860.00
Schuitema	75.00	80.00
Schuppen	—	227.00
Schuttersv	105.00	100.50
Stevin gr	62.00	63.00
Stoomsp. TW	105.00	108.00
Tabak Phil	119.50	119.00
Telegraaf	75.00	78.80
T.H.V. Intern	256.00	256.00
Tilb. Waterl	320.00 l	310.00
TW Kabel	319.00	314.00
Ubbink	135.00	134.00
Unikap	235.00	235.00
Unil cert	73.30	74.00
id. 7 pct	70.70	70.70
id. 6 pct	61.00	61.20
v.d. Vliet-W	85.00	85.80 b
Veneta	43.00 l	44.30 b
Ver. Glasf	110.00	112.00
Ver. Hand. Sch	503.00	508.00
VMF	—	140.00
Ver. N. Uitgmij	63.50	68.50
Ver. Touwfabr	—	—
Id. Cert	57.50	59.20
Vezel N	485.00 l	450.00
Vihamij Butt	84.00	83.00
VRG Papier	780.00	780.00
Vulcaansoord	60.00	62.00 b
Wegener c	—	—
id. c	50.00	52.50
Wessanen	67.20	67.00
Wyers	112.00	112.00
Wijk en Her	802.00	798.00
Zaalberg	83.50	83.20

Beleggingsmaatschappijen

Alg. Fondsen B	81.50	81.50
ASD Belegg. D	114.00	113.00
Converto	420.00	420.00
Holland F	121.50	212.50
Binne. Belf. VG	107.00	109.00
Breevast	96.00	97.00
Ned. Vastgoed	500.00	500.00 l
Dutch Int	83.50	84.00
Nefo	57.00	57.00
Rolinco	57.00	57.00
Wereldhaven	76.00	74.00
Concentra	172.00	170.00
Européfonds	—	—
Unifornds	360.00	367.00
Eurunion	938.00	934.00
Valeurop	484.00	480.00
Chemical F	6.00	6.00
Dreyfus F	7.00	7.00
Fidelity F	9.50	9.70
Japan Fund	5.90	6.20
Massachus	7.30	7.30
Value Line	1.60	1.55
Solvay	150.00	150.00
Un. Miniere	805.00	840.00
Hoechst	118.00	117.50
Hoesch	52.00	51.50
All. Breweries	229.00	223.00
Brit. Petr	117.00	170.00
Imp. Chem	115.00	115.00
PYE HOLD	105.50	105.00
Nippon El	325.00	330.00
Sony Corp	11.50	11.75

Noord- & Zuid-Amerika

Can. Brewer	—	—
Gulf Oil	24.50	24.75
Imperial Oil	26.20	26.00
Shell Canada	12.50	12.10
Akzona	15.50	15.20
Am. Cyanamid	19.75	19.75
Am. Motors	5.70	5.80
Anaconda	17.20	16.40
Bethl. Steel	28.60	28.65
Boeing Corp	17.50	18.00
Burroughs	74.25	75.50
Chrysler	13.00	13.50
Cities Serv	37.40	37.00
Colgate	19.00	19.50
Dow. Chem	57.80	57.50
Dupont	122.50	120.00 l
Exxon	63.60	60.75
First N.C.C	27.75	27.80
Ford Motor	39.60	37.20
Gen. Electric	36.25	34.50
Gen. Motors	37.50	39.50
Goodrich	18.00	18.00
Goodyear	14.20	14.00
Gulf Oil	—	17.50
Honeywell	32.50	32.25
IBM	173.60	179.50
Kennecott	27.40	28.00
Litton Ind	4.75	4.80
Nat. Dist	12.75	13.00
N.A. Philips	14.25	15.15
Philips P	—	35.75
Procter G	78.25	78.75
RCA Corp	11.80	11.75
Rep. Steel	22.75	23.00
Shell Oil	34.30	33.60
Teaxaco	23.00	23.00
U.S. Steel	61.70	62.30
Westinghouse	44.00	43.85

AUTO'S & MOTOREN

BMW 2002 '72 kl. orange met gasinstall.; Peugeot 504 '71 kl. beige; Opel Manta 1900 SR '71 kl. orange, Simca Rally '72 kl. orange, Simca 1301 Special '72 kl. blauw, Capri 1500 XL '72 kl. blauw, Fiat 127 '72 kl. geel, Opel Ascona 16 S '71 kl. blauw, Ford 1600 L Coupé '71 kl. blauw. Renault 16 L '71 kl. grijs. Kadett L '70 kl. blauw, zeer mooi. Koopje f 2950.- Inr. en financ. mog. Garantie 10.000 km of 3 mnd. OL.. Vrouwestr. 57 Kerkrade. x

Voor al uw tweede hands AUTO-ONDERDELEN speciaal Opel, Ford en Renault. Slopersbedrijf P. J. Wolters, Sportstr. 30 Kerkrade-W. tel. 045-411480. x

Voor al uw AUTOMATERIALEN naar doe het zelfgarage v. Dijk Schrieversheideweg 31 H'heide. geopend: ma. t.m. vr. van 9-21 uur. 's zaterdags tot 16 uur. x

ELECTROMOTOREN zelfaanlopende motoren van 1.5 pk f 191.- 1 pk f 161.- excl. BTW zeer degelijke kwaliteit en toch lage prijs. Jacobs-Jaspers Nuth tel. 1263. x

Wij halen uw oude AUTO'S op tegen goede betaling. Slopersbedrijf P. J. Wolters, Sportstr. 30 Kerkrade-W. 045-411480. x

Te k. R4 L 14 mnd. oud f 2460.-. onder nieuwprijs. Iedere keuring toegestaan. Rooseveltstr. 30c Schimmert. tel. 04404-671.

Wegens omstandighed. te k. zeer mooie BMW 2002 bwjr. 5 72. Tel. 04454-1463. x

Occasions ALFA Romeo 2000 Berlina. Austin 1300 GT 74 7000 km gel. Volvo 144 GL 70. Sunbeam Rapier 72 40.000 km gel. NSU 1200 C 69, Mercedes diesel 200 68 m. gloed nieuwe motor. Alfa Romeo 1750 Berlina 69 (2x) BMW 2002 72, Peugeot 204 69, VW 1300 68. Automobielbedrijf E. A. Kozole B.V. Pasweg 50. Schaesberg. Dealer van Alfa Romeo, Rover en Skoda. x

Te k. DAF 33 '67 weg. omstandigh. pr. n.o.t.k. Fabritiusstr. 34 Kerkrade.

Te k. v. part. OPEL Kadett 10-'69 60.000 gel. beige met. Tel. 045-719075 na 18 u.

Te k. OPEL Record aangereden. Egelantierstr. 12 Hrl.

Te k. SIMCA 1000 v. sloop, remmen nieuw. motor 35.000 km f 120.-. 045-414025.

Te k. FORD Consul 2000 h. coup- (4 cyl.) '72. inr. mog. Maastrichterstr. 46 Brunssum.

FIAT 850 '68 i.z.g.st. f 400.-. Vloedgraafstr. 15 Terwinselen.

Wij kopen alle AUTOMOBIELEN van recente datum. Direkt contant geld. Donny Klassen b.v.. In- en verkoop van automobielen. Alléén Meerssenerweg 219 tel. 043-27354 of 403-11569 Maastricht. x

VW-MOTOREN, banden, accu's enz. enz. Alle ruilmotoren voor elk type auto. Ook alle automaterialen en onderdelen, accessoires, gereedschappen, enz. enz. met 30 tot 50 pct korting. Alles voor uw auto: Donny Klassen b.v.. Groothandel in automaterialen. Meerssenerweg 219 tel. 043-27354 of 043-11569 Maastricht. x

Bij Donny kijken is kopen. Meer dan 70 auto's met volle garantie. Inruil, financiering, ook zonder geld. PORSCHE 914 72; Alfa 2000 72; Alfa 1600 71; BMW 2002 - 1602; Ford Capri 2000 - 1700; Ford Consul 2000 coupé 72; Cortina 1300 L; Ford Escort 1300 - 1100 etc. Ford 1600 L - 1300 L; Opel Manta 72-72; Opel Ascona 73-72-71; Opel Kadett 72-70; diverse Renaults R16 R12 R10 en R4; VW 1600 variant 73-72; VW 1300 luxe; Toyota Corolla 73-72-70; Simca 1301; Simca 1100 speciaal; Simca 1100 LS; Simca 1000 rally; Fiat 128 rally 72; Fiat 128 luxe 71; Fiat 127 72; Citroën GS - Dyane en 2CV ect.; Peugeot 204 Diesel 71; Diverse goedkope inruilauto's, bedrijfsauto's, bussen en bestelauto's etc.: Bedford bestel 74 (2-ton); VW bussen 5x 72 en 71 etc.; VW bestel; VW pick-up open laadbak, lange en korte bak. Let op: Donny Klassen b.v.. alléén Meerssenerweg 219 of showroom Bloemenweg 67 tel. 043-27354 of 043-11569 Maastricht. x

PEUGEOT-dealer autobedrijf Hadé, Rijksweg 167 Vilt-Berg en Terblijt tel. 04406-13700 biedt te koop aan Peugeot 504 automaat 71, Peugeot 504 70-69, Alfa Romeo Junior GT 73, Alfa Sud 73, Daf Marathon 73, Citroën GS club 72, Chrysler 160 72, Opel Ascona 1600 S '72, Ford 1600 L '72, Ford 12M '70-'68, Fiat 128 '70, VW 1300 '71, VW comby '68 Opel caravan '68. Met Bovag-garantiebewijs. ANWB-keuring toegestaan. Inruil en fin. mogelijk. x

Te k. BMW f 4250.-, desk. onderz. toegest. Voetstr. 19 Sittard, tel. 9315. x

Te k. CITROëN Dyane 6 zeldz. mooi. Bouwbergstr. 2 Schinveld. x

Te k. OPEL Kadett coupé LS super met. grijs z.g.a.n. Wijnmalenstr. 6, Heerlen. x

Te k. OPEL Ascona z.g.a.n. bwj . eind '73. Beitel 100 Hrl. x

Te k. VW 1302 '71. Kard. .v. Rossumstr. 4 Wittem. tel. 04450-1994. x

Te k. in goede staat FIAT 128 4-drs. 1970, Fiat 500 1969. Tel. 413737 (045). Koopjes! x

Te k. WOLSLEY 1300 1971 aparte auto in zeer goede staat. Eurenderw. 14a Heerlen tel. 045-413737. x

Te k. R12 stationcar bwj. 72 f 6500.-. Sanderboutlaan 48 Stein tel. 04495-2001.

Te k. OPEL Kadett L '66 f 800.- i.z.g.st. Op de Beek 14 V'daal. x

Leon Franssen automobielen biedt te koop aan: MERCEDES 250S '69 eerste eigen. 62.000 km nieuwe staat. Mercedes 220 4-c l. '70, Porsche 914 '71 rood, Fiat 124 Spider '70 met hardtop, prima 1600 GTE demonstratie '74. Ford Capri 1500 XL bruin metall., Ford 1600 XL type 72 wit, Citroën GS Club '71 wit, Renault R 16XGL '70. Renault Rambler 6 cyl. blauw metall., Simca Rally II type '74 25.000 km. Ford Capri 2300 '70 geel, Opel Ascona 1600 S '73, Opel Kadett coupé '69. VW 1300 '72 geel, Vauxhall Viva '71. VW 1200 '70. Sandman Buggy '72 1600 als nieuw f 3000,-. Capri 1500 XL bruin metall. '72, Simca 1301 speciaal '71, Peugeot 504 '71, Kadett coupé '70. Austin mini MK II '70. Inruil, financ. ook zonder eigen geld. Gar. 3 mnd. of 10.000 km. Beitel 26 Kerkrade-West, telef. 045-413078 na 6 uur 411589. Via de autobaan afrit Simpelveld over de brug 100 mtr links. x

3 maanden 100 pct schriftelijke garantie. 1973 SIMCA 1000 special, Fiat 128, Mazda 1000, VW 1302 S. 1972 Peugeot 504 injectie. Fiat 124 coupé, Ford Capri 1500 XL, Opel Kadett, Citroën GS 1220 Club break, Toyota Corolla, Chrysler 160 GT, Opel Ascona 1600, VW 1200. 1971 Opel Manta 1900 coupé, Ford Escort 1300 GT, Simca 1100 special, Opel Kadett, Fiat 128. Renault R4, Autobianchi A112, Fiat 850 coupé. Fiat 600. 1970 Opel Kadett, Peugeot 204, Mini 1000. Zorgvuldig geselecteerde automobielen, prijslijsten ter inzage. optimale service en een garantie die klinkt als een klokje. Ook zonder eigen geld laten wij U niet lopen en kunt U bij ons kopen (P.L.). AUTOSELECT, Prins Hendriklaan 2b, Brunssum. x

Auto SIMA biedt te koop aan in verlichte showroom tegen de scherpste prijzen o.a. BMW 2800 '73 kl. met.bl.; Mercedes 230-6 '73 kl. groen; Porsche 911 T '71 kl. z.grijs, gekl. glas etc., apart mooi; Ford Mustang Mach. '72, 30.000 km, uniek exemplaar; Simca Rally II '73 veel acc., 25.000 km; Ford Taunus 2000 XL '71 4 drs. kl. bl.; Rover 3500 V8 '70 kl. grijs; Pontiac Le Mans Sportc. '71 kl. z.gr.; MGB '72 kl. rood, spaakw. Toyota Corolla '72 kl. geel met gasinst.; Toyota Corolla 1200 '71 lk. g.; BMW 2002 '70 kl. w. en or.; BMW 1600 '71 kl. groen; Mercedes 200 D '72 kl. cr.; Mercedes 250 S '66 kl. w.; Ford Mustang '72 kl. grijs; Ford Consul L 4 drs '72 kl. grijs; Ford 1600 GT Coupé '72 kl. gr.; Ford 1600 XL Coupé '71 kl. groen; Ford Taunus 1300 L '72 kl. bl.; Ford Capri 1700 GTXLR '70 kl. groen; Opel Manta '72 kl. br.; Opel GT 1900 '70 kl. r. en or.; Opel Rek. '73 kl. br.; Opel Car. 1700 kl. w. '72; Opel Ascona 16 S type '74 kl. w.; Opel Ascona 16 S '72 kl. goud; Opel Ascona 16 S '71 kl. w.; Opel Kad. '72 kl. w.; Opel Comm. Coupé '69 kl. bl.; Saab 99 TSF '71 kl. w.; Peugeot 504 Inj .'70 kl. w.; Peugeot 404 Cabr. '68 kl. grijs; Alfa Romeo 1600 S '72 kl. bl.; Mazda RE Coupé '73 kl. geel; Datsun 1200 L '72 kl. groen; Chrysler 160 en 180 GT '71 kl. br.; Audi 100 LS '69 kl. g.; Renault 6 TL '72 kl. bl.; Renault 16 '69 kl. groen; Fiat Sport 124 '69 kl. groen; Fiat Rally 128 '73 kl. r.; Austin Maxi '70 kl. r. groen; Austin Mini '69 kl. r. Jaguar E-type Coupé '67 kl. r. z.m.; 2 Jaguars type '68 kl. gr. en bl.; Simca 1100 GLS '70 Tourist kl. br. Plm. 20 goedkope inruilauto's tot f 3000.-. Directe fin. en PL. Inruil en garantie in eigen werkplaats . Auto SIMA Ganzeweide 153-155 Heerlerheide 045-211067 b.g.g. 213043. x

MAZDA-dealer Rulkens in Thorn biedt deze week aan in haar grote showroom, Mazda 1000 2-drs. in geel, rood, groen. 1300 2-drs. de luxe in rood, groen, oranje. 818 4-drs. wit, 818 coupé rood. 929 4-drs. in rood en geel. 929 hardtop in geel. Door inruil verkregen: Mazda 1300 2-drs. de luxe geel 1973 gel. 35.000 km. Mazda 1300 2-drs. spec. rood aug. 1972 gel. 32.000 km. Fiat 128 2-drs. rood sept. 1973 gel. 8000 km. Fiat 128 2-drs. okergeel 1973 gel. 39.000 km., Fiat 128 2-drs. okergeel 1970 gel. 55.000 km, Datsun 1200 wit 1973, Datsun 1200 okergeel 1972 gel. 68.000 km, Ford Cortina 1600 L 2-drs. l.groen 1971 gel. 47.000 km. Renault 12 TL 4-drs. groen 1972. VW 1303 blauw met radio trekhaak mei 73 gel. 24.000 km. VW 1302 l.blauw van okt. 1971 gel. 25.000 km. Inruil onder de f 1000,-. Vauxhall Viva 2-drs. d.groen 1968 f 900,-. Fiat 125 4-drs. l. groen 1968 f 500,-. Ford 12M wit 1966 f 250,-. Renault 10 4-drs. groen 1967 f 200.-. Alle auto's boven de f 3000,- worden op verzoek afgeleverd met veiligheids-insp.rapport en schriftelijk garantiecertificaat. Inruil en financiering mogelijk. Elke werdag geopend tot 19 uur. Zaterdag geopend van 10 tot 18 uur. Mazda-dealer Rulkens Meers 3. Thorn tel. 04756-1216. x

SIMCA, Sunbeam, Chrysler en Matra-dealer Coumans Stationstr. 46 Beek, tel. 04402-1243 biedt onder Bovaggarantie te k. a. Chrysler 180 '74. Chrysler 160 '73, Simca 1501 special '69, Simca 1100 TI '74, Simca 1000 Rally 2 '74, Sunbeam Sceptre '69, Daf 55 coupé '70, Ford 1600L '72, VW 1303 '73, Toyota Corolla 1200 '72, Toyota Mark II coupé '73-'72, Toyota Crown 2000 '70. Inr. en fin. mog. desgewenst met ANWB-keuring. Zaterdags de gehele dag geopend. x

Wij bieden aan FIAT 127 73, Fiat 128 73, Fiat 850 69, Fiat 850 70, Fiat 124 71, Fiat 124 71, Fiat 124 71, Fiat 124 Spec. 69, Fiat 124 fam. 69, Simca 1000 GL 70, Renault 4 70, Kadett coupé 71. Automobielbedrijf Kolenburg B.V. Kruisstr. 12 Heerlen tel. 714524 ook zaterdags geopend tot 17 uur. x

Mooie LELIJKE EENDEN in alle pluimages bij de specialist voor Franse auto's. 2CV6 71, 2CV4 73 72 71 70, Dyane 72 71 70 69 68. Ren. R4 72 71 68, Peugeot 204 break 70, 204 70 69. Auto France, Bergerstr. 164 Maastr. tel. 043-27556. x

Geusselt-automobielen biedt te k. aan met gar. alle keuringen toegest. en gratis grote beurt. BMW 2002 71 70 68, BMW 2800 71, Opel Ascona 73, Kadett 72 71 70 69. Peugeot 504 71, Peugeot 204 en 304 71 70 69. Simca 1301 71, Simca 1000 GLS 72 73, Fiat 128 71 70 69, Simca 1301 71, Simca 1000 GLS 72 73, Fiat 128 71 70. Fiat 600 70, Alfa Romeo Berlina 70, Jaguar XJ6 70 rood, Mercedes diesel 70 69, VW kever 72. Audi 700 70, Renault R4 72 71 R6 71, Datsun 1200 72. Op rotonde bij MVV-stadion. x

DATSUN 240Z sportcoupé '73, Datsun 180B hardtop nov. '72, Datsun 1400 '72 en '73, Datsun 1200 luxe '72 en '73, Datsun Cherry 2-drs. luxe '74 met radio, vinyldak, toerentell., Ford Taunus 1300L '71, Ford Taunus 1600 XL '72, Opel Ascona '71. Audi 60L '69, Peugeot 504 autom. '71. Opel Kaptein '69, Fiat 124 '69. Bastiaans Autobedrijf b.v., Spoorsingel 50 Heerlen, Datsun-dealer. x

Door inruil op DATSUN verkregen. Datsun Cherry 100A luxe 1972, Datsun 1200 luxe 73 29.000 km, Datsun 1200 luxe 72 35.000 km, Toyota Corolla coupé 72, Opel Kadett 69, Ford Escort 1100 L 71. VW-bus eind 72 geel kenteken 22.000 km, Ford Cortina 69, Datsundealer Autobedrijf A. Vandooren b.v. Papenweg 55 St. Pieter Maastricht tel. 13500. x

Jurgen automobielen. Vertrouwen op wielen. Wij bieden aan div. gebruikte en nieuwe MERCEDESSEN 200D. 220D en 240D uit voorraad met 20.000 km garantie, inruil, financ. 240D nieuw hoge korting. 200D '73 wit 1e eig. 55.000 km, 200 D '72 65.000 km, 220 D '72 wit 40.000 km, 200D '71 wit 220D '69 ruilmotor 230 '70 69.000 km. Uw Mercedes-specialist: Autobedrijf Jurgen Kerkrade-Chèvremont, Teutelbroekstr. 73 Tel. 04445-2570. x

Te k. MERCEDES 280S op gas '72, Ford Consul L de luxe '72, Opel Commandore '68, Renault Rambler op gas eind '65 zeer mooi, Daf 55 '69 de luxe 1100 cc, Daf 44 '67. Nieuwstr. 140 Kerkrade. x

Te k. OPEL Olympia i.z.g.st. bwj. '69, km.st. 19.000 m. 3 extra bnd. en velgen en mistlampen. Pr. f 4000,-. Tel. 045-212811. x

Te k. RENAULT bestel bwj. '72 f 2150,-. „Finata" bank Heerlen, tel. 045-717666. x

Te k. PEUGEOT 504 D 71, Capri 1700 GT 70 en 69, Ford 1300 L 71, VW 1300 1 jaar oud f 6000,- Kadett 71, Opel Rek. 71. Fiat 600 73, 2 cv 6 72, Bus met banken 71, Dyane 69 f 1800,- Daf 33 68, Triumph Spitfire MK 2 67, Onder garantie inr. en financ. mog. Quto Weber Akerstr. 318 TEL. 255846. x

OPEL Ascona 16 S geel 71, Opel Kadett geel 73, Opel Kadett beige 72, Opel Kadett wit 71. Ford 1600 L type 72 groen, Ford Capri 1500 blauw 69, Ford 20M 70 wit, Viva 72 bruin, VW 1300 71 wit, VW 1300 68 beige, VW 1300 66 blauw, Volvo 144 S rood 68, Opel Rekord 1700 67, Inr. en financ. mog. Autohandel G. Simons Nieuwstr. 127 Hoensbroek. x

Te k. DAF 55 de luxe bj 68 deze zeldzaam mooie auto met een kmst. van 52.000 voor slechts f 1500,- Bij Uw Daf-dealer Garage Central Rijksweg Centrum 97 Geleen. x

Mooie FIAT 850 coupé 69 Weijenbergstr. 246 H'broek tel. 045-216932. x

Te k. TOYOTA Celica 1600ST 5 versn. radio en radiaalbanden 72 Krimpweg 1 Koningsbosch 04743-314. x

FIAT 850 Spec. 70 i.z.g.st. puntgaaf keur. mog. f 1950,- Inr. financ. Hamerstr. 16 Heerlen tel. 716592 (bij Amb. school). x

Te k weg. overcompl. O.M. VRACHTWAGEN a.n. groot model 71 diesel kmst. 28.000 ingericht voor vleesvervoer Vraagprijs f 8.500,- Inl. tel. 045-213616. x

Autobedrijf A. C. Muyres Kaalheidersteenweg 185 Kerkrade-West tel. 413916 Fiat-dealer biedt te koop aan: FIAT 128 X1/9 73, 128 71 en 72, 850 coupé 71, 850 Spec. 70. 850 70. 600 69 en 70. 124 71, 125 70, VW Porsche 72. Dyane Luxe 70, Ami 8 71, Simca 1000 GLS, VW 1300 69 Opel Kadett 72, BOVAG-garantiebewijs inruil en financiering mogelijk zonder aanbetaling. x

Te k. van part. zeer mooie VAUXHALL Viva beige met vinyldak, radio, e.a. accessoires. Bwj. nov. '72 22.000 km. Langen, Koninginnestr. 25 Kerkrade, tel. 7287. x

Bij Donny kijken is kopen. BEDRIJSAUTO's en bussen, bestelauto's enz. enz.: VW-bussen 73 72 71 71 70; Ford Transit bussen 72 71; Ford Transit bestel 72; VW bestel 71 70; VW pick-up met open laadbak 72 71 70; Ford 1600L stationcar 71; VW Variant stationcar 72 71; Bedford bestel 74 (2 ton). Donny Klassen b.v., Meerssenerweg 219 tel. 043-27354 of 043-11569 Maastricht.

Weg. omst. te k. OPEL Kadett '68 en Ford Taunus '68 pr. n.o.t.k. A. Janssen, Mesdagstr. 19 Meezenbr. Hrl. x

Te k. FORD Capri 1700 GT bwj. '70 tevens crossmotor 400 cc Husqvarna. Demas, Laurentiusplein 102 V'daal. x

ALFA Romeo Giulia super 1600 '70, zeer mooi en goed, met. grijs, radio, pr. f 5600,- Achter de Winkel 162, Schaesberg, tel. 045-315088. x

Peters auto's en motoren. Nieuwe 200 220 240 MERCEDES diesels uit voorraad leverbaar. 280S. AUTOMAAT WIT, Mercedes 280 S automaat schuifdak enz. dec. 72. Mercedes 280 S pook schuifdak enz. 72 zeer mooi. Mercedes 220D 73, Mercedes 220D 72 schuifdak stuurbekr., Mercedes 220 D 72 zeer mooi, Mercedes 220 D 71 motor 40.000 km gelopen, Mercedes 220D 70 met schuifdak, Mercedes 200D 70 met prima motor. Mercedes 220D 69. Mercedes 250 SL 67, Mercedes 220 B 71 als nieuw, Mercedes 250 S 68 zeer mooi. Ford Taunus 2300 GXL 72. Simca 68 1501, Citroën Pallas 21 70. Vauxhall Viva 72. Inruil en financiering mogelijk. Autobedrijf J. Peters V. Pallantstraat 51 Haelen tel. 04759-2352-2215. x

Veel meer auto voor uw geld. De nieuwste FORD Escort nu met sportschakeling, noodknipperlichtinstallatie, cocosmatten voor en achter, Zweeds ML methode met 3 jaar garantie afsluitbare benzinedop, verchroomd uitlaatstuk, gevarendriehoek, parkeerschijf, luxe nummerplaten met NL transfer, ingebouwde stereo bandrecorder, ingebouwde service en garantie. Geheel compleet nu f 8260.- incl. B.T.W. Alleen auto Könings off. Ford Dealer Mgr. Vranckenstraat 20 Sittard bij ijzeren brug. Directe financiering evt. aanbetaling f 200.- Restant f 218.- per maand. Onze vertegenwoordigers komen geheel vrijblijvend bij U thuis bel nu. x

OPEL Kadett Special 69 f 2900,- Kadett fastback coupé 70 f 3900,-. VW 412 L 69 f 2600.- Vauxhall Victor 69, Fiat 128 71. Fiat 850 Special 69 f 1500,- Fiat 124 f 1300.- Taunus 12M 69 f 1650.- Daf 44 69 Daf 55 68 f 1500,- Inruil en financiering Nieuwstraat 41 Schaesberg (einde Nieuwstraat linksaf) tel. 311078. x

Auto Heral te Schinveld Honda-dealer. Heeft voor U div. betrouwbare inruilauto's. o.a. OPEL Kadetts 73. Toyota Celica 73. Fiat 128 Sport coupé 73, Mini Clubman 5 mnd oud, Renault 4 Exp. 73. Simca 1000 Speciaal 72, Simca 1100 GLS 72, Morris Marina 1.3 4-deurs 73. Citroën 70-71. Ren. 4 Exp. 72. Ren. 6 70. VW bus pers. vervoer 70. Auto Heral het adres voor een betrouwbare gebr. auto. Geen automarkt auto's. Inruil en financ. mogelijk. Bouwbergstr. 62 Schinveld. x

Te k. VAUXHALL Viva 69 t.e.a.b. Te bevr. na 18.00 uur Hodgesstraat 18 Sittard. (Limbrichterveld). x

KADETT Spec. 69 vinyl leren dak als nw. f 2650,- Fiat 850 okt. 69 f 675.- Inr. financ. Hamerstr. 16 Heerlen tel. 716592 (bij Amb.-school). x

Te k. CITROëN 2 CV 4 kleur geel bouwjaar 71. Inruil en financ. mog. Te bevr. Garage Havé, Industriestr. 31, Sittard. x

Te k. CITROëN Dyane '70 km.st. 45.000 rijksgek. 28-8-74 pr. f 2700.-. Begoniasingel 123 Geleen, tel. 46244. x

Te k. VW-bus met geel kenteken km.st. 10.000 bwj. '72 met ruiten en banken. Dorpsstr. 29 Rimburg, Gem. Ubach over Worms. x

V. particulier te k. DATSUN 1200 coupé, okergeel. bwj. 1972 km.st. 27.700. Te bevr. na 18 u., 's zaterdags geh. dag. Tulpstr. 53 Nw. Einde Heerlen. x

Te k. Mini MORRIS 1000 bwj. 70 km.st. 45.000. Heerlerweg 19 Hoensbroek. x

Wij kopen en halen uw SLOOPWAGENS. Tel. 045-710418 b.g.g. 045-214629. x

Te k. aangeboden FIAT 850 sport '68, BMW 1800 '67. Ambachtstr. 23 Heerlen. x

Te k. van part. 914 VW PORSCHE i.z.g.st. km.st. 38.000. Hogeweg 42 Voerendaal, tel. 04446-1595. x

LPG-INSTALLATIES tegen aantrekkelijke prijzen. Wij verzorgen een uitstekende inbouw en service. Van Dooren. In de Cramer 17 Heerlen tel. 045-711778. x

Te k. BMW 2500 met. groen i.pr.st. hoofdsteunen, lichtmet. velgen, trekhaak. Inr. en financ. mog. vr.pr. f 6250,-. Pricksteenweg 10 Kerkrade, tel. 04445-3996. x

Te k. mooie 2CV '72 28.000 km geel. Schubertstr. 52-I Sittard. x

Te k. mini 1000 de luxe bwj. 70 i.z.g.st. f 2000,-. Te bevr. Hendriks Prinsenbaan 143 tel. 04743-606 Koningsbosch. x

BMW Chopper motor 600 cc m. Ceriani voorv. Vr.pr. f 1200.-. Lijsterbesstr. 17 Brunssum. x

Inruil wagens voor iedere beurs CITROëN Club 1220 71, kleur wit rode bekleding in nieuwe staat f 4950,- Ford Escort 1300 luxe 1973 kleur geel zwarte bekleding pracht wagen f 6950,- Ford 17M prima nu f 695,-, Fiat 1300 nu f 495,- Ford 17M stationwagen f 1950,- Auto Könings off. Ford dealer Mgr. Vranckenstraat 20 Sittard bij ijzeren brug telef. 04490-6046. x

Te koop onder volledige garantie en service o.a. MERCEDES 220D met schuifdak, radio enz. 73, Manta 1900 S autom. 72, Renault 16 TL 73, Fiat 128 73, Fiat 124 71, Fiat 124 72, Peugeot 204 72, BMW 2002 Touring 72. Simca 1301 GLS 72, BMW 2002 69, Simca 1301 GLS 7 Simca 1000 Rally 72, Simca 1000 71, Commodore GS 4-drs. 72, Citroën 2 CV 4 700, Ford 26M XL 72, Ford 17M 71, Ford 15M XL 70, Ranger 1700 L 73, BMW 2800 69, Fiat 850 69 70, Fiat 850 coupé 2x Fiat 125 Special 69, Skoda 1100 69, Ami 8 69, Opel Rek. 1700 69 70, Fiat 124 sport coupé 1800 72 z.m., Chevrolet Impala 4-drs. autom 68. Inruil, financ. garantie, Financ. eventueel klaar terwijl U wacht. Ook p. l. Autohandel Leo Franken Ganzeweide 59 Heerlerheide. t.o. en naast Meubelz. Führen 045-216475. x



Nieuwe gids. Mikro Gids.
Kleine gids. Eerlijke gids.
Geen franje. Geen kleur.
Goedkoop papier. Sneller
gemaakt. Sneller nieuws.
Informatie.
Mikro Gids. Kort gehouden.
Klein gehouden.
Handzaam formaat.
Mikro Gids. Van de KRO.
Naast Studio. Niet in plaats van.
65 cent. Overal.
11.70 per half jaar.
Bon hiernaast. Voor abonnees.
Vul in. Stuur op.
Of bel 020-65232.
Mikro Gids. Kleine Gids.
Goedkoopste gids.
Tast toe.

Bon voor abonnees.

Ik wil m.i.v. ....
vaste lezer van de
Mikro Gids worden.

Naam: ....

Adres: ....

Woonplaats: ....

Ik betaal met de accept-girokaart
die ik zal ontvangen.
(Uitknippen, invullen en in
envelop opsturen naar
Mikro Gids, Antwoordnr. 70,
A'dam. Postzegel hoeft niet.)

Aan deze gids geen polonaise.

KADETT fastback '71. Gatestr. 66 Nieuwenhagen. x

DAF 33 '70 f 1150,-. Prins Hendrikstr. 15 Nieuwenhagen. x

Te k. FORD Capri 1700 GT bjr. 70 kl. goudbrons. Fiat 124 Spec. T bjr. 71, Ford Taunus 17M bjr. 67 tegen elk aannemelijk bod. H. Hendriks Heerlerweg 100 Voerendaal tel. 04446-1642. x

Inruilwagen VOLKSWAGEN kever bjr. 68. Moet wat opgeknapt worden f 1400,- Te bevr. Garage Havè Industriestraat 31 Sittard. x

Te k. zeer mooie FORD 20M met Capri-motor. Thull 8 Schinnen. x

Te koop AUDI 100 LS kleur oker geel met nieuwe motor en gas installatie. Bouwjaar 72. Inruil en financ. mogelijk. 3 mnd. garantie. Te bevr. Garage Have Industriestraat 31 Sittard. x

Te koop FORD Taunus 1600 XL kleur bruin met leren dak bjr. 71. Inruil en financ. mogelijk. Te bevr. Garage Havé Industriestraat 31 Sittard. x

Te k. beschadigde DAF 55 bjr. augustus 72. kleur groen kmst. 32.000 te bevr. Garage Havé Industriestraat 31 Sittard. x

Te k. OPEL Rekord 66 i.z.g.st. f 400.- Leeuwstr. 30 Brunssum. x

Te k. van part. ALFA Romeo 1300 Giulia Super bjr. 71 kl. rood 48.000 km f 6000,- Telef. 043-11911 tst. 7 tot 17.30 uur.

MERCEDES 200D 69 f 7200,- Ford 1600L 71 f 4900,- Ford 12M 70 f 2600,- Kadett blauw 70 f 3800.- Kadett Olympia 69 f 3500.- 4-drs. Ford Escort 69 f 2700.- Rekord coupé 70 f 3750,- Vauxhall Viva 70 f 3500,- Rekord 67 4-drs. f 850,- Gar. financ. inruil B. Aretz Barbarastr. 10 Palemig Hrl. Tel. 711268. x

TOYOTA 65. Opel 1700 2-deurs 67, Cortina GT 67, Ford 15M 67. MG B GL 69, Cortina GTE 69 met aanrijding. Peugeot 204 break diesel met slechte motor. Peugeot 204 break diesel 71. Alfa Süd 73, Garage Sport Sittarderweg 150 B Heerlen tel. 713507 b.g.g. 715410. x

SIMCA 1000 GLS 72, Ford Capri 1500 XL 71, Capri 1500 XL 70, VW 1300 70, Ford 1600 L 71. Vauxhall Viva de l. 71, Ford 15M coupé 67 f 900,- Garantie financ. en inruil autobedrijf P. Veenstra Rotterdamstr. 98 Heerlen tel. 717806. x

FIAT 1100 '64 m. ruilm. i.g.st. P. Savelbergstr. 52 Brunssum. x

FIAT 850 Spec. 71 garantiewag. als nieuw gelegenh. koop mech. prima f 2600,- Mgr. Schrijnenstr. 35 Hrl. na 18 uur. x

Te k. VW 1500 S '65. Dr. Ariensstr. 9 Geleen. x

Te k. NSU 1000 C '68 zeer mooi. Te bevr. Kasperenstr. 83 Kerkrade-W. x

Te k. zeldz. mooie AUSTIN 1800 68 inruil mog. Dorpstr. 46 N'hagen.

Te k. OPEL Kadett bj 69 Heistraat 50 Overhoven Sittard.

Te k. FORD Escort 1100 XL met ANWB-keuringsrapport model 71 pr. f 3750.- Poststraat 44 Schaesberg tel. 045-315377.

Te k. FORD Taunus 17M S '69 m. blikschade. Dr. Ariensstr. 9 Geleen. x

TRIUMPH Spitfire MK4 '72 pr. f 5750,-. Merelstr. 29 Geleen. x

FIAT 1200 sport '67 i.g.st. v. part. f 700,-. Tel. 045-253429. x

Te k. FIAT 850 66 t.e.a.b. Coriovallumstr. 24 Hrl. 3x bellen.

LANDBOUW

4 FOKMERRIES te k. wegens overproduktie Eng. volbloed van allerbeste afstamming tegen zeer redelijke prijs. Stoeterij Baggen in de Putherberg Munstergeleen 04494-43652. x

WINTERAARDAPPELEN Voorraad afgehaald in zakken van 25 kg. Kleiaardappelen 14 ct. per kg. Aardappelhandel de Mijnstreek, Van de Weijerstr. 10. Spekholzerheide. x

Jonge HENNEN te k. Brandstr. 43 Einighausen tel. 04490-9217. x

Voor het ROOIEN v. aardappelen en inkuilen van bietenbladeren: N. Souren Kerkstraat 5. Schimmert tel. 04404-326. x

Te k. 1 bl. sch. m. sektie K 87½ pct H. 124 cm 3 jr. 1 bl. sch. R. z. pap. 4 jr. H. 124 cm 1 d.br. M. 7 jr. H. 146 cm 4 j. en 7 jr. m. startk. spr. en dress. MERRIES dr. v. 100 pct arab. Tel. 04754-1381.

ONDERWIJS

Voor f 16.50 uw rijlessen nu OOK MET DAF bij VAMOR gedipl. autorijschool P. Diemant Hompertsweg 17A Schaesberg tel. 045-311003 x

MANNEQUIN instituut ‚Iris' bekend in Maastricht door zijn betere opleiding, start nu ook met zijn mannequin-dressmankursus in Heerlen op 8 oktober a.s. in Het Wapen van Heerlen, Saroleastraat. Inl. en inschrijvingen onder telef. 04402—1732, bij voorkeur na 18 uur. x

GELD EN GOED

Persoonlijke LENINGEN v. iedereen en elk doel. Binnen 24 uur geregeld. Alleen even bellen. Ook van 1e en 2e hypotheken. L.B.A. Marshallsingel 11, Vrieheide-Heerlen tel. 045—212393 of 212097. x

Indien u vandaag nog belt, heeft u morgen uw GELD. Voor persoonlijke leningen, 2e hypotheken en alle financieringen B.B.W., Hoofdstr. no. 9, Amstenrade, tel. 04492-1301. x

Kontant GELD. Voor iedereen en elk doel binnen 24 uur. Lange looptijden. Aanvragen telefonisch, schriftelijk of op kantoor. Kantooruren elke dag tot 18 uur, tevens vrijdags tot 20 uur. Bijkant. N.V. Voorschotbank v.h. Rott. Credietbank Zakenbur. Prudentia tevens agentschap Fr. F. van Lanschot bankiers, Poststr. 36, Kerkrade, tel. 04445-6543 (2 lijnen). 's Avonds tot 9 uur 04445-7572. x

BOSGROND in de omgeving van Valkenburg groot 2360 m2 te k. aangeb. Te bevr. tel. 045-212887. x

Gemeentelijke Volkskredietbank voor de Mijnstreek Oost te Heerlen verstrekt GELDLENINGEN voor alle doeleinden. De Bank voor iedereen, ongeacht inkomen of leeftijd. Terugbetaling ook via kinderbijslag, pensioen e.d. Aanvragen: schriftelijk, mondeling of telefonisch. Adres: Heerlen Geerstr. 61 tel. 045-715247 Iedere werkdag geopend, behalve op zaterdag. x

Te koop gevraagd in Zuid-Limburg: BOUWTERREINEN, geschikt voor woningbouw. Br. on. nr. 4983 LD Heerlen. x

24 UURS SERVICE. Wij verstrekken binnen 24 uur pers. leningen en auto- of caravanfinancieringen van 12-60 mnd. Tevens langlopende leningen voor eigen huisbezitters. Tarieven op aanvraag. Ter Horst B.V. De Sauveurstraat 12, Ulestraten, tel. 04403-3670. x

BROMFIETSEN

Reeds met f 399 aanbet. een nieuwe YAMAHA bromfiets rest. vanaf f 15.- p.w. Bromfietsspecialist Math. Salden Limbricht. x

Te k. gevr. KREIDLER, Zündapp of Yamaha. Tel. 04494-42761.

Te k. 2 BROMMERS. Kakertsweg 116, Schaesberg. x

Te k. zeer mooie ZüNDAPP en Kreidler Florett z.g.a.n., moeten weg. Koopjes. Luxemburgstraat 22, Geleen-Zuid. x

Te k. gevr. VESPA Ciao. — Tel. 04494—42761.

YAMAHA onderdelen. De grootste voorraad bij Math Salden Limbricht, speciale aanbieding Yam. cyl. groot f 65,—, uitl. groot f 65,—, carb. groot f 62,—.

Grote TWEEWIELERSHOW van 17 t.m. 28 sept. met motoren, brommers, fietsen, accessoires. Div. attracties op de show. Math. Salden, Limbricht, geopend van 8-17 uur.

Te k . ZüNDAPP z.g.a.n. Egelantierstr. 12 Hrl.

Te koop brommer HONDA z.g.a.n. Nazarethstr. 32 Heerlerbaan. x

Te k. DKW met verz. f 100,-. Pr. Margrietstr. 28 Chèvremont. x

Te k. BATAVUS automatic. Wilhelminastr. 66 Schaesberg. x

Te k. GILERA 300 km gelopen. Jurgenslaan 85 (bejaardenflat) Nieuwenhagen na 7 uur.

Te k .door inruil PEUGEOT 103 f 300.-. Peugeot 102 f 125.-. Honda Novio f 250,-. H. Feron Torenstr. 1a Schimmert. x

Te k. aangeb. PUCH '72 als nw. met helm f 450.- Achter de Winkel 381 Schaesberg voor 16 u. x

Te k. bromf. MAXI Puch met verz. i.g.st. f 150.- Dorpstr. 46 N'hagen.

LANDBOUW

Te k. a. 8 FOKOOIEN. Heidestr. 51 Geleen. x

Te k. gevr. 5000 kg HOOI. Br. o. no. S 8425 L.D. Sittard.

VAKANTIE

Alle losse ONDERDELEN voor caravans en aanhangwagens zoals assen, banden, koppelingen, spatborden enz. enz. Tevens verhuur van caravans, aanhangwagens en autotransporten. Fr. Dassen Stationsstr. 6 Kerkrade, tel. 04445-5088. x

Te huur CARAVANSTALLING halfjaar f 125.—. Tel. 045-717055. U. H. Jansen. x

Te k. aangeb. rechtstr. v. importeur ruime keuze in TOUR- en STACARAVANS. Camping High Chaparall, Hagerweg 20 Oirsbeek t.o. windmolen Prov.-weg. Dagelijks geopend. Fin. mog. Inl. 04492-2044. x

5 okt. af Beek COSTA BRAVA en Andorra, 8 dagen f 365,— incl. alle toeslagen. Reisb. van Hulst, Maastricht, 043-16996; Heerlen 045—715555. x

Glastron V 144 SPEEDBOOT met 85 p.k. Johnson motor, met vele extra's, o.a. Powertrim, afdekzeil, trailer, claxon, urenteller, zwemtrap enz. Zeer snel. Bwjr. juni '74, 51 draaiuren, nw.pr. f 18.500, te k. v. f 12.500. Moet weg. Inr. en financ. Inl. 04499—1786. x

Te k. weg. omst. gln. STACARAVAN merk Clipper l. 7 mtr. Koopprijs f 10.000.- vrpr. f 7000.- Koningstr. 41 Brunssum. x

Caravanhandel „DE BERGJES". Ga eerst naar een ander, vergelijk dan de prijzen. Rechtstreeks importeur. Zeer bekend adres in westen des lands. Div. tour- en stacaravans, nieuw en gebruikt vanaf f 2150.—. Fin. mogel. Grati transport. Schaapsbrug 2. Roggel. telef. 04749-5079. x

Te k. KAJUITBOOT Sterrenstr. 47 Treebeek. x

Gratis, Gratis, Gratis. Bij aank. van Astral TOURCARAVAN gratis luxe voortent zolang de voorraad strekt. Tevens kortingen op onze Astral en Castle stawagens. Atlas stawagens serie 1975 nu al binnen. Dit moet U zien. Enkele mooie inruil caravans. Gratis eigen vervoer door geheel Ned. en België. Caravan bedr. Cremers, Reeweg 84 Ubach over Worms. Bij Durox. x

CARAVANS voordeel. Apollo, Atlas, Toledo, Continental, Silverline, Beaver, Clipper, Kip, Goldstream. Henk Cortie B.V. Rijksweg Z. 17 Nederweert 04951-1914. x

Te k. STACARAVAN bwj. 1974 Chateau wegens omstandigheden. Mej. F. Senden. Valkenburgerw. 48 Voerendaal. 04446-1588. x

TOERCARAVANS: o.a.. Kip met vloerverw. f 1750.-. Thompson Glendale 4-pers. met n. voortent en 220 V f 2450.-. Sta caravanas: Bluebird Comtesse f 3900.-. Bluebird 1971 f 3850.-. Pemberton 1972 f 4900.-. Deze stacaravans inkl. nieuwe ijskast, 4-pits gasstel en 220 V verl. Caravancentrum „De Bergjes". Nieuwenhagerweg 39 Eygelshoven. tel. 045-351406 x

STACARAVAN Chateau bwj. 1974, lengte 7½ m. breedte 3½ m wegens omstandigheden te koop. Mej. F.F Senden. Valkenburgerw. 48 Voerendaal tel. 04446-1588. x

2 cil. JOHNSON b.b.-motor langstaart 5 p kf 475.- Stationstr. 22 Spaubeek tel. 04493-1445.

Te koop VOUWCARAVAN Rotmeister 1970 Overhoven 22 Sittard. x

HUWELIJK

DAME 55 jr. schuldl. gesch. zoekt kennismaking met alleenst. heer lft. tot 60 jr. om eenzaamh. te delen. Br.o.nr. Q 410 LD Hrl.

Alleenst. HEER (wedn.) 66 jr gezond, z.k.m. nette dame of wed. 52-62 jr. h.bl., geen bezw. won. aanw. Br. ond. no B 1402 LD Brunssum.

Nette HEER, 44 jr. schuldl gesch. zoekt schuldl. gesch. vrouw met woning. Br. o. no D 411 LD Hrl. x

Nette VROUW 48 jr. slank. vlot, jeugd. versch z. k.m. sport., eerl. man 40-48 jr. Br.l.m.f.o.e.w.r. ond. nr. G 411 LD Hrl.

All.st. VROUW 51 jr. zoekt goedhartige huiselijke man of vriend. Br.o.nr. H 411 LD Hrl.

Jonge HEER 32 jr. eigendomswoning schuldl. gesch. zkt. kennism. met vrouw (gesch.) of wed. leeft. 29-36 jr. geen avontuur. Br. o. nr. K 4692 LD Krd. x

Nette eenv. j.man 29 jr. alleen met 1 kind. Het eenz. zijn meer dan doodmoe, zoekt ser. kennismak. m. leuke spont. rustige j. VROUW. Kind geen bezw. Leeft. 25-32 jr. Huwel. niet uitgesl. Geheimh. verz. Br. o. nr. S 8424 LD Sittard. x

All.st. VROUW 50 jr. zoekt leuke vriendin, die ook all.st. is. Br.o.nr. K 411 LD Hrl

JONGEMAN 25 jr. i.b.v. auto zoekt kennism. met meisje. 17-22 jr. Br.o.nr. MA 6217 LD Maastr. x

Sportieve jongeman 1.68 m i.b.v. auto zoekt langs deze voor hem onsympathieke weg kennism. met jonge VROUW kind geen bezw. tot plm. 30 jr. Br. o. no. N 6753 foto o.e.w.r. L.D. N'hagen x

VERLOREN

Ontlopen witte DWERGPOEDEL weg vanaf 17-9 teg bel terugbez. Amstenrriderweg 80 H'broek tel. 212005. x

Ontlopen zwarte BOUVIER teef tegen beloning terug te bezorgen J. v. Dijk Corneliuslaan 18 Heerlerheide Tel. 045-215232. x

Ben mijn hele MAANDSALARIS verloren op 21 sept. op de Markt te Kerkrade. Hierdoor ben ik erg gedupeerd. T.b.t.t.b. Politieburo Kerkrade.

DIVERSEN

Reparatie BONTJASSEN. Paulus Potterstr. 2 Heerlen, tel. 710426. x

Vuile GEVEL? Geen probleem. Firma New Look Schaesberg maakt hem schoon. Tel. 045-312154 en 312709. x

Voor snelle REPARATIE van uw kleuren-tv, radio's en al uw electr. huishoudelijke apparatuur met garantie. Bel 252739. Wij komen direkt. x

TV-ANTENNE geschikt voor kleurentelevisie f 240.- alle rep. radio, stereo en centr. ant., 3 jr. schrift. gar. Vaka. Antennebouw tel 045-714261 x

GRASZODEN, lev. ook aan part. Rechtstr. v.d. groothandel Graszodenhandel M. v.d. Oetelaar, Nieuwstr. 54 Beegden, tel. 04747-1782. x

TRIMMIDDAG VOOR POLITIE

VOERENDAAL — De Rijkspolitie Sportvereniging Zuid houdt op dinsdag 1 oktober een trimmiddag op de fiets in Colmont. Hieraan zullen ongeveer vijftig politiefunktionarissen uit het district Maastricht deelnemen. Voor dit gebeuren is een parcours van ongeveer 2200 meter uitgezet De aanvang is op 13 uur bepaald.

Bij het samenstellen van het sportpakket voor de dienstsport van de Rijkspolitie in 1962 is het fietsen buiten beschouwing gelaten Het wielercomité van de Rijkspolitie Sportvereniging Zuid (RPS-Z), bestaande uit de heren H. Plass, H. Gehler en A. van der Vleuten, heeft bij de organisatie van de trimmiddag echter een grote belangstelling voor deze sport geconstateerd. Het doel is de lichamelijke conditie een stuk op te vijzelen en daarbij een geestelijke ontspanning te krijgen.

Gestart wordt met een anderhalf uur durende trimtocht over het afgesloten parcours Colmonterweg, Karstraat, Koekoeksweg en Hooggats. Iedere deelnemer fietst in zijn eigen tempo en op een fiets naar keuze. Voor de twee leeftijdscategorieën — boven en beneden de 35 jaar — zijn twee „premies" beschikbaar gesteld door Frans Alberts uit Geleen. Onder de volhouders uit beide categorieën wordt een rondvlucht boven Zuid-Limburg voor het hele gezin verloot.

Voor de trimmers, die er na het anderhalf uur nog niet genoeg van hebben, volgt een wedstrijdrit over vijftien ronden. Ook deze wordt in twee leeftijdsgroepen verreden. Hieraan zijn prijzen verbonden. Verwacht wordt, dat ongeveer 30 mensen nog de moed hebben hieraan deel te nemen. De ervaringen van deze trimmiddag zullen bepalend zijn voor het voortbestaan van deze aktiviteit. Men is van plan deze middag volgend jaar voor de hele afdeling Zuid, ook Noord-Limburg en Noord-Brabant te houden. Ook buitenstaanders kunnen aan de rit deelnemen. Nadere informatie kunnen zij krijgen bij de heer A. van der Vleuten, Schoolstraat 35, Ubachsberg, telefoon 04446-1453.

Patronaat Waubach voor gemeenschap

UBACH OVER WORMS — Het stichtingsbestuur Parochiehuis te Waubach is voornemens het voormalige KJV-huis aan de eisen des tijds aan te passen en als gemeenschapshuis te benutten. Onder meer zal het gehele gebouw een grondige schoonmaakbeurt moeten ondergaan, het houtwerk geschilderd en het sanitair uitgebreid moeten worden. Volgens voorzichtige schattingen is daar mee een bedrag van f 60.000,- gemoeid. Het stichtingsbestuur heeft de gemeente Ubach over Worms om een bijdrage in de kosten gevraagd.

Burgemeester en wethouders stellen de gemeenteraad voor om in principe een bijdrage voor de noodzakelijke verbouwing te verlenen onder voorwaarde dat de „hogere overheid" eveneens een subsidie verleend.

Het gebouw voldoet momenteel niet aan de eisen t.a.v. brandveiligheid en de voorschriften gesteld door de PLEM op het gebied van electrische voorzieningen. Zij achten de renovatie noodzakelijk omdat de behoefte aan een adequaat gemeenschapshuis in Waubach duidelijk aanwezig is. De gemeenteraad zal hedenavond tijdens de raadsvergadering over dit voorstel beslissen. De agenda van die vergadering vermeldt tevens een voorstel voor een garantiestelling ten bedrage van f 44.000,- t.b.v. het plaatselijke jeugdwerk Jongeren Onderweg.

EXAMENS

KERKRADE — Aan de Rijksuniversiteit te Leiden slaagde de heer H. W. Knebel, Nummer Twee straat 57, voor het kandidaatsexamen Nederlands Recht. De heer Knebel is ambtenaar bij de gemeente Kerkrade.

HEERLEN — Aan de katholieke universiteit te Nijmegen slaagde voor het doctoraal examen wiskunde en natuurwetenschappen, de heer Guus Leufkens, Caldenbornstraat 5 Kunrade-Voerendaal. Mej. W. P. M. van Dosselaar uit Hoensbroek slaagde voor kandidaat pedagogiek. Aan de Rijksuniversiteit te Utrecht slaagde voor doctoraal examen Nederlands Recht, de heer F. Eijgelshoven, Drievogelstraat 68 Kerkrade-West.

Officiële mededeling

GEMEENTE BEEK

BEKENDMAKING

De burgemeester der gemeente Beek maakt ingevolge het bepaalde in artikel 22, lid 2, van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat de gemeenteraad bij zijn besluit van 12 september 1974, op grond van artikel 21 van genoemde wet heeft verklaard, dat een partiële herziening van het bestemmingsplan „Industrieterrein Beek Noord" wordt voorbereid, zoals nader is aangegeven op de bij bedoeld besluit behorende tekening no. B 78, d.d. 28-8-'73.

Het voorbereidingsbesluit ligt vanaf 30 september 1974 voor eenieder ter gemeentesecretarie, afdeling Grond- en Pachtzaken, ter inzage.

Beek, 27 september 1974

De burgemeester voornoemd,
Jhr. Mr. P. W. M. van Meeuw

't wordt tijd om weer in eerlijke dingen te geloven.



NEW WOOL CLASSICS

zuiver scheerwol

Wol, eerlijk materiaal.

oblieк

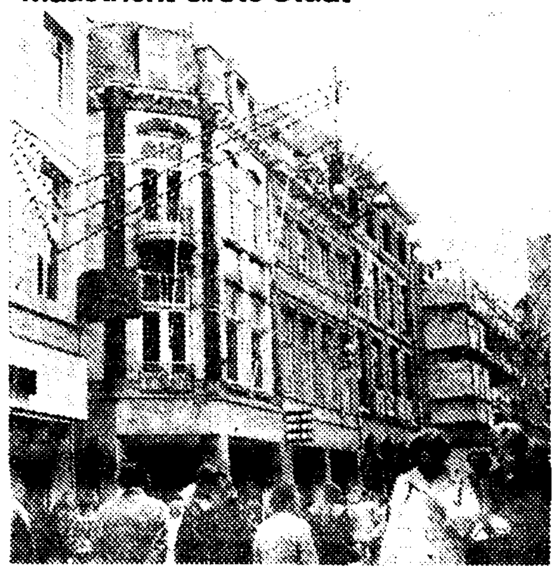
pieters-dortu

Kom en kies bij Pieters Dortu: moderne kleding zoals u het graag ziet, gemaakt van wol: soepel, met perfekte pasvorm en sterk. Draagbaar door alle seizoenen heen. Dat kan alleen met wol: eerlijk en veelzijdig materiaal.

Kom en kies bij Pieters Dortu: Modieuze zuiver wollen pantalons in de nieuwe najaarstinten bric, staalblauw en flessegroen. Pantalons die zich verrassend goed laten kombineren met de moderne pullover — en spencerlijn gemaakt van wol — natuurlijk en modern materiaal.

Kom en kies bij Pieters Dortu: wollen kostuums in een oogstrelend assortiment. Modern en gedurfd, maar ook klassiek en degelijk. Mode voor u, gemaakt van het beste natuurlijke materiaal: wol.

Maastricht Grote Staat



Heerlen Promenade Geleenstr.



6 etages vol heren en jongenskleding grootste keus-óók in de grootste maten!

B BRIXON

EXPOSITIE

NIEUW CITROËN PROGRAMMA

CITROËN

Als Citroënagent nodigen wij u van harte uit om vrijblijvend te komen kijken op onze expositie.



Komt u aanstaande zaterdag een uurtje langs, want welk type Citroën ook uw aandacht heeft, u dacht toch altijd al aan veiligheid, zuinigheid en comfort? Van 10 tot 18 uur staan onze deuren wagenwijd open om u op onze expositie te ontvangen.

Komt u zaterdag kijken bij:

AUTOMOBIELBEDRIJF NIZET BV
Industriestraat 14, Sittard

AUTOMOBIELBEDRIJF NIZET BV
Op de Vey 47-49, Geleen

De expositie wordt gehouden op ons adres in Sittard, Industriestraat 14.

AUTOGARAGE M. CLAESSENS BV
Looierstraat 19-21, Heerlen

AUTOMOBIELBEDRIJF SCHINVELD NV
Kan. van Nuysstraat 25a, Schinveld

AUTOBEDRIJF ARETS
Jeugrubbenweg 20, Amstenrade

AUTOBEDRIJF H. J. KOUSEN
Nullanderstraat 131, Kerkrade

VAN ROOSMALEN'S AUTOMOBIELBEDRIJF BV
Rijksweg 113, Gulpen

VAN ROOSMALEN'S AUTOMOBIELBEDRIJF BV
Wilhelminasingel 58-62, Maastricht

CITROËN



Die Paletots mit Format

sollten Sie sich bei uns ansehen. Als Jacke, Kurzmantel oder Mantel; in Leder oder in uni und gemusterten Stoffen. Hier nur einige Beispiele:

den Mantel in grober **Gabardine-Qualität im** Trenchstil - Farben schwarz, tanne, braun und marine zu **DM 269,–**

ein Cord-Mantel für den modisch Orientierten in Schwarz oder Tannengrün für **DM 169,–**

den **DRESSMASTER-Lodenmantel in sport**lichem Trenchstil für **DM 229,–**

den BLICO-Kurzmantel in erstklassiger **IWS-Schurwolle-Qualität zu DM 369,–**

das klassische ESTE-Modell für den anspruchsvollen Mann in **erstklassiger** Verarbeitung zu DM 419,–

die **Lammvelours-Mäntel mit gewachsenem Fell** je nach Modell **DM 798,– 898,– und 998,–**

und für den avantgardistischen Herrn **Pelz**-Blousons, - Caban-Jacken und sportliche Mäntel in vielen Varianten

Appelrath Cüpper

Mode von Cüpper hat hohes Niveau

Appelrath-Cüpper Aachen, Großkölnstrasse 14/28 (am Markt)

Vanaf heden vrijdag 27 september

stellen wij onze klanten, vrienden en bekenden in de gelegenheid in onze zaak de

nieuwe kollektie '74-'75

te komen bezichtigen.

Daarvan willen wij U graag drie dagen laten genieten:

- heden vrijdag 27 september van 9 tot 18 uur
- zaterdag 28 september van 9 tot 18 uur en
- maandag 30 september van 13 tot 18 uur

Bent U vrij om onze kollektie te bekijken, te bewonderen, te passen en te bekritiseren? En dit laatste dan graag tijdens het door ons aangeboden kopje koffie.

Wij zullen het zeer op prijs stellen U persoonlijk hiervoor te begroeten; ook uw man is daarbij van harte welkom.

Met modegroeten,

MODEHUIS Annet
MOLENBEEKSTRAAT 8 SITTARD
TEL. 5306

CORSTENS-VERSCHUREN koopt

zaterdag 28 sept. vroegbroed mankanaries 8, niet afgeruide en donkere 7.50, poppen 3, putter-bastaards 12.50 p.st., zebravinken 4, diamantduiven 9 p.p. Vogels brengen BEEK 1.30—2 uur Demandt, Pr. Mauritsl. 63. HEERLEN 2.45—3.30 uur Kegelpaleis, Emmastr. 7a. SITTARD 4—4.30 uur Sittardia, Putstr. 10.

Bij beschikking van de arrondissementsrechtbank te Maastricht dd. 12-9-1974 is het faillissement van **Albert Frans Anton Branderhorst,** caféhouder, gewoond hebbend te Heerlen aan de Geerstraat 52 opgeheven wegens gebrek aan baten.

De curator
Mr. F. M. H. Thuis,
Oranje Nassaustr. 15A,
Heerlen

Ver. Bau GmbH

Vraagt voor a.s. maandag

dakdekkers
(omgeving Düsseldorf)

schilders
(omgeving Munster)

lassers A. en E.

Aanmelden tijdens kantooruren zaterdag 11-14 uur. Tel. 080—221135.

Hoog ... Voorz.

Vrijbank Slachthuis Heerlen

Heden vanaf 11 uur vers vlees verkrijgbaar.

---

eksterOgen

SNEL WEG MET WONDEROLIE

Geen omslachtige likdoornpleisters of gevaarlijk gepeuter met scheermesjes en zo. Aanstippen met NOXACORN vloeistof is zo eenvoudig, hygiënisch en verantwoord. NOXACORN bevat o.a. verzachtende wonderolie met jodium en een pijnstillend middel. NOXACORN maakt vlug een eind aan de pijn. Eeltplekken en eksterogen verdwijnen met wortel en al. NOXACORN ontsmettend likdoornmiddel.
Snel, pijnloos, afdoend.

Fa. Amijs Helmond

koopt zaterdag 28 september mannen kanaries vroegbroed ƒ 8.-, niet afgeruide en donkere ƒ 7.50, poppen ƒ 3.-, rood intensief ƒ 11.-, rood schimmel ƒ 10.-, poppen ƒ 7.50, putter-bastaarden ƒ 12.50, kneu- en sijsbastaarden ƒ 8.-. Vogels brengen in HEERLEN bij Hotel Beckers, Emmapl. 25, tussen 9.30 en 10.15 uur. In SITTARD bij Café 't Trefpunt, Markt 35, tussen 11 en 12 uur.

Enorme keuze HELMEN

goedgekeurd door het R.A.I. en T.N.O.

„GUCO" Alles voor brommer en fiets. MARKT - NIEUWENHAGEN x

WIJ VRAGEN

jonge medewerkers

met L.T.S.-diploma metaal- of houtbewerking.
Aanm.: na telef. afspr. tel. 04494—45888.

Naamplatenfabriek en Graveerinrichting G. ter Veen b.v.
Industrieweg 15, Geleen

KESER zoekt technici

Uitzendbureau Keser in Heerlen en Maastricht

heeft doorlopend uitstekend werk voor goede vakmensen, zoals:

Fotolassers
voor montagewerk bij een groot concern in de westelijke mijnstreek.

Cv-monteurs en -hulpen
voor een bekend installatiebedrijf, werkend in heel Zuid-Limburg.

Piping designer
bij een ingenieurs- en constructiebureau. Ervaring wordt op prijs gseteld, maar is niet noodzakelijk.

Pijplasser
voor het autogeen lassen van buizen voor Sprinkler-installaties in Kerkrade. Zeer goed betaald kwaliteitswerk.

Voor een periode van 2 maanden.

Bij Keser verdient U goed, bent U volledig sociaal verzekerd, krijgt U vakantiegeld en worden uw vrije dagen doorbetaald.

Kom snel praten op een van onze vestigingen.

KESER UITZENDGROEP VOOR ELK BEROEP
Dr. Poelsstraat 16 Heerlen - Tel: 045-713120
Arnhem - Den Bosch - Breda - Eindhoven
Heerlen - Helmond - Maastricht
Nijmegen - Oss - Tilburg
Utrecht - Venlo

TE KOOP UITNEEMBARE LOODSEN

resp. 8x5 mtr en 12x5 mtr.

B.V. MARTIN VAN DEN AKKER
Industrieterrein Nuth
Tel. 04447—1777 x

AUTO'S & MOTOREN

Wij kopen en halen uw oude AUTO. Verboom, Leenkampsweg Palemig tel. 045-710654. x

Te k. alle typen gebr. AUTO-ONDERDELEN. Autohandel en Sloperij Verboom Leemkampsweg 2, Heerlen-Palemig tel. 710654 en 717512. x

Auto verkopen contant geld alleen bij P. JOOSTEN Scharnerweg 3-7 Maastr. tel. 27308 in- en verkoop goede auto's. x

Te k. alle ONDERDELEN van alle auto's. Industriestr. 39, Spek'heide. Ingang bruine poort. Tel. 045-412045. x

Nu ook DOE-HET-ZELF-GARAGE in Heerlen aan de Wagenschutsweg 41 Heerlen-Palemig tel. 045-714849. Openingstijden tot 22 u. en zat. tot 17 u.

Onder gar. te k. OPEL Ascona '71 f 4800,-. VW lux bus '71 f 5500,-. Viva 1600 '69 f 2500,-. VW 1300 '70 f 2900,-. Kadett '68 f 1850,-. Daf 44 '67 f 800,-. Fiat 850 '68 f 700,-. VW Luxe bus '69 f 2500,-. J. v.d. Burgt Marktstr. 40 Waubach tel. 312271.

Voor een goede betrouwbare AUTO naar!! Autogarant, Kampstr. 118, Heerlerheide, tel. 045-212762. x

HONDA 500 cc ½ jr. oud, wegens omstandigheden t.e.a.b. Kasteellaan 87, Heerlen, tel. 714115. Na 17.00 u. x

CITROEN Dyane 6 te koop van particulier. Tel. 717155 Heerlen. x

Te k. van part. i.z.g.st. BMW 2000 Automatic bwj. '69 kl. d.blauw. Te bevr. na 18.30 u. Litscherboord 52 H.heide. x

INGERUILD: BMW 3.0 S 1972, BMW 3.0S automaat 1972, BMW 2800 1972, BMW 520 1973, BMW Touring 1974, BMW 2002 1972 1970, BMW 1602 1972 1970 1968. BMW 2000 CS 1967, Renault 16 1972. Kadett coupé 1968. Autobedrijven Kera B.V. Kerkradersteenweg 5, Kerkrade. Tel. 04445-2121. Zaterdags tot 18 uur geopend. x

Renault agent biedt de volgende automobielen te koop aan RENAULT 4 Export '70, Renault 4 Export '71, '70, Renault 4 Export '71, Renault 4 Export '73, Renault Estafette 800 kg bestelauto '72, Renault 10 '67, Renault 12 TL '71, Renault 12 TL '73, Renault 16 TL '70, Renault 16 TS '70, Citroën Deux Chevaux 4 '71, Citroën DC 4 '72, Vauxhall Viva '69, Volkswagen 1200 '69, VW 1300 '68, Simca Rally 2 '72, Ford Escort '70, Ford 12M '66, Ford Cortina 1600 '68, Ford Cortina '66, Chrysler 160 '72, Mazda 818 '73, Fiat 600 '73, Fiat 1100 '66, Morris Mini 1000 '71. Autobedrijf Heynen B.V. Franckenlaan 1 Welten-Heerlen bij nieuw viaduct tel. 713600. Verkoop weekdagen van 9 tot 18 uur, za. van 10 tot 5 uur. x

Moet Uw AUTO weg. Voor goede kprijs en contant geld? Bel 045-211001.

Te k. FORD Capri 71, Ford Taunus L 71, Kadett 69 inruil en financ. Slanghenstr. 5 Hoensbroek, bij zwembad Dem.

Te k. OPEL Kadett bj 67 4-drs. i.z.g.st. vr.pr. f 700,- Tel. 045-254471.

FIAT 124 sport 69 f 3250,- BMW 2000 G.S. f 2750,- BMW 1600 bj 67 f 1500,- Ford 12M Turnier 69 f 1550, Vauxhall Viva 68 f 550,—, VW 1200 67 f 250,- Koestr. 46 Kerkrade bij „Bob" Inr. en financiering mog.

Wegens beëindiging bedrijf zeer voord. te koop: FORD Consul 2300 Coupé '72, Opel Admiral 2800E '69, Renault R16 TS '69, Audi 100 LS '69, VW K70 luxe als nieuw '71, Peugeot 404 diesel '71, Opel Commodore '68, Renault Rambler m. gasinst. zeer voord., Daf 44 '68, Daf 55 '69 met 1100 cc-motor, Simca 1100 GLS '68, BMW 2000 TI Luxe '68, Volvo Amazone 122 S '64. Prof. Cobbenhagenstraat 25, Kerkrade.

Te k. RENAULT 4 '72 i.z.g.st. Te bevr. P. Schunckstr. 336 H.baan tel. 410178. x

Jos Sparla Automobielen. Kadett L Coupé '74 als nieuw kl. rood; Ford Granada '73 Coupé groen met.; BMW 2500 4 drs. '71 kl. blauw; Opel Rek. L. '73 kl. groen; Datsun 1200 '73 kl. geel; MG Midget Cabriolet '73 kl. rood; Mercedes 250 '71 kl. wit; motor 350 Honda '73 als nieuw; Citroën Clubman '72 kl. wit; Ren. 12 '72 kl. rood; Ren. 10 Major '72 kl. beige; Renault 4 '72 kl. groen; Opel Kad. '71 kl. grijs; Ford Capri 1500 GTXLR '72 kl. groen; Ford Capri 1700 GT '70 kl. bruin; VW Bus Clipper L '73 als nieuw f 9000.- kl. blauw; Ford Bus '71 Kleinbus met noodluik; Vauxhall Viva '72 kl. wit; Toyota Corolla '71 kl. geel, VW de L. 1302 L. '72 kl. blauw, VW de L. 1300 '71 kl. rood; BMW 3.0 CSL iets aparts prijs f 19.500.- BMW 1702 '72 kl. wit, Mini Cooper '70 f 2250.- Opel Rek. '71 kl. beige; Opel Rek. '70 kl. rood; Fiat 850 Coupé '71 kl. groen; Fiat 124 Coupé '70 kl. wit; Ford 1600 L. '72 kl. groen; Mini 850 '70 kl. rood; Opel Rek. '69 L. kl. blauw; Opel Ascona '73 kl. rood; Ford 20M '70 4 drs. met gasinst. f 3500.- Daf 44 '70 f 1500.- Goedkope inruilauto's, 15 stuks van f 500 tot f 1500. Jos Sparla Kaalheidersteenweg 62-70 Kaalheide t.o. de kerk. Inruil. Financ. Tel. 045-411874 Kerkrade-West - Rijksweg. Alle automobielen zijn verlicht. x

Te k. TAUNUS 17M t.e.a.b. Hiltostr. 3 Nuth na 13 u.

FORD Mustang Grandé iets aparts kl. met.blauw. keuring toegest. Inr. en fin. Ridder H...nstr. 152 H'broek. x

Te k. NSU TT bwj. '69 f 1700.- Na 5 u. Heiveldplein 15 Kerkrade-W.

Te k. van part. VW 1300 met vege inruilmot. weg. aansch. grotere wagen. Vraagpr. f 1250.- Te bevr. Servatiusstr. 33 Bleijerheide tel. 04445-2565 na 5 u.

Apart mooie VW 1300 L '69 niet duur, keuring toegest. Wilhelminastr. 91 H.broek. x

Te k. FORD Capri 1300 '69 wit met rode bekl. en Ford Taunus 1600 L Coupé okt. '72. Aral Service Stat. Maastrichterstr. Brunssum. x

Autogarant Kampstr. 118 Heerlerheide: BMW 1802 '73, BMW 2002 '72, Opel Manta '72, Opel Kad. '72, Ford Escort '72. Toyota Corolla '72, Toyota Corolla '71, VW 1302 '71, Mercedes 200 D '71, Fiat 850 Special '70, Fiat 850 Coupé '70, VW 1300 '70, Opel Kad. '69. Div. inruil, fin. inr. mog. met of zonder geld (PL). „Ons devies, tevreden klanten". x

Te k. van 1e eig. 2CV4 Eend aug. '70, 35.000 km gel. als nw.; Fiat 124 Spec. met radio, 1e eig., 50.000 km gel. i.z.g.st. Dorpstr. 14 Bingelrade tel. 04492-2421. x

OPEL Rek. 1700 laat '69, met.grijs als nw. Vraagpr. f 2000.- Voorstr. 4 Brunssum. x

CITROëN ID bwj. '67 van part. te k. Goed onderh. Knipstr. 21 Wijlre (L) x

AUDI 100 S '69 f 3250.- Citroën Club '71 f 4500.- Ford 1600 Coupé '71 f 4950.- Mazda 1800 '71 f 3750.- Citroën Pallas '69 f 1950.- VW Bus '68 f 1650.- VW de Luxe '72 f 3850.- VW '68 f 1250.- BMW 1600 '69 f 3250.- Opel Rek. '68 f 1000.- Kadett '70 f 1850.- Kadett '71 f 3500.- Ford Capri 1700 GT '70 f 3500.- MG '67 f 1850.- Peugeot 204 '68 f 1250.- A. J. Huntjens Holegracht 1 Wijlre tel. 04450-1625. x

Te k. RENAULT 6 TL '72 km.st. 12.000 met keuringsrapp. Spoorstr. 9 Schaesberg. x

Te k. gebruikte en SLOOP-ONDERDELEN gevr. sloopauto's (worden gehaald). Peter Auckel, Nieuwenhagerheidestr. 57 Waubach. x

Door inruil op nieuwe auto's verkregen enkele zeer mooie, jonge auto's. Kom Kijken niet van nieuw te onderscheiden. MORRIS Marina 1.3 coupé 73, Marina 1.8 TC 73, Mini 850 71, 2 CV 6 72, Ford Escort 72, Fiat 128 73 Morris 1100 70, Morris 1300 69 Fiat 850 69, Alle wagens zijn geïnspecteerd, gecontroleerd en gegarandeerd. Inruil en directe financiering mogelijk. Autobedrijf van Leeuwen Off. British Leyland dealer. Geerstr. 34 Heerlen. x

LUCHT-COMPRESSOREN!!! Complete automatische compressoren, desgewenst naar uw keuze gemaakt, ook losse onderdelen. Zeer degelijke kwaliteit. Jacobs-Jaspers Nuth tel. 1263. x

---

PRIJS BEWUSTE MODE



Jong en meegaand.
In te mal mooie kleurtjes.
Voor een fijn prijsje.
Met de mode mee.
Volg de hints van Hollenkamp.
Dat is prijsbewust!

HOLLENKAMP

Nato-jack. 100% katoen. Verdekte rits/drukknoop-sluiting. Uitknoopbare capitonvoering. Epauletten. Groen. maten 128-176 **58.–/78.–**

Corduroy broek. Schuttersveld katoen. Slank gesneden, jukstuk, skai riem. O.a. zwart en nègre. maten 104-176 **24.–/52.–**

Schipperstrui. 100% Acryl. Col en korte rits. Zwart, marine of rood. maten 128-176 **19.–/23.–**

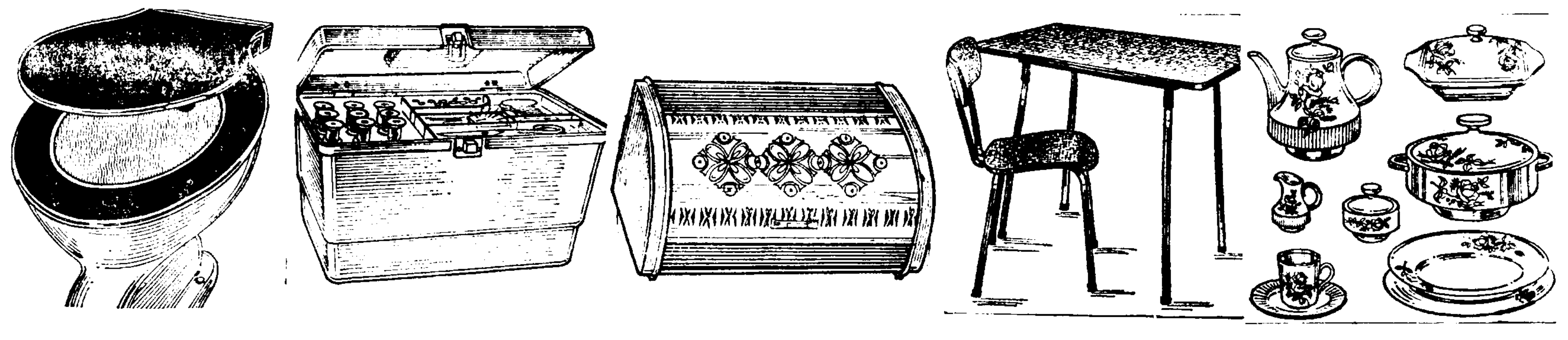
Vlotte Car-coat. Imitatie nappa en -bont gevoerd. Warme kraag. Beige of bruin. maten 128-176 **70.–/95.–**

hollenkamp
Saroleastraat, Heerlen. Grote Staat, Maastricht. Steenweg, Roermond.

KEIHARDE KONTANT KORTINGEN

6 dagen bij Kapé

Zelf meenemen! Veel geld verdienen!



Closetbril + deksel
past altijd. kleuren: geel, oranje, wit en zwart
Normale prijs 11.95
uw korting 3.95
MEENEEM-PRIJS **8.00**

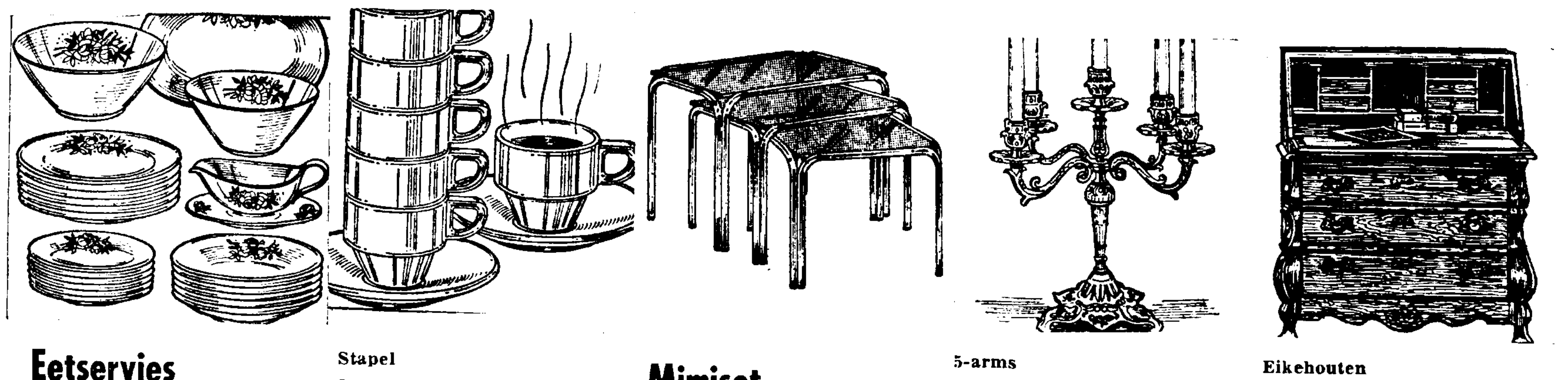
Plastic **naaidoos**
met inzetbak en grote bergruimte
Normale prijs 14.50
uw korting 4.50
MEENEEM-PRIJS **10.00**

Metalen **broodtrommel**
met schuifdeksel, in fleurige decors
Normale prijs 12.50
uw korting 4.50
MEENEEM-PRIJS **8.00**

Keukenstoel
hoogglans, buisframe, formica rug en zit
Normale prijs 22.—
MEENEEM-PRIJS **16.00**

Keukentafel
demontabel
Normale prijs 44.50
MEENEEM-PRIJS **30.00**

Comb. **servies**
61 dlg., 12 pers. thee-, koffiecet- en ontbijtservies van prachtig porselein, met fleurig decor
Normale prijs 195.—
uw korting 45.—
MEENEEM-PRIJS **150.00**



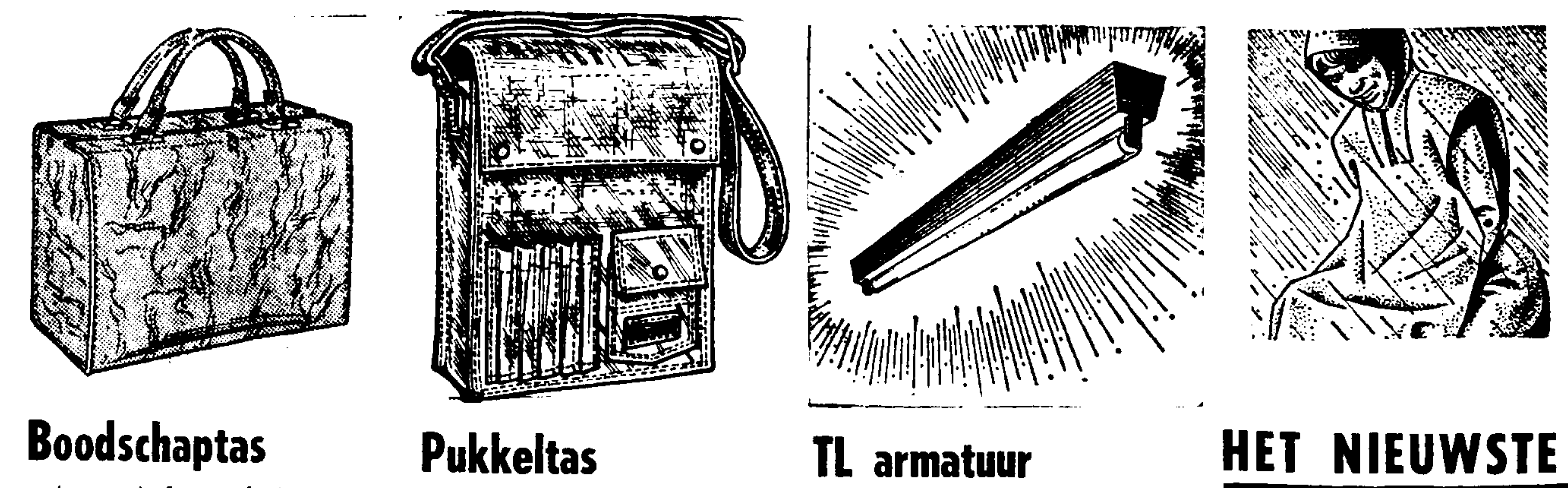
Eetservies
22 dlg., 6 pers., van 1e klas Beiers porselein in diverse bloemdecors, de meest practische samenstelling voor dagelijks gebruik
Normale prijs 49.50
uw korting 9.50
MEENEEM-PRIJS **40.00**

Stapel **kop en schotels**
div. kleuren banden decors
Normale prijs 1.95
uw korting per 3 st. 1.35
3 stuks voor **4.50**

Mimiset
3-dlg., met chroom onderstel en fumée glazen bladen
Normale prijs 79.50
uw korting 14.50
MEENEEM-PRIJS **65.00**

5-arms **kandelaar**
antiek koperkleurig, compleet met kaarsen
Normale prijs 17.50
uw korting 4.—
MEENEEM-PRIJS **13.50**

Eikehouten **secretaire**
met schrijfblad, extra laden en grote bergruimte
Normale prijs 495.—
uw korting 100.—
MEENEEM-PRIJS **395.00**



Waterdichte **regenponcho**
in legergroen, voor alle maten
MEENEEM-PRIJS **5.95**
(ook in diverse andere kleuren voorradig)

Boodschaptas
extra grote bergruimte, vele moderne kleuren
Normale prijs 15.95
uw korting 3.—
MEENEEM-PRIJS **12.95**

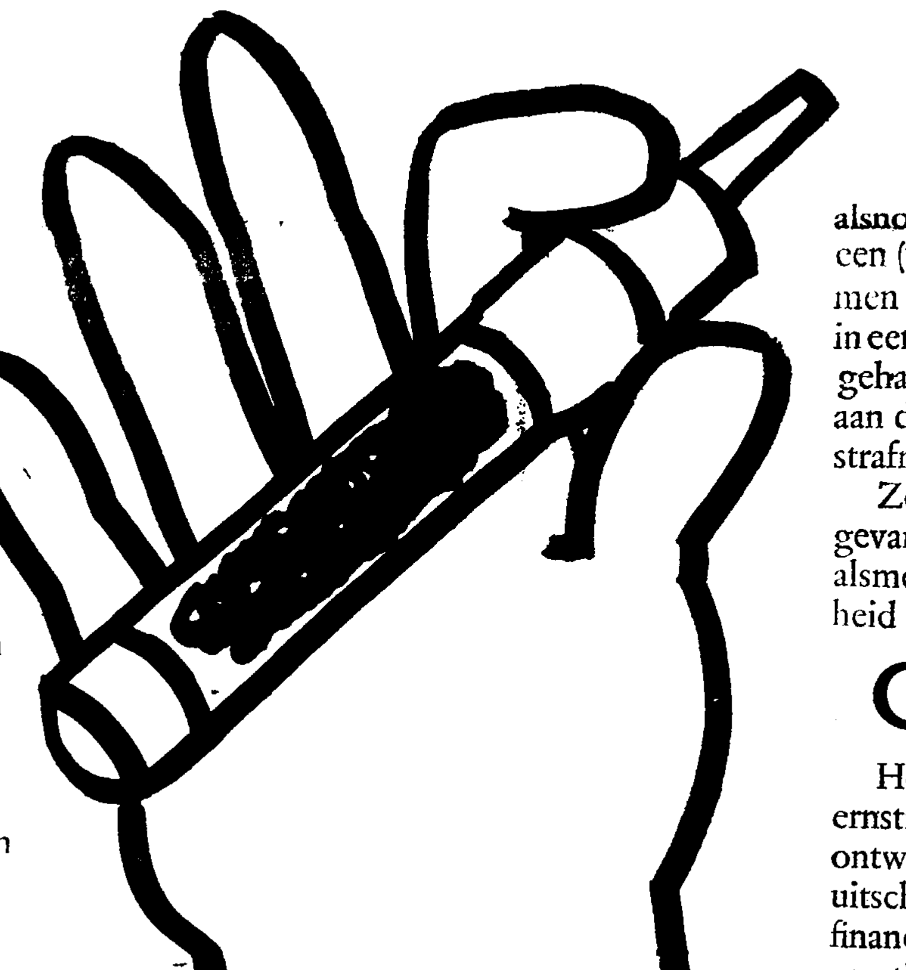
Pukkeltas
de moderne schoudertas met extra veel vakjes, in bleu jeans
Normale prijs 9.75
uw korting 1.80
MEENEEM-PRIJS **7.95**

TL armatuur
20 of 40 watt, 60 of 120 cm lang, geheel compleet met buis en starter
MEENEEM-PRIJS **14.95**

HET NIEUWSTE GOEDKOPER BIJ
Kapé
HEERLEN GELEEN BRUNSSUM

Mijd het groene gevaar

Als u in dit buisje blaast en het wordt groen, dan staat u al met één been in de gevangenis. Zó streng is de nieuwe 1 november-wet.



De 1 november-wet verplicht u bij alcoholcontrôle tot de blaastest. Van de uitslag hiervan hangt af of u ook verplicht wordt een bloedproef te ondergaan.
Ook kan u ter plaatse een rijverbod opgelegd worden.

De nieuwe wet

De nieuwe 1 november-wet maakt korte metten met iedereen die onder invloed van alcohol aan het verkeer deelneemt. Of van plan is dat te doen. Een wet, die de kans om bij politiecontrôles door de mazen van het net te glippen, vrijwel uitsluit. En dat kon tot voor kort nog gebeuren, omdat het voor de politie dikwijls moeilijk was om óbjectief te beoordelen hoeveel iemand gedronken had.

Noodzaak



Hoe hard de nieuwe wet nodig is, is duidelijk: In de afgelopen 5 jaar werden door de rechter ruim 36.000 personen veroordeeld, omdat ze met een flinke borrel op achter het stuur werden aangetroffen.
In dezelfde periode werd bij meer dan 1600 ongevallen met dodelijke afloop alcoholgebruik geconstateerd.

Nul komma vijf

De nieuwe wet bepaalt, dat u onherroepelijk strafbaar bent, wanneer u aan het verkeer deelneemt met een bloedalcoholgehalte van 0,5 pro-mille of meer. En met onherroepelijk wordt bedoeld, dat het er niets meer toe doet, of u nu wel of niet denkt dat u uw auto, motor, fiets of bromfiets goed kunt besturen. U bent er gewoon bij.

Beneden 0,5

Uit het voorgaande mag u echter niet concluderen, dat u altijd vrijuit gaat als u beneden die grens blijft. Want ook voor dat geval blijven er mogelijkheden voor de politie om op te treden. Vrijuit gaat u pas bij nul komma nul.

Blaastest

Het wordt nog meer dan voorheen oppassen geblazen. De wet stelt de politie namelijk nu in staat, om met daarvoor ontwikkelde apparatuur te bepalen óf een automobilist gedronken heeft en hoeveel. Het is de verplichte blaastest, die bij contrôles zal bepalen of u meer gedronken heeft dan voor u, als verkeersdeelnemer, goed is. Voor zo'n blaastest wordt een glazen buisje gebruikt waarin de „verdachte" moet blazen. Verandert het buisje in bepaalde mate van kleur (van geel in groen), dan is dat voor de politieman een aanwijzing dat er alcohol in het spel, of liever gezegd, in het bloed is.

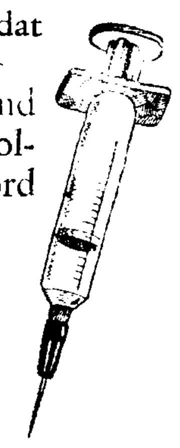


Rijverbod

Blijft u beneden de 0,5 grens - we zeiden het al - dan kan de politie naar bevind van zaken handelen. En dat kan neerkomen op een rijverbod (van maximaal 8 uur), dat ter plaatse wordt opgelegd.
De politie heeft tevens de bevoegdheid om een rijverbod (van maximaal 12 uur) op te leggen aan degenen, die nog niet gereden hebben, maar wel van plan zijn dat te gaan doen en bij wie alcoholgebruik geconstateerd is. Overtreding van het rijverbod wordt streng gestraft.

Bloedproef

Zit u op of boven de 0,5 pro-mille, dan betekent dat: mee naar het politiebureau voor een tweede blaastest. Van de uitslag daarvan hangt af of u alsnog een rijverbod wordt opgelegd, of dat een (verplichte) bloedproef wordt afgenomen door een arts. Wijst die proef naderhand in een laboratorium uit, dat het bloedalcoholgehalte te hoog was, dan is het laatste woord aan de rechter. Hij zal dan bepalen welke strafmaatregel wordt toegepast.



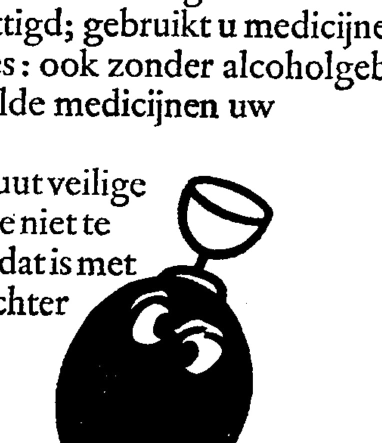
Zo'n veroordeling kan inhouden een gevangenisstraf van maximaal 3 maanden, alsmede ontzegging van de rijbevoegdheid voor maximaal 5 jaar.

Gevolgen

Het is duidelijk, dat zo'n veroordeling ernstige maatschappelijke gevolgen heeft: ontwrichting van het gezinsleven, tijdelijke uitschakeling uit het arbeidsproces (met alle financiële gevolgen van dien), enz. Maar ook een tijdelijk rijverbod is al geen pretje. Je zult je auto maar nodig hebben om bijvoorbeeld zakelijke afspraken te kunnen nakomen.
En hoe naar huis te komen bij afwezigheid (bijvoorbeeld 's nachts) van openbaar vervoer? Een taxi zou dan misschien uitkomst bieden, maar dat heeft weer financiële consequenties.

Hoeveel is 0,5?

Er zijn ongetwijfeld veel mensen, die denken u precies te kunnen vertellen hoeveel drankjes u kunt drinken om beneden de 0,5 pro-mille te blijven. Luister er niet naar, want niemand kan u dat vertellen. Het hangt namelijk van tè veel factoren af, zoals: wat heeft u gedronken; heeft u snel achter elkaar gedronken of met lange tussenpozen; heeft u daarna nog een behoorlijke maaltijd genuttigd; gebruikt u medicijnen? Tussen twee haakjes: ook zonder alcoholgebruik beïnvloeden bepaalde medicijnen uw rijvaardigheid.
Er is maar één absoluut veilige manier om dat buisje niet te laten verkleuren en dat is met een borrel op niet achter het stuur kruipen.



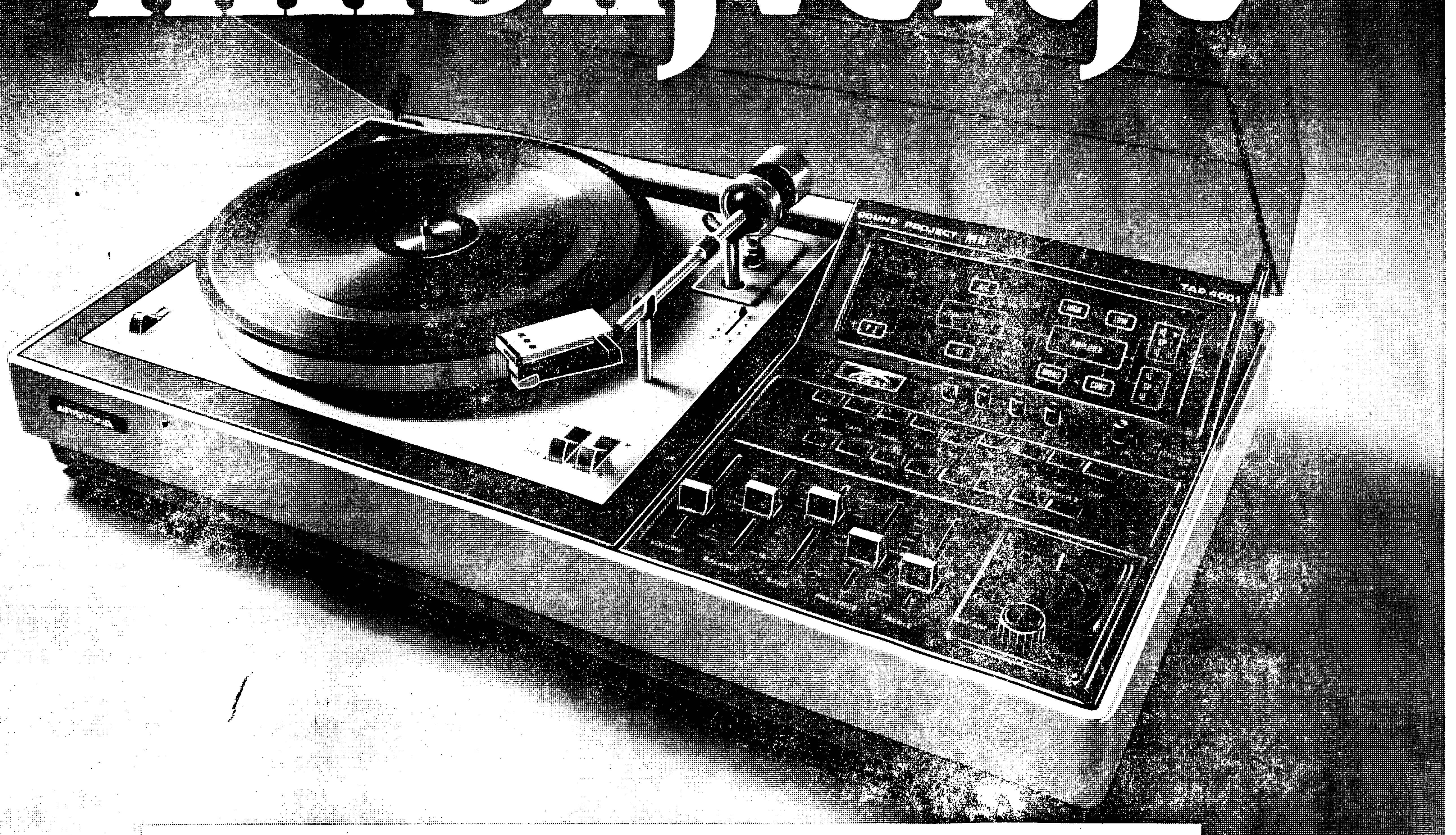
1 november wet

Weet je wetje, laat je rijden

Een publicatie van Veilig Verkeer Nederland, Postbus 287, Hilversum.

DIVERSEN

hifiblijvertje



Hifikombinatie

U wilt een radio, versterker en platenspeler in één. Zo'n kombinatie moet er natuurlijk verdraaid goed uitzien, lang meegaan en kwaliteit leveren.

Hifidilemma

Welke hifi-stereo kombinatie koopt u? Sommige zien er prachtig uit maar staan kwalitatief op een laag pitje.

Andere leveren optimaal muziekvermogen, maar doen uiterlijk denken aan een bouwdoosprodukt.

Hifiblijvertje

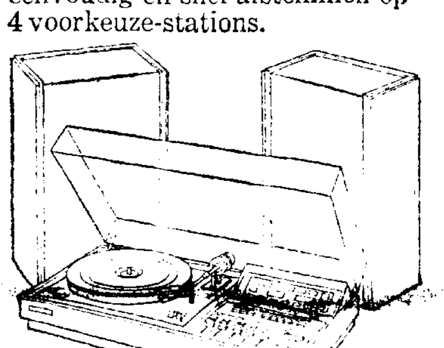
Kies Aristona. De kombinatie SX 6847 is een goed ogende aanvulling van uw interieur. Technisch perfekt, dat hoort u meteen.

Voor jaren en jaren. Echt een hifiblijvertje.

Aristona SX6847

Radio, versterker en platenspeler in één. Voldoet ruim aan hifi norm DIN 45.500. Voorzien van regelbaar stereo-4 systeem en een indikatie van ingeschakelde funktie d.m.v. een verlicht blokschema.

Kompleet met 2 hifi boxen (20 L). Radio: MG en FM (stereo), schakelbare AFC en Silent Tuning. FM afstemming met kapaciteitsdioden met voorselektie voor eenvoudig en snel afstemmen op 4 voorkeuze-stations.



Versterker: 2 x 30 Watt, 5 Schuifregelaars voor volume, balans, hoge-, lage- en middentonen. Schakelbare rumble en scratch filters. Platenspeler: rumblevrij dankzij tussenchassis, all balance arm met gewichtsinstelling, hydraulisch gedempte armlift, hifi magneto-dynamisch element.

ARISTONA

Koop uw hifi-stereokombinatie niet al te [illegible]. Vraag uw handelaar de Aristona brochure 1974/'75 met de uitgebreide kollektie, of laat 'm u toesturen door **Radoma B.V., Postbus 4002, Amsterdam.**

Aristona apparatuur wordt omringd met [illegible] van Nederlands grootste service-organisatie.

Aristona, gemaakt om lang plezier van te hebben.

1273

HEROPENING

vrijdag a.s. om 20.00 uur van

BAR MARKTZICHT

MARKT TREEBEEK

met leuke en charmante bediening.

Beleefd uitnodigend, JO

Patisserie Nelissen - 't Luifeltje

GLASPALEIS HEERLEN

vraagt

KOK, SERVEERSTERS, BANKETBAKKER

voor medio november te openen „Luifeltje".

Tel. 045—211162.

ROTOR NIEUWS nr 110 is uit!!

50 blz. vol voordelige **HOBBY-ELECTRONICA.** Voor f 2,50 op onze postgiro 2779042 krijgt U **ROTOR NIEUWS** voortaan **GRATIS** toegezonden. Hierin o.a. zend/ontvangapp., meetapp., Hi-Fi, alarmeringsapp., bouwkits, de **grootste sortering** radio- en t.v.-buizen, transistoren, onderdelen enz. De TENKO 23 kanalen 5 Watt MOBILOFOON, compleet voor slechts f 398,—, DUAL platenspeler CS 14 voor f 248,—, DUAL CS 18 voor f 319,—, TELETON tuner van f 398,— voor f 288,— enz. enz.!!

RADIO ROTOR - AMSTERDAM
Kinkerstraat 53-55. Tel. 020—385315

RADIO ROTOR - DEN DOLDER
Marterlaan 10. Tel. 030—782439.

RECTIFICATIE

Per abuis is in onze advertentie van gisteren het aantal van de sinaasappelen verwisseld met het gewicht van de tomaten. Zó had het moeten zijn:

SINAASAPPELEN
10 stuks nu **1.45**

TOMATEN
1 kilo nu **98**

SPAR

GOLF verkoop slaat alle records

VOLKSWAGEN TERUG OP 1e PLAATS!
De laatste maanden bereikte de VW-verkoop in Heerlen en omstreken een ongekende hoogte.

sterke stijging van Volkswagen-verkoop in het rayon Mijnstreek

Golf auto van het jaar?

een grote voorraad gebruikte auto's is hiervan het gevolg

Om deze voorraad tot normale proporties terug te brengen hebben wij onze verkoopprijzen drastisch verlaagd.

Profiteer nu van onze aanbiedingen

V.W. 1200 '69 - '70
V.W. 1300 '71 - '72 - '73
V.W. 1303 '72 - '73
V.W. 1302 '70 - '71 - '72
V.W. 1600 '69 - '70 - '71
V.W. Variant '71 - '72
V.W. bus '71 - '72
V.W. 411 '69

Opel Ascona '72
Citroën 2 CV 6 '73
Citroën Dyane '72
Simca 1301 '71
Simca 1301 autom. '72
Fiat 127 '72
Ford Escort '70
Fiat 850 '72
Opel Kadett '72

Speciale weekend-aanbieding

V.W. 1300 '72 kleur wit, 1e eigenaar f 4390,–
Citroën Dyane '72 kleur blauw 1e eigenaar f 3750,–
V.W. 1600 '72 kleur wit, 1e eigenaar f 3850,–

Met ANWB keuringsrapport
Met volledige VW-garantie
Snelle discrete financiering
Verzekering
Inruil van uw huidige auto

en wat meer is **vencken** staat er achter

VENCKEN

HEERLEN, KRUISSTRAAT 63 - TELEFOON 045-412641 toestel 10

FOXY FASHION IS VOOR JEANS MEISJES



Iets eerder dan alle anderen.

159,-

Jeans, de uitvinding van deze eeuw, zijn nog steeds in een stroomversnelling. Tenminste, bij Foxy Fashion. Die zorgt ervoor steeds iets eerder te zijn. Iets eerder dan alle anderen.

Deze blue-jeans-jas is daar zo'n sprekend voorbeeld van. Met warme 'nét-echte' bontkraag. Maten 36-42.

Foxy Fashion loves you.

Foxy Fashion

OP HET ADRES VAN VOSS.

Maastrichter Brugstraat 5, Maastricht — Geleenstraat 20, Heerlen

A 525

SCHUIMVINYL IDEAAL VOOR SLECHTE MUREN, VOCHTIGE RUIMTEN

Een geschuimde vinyl (plastic) geweldig voor keuken, w.c., douche of badkamer. IJzersterk en superafwasbaar. In 8 moderne kleuren.

100 cm breed vanaf per meter **12.90**

bartels behang

VENLO VENRAY MAASTRICHT
HEERLEN Honigmanstraat 2a (vlak om de hoek van de promenade).

't Wordt tijd om weer in eerlijke dingen te geloven.



N 2) Chemisier in bedrukte Wolmerk mousseline, de rok met stolpplooi, mouwloos vestje in bijpassende kleuren.



S 3) Sportieve trench-coat van Wolmerk Donegal-Tweed met moderne garneringen en fraaie bindceintuur.



N 3) Chemisier in bedrukte Wolmerk mousseline, mouwloos vest in bijpassende kleuren.

Er gaat toch niks boven een brokje eerlijke natuur. Dat zult u met ons eens zijn bij het zien van onze Lady Wool kollektie.
Een verzorgde kollektie van eerlijke onvervangbare wol.
Wij hopen u spoedig te mogen verwelkomen.

lady wool

Wol, eerlijk materiaal.

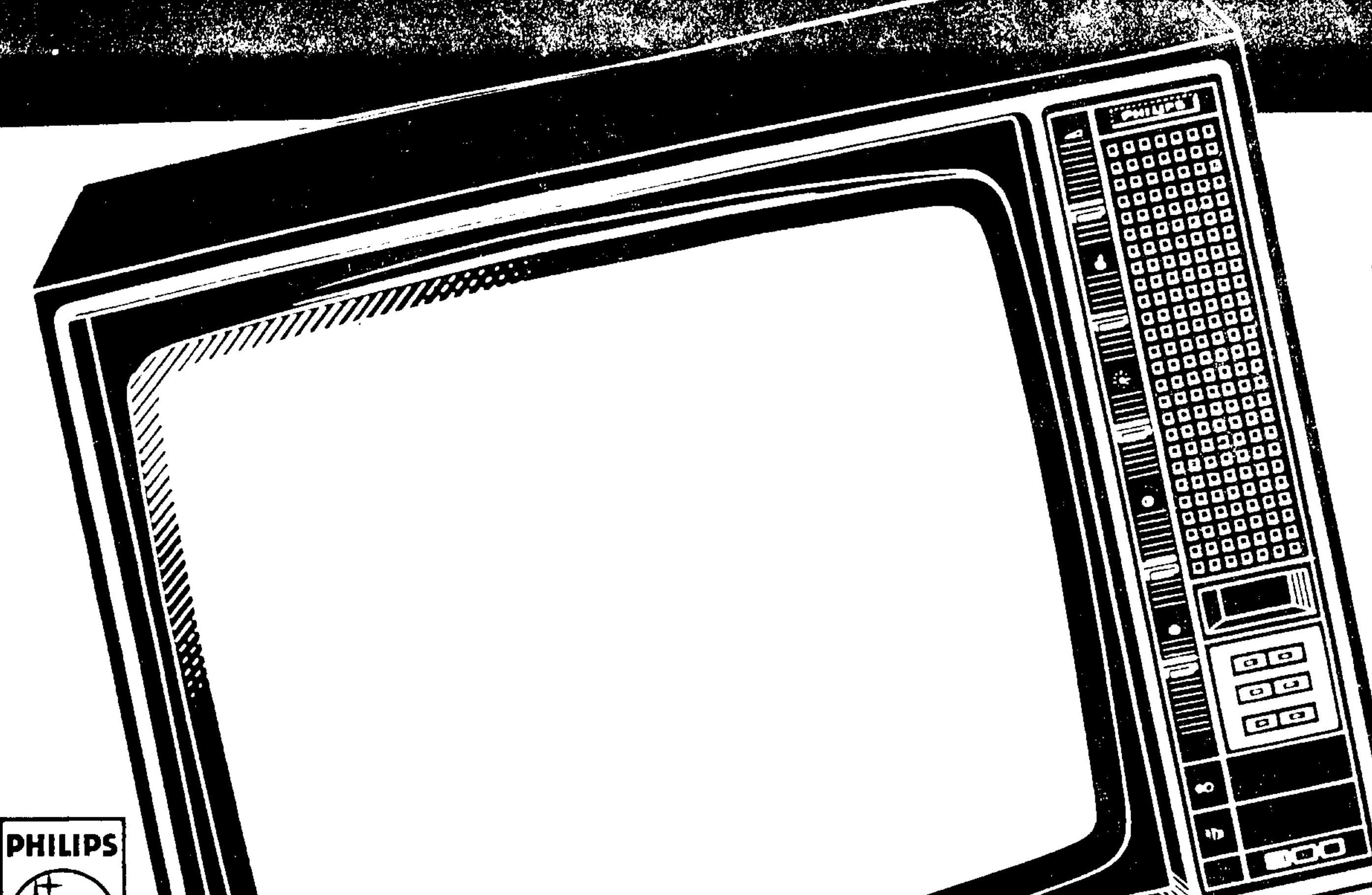
100 JAAR 1874·1974

Schunck

kwaliteit wint altijd!
HEERLEN - GELEEN

Betaal in 4 keer dat kost niets meer! Zonder rente, zonder kosten!

Ja, dat extra voordeel biedt alléén Dom van den Bergh. Kom eens langs en laat u informeren over alle mogelijkheden van betaling in termijnen.

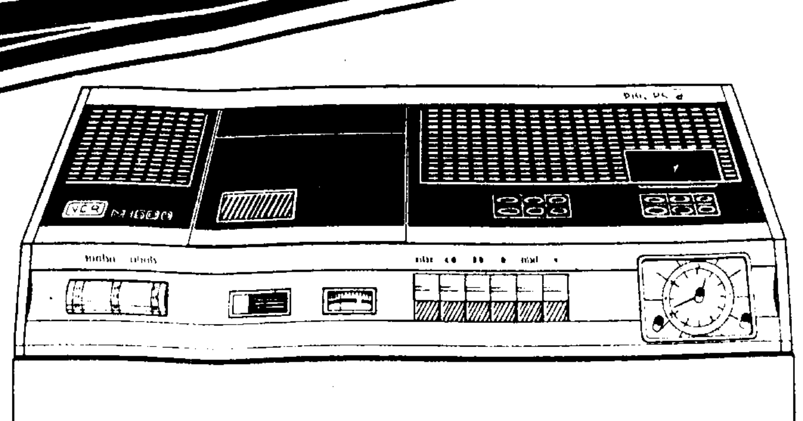


Kleuren TV bij Dom v.d. Bergh... Keuze om van op te kijken.

PHILIPS

Philips kleurentelevisie koopt u met overleg. U overlegt dus met Dom van den Bergh - waar u alle typen kunt bekijken en vergelijken. Waar u zeker bent van deskundig advies. Waar vakmensen zorgdragen voor nauwkeurige afstelling bij u thuis. Waar u ook lang nà de aankoop kunt aankloppen voor eersteklas service. En.... waar ook de betaling in plezierig overleg geregeld kan worden.

VCR
VIDEO CASSETTE RECORDING



Philips VCR. Het universele systeem voor video-enthousiasten.

Het nieuwe video-cassette systeem opent nieuwe perspektieven voor video-hobbyisten. Betaalbaar en universeel, want dit door Philips ontwikkelde systeem is als standaard door alle westeuropese fabrikanten overgenomen. Snelle eenvoudige bediening, voortreffelijke beeldkwaliteit en de juiste veelzijdigheid kenmerken de nieuwe Philips Video Cassette Recorder.

Kies uw Philips kleuren-tv met overleg ~ overleg met Dom van den Bergh

U wenst financiëring? Hieronder volgen een 3-tal voorbeelden voor gemakkelijke betaling:

Betaal in 4 keer dat kost niets meer.	Via P.L. zonder aanbetaling.	Huurkoop overeenkomst
All-transistor Philips kleurentelevisie 2095,-	All-transistor Philips kleurentelevisie 2095,-	All-transistor Philips kleurentelevisie 2095,-
Bij koop 520,- en dan 3 achtereenvolgende maandelijkse termijnen van 525,-	Geen aanbetaling. U betaalt 36 maandelijkse termijnen van 70.50	Eerste betaling van 530,- en dan 36 maandelijkse termijnen van 58,40

Uw inruil kan dienen als gehele of gedeeltelijke betaling.

Eigen werkplaatsen

Bij apparatuur als televisie, radio, diepvriezers enz. is goede service altijd van het grootste belang. Reparatie kan per slot ooit noodzakelijk zijn - zelfs bij het beste apparaat. Dankzij eigen werkplaatsen - bemand met terdege geschoold personeel - wordt zo'n reparatie altijd vlot èn voortreffelijk verricht.

DOM.v.d.BERGH

SITTARD VOORSTAD 25 - HEERLEN DAUTZENBERGSTRAAT 48 - VENLO VLEESSTRAAT 43 - MAASTRICHT NIEUWSTRAAT 11

---

pak aan, die baan

Met spoed [illegible]

BANKWERKERS
LASSERS A E en CO2
LOODGIETERS
C.V.-MONTEURS
PRODUKTIE-PERSONEEL

uitzendbureau ASB
Maastricht, Stationstraat 13-15
tel. 043 - 17906

Door **Frans Joseph Michael Debets** en zijn echtgenote **Paulina Johanna Antonia de Ruiter**, beiden wonende te Schin op Geul, gemeente Wijlre, Keutenberg [illegible] november 1965 te [illegible] met elkander gehuwd, is bij de rechtbank te Maastricht een verzoekschrift ingediend, teneinde te geraken tot wijziging van het huwelijksgoederenregime waarin zij zijn gehuwd, zodat voor hen in de toekomst zal gelden uitsluiting van iedere huwelijksgoederengemeenschap.

Het ontwerp van de wijziging van de huwelijksvoorwaarden ligt ter inzage ter griffie van de rechtbank te Maastricht. Eventuele schuldeisers worden opgeroepen om in raadkamer van de rechtbank te Maastricht, Minderbroedersberg 4 aldaar, van 17 oktober 1974 des voormiddags om 9.45 uur te verschijnen, teneinde op dit verzoekschrift te worden gehoord.

Mr. Th. G. Keulaerds,
Procureur
Kruisstraat 24
Heerlen

ALUMINIUM DEUREN EN RAMEN TEGEN CONCURRERENDE PRIJZEN

Bezoekt vrijblijvend onze showroom.

DEBETS
Aluminium B.V.
Kleikoelenweg 20, tel. 045—314256
Nieuwenhagen x

---

alstublieft, het betere werk

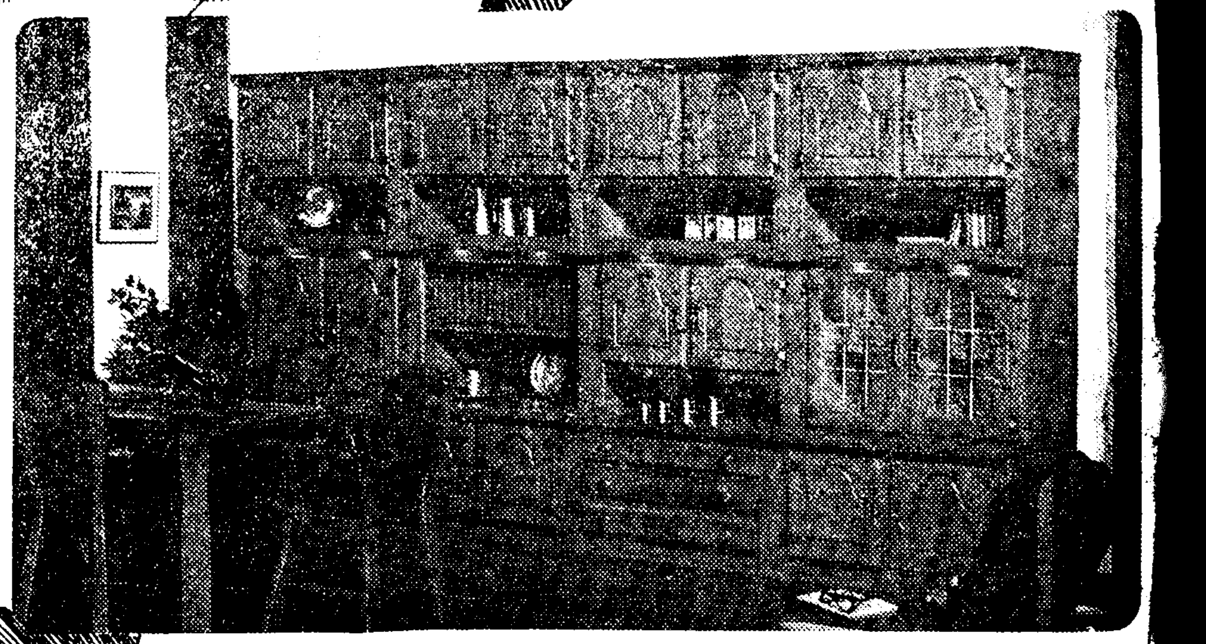
Met spoed gevraagd:

BANKWERKERS
LASSERS A/E en CO 2
LOODGIETERS
C.V. MONTEURS
PRODUCTIE PERSONEEL

uitzendbureau ASB
Heerlen, Akerstraat 56
tel. 045-71[illegible]

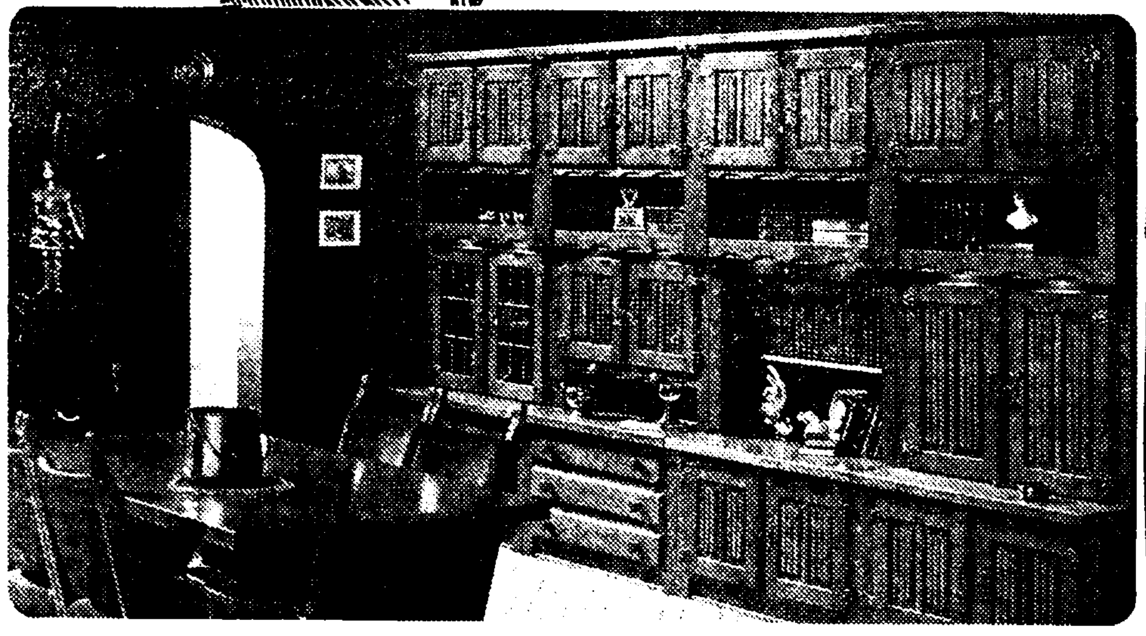
morgen gooit WOONDISCOUNT haar magazijnen voor u open.

Woondiscount is nieuw, evenals haar verkoopsysteem. Geen dure presentatie in luxueuse winkelpanden. Geen cash-and-carry. (Massief eiken meubelen zijn immers zwaar en die zien wij u nog niet zelf naar huis vervoeren. Dus we brengen wel alles netjes tot voor uw deur). Enorme inkoop, dus veel keuze, direkt leverbare voorraad én extra lage groothandelsprijzen. Ook voor u. Maar: kwaliteit blijft voorop staan. Neem b.v. onze wandmeubelen eens.



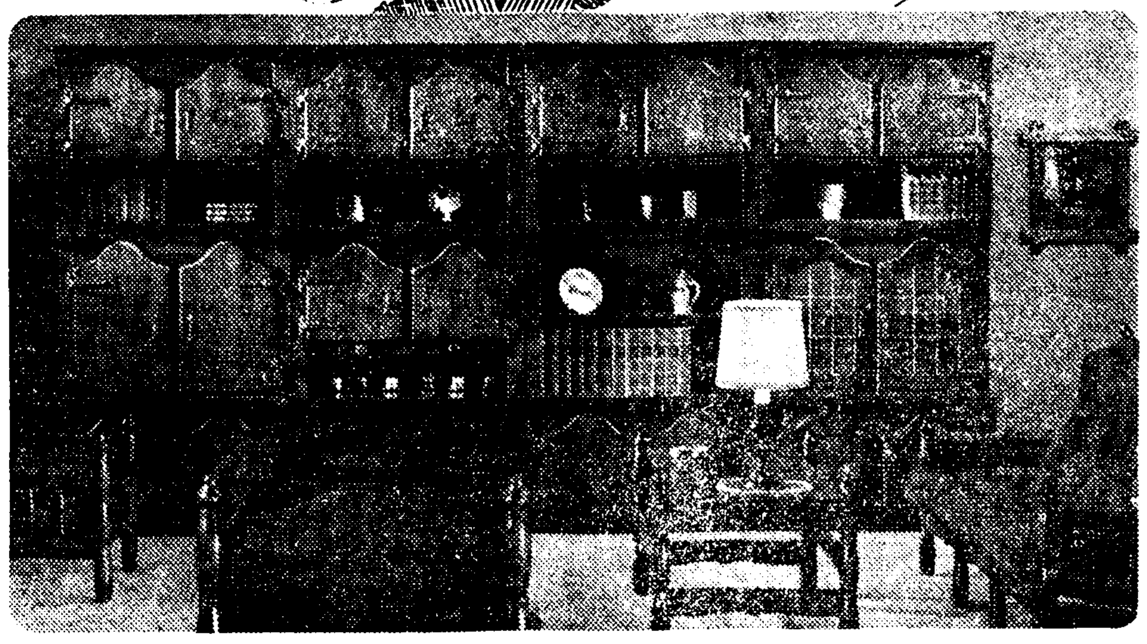
Bekijk de mogelijkheid en proef de sfeer, die er van deze massief eiken wandkombinatie uitgaat. 'n Boekenkast, 'n barelement, 'n vitrinekast en 'n TV-element van 100 cm elk staan tot uw beschikking. Bij Woondiscount per boekelement al vanaf

f 864,-



Fraai bewerkt massief eiken wandmeubel op te bouwen uit elementen van 100 cm elk. Keuzemogelijkheid uit barelement, boekenkast, TV-kast en vitrine-element. Per boekelement alleen bij Woondiscount reeds vanaf

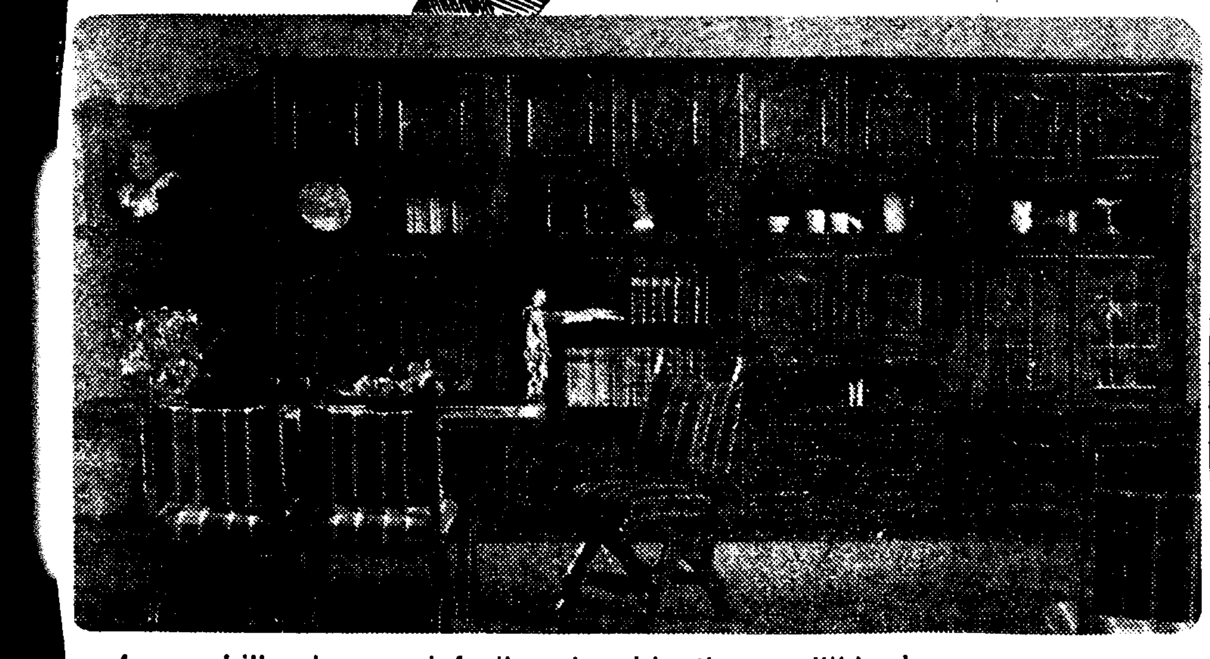
f 864,-



Stel uw eigen luxueuse kombinatie uit massief eiken samen! Exclusieve vormgeving. Keuze uit vitrine-element, bar, TV-element en boekenkast. Ook hiervoor kunt u bij Woondiscount per boekelement van 100 cm al terecht vanaf

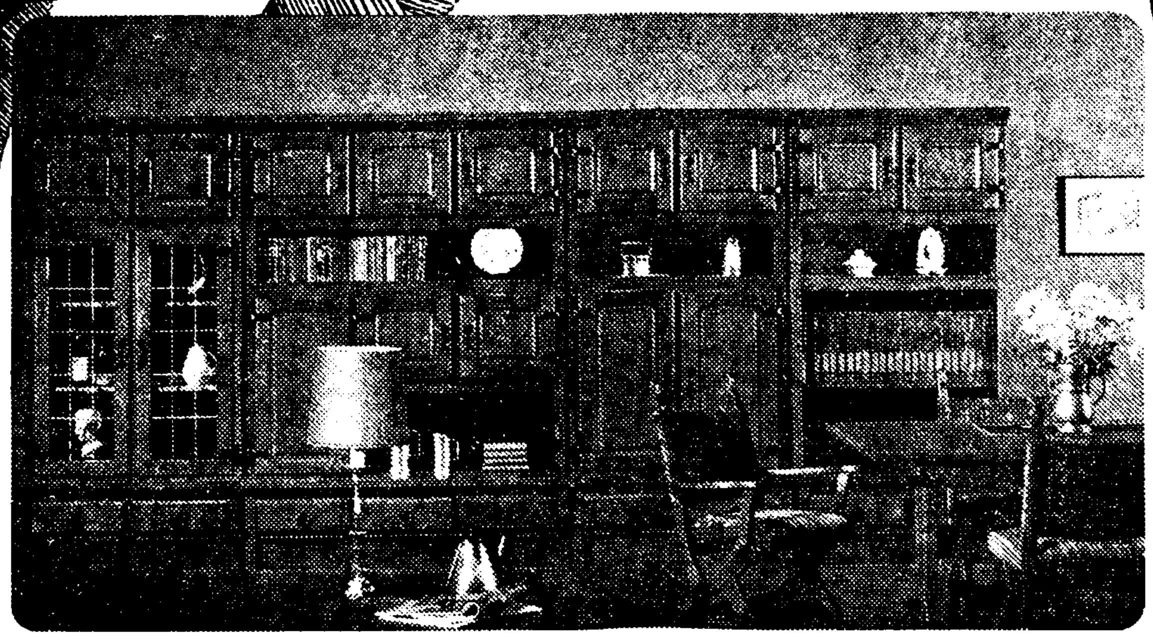
f 864,-

Massief eiken:
Tafels, stoelen, wandmeubelen, salontafels, TV-kastjes, dekenkisten, bankstellen, dressoirs, slaapkamers, mimisets, enz. enz.



4 verschillende massief eiken kombinatiemogelijkheden: TV-kast, boekenelement, vitrinekast en bar. Fraai bewerkt. Elk element 100 cm breed. Per boekelement bij Woondiscount reeds vanaf

f 864,-



Rustiek massief eiken met ongekende kombinatiemogelijkheden: Vitrinekast van 100 cm met hoge glas-in-looddeuren, barelement met 3 deuren 140 cm breed, TV-kast en boekenelement van 100 cm elk. Alleen bij Woondiscount voor de ongelooflijke prijs per boekelement vanaf

f 785,-



Zeer aparte massief eiken kast. Samen te stellen uit vitrine-element, boekenelement en TV-kast van 100 cm elk en bar-element van 140 cm. Per boekelement kunt u bij Woondiscount reeds terecht vanaf

f 785,-

Geen luxueuse presentatie
Geen cash-and-carry
Wel kwaliteit
Enorme inkoop

Dus erg goedkoop
en direkt uit
voorraad leverbaar

WOONDISCOUNT

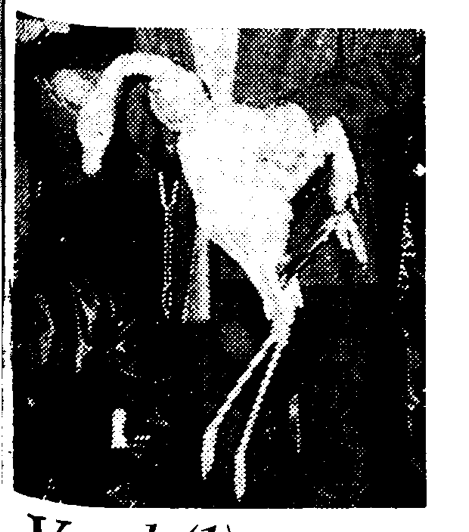
Industriestraat 1, Spekholzerheide
Hoofdingang Willem-Sophia. Direkt rechts. Tel. 04445-2802

Limburgs
agblad voor ittard en eleen

Vrijdag 27 september 1974

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR SITTARD EN GELEEN IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED SITTARD-GELEEN EN OMSTREKEN. HOOFDREDACTEUR: PIERRE HUYSKENS; EDITIECHEF-REDACTIE: JAN A.C. DE KLERK. KANTOREN: SITTARD: MOLENBEEKSTRAAT 5, TEL. 04490 - 5577. GELEEN: MARKT 3, TEL. 04494 - 46868.





Vogel (1)

● De uit het Kasteelpark in Born weggevluchtte flamingo is terecht. Het dier was uitgeput beland op een grindgat in het Middenlimburgse Heel. De hongerdood nabij meent Henk Munsters van het park in Born. Het kostte heel wat halsbrekende toeren om de vogel weer mee naar Born te krijgen. Bijna de complete brandweer van de thuishaven van de flamingo moest er aan te pas komen om het dier te bewegen mee terug naar huis te gaan?

Vogel (2)

● Twee vissers uit Heel seinden de landing naar Born. Henk Munsters maakte eerst alleen een vergeefse reis naar de waterplas in Heel. De flamingo bleef waar hij was. Midden op het water. Roerloos. De dag daarna werd de blusboot van de Borner brandweer te water gelaten. Brandweercommandant C. Jacobs, Henk Munsters en de brandweerploeg Wagemans, Beuts en Miel Hermans stoven met de 150 pk achter de boot over het water bij Heel. Met lijnwerpers werd de vogel behoedzaam naar de oever gelokt.

Vogel (3)

● De redding kwam nauwelijks op tijd. Agressieve meeuwen hadden al de aanval geopend op de door uitputting haast weerloze flamingo. Zonder brandweer was er geen redden aan geweest. De flamingo staat weer wat monterder op zijn poten in het kasteelpark van Born. Henk Munsters gaat nog wel een keertje extra naar hem omzien.

Hondje

● Een zes weken oud bastaardpinchertje is gisteren opgenomen bij het gezin van schilder G. Tholen in Grevenbicht. Anita Jacobs (11) en Miriam Vincken (11) uit Buchten vonden het diertje gistermorgen in een kartonnen doos langs de E-9 onder Born. De doos was kennelijk uit een rijdende auto gegooid. De twee vriendinnen hebben de doos met het hondje naar de rijkspolitie in Born gebracht. Wachtmeester Tubee die ook niet direct raad wist met de hond, kreeg hulp van schilder G. Tholen die bezig was het groepsbureau van nieuwe verf te voorzien. „Ik neem hem wel mee naar huis", bood de heer Tholen spontaan aan. De hond woont nu aan de Karel Doormanstraat in Grevenbicht.

Bloemen

● Er kwamen gisteravond bloemen aan te pas in de raadszaal van Wijlre. Een schone ruiker was er voor mevrouw Sleypen-Strijthagen, die dat te danken had aan het feit, dat zij de eerste vrouw is in de raad van Wijlre. Een aardige geste van burgemeester Baron van Hövell tot Westerflier en Wezeveld om de eerste dame zo te begroeten. Jammer, dat er in de raadszaal van Wijlre al kort na het begin van de vergadering een dikke wolk van sigaren- en sigarettendamp hangt . Daar kunnen bloemen zo slecht tegen.

Geluidshinder

● Vroeg een lid van het Anti-Bulderbaancomité aan de direktie van de luchthaven Zuid-Limburg: „Kunnen jullie met de vliegtuigen de bebouwing ontwijken in Meerssen en Beek?" Antwoord: „Ja, dat is heel goed mogelijk". Vraag: Kunnen jullie dan ook de meetpalen voor geluidshinder ontwijken?" Antwoord: „Ja dat kunnen we ook, maar dat doen we niet". Gehoord tijdens de discussieavond in Meerssen deze week over de geluidsoverlast van het vliegveld Zuid-Limburg.

INITIATIEF GAB SITTARD

Vacaturebanken in warenhuizen

SITTARD/GELEEN — Het gewestelijk arbeidsbureau in Sittard (een van de vier experimenteer-GAB's in Nederland) start maandag met een 'vacaturebank'. Zowel bij Vroom & Dreesmann in Geleen als in Sittard is het dan mogelijk te snuffelen in de honderden vacatures die het bedrijfsleven in het gewest heeft. De vacaturebank die in het kantoor van het GAB aan de Kleine Steeg in Sittard al een jaar te raadplegen is, blijft ook bestaan.

„Niet dat deze vacature- of vraagbank niet voldoet; wij willen echter nog meer naar de mensen toe gaan. De verantwoordelijkheid en zelfwerkzaamheid bij het zoeken van arbeid stimuleren. Bovendien heeft een vacaturebank buiten het GAB nog het voordeel dat mensen met een drempelvrees ook eerder tot het zoeken van passend werk komen", zegt directeur H. Chapel van het Sittardse arbeidsbureau.

Momenteel liggen in de vacaturebank ruim 550 functies te vergeven. „Dat is dan alleen de keiharde, actuele vraag op dit moment. Probleem voor ons bij het actueel houden van de vraagbanken in Geleen en Sittard is dat van dag tot dag de inhoud van de vraagbank wijzigt. Dat zal in het begin nog wat storingen met zich meebrengen. We vinden het experiment te belangrijk om het nog langer uit te stellen", aldus directeur Chapel en adjunct-directeur Bex. De keuze van een winkelbedrijf als „filiaal" is niet toevallig. Mensen zonder werk gaan regelmatig met hun vrouw winkelen. „Terwijl de vrouw de boodschappen doet, kan de man rustig en zonder verplichtingen zoekan naar passend werk", redeneert de leiding van het arbeidsbureau Sittard die vindt dat vooral met de status „experimenteer GAB" een grotere actieradius ontwikkeld kan worden. Niet alleen kan de werkzoekende op de eerste plaats zelf uitkijken, maar ook kan, doordat de eerste schifting makkelijker verloopt, meer tijd besteed worden aan de probleemgevallen.

„Al vragen wij ons wel eens af, waar ligt de grens in de begeleiding. Moet je tot het oneindige doorgaan met begeleiden of moet je deze tijd besteden aan het helpen van tien anderen", zegt de leiding van het GAB Sittard.



● Directeur Chapel van het GAB en een medewerker controleren de vacaturebank.

Werk zoeken is geen schande

SITTARD — „Werk zoeken is geen schande. Die tijd is voorbij", vindt adjunct-directeur Bex van het Gewestelijk Arbeidsbureau in Sittard. Een arbeidsbureau dat met steun van het ministerie definitief heeft kunnen breken met oude tradities. „Wij willen op de eerste plaats het „open huis" van de arbeid zijn. Niet de plaats waar men zich bij werkloosheid verplicht moet laten inschrijven en verder gedwongen kan worden een bepaalde baan te nemen. Service, begeleiding en voorlichting zijn nu hoofdtaken. die steeds verder uitgebouwd moeten worden. Arbeid zoeken moet iets zijn, dat met hetzelfde gemak moet kunnen gebeuren als een kilo suiker halen", vindt ook directeur Chapel van het GAB Sittard. Toch wordt de leiding van het arbeidsbureau nog dagelijks geconfronteerd met de „frustraties" van werkloosheid. Ook als die buiten eigen schuld optreedt. Er zijn huisvaders, die elke morgen trouw op de gewone tijd de deur uitgaan om het gezin en vooral de buurt onwetend te laten van hun werkloosheid. „De arbeidsmarkt is ondoorzichtelijk en niet best. Er worden nog slechtere tijden verwacht en steeds meer mensen worden geconfronteerd met werkloosheid. Daarom is het zo belangrijk dat men weet dat er mogelijkheden zijn om zelf en anoniem te zoeken naar werk; dat er heel veel mogelijkheden zijn tot omscholing. We moeten steeds meer stimuleren dat de mensen zelf op zoek gaan en gaan nadenken", vindt de leiding van het arbeidsbureau.

De praktijk toont aan dat een vacaturebank graag en veel wordt geraadpleegd. Als er een aantrekkelijke job inzit is die vaak binnen een dag bezet.

In Nieuwstadt en Susteren

VERKEER OPZIJ VOOR BEJAARDEN

Van onze verslaggever

SUSTEREN — Het provinciaal bestuur van Limburg heeft een warm hart getoond voor de bejaarden van Nieuwstadt en Susteren. Dat college in Maastricht heeft in Susteren de Elzenweg, de Amelbergaweg en in Nieuwstad de Topkoulweg voor alle motorverkeer afgesloten om de bejaarden er een ongestoorde wandelgelegenheid te bieden.

In maart van dit jaar hebben de raden van beide gemeenten om die afsluiting gevraagd. De wegen sluiten aan op een gebied waar veel bejaardenwoningen en het centrum Vastrada gebouwd zijn. De veiligheid van de in het bosgebied wandelende bejaarden werd hoe langer hoe meer bedreigd door het woon-werkverkeer over de drie wegen.

Geleen sleutelt aan beleidsplan

Van onze verslaggever

GELEEN — Vanaf 1976 hopen B. en W. van Geleen alle beleidsbepalingen van de gemeenteraad te kanaliseren in een „Algemeen beleidsplan". Aan **zo'n integraal beleidsplan voor de gemeente wordt nu al druk gewerkt. „In het belang van de bevolking van Geleen zal het noodzakelijk zijn dat er een goed samenspel met de landelijke overheid maar vooral ook met de regionale overheid tot stand zal komen", laten B. en W. van Geleen daarover nu al weten.**

Een aantal taken zoals politie, onderwijs en sociale zorg worden nu al grotendeels door de rijksoverheid geregeld terwijl samenwerkingsregelingen en intergemeentelijke [illegible] pen ook steeds meer van invloed zullen zijn op het gemeentelijk beleid. B. en W. van Geleen willen evenwel vasthouden aan het volkomen zelfstandig kunnen vaststellen van prioriteiten.

Met het oog op de voorbereiding van zo'n algemeen en meerjarig beleid wordt ook gesleuteld aan een herorganisatie van het gemeentelijk apparaat. Ook zijn daarvoor allerlei werkgroepjes aan het werk gezet om analyses te maken van de situatie op het stuk van onder andere milieu, openbare veiligheid, wegenstructuur, volkshuisvesting en welzijn. Ook een nota burgerij-overheid zal een steen moeten bijdragen aan de opstelling van het algemeen beleidsplan dat B. en W. van Geleen eind 1975 aan de raad denken te kunnen aanbieden.

½ milj. voor sociale werkvoorziening

GELEEN — De gemeente Geleen heeft becijferd dat volgend jaar viereneenhalf keer zoveel als dit jaar moet worden bijgelegd op de sociale werkvoorziening. Dit jaar is er een ton voor uitgetrokken en volgend jaar kost dat Geleen bijna een half miljoen gulden. B. en W. van Geleen vinden dat niet alleen stijging van loon- en salariskosten daar schuld aan is maar vooral ook de slechte economische situatie.

De bedrijven besteden minder werk uit aan de sociale werkplaatsen terwijl door de grotere werkloosheid het aanbod van arbeidskrachten voor de arbeidsvoorziening toeneemt. Bovendien werkt ook de vermindering van de arbeidsproductiviteit mee aan het grotere verlies, vinden B. en W. Het college vindt dat de gemeentelijke vertegenwoordigers in het bestuur van het Sociaal Werkvoorzieningsschap meer dan ooit de vinger op de pols zullen moeten houden.

„BUIKRIEM" VOOR GELEEN IN 1975

Voormalige mijngemeenten zien toekomst somber in

Van onze verslaggever

GELEEN — Met een sluitende begroting voor 1975 in handen zal de gemeenteraad van Geleen de „buikriem toch wel wat moeten aanhalen." Om de nu al op tafel gelegde wensen van de raad te realiseren is het dubbele nodig van het bedrag dat in de begroting beschikbaar wordt gesteld. Als alle wensen zullen moeten worden vervuld zal aan een verhoging van de gemeentelijke belastingen niet te ontkomen zijn.

B. en W. van Geleen vrezen vooral dat de afbouw van de regeling voor extra-overheidsgeld voor de voormalige mijngemeenten en van de extra financiën voor Geleen als „kleine stedelijke gemeente" de gemeentelijke huishoudboekjes parten zullen gaan spelen. De voormalige mijnzetelgemeenten Geleen, Brunssum, Kerkrade en de gemeente Heerlen hebben de bezorgdheid om de afbouw van de speciale financieringsregeling voor mijngemeenten al in een gezamenlijk rapport aan de staatssecretaris van binnenlandse zaken kenbaar gemaakt. In dat rapport wordt onder andere gewag gemaakt van de leegloop van die steden door de afbouw van de mijnindustrie; inkomstenderving door sluiting van industriële gebouwen; daling van het aantal leerlingen voor kleuter- en basisonderwijs met alle financiële gevolgen van leegstand van schoolgebouwen en hogere kosten voor de sociale zorg. De mijnsluiting heeft ook tot gevolg dat belangrijke financiële middelen wegvallen doordat het fonds sociale instellingen geen geld meer laat stromen in de maatschappelijke en culturele sector. Een onzekere factor is nog de gevolgen van het stoppen van de ondergrondse waterontrekking. Die paragrafen in het rapport van de vier mijngemeenten wekken ernstige bezorgdheid over de finanliële situatie in de toekomst.

Uitgebrande auto was gestolen

SUSTEREN — De rijkspolitie in Susteren heeft donderdag in het centrum van de gemeente een uitgebrande auto gevonden. Die bleek in Heerlen te zijn gestolen. De auto met kenteken 67 AL 47 was eigendom van de Heerlenaar G .Snijders.

De politie van Susteren onderzoekt nu samen met de politie in Heerlen of de auto gebruikt is bij het plegen van misdrijven in Limburg.

C & A ook in Sittard?

Van onze verslaggever

SITTARD — Het is niet onmogelijk dat de directie van C. en A.-Nederland ook zal besluiten tot de bouw van een filiaal in de stad Sittard. Zoals in het L.D. van donderdag werd bericht zuigt het Geleense filiaal van dat grootwinkelbedrijf een miljoenenomzet uit Sittard weg.

Al langer geleden heeft de directie een idee opgeworpen om ook in Sittard een filiaal te bouwen. Tijdens een feestelijk diner met het personeel van C. en A Geleen en andere genodigden — in totaal 76 mensen — op de vooravond van de opening van de zaak in Geleen heeft een directielid van C. en A. nu nog eens nadrukkelijk gezegd dat Sittard als vestigingsplaats voor een filiaal in het oog wordt gehouden. De C. en A.-directie laat de verwezenlijking van dat plan nog afhangen van de belangstelling van het publiek in de Westelijke Mijnstrek voor het filiaal in Geleen.

VOGELS GESTOLEN

Van onze verslaggever

SITTARD — Uit een volière achter een woning in de wijk Overhoven in Sittard zijn 44 vogels gestolen. De eigenaar miste de vogels donderdagmorgen.

2000 tegels verdwenen

Van onze verslaggever

SITTARD — Het aannemersbedrijf Schreurs in Sittard heeft bezoek gehad van de „bouw"-dieven. Uit een opslagplaats van het bedrijf zijn 2000 tegels verdwenen. Ook werd uit stalen kasten aan de Bergerweg 25 meter kabel en een fijnregelaar van lasapparatuur ontvreemd. Voor het vervoer van de buit is gebruik gmaakt van een auto.

Telefooncel kapotgebeukt

Van onze verslaggever

SITTARD — Steeds vaker worden vernielingen aangericht in telefooncellen. De cel op de hoek Arnoldsstraat-Hemelsley in de wijk Vrangendael is woensdagnacht weer stukgebeukt. De PTT schat de schade op 1800 gulden.

EXPOSITIES

SITTARD

Museum „Het Kritzraedthuis"
Rosmolenstraat 2
Tentoonstelling van schilderijen en tekeningen van de Limburgse schilders Jos Caelen en Jannel. Geopend dagelijks van 10 tot 12 uur en van 2 tot 6 uur. Zaterdag en zondag van 2 tot 6 uur.

GELEEN

Volksuniversiteit
Groenseykerstraat 30
Tentoonstelling van olieverfschilderijen, gouaches, houtskooltekeningen, foto's, macramee-werk, wandkleden en andere stofversieringen. Vervaardigd door kursisten.

ELSLOO

Streekmuseum
Vaste expositie
Geopend dinsdag en donderdag van 3 tot 5 uur en zondags van 4 tot 7 uur. Verder op afspraak.

Maaslandcentrum
Tentoonstelling van schilderwerken van Cor v.d. Akker

OBBICHT

Galerie 't Törp
Expositie van pottenbakkerskunst van Willem Jansen en van de fotocollectie van Jos Nijsten met landschaps- en portretstudies en van de fotocollectie van Jan Jansen met als onderwerp architectuur en landschappen.

ECHT

Streekmuseum
Vaste expositie van oude gebruiksvoorwerpen, oudheid en heemkundige vondsten.

Geopend op zondag 29 september van 10 tot 12.30 uur en van 14 tot 18.30 uur. Voor groepen leerlingen en studenten bestaat gelegenheid de tentoonstelling dagelijks te bezoeken na afspraak met de conservator dhr. Geurts, telef. 04754-1247.

De jaarlijkse museumweek bestaat uit een tentoonstelling van voorwerpen uit de steen-brons en ijzertijd gevonden in Echt en omliggende gemeenten.
Ook vondsten van de geologische werkgroep.

Carnavalsmuseum
Museum van carnavalsattributen ingericht door de Bond van Carnavalsverenigingen in Limburg.
Geopend op zondag 13 en 27 oktober van 2 tot 5 uur en verder op afspraak.

HEERLEN

Stadsschouwburg
Schilderijen van Sjef Biessen. t.m. 18 oktober.

Raadhuis
Retrospectieve expositie Harry Koolen bij gelegenheid van zijn 70ste verjaardag. Van 1 tot 30 september dagelijks van 9 tot 13 en van 14 tot 18 uur, zaterdagen en zondagen van 14 tot 18 uur

Kelder Bibliotheek
Passage
Grafiek van Ru de Vries, t.m. 30 september. Open op openingstijden van bibliotheek.

HULSBERG

Galery 't Boerehöfke
Sieraden van diverse kunstenaars

BIOSCOPEN

[illegible]ARD

Forum Theater
Engelenkampstraat 68
Geprolongeerd voor de tweede week: „Papillon", aanvang 20.30 uur, 14 jaar

[illegible]EN

Roxy Theater
Rijksweg C 67
„Papillon", aanvang 20.00 uur, 14 jaar

Studio Anders
Rijksweg C 67
Geprolongeerd derde week „Waar is die verrekte zevende compagnie gebleven", aanvang 20.45 uur, 14 jaar

ECHT

Royal Theater
„Als adelaars vielen ze aan", aanvang 20.30 uur, 14 jaar

Miroyal
„Tiroler slippertjes", aanvang 21.00 uur, 18 jaar.

HEERLEN

Royal: The exorcist, 4e week. dag. 14.15, 16.45 en 20.45 uur. 18 jr.

Rivoli: Harlis, dag. 14, 16.30 en 20.30 uur. 18 jr.

Scala: De motorduivels, do. vrij. za 14, 16, 18.15 en 20.45 uur, zo. 14, 16 en 18.45 uur. 18 jr. De tijger van Eschnapur. zo. 20.45 uur. ma. di. en wo. 14, 16, 18.15 en 20.45 uur. 18 jr.

Passage: Alicia, dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur. 18 jr.

HOENSBROEK

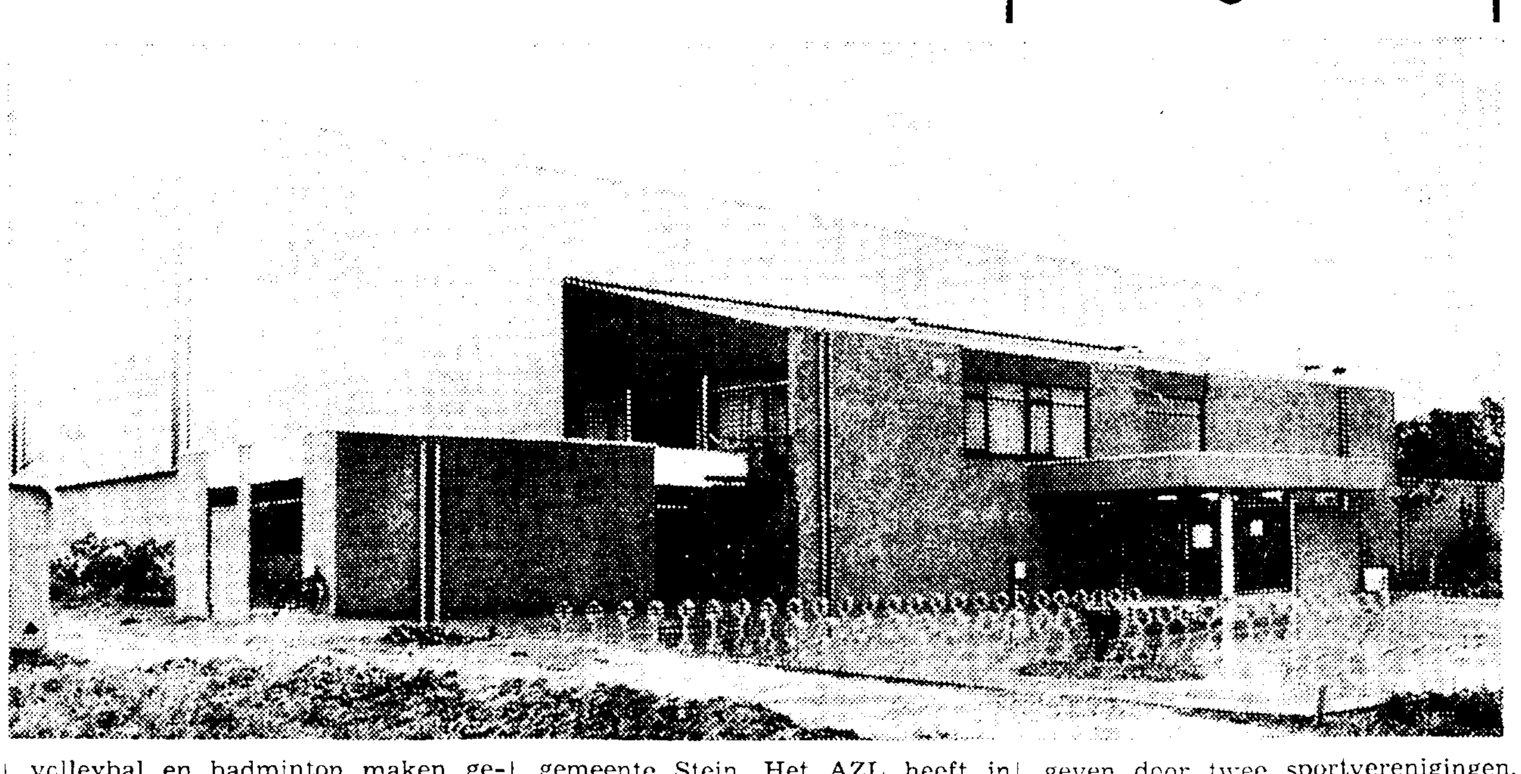
Royal: De duivelse karate bende, vrij. en za. 20.30 uur, zo. 16, 18 en 20.30 uur. Ivanhoe, zo. 14 uur.

BRUNSSUM

Astoriatheater: Thunderball, do. za. en di. 20.30 uur, zo. 18.15 en 20.30 uur. Mosquito squadron, vrij. 20.30 uur, zo. 16 uur. Nieuwe avonturen van Tom en Jerry, zo. 14 uur.

Enorme sporthal in Stein geopend

• Dit is het vooraanzicht van een van Limburgs grootste sporthallen in Stein



STEIN — Zaterdagmorgen zal deputé Louis Stals de sporthal in Stein officieel openen door de naam van de hal te onthullen. De sporthal die eind maart 1973 werd opgeleverd door de firma Muyres heeft een totale vloeroppervlakte van 32 bij 42 meter en is een van de grootste van Limburg. In 1967 heeft de gemeente getracht een sportcomplex met een overdekt- en openluchtzwembad en een sporthal te bouwen. In 1972 werden de plannen gewijzigd (men had inmiddels de zwembaden in gebruik) door de komst van een dépendance van het Geleense Michiellyceum naar Stein. Deze vestiging hield in dat er een gymnastieklokaal gebouwd moest worden. Hierdoor kreeg de gemeente Stein de mogelijkheid met een grotere subsidie meteen een grote sporthal te bouwen. Vanwege een rendabele gebruiksmogelijkheid werd de hal gebouwd nabij de grens met de gemeente Elsloo in de wijk Nieuwdorp.

In enkele maanden tijd werd de hal — een zgn. München-variant" — opgetrokken. Vanaf 1 april 1973 wordt van de hal gebruik gemaakt en wordt vanaf die datum door de verschillende scholen en plaatselijke verenigingen volop benut. Het beheer is ondergebracht bij de „recreatie-stichting" die alle sportaccommodaties in Stein beheert. Voor een groot deel maakt men gebruik van de sportstichting Sittard, waarvan de huidige directeur dhr. C. Kamphuis afkomstig is.

Om de hal zo efficiënt mogelijk te kunnen gebruiken is een „electrische" scheidingswand aangebracht, waarmee de hal in twee minuten in twee volledig afgesloten ruimten kan veranderen. Medio oktober is er ook een uitschuifbare tribune die eveneens in twee minuten gebruiksklaar kan worden gemaakt.

Behoefte

Dat de sporthal in een grote behoefte voorziet, mag blijken uit het groot aantal uren dat de hal door de week in gebruik is. Momenteel is de zaak in de wintermaanden ruim 110 uur per week bezet, door scholen en door verenigingen van zowel binnen als buiten de gemeente Stein. Vooral de sporten handbal, volleybal en badminton maken gebruik van de grote vloer.

Tijdens de openingsplechtigheid zal de directie van het AZL uit Heerlen een kunstwerk aanbieden aan de gemeente Stein. Het AZL heeft in samenwerking met de gemeente de bouw en aankleding van de wijk Nieuwdorp verzorgt. Hierna zullen in de hal demonstraties worden gegeven door twee sportverenigingen. De sportdemonstraties worden verzorgd door de gymnastiekvereniging Swentibold uit Sittard en door een basketbalploeg uit Sittard.

'Scout-in'-weekend Scouting Nederland

Van onze verslaggever

ROERMOND/SITTARD — Zestien bussen vertrekken zaterdagmorgen met ruimn duizend jeugdleiders en -leidsters van „Scouting Nederland" uit heel Limburg naar Ommen, om daar het eerste „Scout-in"-weekeinde meer te maken in het buitencentrum van Scouting Nederland in Ommen. Uit het hele land zullen meer dan 12.000 leiders en leidsters van verkennerij en jeugdbeweging naar Ommen stromen. De bedoeling van de bijeenkomst (die gedeeltelijk volgens het vanouds bekende patroon van de „jamborees" wordt gekenmerkt) is het leggen van contacten door de jeugdleiders onderling, kennis nemen van elkaars opvattingen over het jeugdwerk en het discussiëren daarover.

Een aantal Limburgse bedrijven richten op het buitenterrein van Scouting Nederland in Ommen een aantal informatiestands in terwijl ook de provinciale VVV van Limburg met documentatiemateriaal en een informatrice daar vertegenwoordigd zal zijn. Scouting Nederland (sinds anderhalf jaar opererend vanuit sterk vernieuwde opzet) heeft in Limburg 7.074 leden waarvoor 1583 personen met de leiding zijn belast Dat zijn er nu al 231 meer dan vorig jaar. In een eind vorig jaar bewoonbaar gemaakt pand aan de Steegstraat in Roermond worden sinds een jaar door drie beroepskrachten trainingscursussen gegeven die zich uitstrekken over een dertigtal weekeinden.

Het weekend in Ommen, waarbij ook het amusementsgedeelte in de avonduren niet uit het programma is weggelaten komt voor eigen rekening van de deelnemende Limburgers. „Er is wel een nieuwe opzet, maar een duidelijke identificatie met de nieuwe jeugdbeweging wordt nog steeds door leiders en leidsters als een gemis ervaren. Dat kan niet anders. Juist daarvoor, als een gelegenheid om persoonlijk meer betrokken te raken bij de beweging en er zich verbonden mee te voelen, is dit weekend in Ommen bedoeld", aldus een woordvoerder van Scouting Nederland in Roermond.

Kombi-kabaret opent seizoen

MAASTRICHT — De bekende Kabaretgroep Kombi geeft vrijdag 4, zaterdag 5 en zondag 6 oktober uitvoeringen in het nieuwe Tejater **van de jongerensociëteit Kombi. Het programma duurt 2½ uur** zodat om acht uur met de uitvoeringen wordt begonnen. Deze zijn zowel voor leden als andere belangstellenden toegankelijk. Het doel is om op deze wijze zowel ouderen als jongeren voor het jeugdwerk in Kombi te interesseren. De medewerkers aan het kabaret zijn studerende leden van de jongerensociëteit. Het programma bevat diverse Maastrichtse sketches, zangnummers, play-back en aan dit kabaret aangepaste balletnummers van het eigen Kombi-ballet, onder leiding van Marij van der Zanden. Regie is in handen van Giel Smal, het muzikale gedeelte verzorgt Harrie Serpenti en het technisch gedeelte door Math Muytjens. De kabaretgroep had al eerder succes met een revue en met een optreden rond Ivan Heylen en Astrid Nijgh.

EXAMENS

Aan de katholieke universiteit te Nijmegen is de heer E. J. E. Maertens uit Maasbracht geslaagd voor kandidaat pedagogiek.

V.U.-cursussen al volgeboekt

GELEEN — De belangstelling voor de cursussen van de volksuniversiteit Geleen, de enige in Zuid-Limburg, is zo overstelpend, dat een aantal cursussen nu reeds volledig is volgeboekt. Het zijn de cursussen Engels I, Frans II, Italiaans I, Philosophie, Kijk op Kunst. Binnenhuisarchitectuur met parallelcursus en stofversieren eveneens met parallelcursus.

Pamfletschrijvers in Munstergeleen:

Nieuwkomers bleven in de kou staan

MUNSTERGELEEN — In een pamflet dat huis-aan-huis is bezorgd in Munstergeleen zegt de raadsfractie Arets dat de „nieuwkomers" in de gemeente Munstergeleen in de politiek niet aan hun trekken zijn gekomen. Het herstel van de oude coalitie in de gemeenteraad (Hamers-Voots) is volgens de fractie Arets een onzuivere weergave van de stemmenverhouding. Volgens het pamflet kregen de nieuwkomers 1100 stemmen tegen 1600 stemmen van de meer gevestigde fracties en kandidaten. Pogingen om met een der beide wethouderskandidaten

Voots en Hamer tot een vergelijk te komen strandden steeds op „Wij kunnen niet". Het waarom daarvan, heeft de fractie Arets echter niet kunnen achterhalen. Overigens kondigt de fractie aan dat men zich loyaal zal opstellen tegen het college van B. en W. maar wel zeer kritisch. „Het gemeentebestuur blijft wel bij het oude, maar de politiek kan veranderen als U en wij daaraan werken", besluit lijstaanvoerder Arets, die voor de verkiezingen zowel door wethouder Hamers als door wethouder Voots werd afgewezen als eventueel college-partner.

Mignon ontvangt zustervereniging uit Böblingen

GELEEN — Het Geleens mannenkoor Mignon speelt de komende dagen gastheer voor de Chorverein Liederkranz uit de zusterstad Böblingen in Duitsland. Het bezoek van de Duitse gasten aan Geleen geldt als tegenbezoek, nadat het koor Mignon eerder een bezoek in Duitsland bracht. Het belangrijkste onderdeel van het bezoek aan Geleen bestaat uit een gezamenlijk concert van beide koren dat vanavond in de Hanenhof om 20.30 uur plaats vindt.

Vandaag worden de Duitse gasten afgehaald bij de Duitse grens, waarna in de Heremiet de leden van het gemengde koor kennismaken met de mensen bij wie men tot zondagmorgen te gast is. Tijdens het concert zullen de Duitse dames en heren liederen ten gehore brengen van Hassler, Isaac, Brahms, Dowland, Dister en Gal. Het mannenkoor Mignon brengt ten gehore: werken uit het Soldatenkoor uit Faust van Ch. Gounod, Chor der Jäger aus Der Freischütz van Carl von Weber Aufgang des Lebens van Nägeli, Nützliche Tendenz van Paul Huber, The Yellow Bird van Norman Luboff en als laatste stuk een samenstelling van drie nummers van Gilbert O'Sullivan, met als titel „It's Sullivan-Time". Dit stuk is speciaal voor Mignon bewerkt door de heer Stalmeyer. De uitvoering van dit stuk is een première.

Zaterdagmorgen wordt het Duitse gezelschap in het gemeentehuis ontvangen door loco-burgemeester W. Schepers. In de middaguren maakt men met de gasten een rondrit door Geleen, waarna het nieuwe winkelcentrum wordt bezocht. Zaterdagavond wordt een feestvond gehouden in de Heremiet. Zondagmorgen vertrekken de leden van de Chorverein Liederkranz uit Böblingen weer huiswaarts.

KLEIN JOURNAAL

redactie
theo pasing
tel. 045 - 718100

ALGEMEEN

SCHEIDSRECHTER
SITTARD — Niet minder dan 21 leden van de hockeyclub Sittard hebben zich voor de scheidsrechtercursus aangemeld. Deze cursus bestaat uit vier lessen. Tot zaterdag kan men zich nog aanmelden bij de heer P. Ruers, Lemmenderstraat 58, Brunssum of bij mevrouw Th. van Beek, Leyenbroekerweg 33 te Sittard.

COLLECTE
SUSTEREN — De opbrengst van de collecte voor de kankerbestrijding in Susteren bedroeg f 2269,-.

PAPIER
SUSTEREN — Vanavond halen de leden van sportclub Susteren in de parochie Mariaveld oud papier op. De baten zijn bestemd voor het jeugdvoetbal.

VERGADERING
SPAUBEEK — Maandag houdt de werkgroep van de Spaubeekse verenigingen om 20.30 uur een vergadering in café Bongerd. Op de agenda staat onder meer het benoemen van een dagelijks bestuur en het vaststellen van een jaarkalender.

LOOIWINKEL
SPAUBEEK — De Spaubeekse buurtvereniging Looiwinkel houdt vanavond om 20.30 uur in zaal Gielen aan de Hoeve een algemene jaarvergadering. De activiteiten voor het komende verenigingsjaar zullen besproken worden, terwijl ook een bestuursverkiezing wordt gehouden. Aftredend zijn de dames Welters en Bouwens, beiden zijn herkiesbaar. Voorzitter H. Kengen stelt zich wegens drukke werkzaamheden niet meer herkiesbaar.

HULPDIENST
SITTARD — De adressen van de actiegroep vrijwillige hulpdienst Leyenbroek zijn: Carla van Eynatten, Irenelaan 11, tel. 5180; Theo van Oorschot, Bernhardlaan 37, tel. 3713; Germa Nijssen, Wielderslaan 1, tel. 5810 en Truus Franssen, Broekstraat 17. Bij de hulpdienst kan men terecht voor baby-sit, bejaardenbezoek, ziekenbezoek, het doen van boodschappen voor zieken en berjaarden, lichte huishoudelijke hulp, verzorgen van de tuin en kleine reparaties.

VRIJE EXPRESSIE
EINIGHAUSEN — De werkgroep Einighausen van de stichting Vrije Tijdsbesteding „Swentibold" wil ook dit jaar weer een kindercursus vrije expressie geven als er voldoende belangstelling voor is. De cursus, die op zaterdagmorgen van 10-12 uur wordt gehouden, bestaat uit algemene handenarbeid, batikken en applicaielessen. Er zijn 24 lessen gepland. De eerste zal op 5 oktober gehouden worden. Men kan zich opgeven bij Guus Broekhoven, Heistraat 7, Einighausen, tel. 5681. Liefst vóór 1 oktober vraagt de heer Broekhoven.

MUZIEK

OPVOLGER
SITTARD — Tot opvolger van wijlen notaris B. Schutgens als voorzitter van de Sittardse muziekschool is de heer J. v.d. Borght benoemd. De heer Van de Borght is een van de mede-oprichters van de muziekschool. Hij was tot nu toe penningmeester. In zijn functie werd hij door mevrouw Leering opgevolgd.

't Cursiefje

Licht

Zij waren allen gezellig bijeengekomen voor een kienavondje in „De Oude Herberg" te Grevenbicht. Bevrijd van de illegaliteit, die er in het verleden nogal eens nadrukkelijk rond de kienavonden hing werden door de PHV „De Maaswachter" de kienkaarten uitgedeeld. en alsof het niet mocht zijn: de stop sloeg door. Die technische storing aan de lichtinstallatie was er de oorzaak van, dat er dinsdag nauwelijks gekiend kon worden. De afroeper van de nummertjes kon zijn taak nog wel enigszins vervullen, maar het was zo moeilijk om de cijfertjes in de juiste vakjes terug te vinden. Moet u maar eens proberen in het donker. Daarom doet „De Maaswachter" dinsdag om 20 uur in hetzelfde lokaal opnieuw een kien-poging.

DRAPEAU
SUSTEREN — Een aantal dames uit Susteren is momenteel in „stilte" — dat moet u met een korreltje zout nemen — bezig met de vervaardiging van een fraai drapeau voor fanfare Eendracht. De dames zijn namelijk van mening, dat de muzikanten lang genoeg achter het huidige vaandel hebben gelopen.

SPEL

KIENEN
SITTARD — Maandag in het gemeenschapshuis De Baandert voor het mannenkoor.

SUSTEREN — Zaterdag om 20 uur in zaal Peters voor harmonie St. Cecilia.

SCHUTTERIJ

BICHTAFEESTEN
GREVENBICHT — In het kader van de Bichtafeesten werd een treffen gehouden tussen de leden van de schutterij Het H. Kruis en De Eendracht in het gemeenschapshuis. De heer W. Dohmen van het H. Kruis ging met de fel begeerde Bichtabokaal „lopen". Op de tweede en derde plaats kwamen respectievelijk J. Schoutrop en J. Wetzels. Bij de niet-ingewijden was H. Ferfers de triomfator, gevolgd door J. Glaesmackers, W. Dohmen en J. Schoutrop. Ook deze schutters ontvingen een bokaal met geldprijs.

GEMEENTE

FELICITATIE
SUSTEREN — Tijdens de laatste raadsvergadering van Susteren heeft burgemeester Van Goethem het Dieterse raadslid G. Stork gefeliciteerd met het behalen van het koningsschap van de schutterij St. Stephanus te Dieteren. De heer Van Goethem had bijna zichzelf kunnen feliciteren, omdat hij bij het schot vóór de nieuwe koning de arme vogel een hevige optater had gegeven.

WETHOUDER SCHUMANS
GELEEN — Met ingang van dinsdag 1 oktober houdt wethouder Schumans van Geleen alleen nog spreekuur als u daarvoor een afspraak heeft gemaakt. De afspraken kan men maken via telefoonnummer 45799.

ONTSPANNING

KERMIS
LIMBRICHTERVELD — Door de verenigingen van de wijk Limbrichterveld wordt van vrijdag 4 oktober tot maandag 6 oktober een grote kermis gehouden. Voor dit doel wordt op het terrein bij het winkelcentrum een grote tent opgesteld.

JONGEREN

POPAVOND
BORN — De jongerensociëteit Bartok uit Born houdt op zondag een grote popavond, waaraan de Limburgse formaties Rampanoo en Relax meewerken. De avond begint om 18 uur met diskjockey Hans.

PAROCHIE

JONGERENKOOR '70
GREVENBICHT — Het Jongerenkoor '70 Born verzorgt zondag om 11.15 uur een moderne mis in de parochiekeik te Grevenbicht.

SOUND '70
OVERHOVEN — Het Jongerenkoor Sound '70 verzorgt zaterdag om 19 uur een dienst in de H. Hartparochie te Overhoven.

REGIO vandaag

Drumband-concours in Geleen

GELEEN — Bij het 20-jarig bestaan van de drumband van de schutterij Marcellinus en Petrus in Geleen wordt zondag op het feestterrein aan de Pieterstraat een drumbandconcours gehouden met mars- en concertwedstrijden. Voor het echter zover is wordt er rond dit jubileum een feestprogramma afgewerkt, dat vanavond begint met een film over het Limburgs schutterswezen gevolgd door een show door de harmonie St. Caecilia met majorettenpeloton.
Zaterdagavond volgt een receptie in de feesttent achter het Hubertushuis aan de Pieterstraat en om 20 uur begint een Beierse avond met medewerking van Alm Bubeb uit Brunssum.
Zondagmorgen is er om 11 uur Frühschoppen met muzikale opluistering door de fanfare St. Barbara uit Sittard.
's Middags is er een optocht van de aan het concours deelnemende verenigingen, waarna de aanvang van de mars- en concertwedstrijden. Het feest wordt besloten met een tamboerbal met het showorkest de Fratelli's.

Jeugdtoneel opent nieuw speelseizoen

GELEEN — Het Limburgs Jeugdtoneel start het nieuwe speelseizoen met de première van „Fiedelflier en de betoverde prinses" van de hand van H. Schillings. Het is een mooi sprookjesverhaal, waarin spanning en komische taferelen zich om beurten afwisselen en dat omlijst wordt met muziek en ballet.
De eerste opvoering vindt plaats in het Asta Cultuurcentrum te Beek op zaterdag 28 september om 16 uur.
Dan volgen het Roxytheater in Geleen om 14 uur en het Maaslandcentrum te Elsloo om 16.30 uur op woensdag 2 oktober.

Dr. Bokhoven 25 jaar bij DSM

GELEEN — Dr. C. Bokhoven uit de Seipgenstraat te Geleen, chef-hoofdafdeling service en beheer van de sector research en octrooien op het centraal laboratorium van DSM, viert vandaag, vrijdag, zijn zilveren dienstjubileum bij deze onderneming. De jubilaris is tevens als DSM-vertegenwoordiger commissaris bij Enraf Nonius Verenigde Instrumentenfabrieken in Delft. Na de huldiging door de directie van de DSM en door bedrijfsleiding en personeel van het centraal laboratorium recipieert dr. Bokhoven vandaag vanaf 16 uur in de hal van het centraal laboratorium.

Feest voor bejaarden

SPAUBEEK — Zondag wordt de nieuwe bejaardensociëteit gelegen achter de bejaardenwoningen in de Kerkstraat officieel geopend. Met de opening van het gebouw is voor het Comité Ouden van Dagen en Zieken een mijlpaal bereikt in het 19 jaar van zijn bestaan. Voor de opening is er een feestprogramma samengesteld. Zondagmiddag om drie uur is er een eucharistieviering in het nieuwe lokaal waarbij alle Spaubeekse bejaarden welkom zijn. Deze dienst wordt geleid door pastoor Van der Eng. Hierna wordt er koffie met gebak geserveerd. Vanaf vier uur is er voor de bejaarden een ontspanningsmiddag welke tijdens de receptie gewoon doorgang vindt, zodat alle aanwezigen zich van het ontspanningsvertier van de bejaarden kunnen overtuigen. De receptie vindt plaats van half vijf tot zes uur. Na de receptie is er een koffietafel. Omstreeks zeven uur begint het avondprogramma waaraan meewerken de Limburgse troubadour Joep Raedemakers uit Schinveld, humorist Sjef van Cruchten en het parodistisch duo Baggen-Leenders uit Geleen, terwijl de Spaubeekse blaaskapel „De Schwabische Muzikanten" o.l.v. E. Duijzings voor de muzikale omlijsting zorgen. De Spaubeekse zieken in de ziekenhuizen wordt in de loop van het weekend een attentie overhandigd.

ESM-concours in Stein

STEIN — Zondag 29 september om 14.30 uur is de laatste visdag van het ESM-concours voor vissers uit Elsloo, Stein en Meers. De H.S.V. de Brasem uit Stein organiseert deze laatste dag in het Julianakanaal tussen Stein en Urmond. Voor zondag 6 oktober is er voor de jeugd van „De Brasem" een onderling concours gepland. eveneens in het Julianakanaal

EEG-overeenkomst onrechtvaardig genoemd

Werkloze pendelaars in financiële nood

Verliezen tot ruim f. 400,- per week

Van onze verslaggever

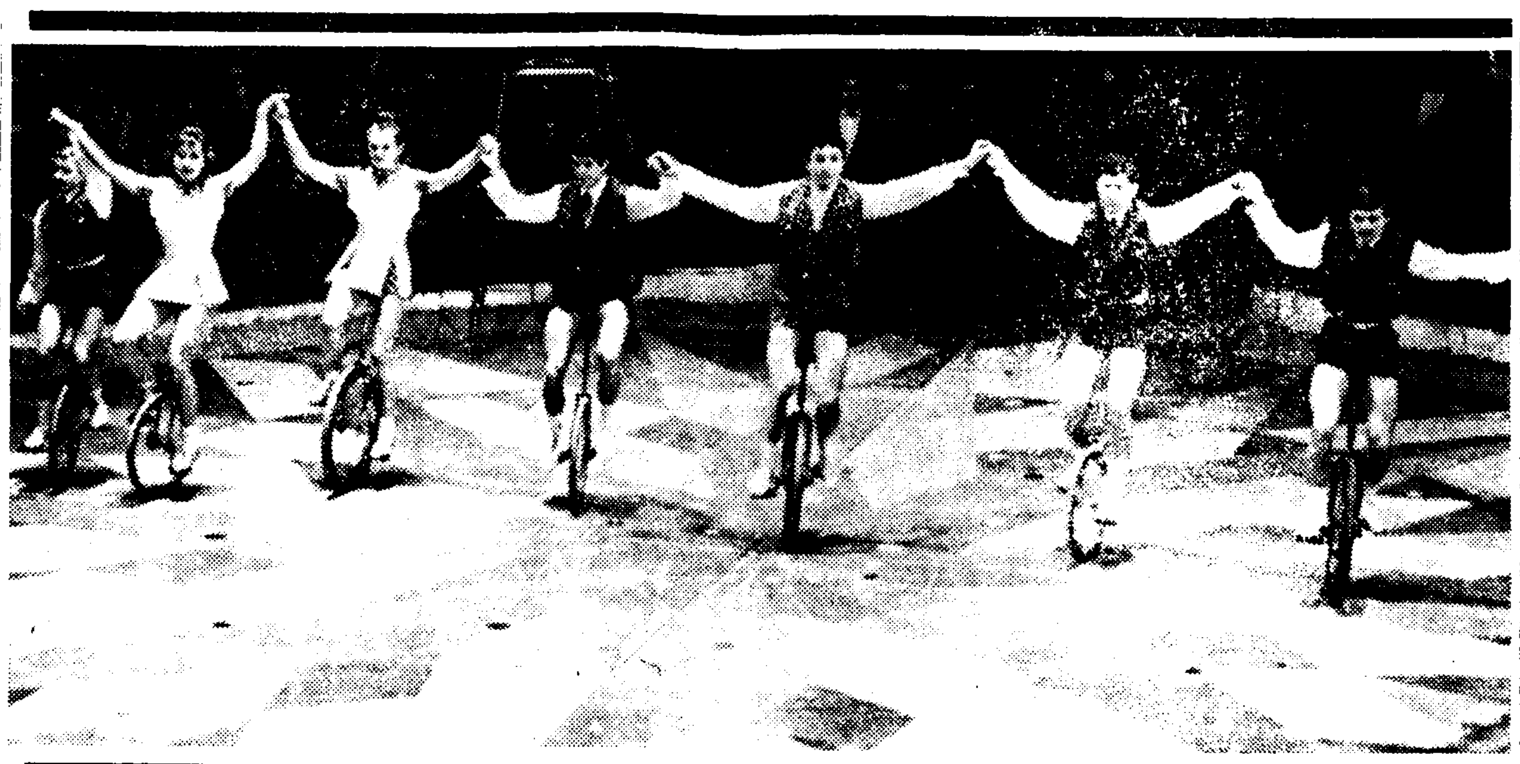
HEERLEN – Werkloze pendelaars protesteren vergeefs bij Gemeenschappelijk Administratiekantoor (GAK), arbeidsbureaus en werkgevers tegen de hun inziens lage werkloosheidsuitkering.

Volgens een EEG-overeenkomst worden werkloze pendelaars betaald door het land waarin ze wonen. Dit betekent dat bouwvakkers en metaalarbeiders die in Duitsland zonder werk zijn komen te zitten in Nederland een uitkering krijgen van tachtig procent gebaseerd op het Nederlandse cao-loon. Concreet betekent dit voor de ex-pendelaars een wekelijks verlies van f 280 tot f 440. Enige pendelaars proberen Limburgse Kamerleden over te halen om over deze situatie vragen te stellen aan de ministers van Sociale Zaken en Buitenlandse Zaken.

Directeur Ernst van het GAK in Maastricht zegt dat de pendelaars volgens de EEG overeenkomst een ww-uitkering krijgen op basis van het Nederlandse cao-loon en niet van het Duitse cao-loon. Ofschoon de pendelaars in Duitsland hoge premies betalen moet het GAK uitkeren naar Nederlandse maatstaven, zegt het GAK. Een EEG-overeenkomst kan niet eenzijdig door één land worden opgezegd. Veel pendelaars vrezen dat ze de komende maanden in beroerde financiële situaties verzeild raken. Er wordt geschat dat van de 9000 pendelende bouwvakkers wellicht 4.000 geheel of tijdelijk zonder werk komen te zitten. Er van uitgaande dat in Nederland het gemiddelde cao-loon voor een bouwvakker per week f 250 bedraagt krijgt werkloze dus een uitkering van f 200 in de week. Een werkloze pendelaar zou op grond van zijn gemiddelde loon dat per week schommelt tussen de f 600 en f 800 recht hebben op een uitkering van f 480 tot f 640. Dat recht bestaat echter volgens de EEG-overeenkomst niet.

De vakbonden wijzen er op dat iedereen die in Duitsland of België gaat werken zich goed moet laten voorlichten over de nadelen van het pendelen. Dan blijven onaangename verrassingen buiten de deur.

ZIE OOK BEURSPAGINA



ACROBATEN OP DE FIETS

Voorlopig geen ontslagen

Hilda volgende week weer in vol bedrijf

HEERLEN — In het midden van de volgende week zal het Heerlense lederwarenbedrijf Hilda/K-fashion weer op volle toeren draaien. Voorlopig zullen alle 48 personeelsleden in dienst blijven. Of er in een later stadium wel ontslagen moeten vallen moet nog onderzocht worden.

Het bureau Custom Management uit Utrecht is met dit onderzoek bezig en over veertien dagen moet het 'n rapport hebben uitgebracht aan de minister van economische zaken. Aan de hand van dit rapport zal de minister ook beslissen of Hilda verdere financiële steun zal krijgen, bij de twee ton die het bedrijf vorige week ontvangen heeft.

Zaak-Thomas tegen Geulle uitgesteld

MAASTRICHT-GEULLE — De civiele procedure aangespannen door Harry Thomas tegen het Comité Zomerfeesten Geulle is voor onbepaalde tijd uitgesteld, omdat twee van de drie gedaagden gisteren niet op de rechtszitting aanwezig waren. Er is evenmin vonnis gewezen. Het is nog niet bekend wanneer de zaak, **waarin het gaat om ruim 180.000 gulden schadevergoding, die Thomas heeft geëist, opnieuw zal voorkomen.**

Boltini toert dertien dagen door Limburg

HEERLEN — Zaterdag 28 september begint het circus Toni Boltini in Heerlen een dertiendaags toernee door Zuid- en Midden-Limburg. Als gevolg van de oorlogsomstandigheden moest dit laatste Nederlandse circus zijn toernee langs de grote plaatsen van Israel afbreken. Dit heeft tot gevolg, dat Nederland iets van het bijzondere voor Israel gecontracteerd programma te zien krijgt. Boltini brengt dertien ijzersterke circusnummers, waaronder natuurlijk de paardendressuur, het optreden van olifanten en beren en drie Nederlandse clowns. Het internationale wereldje van glamour en klatergoud, de zogezegde verenigde naties van Toni Boltini, strijkt in Heerlen voor twee dagen neer op het terrein Sittarderweg-Meezenbroekerweg.

Maandag speelt Boltini in Munstergeleen (Waterleyerweg), dinsdag 1 oktober in Stein (bij gemeentehuis), woensdag 2 oktober te Valkenburg (Berkelplein), donderdag 3 oktober in Sittard (Schuttestraat), vrijdag 4, zaterdag 5 en zondag 6 oktober in Maastricht (Boschstraatkwartier), maandag 7 oktober in Roermond (Wilhelminasingel), dinsdag 8 oktober en woensdag 9 oktober in Venlo (Mgr. Nolensplein) en donderdag 10 oktober in Nederweert (Paulus Holtenstraat). Alle avondvoorstellingen beginnen om 20 uur. De middagvoorstellingen beginnen op woensdag, zaterdag en zondag om 15 uur en op de andere dagen om 16.15 uur.

Schilder in beklag na actie Heerlense politie

Van onze verslaggever

HEERLEN — De Heerlense kunstschilder Theo Lenartz heeft bij de Officier van Justitie in Maastricht een klacht ingediend tegen drie agenten van de Heerlense gemeentepolitie. De kunstschilder heeft ook minister van Agt van Justitie schriftelijk verzocht een onderzoek in te stellen naar het optreden van de agenten en indien nodig gepaste maatregelen te nemen. Theo Lenartz wijst er de minister op, dat hij geen persoonlijke genoegdoening verlangt, maar dat hij in het belang van iedere Nederlander herhaling van dit stort gebeurtenissen wil voorkomen.

Theo Lenartz zegt, dat hij op 10 september door drie agenten van de Heerlense gemeentepolitie in zijn woonhuis is mishandeld. Buiten de materiële schade zoals vernieling of beschadiging van een glasraam, bril, hemd, broek en een beeldhouwwerk, en de dokterskosten zegt de kunstschilder ook enkele dagen niet te hebben kunnen werken. Hij zou vuistslagen tegen slaap en onderkaak gekregen hebben. De Heerlense politie was op 10 september naar de kunstschilder gegaan om hem in opdracht van de officier van justitie aan te houden omdat hij drie parkeerboetes tot een totaalbedrag van negentig gulden niet had betaald.

Theo Lenartz werd meegenomen naar het bureau, waar hij naar zijn zeggen een uur werd vastgehouden.

Daar werd proces-verbaal tegen hem opgemaakt wegens wederspannigheid.

De kunstschilder heeft ook het Tweede Kamerlid Wiel Bremen benaderd om vragen in de Kamer te stellen. Met het indienen van de klachten volgt Lenartz het advies van commissaris Gielens van de Heerlense politie op. Volgens de Heerlense politie moet de officier van Justitie maar uitmaken wat er gaat gebeuren.

Raad van Advies Ruimtelijke Ordening:

Spreidingsnota te vaag over Zuid-Limburg

DEN HAAG — De raad van advies voor de ruimtelijke ordening zegt in een advies over de enige tijd geleden gepubliceerde oriënteringsnota (eerste deel van de derde nota ruimtelijke ordening), dat daarin de ontwikkelingsmogelijkheden van Zuid-Limburg gezien de veranderingen op diverse gebieden in Noord-West-Europa, onvoldoende zijn uitgewerkt. De raad stelt, dat Zuid-Limburg gelegen is op een internationale ontwikkelingsas, en dat de nota daarom aan dit gebied meer aandacht zou moeten besteden.

De raad vindt ook, dat aan de grenzen die het economisch proces stelt aan het ruimtelijk beleid te weinig aandacht is besteed. Dat moet in volgende deelnota's wel gebeuren, meent de raad. Daarbij hecht hij grote betekenis aan het afstemmen van het ruimtelijke systeem op een regionaal economisch beleid. Een en ander komt ter sprake in het deel van het advies dat gaat over het spreidingsbeleid.

De raad wil ook weten of de regering er de voorkeur aan geeft rijksdiensten met dan wel zonder het bijbehorende personeel te laten verhuizen naar andere regio's. Hij constateert, dat Zuid-Limburg aan het laatste de voorkeur geeft, het noorden aan het eerste: op welk draagvlak mikt de regering nu eigenlijk, vraagt de raad.

Hij wijst er overigens op, dat het spreidingsbeleid „voor de stimuleringsgebieden mogelijk enig effect" kan sorteren, maar voor het westen wel eens negatief kan uitpakken, met name voor Den Haag.

PROVINCIE vandaag

Ook Leiden tegen R.U.L.

DEN HAAG — Aan de hand van de binnengekomen reacties zal de Academische Raad vandaag beslissen over zijn advies aan de staatssecretaris m. .b. t. het wetsontwerp Rijksuniversiteit Limburg. De reactie van de Gemeentelijke Universiteit van Amsterdam is nog niet binnen voorzichtig kan toch voorspeld worden, dat de raad vandaag moeilijk kan beslissen de staatssecretaris te adviseren geen Limburgse universiteit op te richten, zoals een werkgroep uit de raad heeft voorgesteld. Daarvoor liggen de verhoudingen te zeer ten gunste van de nieuwe instelling, namelijk vijf tegen drie, t.w. Rotterdam, de VU van Amsterdam en sinds gisteren ook Leiden.

Océ geeft licentie aan Japans bedrijf

VENLO — Océ-van der Grinten N.V. heeft voor de vervaardiging en verkoop van de Océ 1700 copieermachine een licentie-overeenkomst gesloten met de Japanse onderneming Tokyo Aircraft Instrument. Het Japanse bedrijf zal de copieermachine aanpassen aan de eisen van de Japanse markt en in serie gaan vervaardigen. Door deze licentie krijgt het Venlose bedrijf goede mogelijkheden in het Verre Oosten. Reeds eerder had Océ-van der Grinten een licentiecontract afgesloten met de Amerikaanse Pitney Bowes onderneming, om produktie en verkoop ook in De Verenigde Staten te verzekeren.

Mesterom naar Nigeria

BEEK — Mesterom Nederland B.V. met vestigingen in Beek, Rotterdam Beverwijk, Venlo Gorinchem en Delfzijl gaat binnenkort een nieuwe werk en managementmaatschappij oprichten, de Mesterom International Nigeria Ltd. Mesterom richt zich hierbij vooral op de woningbouw, wegenbouw, hoofdwaterleidingen, riolering, straatverlichting en telecommunicatie.

Gemeenten moeten toezien op veiligheid kindertehuizen

MAASTRICHT — Volgens wettelijk voorschrift is aan de Gedeputeerde Staten uitsluitend het toezicht op de (brand)veiligheid in bejaardenoorden opgedragen, in Limburg gedelegeerd aan een provinciaal inspecteur. Het toezicht op andere inrichtingen, zoals kindertehuizen, pensionaten en kleine verpleegklinieken, berust bij de gemeentebesturen. G.S. herinneren aan deze taakverdeling in hun antwoord op schriftelijke vragen van het lid van de Provinciale Staten G. van Atteveld. Deze had gevraagd naar mogelijkheden om de brandveiligheid in laatstgenoemde categorie van inrichtingen te regelen in een provinciaal toezicht, analoog aan dat op de bejaardentehuizen.

In hun antwoord verwijzen G.S. nog naar een model-brandbeveiligingsverordening, die de Vereniging van Nederlandse Gemeenten in 1972 heeft uitgegeven. Aan de hand van dit model hebben vele gemeenten een nieuwe verordening vastgesteld met daarin een apart hoofdstuk ten aanzien van de brandveiligheid van inrichtingen.

Oefening Rode Kruis

MAASTRICHT — Aanstaande zaterdag worden de districten 1 en 2 van het Rode Kruis in Limburg — respektievelijk de sector Maastricht en Westelijke Mijnstreek omvattend — in actieve dienst geroepen voor een grootscheepse alarm- en paraatheidsoefening. De aktiviteiten zullen zich toespitsen in de gemeente Maastricht, waar een grote vliegtuigramp wordt geënsceneerd. Aan de oefening wordt ook deelgenomen door de rampenbestrijdingsdienst van de gemeente Maastricht. Teneinde de alarmering en daaropvolgende verplaatsingen in alle opzichten „echt" te doen verlopen, blijven de deelnemers tot zaterdagmorgen onkundig van tijdschema en scenario.

In Maastricht en enkele omliggende gemeenten zullen die morgen „beangstigende" aktiviteiten waargenomen kunnen worden, die evenwel alle verband houden met de oefening. Voor ongerustheid bestaat bijgevolg geen enkele aanleiding.

Getrouwd:
27 september 1974

Lea van Loo

en

Willem van Keulen

Caumerbeeklaan 7, Heerlen
H. Geeststraat 29, Eindhoven

Getrouwd:

Lindis Suijs

en

Henk Tennekes

Bruidspaar en wederzijdse ouders danken allen, die bij hun huwelijk blijken van meeleven gaven.

Simpelveld,
27 september 1974

Toekomstig adres:
Milstead (near Sittingbourne) Kent, U.K.

De praktijk van
Mevrouw

M. K. M. Bloemen

en

N. M. R. Debets

fysiotherapeuten

wordt met ingang van maandag 30 september a.s. verplaatst van Einderstraat 24 naar

Marktstraat 69
te Kerkrade

AANGEB. BETREKK.

Gevr. radio- en TV-MONTEUR, moet zelfst. kunnen werken. Loon bruto ƒ 350,— p. w. en 10 pct reparatie-inbreng. C.C. Kleba, Kerkstraat 306-312, Brunssum, tel. 252739. x

---

Op zondag 29 september a.s. hopen onze geliefde ouders

M. Steins

en

E. Steins-Agngent

hun 40-jarig huwelijksfeest te herdenken.

Hun kinderen en kleinkinderen

Kaalheide, september 1974
Ericastraat 6

Wij hebben het genoegen u uit te nodigen bij de

OPENING VAN ONS CAFé „IN DEN HOF"
Musschenbroek 27 te Heerlen

op VRIJDAG 27 SEPTEMBER a.s. om 16 uur.
Wij zullen het zeer op prijs stellen u dan te mogen begroeten.

Hub en Gerry Brassé-Merckelbagh

Heerlen, september 1974
Telefoon 045—715563

Bedroefd, maar dankbaar voor wat zij voor ons geweest is, berichten wij u dat God tot Zich heeft genomen, na een langdurig met geduld gedragen lijden, in de ouderdom van 57 jaar, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, mijn goede en zorgzame echtgenote, onze lieve moeder, schoonmoeder, grootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Catharina Wehren

echtgenote van

Peter Jacob van Houdt

Heerlen: **P. J. van Houdt**
P. C. Moureau-van Houdt
J. Moureau
Marcel, Léon, Etienne
A. A. Bost-van Houdt
L. B. Bost
Diana
Y. M. Hamers-van Houdt
J. Hamers
Jacquline, Jonhie, Irene
C. C. van Houdt
Familie Wehren
Familie van Houdt

Heerlen, 26 september 1974
Edisonstraat 207

De begrafenis zal plaatsvinden op maandag 30 september 1974 op de algemene begraafplaats Imstenrade te Heerlen, voorafgegaan door een rouwdienst in het clubgebouw De Voorzorg, Groen van Prinstererstraat, Meezenbroek-Heerlen, geleid door ds. Jalink om 14 uur.

Liever geen bezoek aan huis.

Voor vervoer naar het kerkhof en terug is gezorgd.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

De plechtige eerste jaardienst van mijn onvergetelijke echtgenoot, onze lieve papa, schoonvader en opa

Louis Prop

zal gehouden worden op zondag 29 sept. om 11.30 uur in de kerk van de H. Callistus te Neerbeek.

Mevr. M. Prop-Ruyten
kinderen en kleinkinderen

Neerbeek, september 1974.
Aldenhofstraat 83.

---

† In de liefde en vrede van Christus is heden, na een langdurige ziekte, in het ziekenhuis te Sittard van ons heengegaan, voorzien van de H.H. Sacramenten der Zieken, in de ouderdom van ruim 67 jaar, mijn echtgenoot, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, broer, behuwdbroer, oom en neef

Louis Austen

echtgenoot van

BARBRA MARIA JENNEKENS

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De diepbedroefde familie:

Wessem: **Mevr. B. Austen-Jennekens**
Schaesberg: **F. Gulpers-Austen**
J. Gulpers en kinderen
Schaesberg: **Mevr. Wed. M. Voncken-Austen**
Terwinselen: **B. Paulus-Austen**
J. Paulus en kinderen
Amstenrade: **J. Austen**
M. Austen-Peters en kinderen
Schinveld: **J. Austen**
M. Austen-Driessen en kind
Wessem: **J. Austen**
Familie Austen
Familie Jennekens

Nuth, 25 september 1974

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 28 september a.s. om 11 uur in de parochiekerk van St. Bavo te Nuth. Bijeenkomst aan de kerk te Nuth om 10.30 uur, waar gelegenheid is tot condoleren van 10.30 uur af.
De overledene is opgebaard in het Uitvaartcentrum Hoofdstraat 100, Hoensbroek. Bezoekuren van 14 tot 15 uur en van 19 tot 20 uur.
Rozenkransgebed hedenavond om 18.45 uur in voornoemde kerk.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Ingaande 1 oktober 1974

gevestigd

F. J. M. VERSTEEGH

fysiotherapeut

Kromstraat 16, Sittard

Behandeling volgens afspraak. — Tel. 04490—1622

Bruidsshow

OP MAANDAG 30 SEPTEMBER IN DE SCHOUWBURG TE HEERLEN.
OP WOENSDAG 2 OKTOBER IN MAASTRICHT.

Kaarten à ƒ 2,50 verkrijgbaar bij:

Bruidshuis Pereboom

ORANJE NASSAUSTRAAT 27, HEERLEN, 045—712131.
GROTE GRACHT 27, MAASTRICHT.

---

† Diep bedroefd, maar dankbaar voor hetgeen hij voor ons betekende, berichten wij U, dat God plotseling tot Zich heeft geroepen, voorzien van het H. Oliesel, in de leeftijd van 49 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze goede vader, schoonvader, schoonzoon, broer, schoonbroer, oom en neef

Johannes Amkreutz

echtgenoot van

HUBERTINA ELISABETH DIDDEREN

Wij bevelen zijn ziel in uw gebed aan.

De bedroefde familie:
Mevrouw H. E. Amkreutz-Didderen
H. E. Spork-Amkreutz
J. Spork
J. H. Amkreutz en verloofde
Familie Amkreutz
Familie Didderen

Chèvremont, 24 september 1974
Ahornstraat 73

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op zaterdag 28 september a.s. om 11.00 uur in de kerk van St. Petrus - Maria ten Hemelopneming, Nassaustraat, Chèvremont, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar. Bijeenkomst aan voornoemde parochiekerk, alwaar vanaf 10.45 uur gelegenheid tot condoleren.
Heden, vrijdag 27 september, zal de dierbare overledene bijzonder worden herdacht tijdens de eucharistieviering om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De dierbare overledene is opgebaard in het mortuarium van de Lückerheideklimiek, St. Pieterstraat 145, Chèvreont. Bezoekuur van 18.00—19.30 uur.
Zij, die onverhoopt geen kennisgeving hebben ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Heden overleed tot onze diepe droefheid in „Huize Beek en Bos" te Heythuysen, na een kortstondige ziekte, toch nog vrij onverwacht, voorzien van de H.H. Sacramenten der Zieken, in de ouderdom van 85 jaar, onze lieve en zorgzame moeder, behuwdmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, tante en nicht

Elisabeth Maria Ponsen

weduwe van

WILHELMUS CONRARDUS RAMAKERS

Voor haar zielerust vragen wij uw gebed.

De bedroefde familie:
Kinderen, kleinkinderen en achterkleinkinderen
Familie Ponsen
Familie Ramakers

Swalmen, 26 september 1974
corr.-adres: Bosstraat 62

De H. Eucharistieviering zal worden gehouden op zaterdag 28 september om 14 uur in de parochiekerk van de H. Lambertus te Swalmen, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar. Gelegenheid tot condoleren vanaf 13.30 uur in de kerk.
Heden tijdens de avondmis van 18.30 uur wordt voor de overledene gebeden.

Lid van de Bejaardenvereniging

GEBOORTEN

Rob, zoon van de familie Wanroij. Gulpen, Euverem no. 50.

Uit Australië ontvingen wij het bericht dat onze zoon

Jan Hein

in de ouderdom van 60 jaar overleed. Het is voor ons een troost dat hij in vrede ontsliep.

Fam. G. Hein, ouders
de Wendelstraat 96

Ubachsberg: **G. Hein en gezin**
Capelle a.d. IJssel: **J. Hein**
Australië: **Wed. A. Hein-de Jong en kinderen**

Schaesberg, 26 september 1974

---

† In de vrede van Christus is heden zacht en kalm overleden, in het St. Laurentius-ziekenhuis te Roermond, na een langdurige en met geduld gedragen ziekte, voorzien van de H. Sacramenten der Zieken, in de leeftijd van 69 jaar, mijn innig-geliefde man en onze zorgzame vader, behuwdvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Severinus Emmanuel Schreurs

echtgenoot van

ANNA MARIA DE MEULEMEESTER

Grathem: **A. M. Schreurs-De Meulemeester**
Grathem: **Mia v.d. Beuken-Schreurs**
Huub v.d. Beuken, Anne-Marie
Grathem: **Jo Schreurs**
Agnes Schreurs-v.d. Beuken, Sevrien, Robin
Wessem: **Herman Schreurs**
Roos Schreurs-Levels
Grathem: **Christine Schreurs**
Heel: **Toos Korsten-Schreurs**
Fred Korsten
Ittervoort: **Jules Schreurs**
Annie Schreurs-Winkelmolen, Roland, Wendy
Grathem: **Achiel Schreurs**
Familie Schreurs
Familie De Meulemeester

Grathem, 26 september 1974
Gulden Eind 22

De H. Eucharistieviering zal worden gehouden maandag 30 september as. om 11 uur, in de parochiekerk van de H. Severinus te Grathem, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 10.30 uur in de kerk.
Avondmis zondag as. om 19.30 uur.
Vader ligt opgebaard in het mortuarium van het Maria-klooster te Grathem.

---

† Heden overleed na een langdurige ziekte in haar 80ste levensjaar in de Lückerheidekliniek te Kerkrade, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Maria Geurten

echtgenote van wijlen

PETER H. L. CRANEN

In dankbare herinnering:

Hoensbroek: **W. Beeks-Cranen**
J. Beeks en kinderen
Schaesberg: **E. Cobben-Cranen**
H. Cobben en kinderen
Heerlen: **E. Hundscheid-Cranen**
H. Hundscheid en kinderen
Heerlen: **J. Cranen**
P. Cranen-Schoonhen en kinderen
Heerlen: **M. Mulder-Cranen**
R. Mulder
Kerkrade-W.: **K. Cranen**
M. Cranen-Janssen en kinderen
Heerlen: **H. Cranen**
M. Cranen-Jacobs en kinderen
Schaesberg: **M. Cranen**
A. Cranen-Beema
Familie Geurten
Familie Cranen

Heerlerbaan-Heerlen, 25 september 1974
Corr.adres: Herlongstraat 9

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 28 september as. om 14 uur in de parochiekerk van de H. Joseph te Heerlerbaan, waarna bijzetting in het familiegraf op de begraafplaats aldaar.

Gelegenheid tot condoleren vanaf 13.45 in de kerk.
Avondmis vrijdag as. om 19 uur in voornoemde kerk.

DRANKENHAL
Cash and Carry
J. van WISSEM & ZONEN B.V.

Onze 14-daagse aanbieding

ASBACH URALT	**14.95**
BISQUIT Cognac	**15.95**
VAT '69 Whisky	**11.50**
TIO PEPE Sherry	**8.95**
DRY SACK Sherry	**8.95**
COMTAL VIEUX 1 liter	**8.95**
CHERRY MARNIER Kersen likeur	**9.95**
GIN FIZZ	**3.95**
WHODKA Orange	**3.95**
TEQUILA	**3.95**
BINGER ST. ROCHUS Kapelle '73	**2.75**
BERNKASTELER Riesling '73	**2.95**
GEWÜRZTRAMINER 1970	**5.50**

J. van Wissem & Zonen B.V.
Heerlen
SAROLEASTRAAT 59 - TEL. 710673

Maastricht
Acht Zaligheden 40
(ACHTER DE ST. LAMBERTUSKERK)
TEL. 30290

Maastricht
Muntstraat 10
TEL. 10900

---

† Diepbedroefd, doch vervuld van dankbaarheid voor alles wat zij voor ons heeft betekend, delen wij u mede, dat heden uit ons midden is heengegaan, voorzien van de H.H. Sacramenten der Zieken, in de leeftijd van 63 jaar, mijn dierbare echtgenote en onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zus, schoonzus, tante en nicht

Maria Johanna Groenen

echtgenote van

HENDRICUS ANTONIUS VAN TEEFFELEN

Roermond: **H. van Teeffelen**
Rotterdam: **Ger van Teeffelen**
Bianca
Wessem: **Henk van Teeffelen**
Kitty van Teeffelen-Hendrix
Rogier, Sylvia, [illegible]
Heythuysen: **[illegible]**
Annie van Teeffelen-Charlier
Familie Groenen
Familie van Teeffelen

Roermond, 25 september 1974
Kon. Regentesselaan 32

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op zaterdag 28 septeber a.s. om 11 uur in de parochiekerk van het H. Hart te Roermond, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof „Tussen de Bergen" aldaar. Bijeenkomst om 10.30 uur in de kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren.
Hedenavond tijdens de H. Mis van 18.30 uur wordt voor haar zielerust gebeden.
De overledene ligt opgebaard in het mortuarium van het St. Laurentiusziekenhuis. Bezoekuren van 17—19 uur.

---

† Hiermede berichten wij u dat heden in het De Weverziekenhuis, van ons is heengegaan, voorzien van het H. Sacrament, onze goede moeder, behuwd-, groot- en overgrootmoeder

Maria Clara Kaldeberg

geboren **LÜTZENKIRCHEN**

in de ouderdom van bijna 89 jaar.

Heerlen: **M. J. van den Bongard-Kaldeberg**
J. H. van den Bongard
kinderen en kleinkinderen
Hoensbroek: **P. W. Kaldeberg**
P. Kaldeberg-de Visser en kinderen

Heerlen, 26 septeber 1974
corr.-adres: Dr. Jaegerstraat 43

[illegible] zaterdag 28 september [illegible] in de parochiekerk van de H.H. Martelaren van Gorcum, Sittarderweg te Heerlen, om 14 uur, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof te Heerlen. Bijeenkomst in de kerk.

VERLOVINGEN en HUWELIJKEN

Annemie Keijdener en Harry Schiepers. De inzegening vindt plaats op zaterdag 28 sept. om 13 uur in de Cellebroederskapel, Brusselsestraat 38, Maastricht. Receptie van 18 tot 19.30 uur in 't Sjaanderhoes, Weth. v. Caldenborghlaan.

Thera Jongen en Grans Quaring. De inzegening vindt plaats op zaterdag 28 sept. om 15 uur in de parochiekerk van St. Petrus Banden te Heer-Maastricht. Receptie van 18.30 tot 20 uur in Café de Trepkes, Stationsstraat 14, Maastricht. Toek. adres: Aureliushof 149e, Maastricht.

Algemene kennisgeving

† Heden overleed vrij plotseling in het De Weverziekenhuis te Heerlen, voorzien van het H. Sacrament, onze goede moeder en oma

Jo van Roosmalen

op de leeftijd van 57 jaar.

Kinderen en kleinkinderen van Roosmalen

Heerlen, 24 september 1974
Pieter Breughelstraat 19

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden zaterdag 28 september a.s. in de parochiekerk van de H. Geest te Meezenbroek om 11 uur. Bijeenkomst in de kerk.
Avondwake hedenavond om 19.30 uur in de kerk.

De plechtige eerste jaardienst voor

Mien Cremers Crombag

zal gehouden worden zondag 29 september a.s. om 10 uur in de parochiekerk van St. Clemens te Hulsberg.

F. M. L. Cremers
Nicole en Maurice

Hulsberg, september 1974

---

† Heden is geheel plotseling van ons heengegaan, voorzien van de H. Sakramenten der zieken, mijn dierbare echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, schoonzoon, broer, schoonbroer, oom en neef

Bernardus Jozefus Gijsbertus Hofhuis

echtgenoot van

AGNES MARIA JANSSEN

op de leeftijd van 59 jaar.

Brunssum: **A. M. Hofhuis-Janssen**
Ubach over Worms: **B. J. M. Hofhuis**
A. M. J. Hofhuis-Silvertand
Frank, René en Astrid
Schinnen: **M. J. W. Buljevic-Hofhuis**
J. Buljevic
Diana en Nathalie
Heinsberg Dsd): **H. L. J. Hofhuis**
J. Hofhuis-Rauschning
Freddy
Brunssum: **R. Hofhuis**
Ph. J. R. M. Hofhuis
M. Hofhuis
Familie Hofhuis
Familie Janssen

Brunssum, 26 september 1974
Julianastraat 47

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op maandag 30 september as. om 10.30 uur in de St. Gregoriusparochie te Brunssum.
Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 10.10 uur in de kerk.
Zondag zal tijdens de avondmis van 18 uur de overledene worden herdacht in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St. Gregorius-ziekenhuis te Brunssum. Bezoekuren van 14 tot 15 uur en van 17.30 tot 18.30 uur, 's zondags alleen van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Heden is plotseling van ons heengegaan, in de leeftijd van 68 jaar, onze lieve groot- en overgrootmoeder, zuster, tante en nicht

Cornelia Wilhelmina Elisabeth Krijgsman

De bedroefde familie:
Klein- en achterkleinkinderen
Familie Krijgsman

Roermond, 26 september 1974
Schepen v.d. Portenstraat 168
Corr.adres: Johan Graaf van Hornestraat 17, Grave

De H. Eucharistieviering zal worden gehouden maandag 30 september om 14 uur in de parochiekerk van de H. Laurentius te Maasniel, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.
Bijeenkomst in de kerk.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het St. Laurentius-ziekenhuis. Bezoekuren van 17 tot 19 uur.

Geen condoleance.

Voor de vele blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van onze dierbare moeder

Catharina Heugen-Huppertz

betuigen wij allen onze hartelijke dank.

Kinderen Hermans

Kerkrade-West, Gladiolenstraat 53

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 29 september as. om 10.30 uur in de parochiekerk O.L.V. van Lourdes te Gracht. Beleefd verzocht deze te willen bijwonen.

GELD

beschikbaar tot ƒ 15.000,— voor iedereen en voor elk doel.
Ook al bezit u geen eigen huis; eventueel lopende leningen geen bezwaar, looptijd 48 maanden, hogere bedragen ook op langere termijn.

Vraag vrijblijvend inlichtingen:

Ass. en Fin.kantoor

G. L. CLAESSENS

Rijksweg Zd. 211, Geleen,
tel. 04494—45879

's Avonds bereikbaar na telefonische afspraak.

Gevolmachtigde
ENNIA-financiering. x

---

† Na een kortstondige ziekte is heden, voorzien van de H.H. Sacramenten der Zieken, overleden, onze lieve zuster, schoonzuster, tante en nicht

Margareta Gertrud Verlinden

weduwe van

GERARDUS HUBERTUS FRANSSEN

in de leeftijd van 68 jaar.

Uit aller naam:
Familie Verlinden
Familie Franssen

Roermond, 26 september 1974
corr.-adres: Roermondsestraat 11

De H. Eucharistieviering zal worden gehouden op maandag 30 september om 11 uur in de parochiekerk van Onze Lieve Vrouw van Altijddurende Bijstand te Roermond, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats „Tussen de Bergen". Bijeenkomst in de kerk.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het St. Laurentiusziekenhuis. Bezoekuren van 17 tot 19 uur.

Geen condoleren

Voor het door U betoonde medeleven bij het overlijden en de begrafenis van

Mevrouw

Hubertina Deckers-Leurs

zeggen wij U hartelijk dank.

Familie Deckers
Familie Leurs

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 29 september om 18.00 uur in de Pius X-kerk te Echt.

OVERLEDEN

† **Math Wijnants**, oud 46 jaar, echtgenoot van Louisa van Bilzen. Maastricht, Dianahof 23. De uitvaartdienst vindt plaats op zaterdag 28 sept. om 11 uur in het Atrium, Aureliushof te Maastricht.

† **Maria Sophia Mullers**, oud 55 jaar, echtgenote van Hendrikus Hubertus Habets. Heer-Maastricht, Secr. Wijnandstraat 33. De uitvaartdienst vindt plaats op zaterdag 28 sept. om 11 uur in de parochiekerk van St. Petrus Banden te Heer.

† **Hubertus Jongen**, oud 78 jaar, echtgenoot van Maria Jansen. Maastricht, Fons Olterdissenstraat 42a; corr.-adres: Cannerweg 30, Maastricht. De uitvaartdienst vindt plaats op zaterdag 28 sept. om 11.15 uur in de parochiekerk van de H. Anna te Maastricht.

† **Wilhelmus Joannes Hubertus Kerkhofs**, oud 80 jaar, weduwnaar in het eerste huwelijk van Elisa Wijnands, weduwnaar in het tweede huwelijk van Johanna Neven. Maastricht, Tongerseweg 158. De uitvaartdienst vindt plaats op zaterdag 28 sept. om 15 uur in de parochiekerk van St. Theresia te Maastricht.

Daar het ons onmogelijk is u allen persoonlijk te danken, willen wij langs deze weg onze dank betuigen aan familieleden, vrienden, kennissen, buren, collega's en verder allen die ons gesteund hebben bij het verlies van mijn lieve vrouw en dierbare moeder

Annie v.d. Bongarth-Wenmakers

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterdag 28 september as. om 19 uur in de parochiekerk van O. L. Vr. Hemelvaart te Einighausen.

Wil v.d. Bongarth
Corinne
Pierre
Lilian

Einighausen, september 1974
Everstraat 46

Voor de vele blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare echtgenoot

A. C. J. Kerbusch

betuig ik u mijn oprechte dank.

Mevr. E. Kerbusch-Meest

Eygelshoven, september 1974
Laethof 61

De plechtige zeswekendienst zal plaatshebben op zondag 29 september a.s. om 11.45 uur in de parochiekerk van de H. Johannes de Doper te Eygelshoven.

U gaat bouwen of verbouwen?

HUUR OF KOOP UW MACHINES BIJ:

A. DAMOISEAUX
SIMPELVELD

Julianastraat 12 — Tel. 04442 - 1846
Toonaangevend voor Zuid-Limburg.



Het bekoorlijke Slenaken

door Hubert Haenen

„Wie [illegible] van onze provincie gezien heeft, met de [illegible] prachtige toeristische gebieden als Epen, [illegible] en Gulpen, komt tot de conclusie dat de nog zo [illegible] streek die Slenaken heet, de meest [illegible] Zuid-Limburg".
D[illegible] kunt u lezen in een wervingsfolder van de VVV-[illegible] en durf er niet aan te twijfelen. want meester Guus C[illegible] geschreven.

C[illegible] is oud-hoofd-der-sch[illegible] Slenaken. Hij trok zich na [illegible] het lot aan van de [illegible] Vereniging voor V[illegible]. Een bij-keuken achter zijn huis veranderde in [illegible] VVV-kantoor en nu zit hij d[illegible] gasten te en[illegible] in de bekoorlijkheden van [illegible] Slenaken. En als hij het over [illegible] heeft is hij niet [illegible]. Lees maar eens [illegible] de Slenaken-folder: „Wij men[illegible] schrijft Guus Clermont, „ons [illegible] een overdrijving schuldig te m[illegible] indien we dit plaatsje (Slen[illegible], dat misschien rijkelijker door [illegible] gezegend is dan welk hoe[illegible]-Limburg ook, het „eld[illegible] van onze provincie noe[illegible]. Menige toerist die bij he[illegible] Slenaken aandoet verh[illegible], dat het dwalen door dit [illegible] stukje Nederland hem [illegible] opnieuw vreugde en leve[illegible] verschaft, ook na zijn [illegible] verblijf in ger[illegible] ver buiten onze [illegible]".

Foldertaal

Hoo[illegible] zo'n foldertaal. Maar „J[illegible] Clermont niet m[illegible] Slenaken of tleent zij[illegible] Clermont, aan d[illegible] plaatsje in het [illegible] ite van het dal van de G[illegible]. Dat geeft het lan[illegible] knus en dieps.

Bella Donna

Toen Clermont bij de VVV kwam was [illegible] een wandelkaart, laat [illegible] bewegwijzerde wandelroutes. Ook een behoorlijke folder — om gasten naar Slenaken te lokken — was er niet. Zo ontstond als eerste de folder die u vertelt waarom u eens naar Slenaken moet gaan. U moet er gaan „dwalen" en „zwerven" door de schone omgeving waar U bijvoorbeeld op enkele plaatsen nog eens de „vergiftigde schone dame" kunt ontmoeten. 'n Plant die zulke gevaarlijke zwarte bessen produceert, dat u na het consumeren van enkele ervan alle kans hebt over te gaan naar de eeuwige jachtvelden. „Atropa bella donna", heet deze schone, maar gevaarlijke jonkvrouwe die b[illegible] gewoon wolfskers heet.

Löss

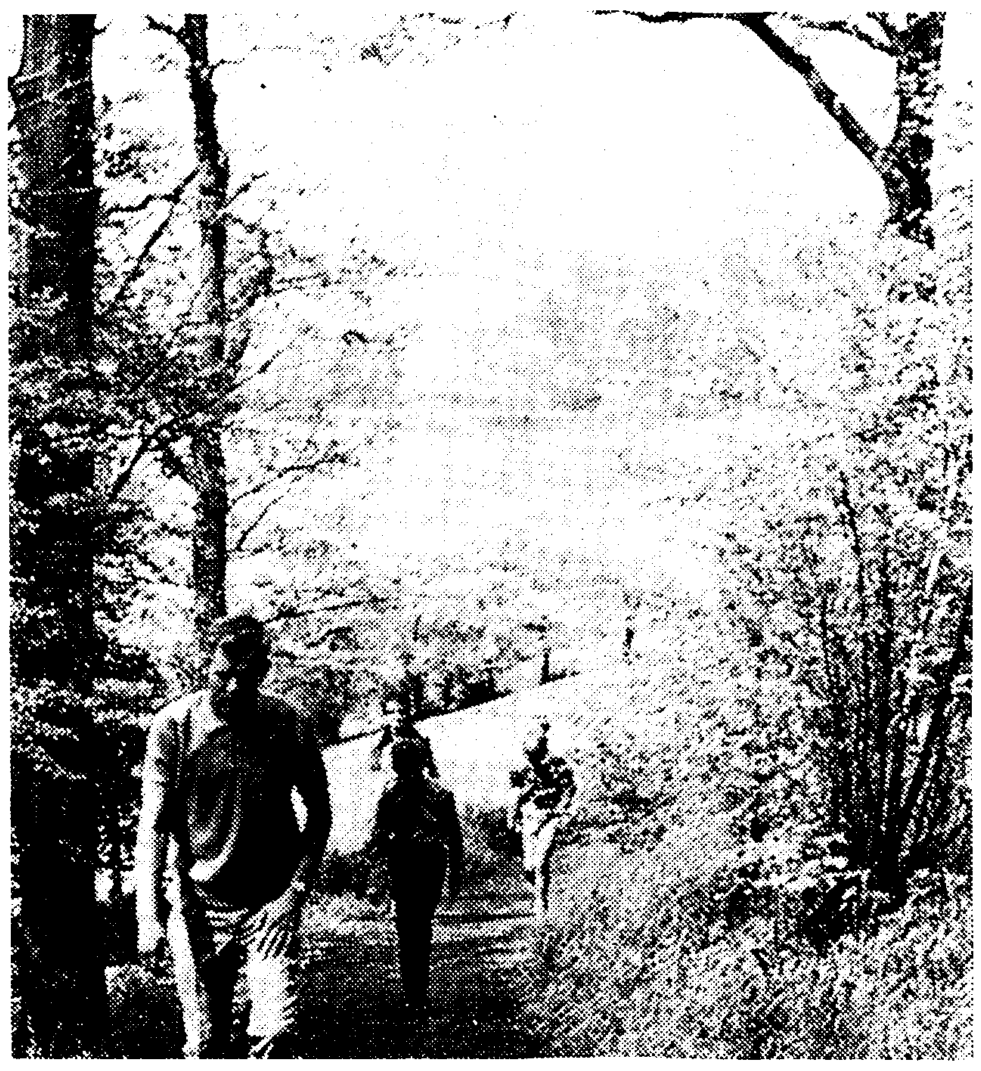
„De geacidenteerdheid van het landschap", lezen we verder in de wervingsfolder", de eigenaardige grondsoorten löss en mergel zorgen voor een uitzonderlijke flora en fauna. Zwerf eens langs de rand van het Grote Bos en uw oog waart over een smal en zeer diep dal, dat uniek is, zelfs in Zuid-Limburg. Beneden u het riviertje de Gulp, dat zich met de allures van een bergbeek slingert door het landschap. Het ruisende beekje doet dit met zo'n groot aantal bochten, dat het lijkt pogingen aan te wenden zijn weg door dit Eden zo lang mogelijk te maken".

Zes wandelingen

Op naar Slenaken dus. Want al dit schoons kunt u gewoonweg niet naast u neer leggen. Guus Clermont heeft het verkennen van de omgeving gemakkelijk gemaakt door zes wandelingen uit te zetten die bovendien nog bewegwijzerd zijn. Het wandelkaartje dat hierbij hoort kunt u op zijn kantoortje in de Forellenhof (zo heet zijn tuin) kopen voor eenvijftig. Guus Clermont heeft ook zelf de wandelingen uitgezet en voordat hij ze op papier toevertrouwde nog vele malen gelopen. Hij kent de omgeving als geen ander.

Hoogteverschil

„Ik ken Slenaken door en door", zegt hij. „Ik heb in de omgeving jaren lang de jacht beoefend en dan ken je bijna iedere boom". Het wandelkaartje is handig van formaat en de wandelingen zijn zo opgezet dat de ene wandeling in de andere kan overgaan. De lengte van de wandelingen varieert van 4,5 tot 8 kilometer, maar met het kaartje in de hand kunt u bijvoorbeeld twee wandelingen aan elkaar koppelen. Wandeling 1 en 2 zijn daar bijzonder geschikt voor. De eerste wandeling brengt u naar Belgisch grondgebied. Er valt hierbij heel wat te klimmen want u hebt een hoogteverschil te overwinnen van ruim honderd meter. Bent u eenmaal boven dan gaat u over naar wandeling 2 die u naar het



wandelen: berg op, berg af.

fraaie „Bovenste bos" brengt, langs het Heimansreservaat waar de Belle Donna groeit, en de krijtrotsen. 't Is eigenlijk een tweedalen tocht, want vanaf het Bovenste en Onderste bos kunt u genieten van de vergezichten over het Geuldal. Deze combinatie-wandeling is ongeveer 14 kilometer lang.

Klein Zwitserland

Wandeling vier brengt u in het gedeelte van dat landschap dat men in de wandeling „Klein Zwitserland" noemt, en vanwaaruit u over Slenaken heen kijkt, een heel eind België in. Wandeling vijf [illegible] over de westelijke helling. Aardig op deze wandeling zijn de bosrestanten. Vooral vanaf het „Terlindenpad" heb je mooie doorkijkjes op de oostelijke helling.

De mooiste

Maar de mooiste wandeling is nummer drie. Dat vindt samensteller Guus Clermont. Ik heb die wandeling woensdag gelopen in de stromende regen en gierende wind. Maar dat mocht de pret niet drukken Echte schoonheid manifesteert zich onder alle omstandigheden. En mooi was 't.
U kunt de wandeling al beginnen bij het kantoortje van Guus Clermont. Vervolgens loopt u rechts de Waterstraat in. Voorbij het bruggetje over de lichtelijk verontreinigde Gulp en dan even verder, bij een draaihekje links het weiland is. Je hebt daarbij alle kans begroet te worden door een nieuwsgierige jonge koe. We lopen de helling op, lekker glibberend over de vette löss die aan de zolen blijft plakken. Op deze wandeling moet u goed opletten op de driehoekige witte bordjes met het getal 3. De meeste van deze bordjes zijn hoog tegen boomstammen gespijkerd en soms moeilijk te vinden. Voordat we in het bos verdwijnen even omkijken naar Slenaken en u verbazen hoe het toch steeds nog mogelijk is dat er zulke lelijke nieuwbouwwoningen gebouwd mogen worden.

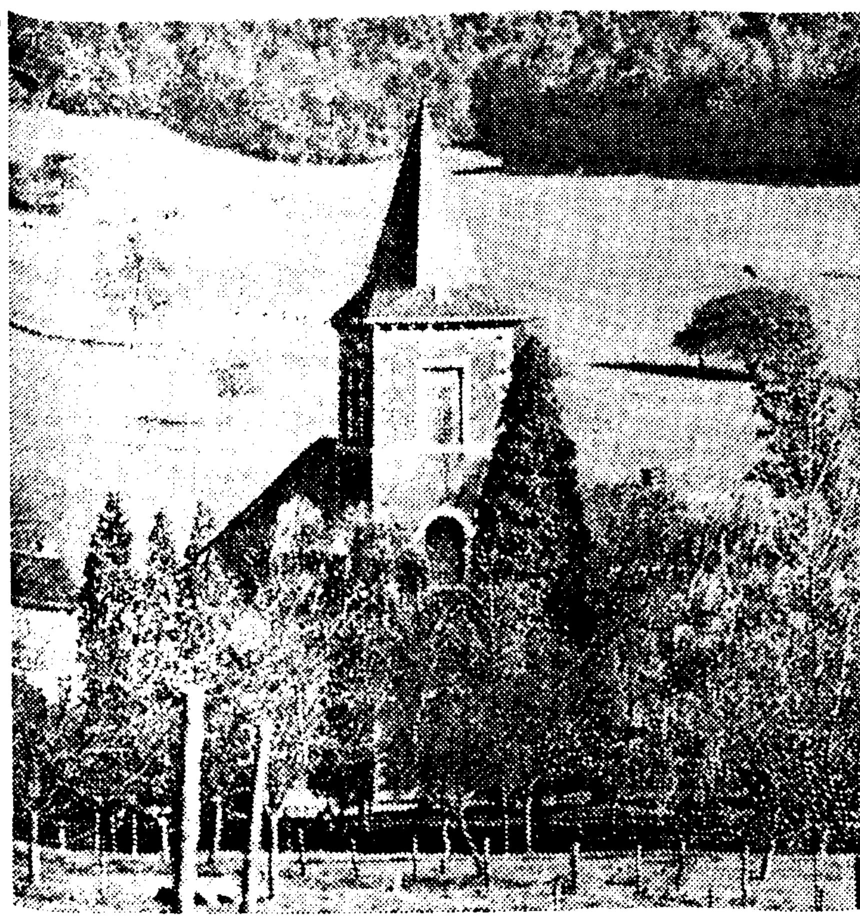
Bos in

We verdwijnen dus in het bos en tegenover een houten-slagboom naar links. De tocht voert u het eerste gedeelte langs de bosrand. Na een paar honderd meter raak je onder de bekoring van het landschap, hoe hoger je komt des te fraaier zijn de vergezichten over de westelijke „oever". Beneden kronkelt de Gulp. Op het punt waar wandeling drie even samengaat met zes, even zes volgen naar de Gulp. Deze ligt nu ingesloten tussen hoge bomen en uniek zijn hier de hoge overwanden. Terug naar wandeling drie. Het landschap wordt steeds ruiger. Steeds hoger gaat het tegen de helling op. Het bos aan je rechterhand is open en afwisselend. De bosgrond dan eens bedekt met varens en braamstruiken. Ook wordt de omgeving eenzamer want het bos buigt weg van het dal. We lopen langs stille zijdalen en juist op dit punt is wandeling drie op z'n fraaist. Vooral de uitzichten over het dal en de tegenoverliggende hellingen doen je denken aan een veel kleurige lappen deken. Donkere akkers, afgewisseld met diep groene weilanden, gele stoppelvelden en pas geploegde aarde. Achter je het bos waar je de wind steeds naderbij hoort komen, die over je heen jaagt, bomen en struiken doet buigen voor zijn kracht, en dan verder trekt, een spoor nalatend van „wuivende" bomen. De plensregen deed niets af van de ongerepte indruk die dit landschap op je maakt. Op het hoogste punt, gaat ons pad naar rechts en komen we bij een hoogvlakte. Direct daarop duiken we het bos in om dat bijna niet meer te verlaten totdat we terug in Slenaken zijn. Het Grote Bos is overigens een beschermd gebied. Het bestaat uit loof- en

naaldbomen. En als je tussen zo'n naald- en loofbos doorloopt lijkt het alsof je wandelt tussen goed en kwaad: de zwarte, ondoorzichtige naaldbossen en de open, speels groene loofbossen. Bijna aan het einde van de wandeling verrast ons plotseling een breed panorama over het dal van de Gulp: een panorama links begrensd door het Belgische plaatsje Teuven.

Voor LD-lezers

U kunt, als U naar Slenaken gaat uw auto het best parkeren bij het monumentale kerkje. Daar ligt ook het kantoor van de VVV. Ten gerieve van LD-lezers is ook aanstaande zondag het VVV-kantoortje open van tien uur 's morgens tot vier uur 's middags. U kunt zich dan in het bezit stellen van 'n wandelkaartje. Na de wandeling kunt U eventueel even een kopje koffie gaan drinken in hotel Berg en Dal, café de la Frontière en boven op de helling bij „Op den Dries" vanwaaruit u een fraai panorama hebt over Slenaken. **Denk er wel aan om laarzen of stevige schoenen mee te nemen. Hier en daar maak je kans van een vet löss hellinkje te glijden. Laat U zich beslist niet door een buitje weerhouden. Regenkleding genoeg om droog onder te blijven. Over wandeling drie liep ik ruim anderhalf uur. Slenaken kunt U bereiken door bijvoorbeeld de Mergellandroute te volgen vanuit Maastricht. Na uw wandeling kunt U dan de Mergellandroute afrijden.**



Kerkje van Slenaken.



De Gulp, 'n meanderend riviertje.

KYKEN

Op de bovenverdieping van het gemeentehuis in Tegelen is een fijne verzameling Tegels aardewerk bijeengebracht, die de collectie uitmaakt van het aldaar te bezichtigen Pottenbakkersmuseum Tegelen. Dit Tegels aardewerk had vooral in de vorige eeuw grote bekendheid. De produkten uit de Tegelse pottenbakkerijen vonden dan ook aftrek tot ver buiten de landsgrenzen. Met de opkomst van het fijnere aardewerk (Maastricht, Delft en Saksen) nam de vraag naar het iets grovere Tegels aardewerk af. Kenmerkend voor de Tegelse produkten is de zgn. driekleurentechniek. In de bodem komen hier verschillende soorten klei naast elkaar voor, die na het branden ieder een eigen kleur vertonen. De voorwerpen worden meestal gemaakt van roodbakkende klei, terwijl de versieringen worden aangebracht in geel- of zwartbakkende klei.

De potten van Tegelen

Het is jammer, dat van de grote hoeveelheden produkten die in Tegelen werden gemaakt zo weinig overbleef. Om niet alles verloren te laten gaan besloten in 1935 enkele verzamelaars en belangstellenden een collectie Tegelse keramiek bijeen te brengen. Sinds 1971 is deze collectie ondergebracht in de tegenwoordige expositieruimte in het gemeentehuis.

Tegelen ligt op een kleilaag, die hier door de Maas is afgezet en die bijzonder geschikt is voor het maken van keramische produkten. Tijdens de Romeinse overheersing werd deze klei al gebruikt als grondstof o.a. voor het maken van dakpannen. De latijnse benaming hiervan is „tegula" of „tiglia" en daaraan heeft Tegelen zijn naam te danken. Dergelijke Romeinse dakpannen, waarvan in het Pottenbakkersmuseum een aantal exemplaren te zien zijn, heeft men in grote hoeveelheden in de bodem in en rond Tegelen teruggevonden. De meest recente bodemvondst dateert uit 1972. Wanneer men het Pottenbakkersmuseum binnenkomt valt het oog dadelijk op een grote schilderlijst van aardewerk. Deze is ge[illegible] roodbakkende klei en [illegible] met o.a. gele ranken met druiventrossen in reliëf. Een der museumvertrekken is ingericht als pottenbakkerswerkplaats. Hier vindt men o.m. een pottenbakkerswiel, een oven met ingezette produkten, een tegelpers, een glazuurmolen, oude kleivormen (tegenwoordig gebruikt men gipsvormen) en stempels, waarmee in de nog natte klei de decoratie werd aangebracht. Dan komt men via een tussenruimte, waarin o.m. een prachtig gepolychromeerd beeld, voorstellende de H. Elisabeth van Thüringen, in de grote zaal. Hier staan de meest markante bewijsstukken van het vakmanschap der Tegelse pottenbakkers uit de 19e eeuw uitgestald: fraai versierde tabakspotten in de driekleurentechniek, kachelopzetten, meestal in de vorm van manden met vruchten, die 's zomers ter versiering op de kachel geplaatst werden, sierschotels en bloemenhangers, maar ook gebruiksaardewerk zoals potten



Pottenbakkersmuseum in Tegelen.

en pannen, karntonnen, koffiepot en en pudding- of zultkommen. Het oudste stuk uit de collectie is een bord uit 1791, waarop een boom, vogels en een man met een kooitje in de hand. De versiering is uitgevoerd in bruine, rode en witte slib.

De meeste produkten zijn uitgevoerd in de bekende Tegelse driekleurentechniek. Er zijn echter ook enkele exemplaren van zwartgoed, meestal met reliëfversiering. Dit zwart geglazuurde aardewerk werd vooral in de tweede helft van de 19e eeuw gemaakt. Opmerkelijk is hier ook het zeer zeldzame „Saksisch" aardewerk, dat ongeveer een eeuw geleden bij de fa. Canoy werd gemaakt. Dit blauw-wit geglazuurd aardewerk lijkt enigszins op het Delfts Blauw of op het Saksisch aardewerk. Het werd in Tegelen vervaardigd door mensen die uit Meissen waren overgekomen. Rond 1930 zette een nieuwe bloeiperiode voor het Tegels aardewerk in. Produkten uit deze tijd (het betreft hier vooral sieraardewerk) zijn te zien in het laatste vertrek.

Het Tegels Pottenbakkersmuseum wil zich niet op [illegible] andere [illegible] d[illegible]. Wat [illegible] op [illegible] voor heeft [illegible] het [illegible] bezit van [illegible] bodem, [illegible] zo veel het [illegible] de Tegelse [illegible] [illegible]. Het Pott[illegible] Tegelen is geopend [illegible] van 14 tot 16 [illegible] telefonische afsp[illegible] J. Bartels, St[illegible] tel. 077-31104. De entree [illegible] 1,- [illegible] f 0,50 [illegible] kinderen.





Limburgs Dagblad

Vrijdag 27 september

Problemen bij VC Maastricht

Van onze sportredactie

MAASTRICHT — De volleybalclub VC Maastricht kampt met grote interne problemen. Voorzitter Charles Damen heeft zijn functie ter beschikking gesteld en vier spelers van het eerste team: Ton Winthagen, Jo Nijpels, Bert Willems en Raymond Braeken hebben bedankt. Doordat de eerste herenploeg voorlopig vrijgesteld is van competitiewedstrijden omdat Wim Thewissen tot het nationale team behoort dat deelneemt aan de w.k. in Mexico heeft men het team nog niet teruggetrokken uit de eerste divisie. Secretaris Chrit Graven hoopt, dat de moeilijkheden de komende weken alsnog worden opgelost. Voorzitter Charles Damen: „Onder bepaalde voorwaarden wil ik wel aanblijven. Voor mij is het een hobby. Maar het moet geen hel worden en ik wil er niet wakker van liggen".

SPORT kort

Tennisleraren tegen W.-Dld.

HEERLEN — De Vereniging van Nederlandse tennisleraren houdt op 1 en 2 november in de tennishal Carpérion te Sittard een interland Nederland-Duitsland. Bij de Nederlanders ontbreekt Jan Hordijk, die zonder opgave van redenen voor het lidmaatschap van de VNT heeft bedankt, nadat hij ook niet had deelgenomen aan de nationale titelstrijd van de VNT. De opstelling van het Nederlandse team: 1. Fred Hemmes, 2. Marian Laudin, 3. Peter Vaarties. 4. Gerard Scheltes. Veteranen: 1. Rinus Buytelaar. 2. Jan Schuuring. Dubbels: 1. Hemmes-Laudin. 2. Vaarties-Ferdinand Stokla. 3. Buytelaar-Schuuring. Voor Duitsland komen op de baan Adolf Kreinberg, Willibald Winn. Detlev Irmler. Günther Winn en de veteranen Kurt Pehmann en Heinz Deter.

Sercu/Pijnen: zesdaagsezege

LONDEN — Rene Pijnen en Patrick Sercu hebben de wielerzesdaagse van Londen gewonnen. Leo Duyndam, winnaar van het vorig jaar met Gerben Karstens en Roy Schuiten werden tweede met een achterstand van één ronde.

NBB weigert medewerking aan Heineken-toernooi in Ahoy

Boksgala's van de baan?

DEN HAAG – Het bestuur van de Nederlandse Boksbond (N.B.B.) zal geen medewerking meer verlenen aan de zg. Heineken boksgala's waarvan de eerste van de in totaal acht geplande maandagavond in het sportpaleis Ahoy is gehouden.

In een brief aan de promotors Hofmeester en Ruhling alsmede de directies van het sportpaleis Ahoy en Heineken trekt het bestuur zijn toegezegde principiële medewerking in. Het hoofdmotief van het bestuur van de NBB is dat men de medewerking niet kan verantwoorden ten opzichte van de ledenvergadering en de overheid (ministerie van CRM), de Nederlandse Sport Federatie en het Nederlandsch Olympisch Comité.

Amateurs

In de brief stelt de NBB dat „de daadwerkelijke sponsoring niet overeenkomt met de groots aangekondigde sponsoring van de Nederlandse Boksbond inzake voorbereiding op de Olympische Spelen van 1976 in Montreal. In een bespreking met de sponsor is gebleken dat het een zg. evenementensponsoring betreft, die zonder meer aan de organisatie van bokswedstrijden in het sportpaleis Ahoy is gekoppeld en niet voorziet in een speciale sponsoring van de amateurs. Bovendien werd onder geen enkel beding het totale sponsorbedrag bekend gemaakt".

De NBB heeft voorts bezwaar dat de voorbereiding op Montreal 1976 uitsluitend is gericht op wedstrijden in het sportpaleis waardoor de NBB geen wedstrijden in het kader van de voorbereiding bij andere wedstrijdorganisatoren kan onderbrengen. Een bepaalde proforganisatie zou daardoor een ongekende steun krijgen wat de bond niet kan verantwoorden ten opzichte van zijn ledenvergadering.

Ongelukkig

Bij het Sportpaleis Ahoy was men bijzonder ongelukkig met de brief van de Boks Bond. Harm Schepebouwer, de publiciteitsman van het sportpaleis: „De NBB heeft destijds bij een persconferentie in het openbaar gezegd aan de opzet van de Heinekenboksgala's te zullen meewerken. Wij zullen zeker trachten verhaal te halen. Het is geenszins uitgesloten dat Heineken zich nu terugtrekt en dat betekent een forse schadepost. De kans om de bokssport wat omhoog te brengen wordt hiermee gemist".

Bij Heineken wilde men nog geen commentaar geven omdat de brief van de NBB nog in beraad is.

Uitspraak 7 oktober

Kort geding KNVB-VVON

UTRECHT — De president van de rechtbank in Utrecht, mr. van Dijk, zal maandag 7 oktober aanstaande uitspraak doen in het kort geding, dat de Vereniging Voetbal Oefenmeesters Nederland had aangespannen tegen de KNVB. De oefenmeesters vinden, dat de voetbalbond ten onrechte een zgn. B-licenie heeft gegeven aan de Joegoslavische trainer van Vitesse, Ned Bulatovic. Volgens de VVON is deze niet in het bezit van een door de KNVB vereist diploma. Bovendien is de VVON er kwaad over dat de KNVB in deze zaak buiten haar om heeft gehandeld.



● **Ploegleider Henk Stevens wenst de heer Karel Poolen veel succes met de door hem gesponsorde amateur-equipe.**

Wielerploeg te gast bij sponsor

door Wiel Verheesen

ULESTRATEN — Mathieu Dohmen was gisteravond de grote afwezige in Auberge du Cheval te Ulestraten, waar chef d'équipe Henk Steevens en de kern van zijn amateurploeg te gast waren bij hun nieuwe sponsor Karel Poolen. De vraag of Dohmen volgend jaar wél of niet de kleuren van 'Poolen Groothandel' — zoals de ploeg komt te heten — zal verdedigen, kon niet beantwoord worden.

„Ik had er op gerekend dat hij met Harry Buckx naar Ulestraten zou komen", vertelde ploegleider Steevens. „Naderhand heeft Buckx via familieleden van Dohmen te horen gekregen dat laatstgenoemde verhinderd was. Het zal dus even afwachten blijven".

De nieuwe ploeg telt straks inclusief vier Brabanders dertien of veertien renners. Hiervan waren gisteren Bennie Ceulen, Maarten de Vos (beiden Maastricht), Jacq. Roemerman (Venlo), Harrie Buckx (Born), Matti Maessen (Elsloo), Jacq. Solberg (Puth-Schinnen), Willy v.d. Borgh (Pey-Echt), Willy Wilms (Munstergeleen) en Peter Iedema (Heerlen) in Ulestraten present. De Vos en van der Borgh zijn nieuwelingen in het gezelschap, dat voorheen (tot einde van het huidige seizoen trouwens) door Ovis Roggebroodfabriek uit Roermond gesponsord is geworden. Directeur Odekerken was bij het gezellig samenzijn aanwezig. Hij wenste zijn opvolger als sponsor in de amateurwielersport, Karel Poolen, veel succes.

Twee ton in Lotto

DEN HAAG — Sporttoto nummer vier van het afgelopen weekeinde heeft maar liefst 255 winnaars met dertien juist voorspelde uitslagen opgeleverd, die per kolom een bedrag van 638 gulden ontvangen. In de lotto daarentegen was er niemand die zes cijfers juist aankruiste. Slechts één gelukkige had vijf cijfers en het reservegetal goed (tweede prijs), hetgeen een bedrag van bijna twee ton oplevert.

De resultaten van de toto zijn:
Aantal deelnemers 328.206: Inleg f 857.571,—: Prijzenbedrag f 407.346,—: 1e prijs: 255 winnaars, die elk f 638,— ontvangen; 2e prijs: 5.557 winnaars, die elk f 18.— ontvangen; 3e prijs: 35.034 winnaars, die elk f 4.— ontvangen.

De resultaten van de lotto:

Aantal deelnemers: 726.812: Inleg f 2.441.044.—; Prijzenbedrag f 1.159.496.—: 1e prijs: geen winnaars het bedrag van de 1e prijs gaat voor 4/5e naar de overige prijsklassen en voor 1/5 naar de jackpot (f 81.164.—); 2e prijs: 1 winnar, die bruto f 197.114.— ontvangt; 3e prijs: 42 winnaars, die elk bruto f 6.073,— onvangen; 4e prijs: 4.187 winnaars, die elk f 74— ontvangen; 5e prijs: 7.885 winnaars, die elk f 39,— ontvangen.



CANADEZEN VOOR SMOKE EATERS

Van onze sportredactie

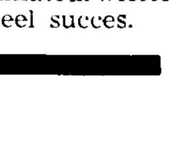
GELEEN — Het eerste team van Smoke Eaters zal versterkt worden door drie „vreemdelingen". Afkomstig uit Canada. Verdediger Robert Clark (22) center Carmen Crocco (25, van de Toronto University League) en rechterwing Bernie Thissen (19, van de Redgetown Hockey Organisation).

Thissen is de jongste van de broers Thissen, waarvan er al twee de kleuren van Smoke Eaters verdedigd hebben. Coach Jan van Gurp: „Hij komt op eigen verzoek en zal niet als profspeler beschouwd worden".

Morgen speelt Smoke Eaters een trainingswedstrijd in Essen, tegen een Duits team waarin o.m. oud-Eater Georg Bolehovsky opereert. De return van deze sparringpartij vindt op 5 oktber (18.00 uur) in Geleen plaats.



SVN wil nu punten



door Jo Jeurissen

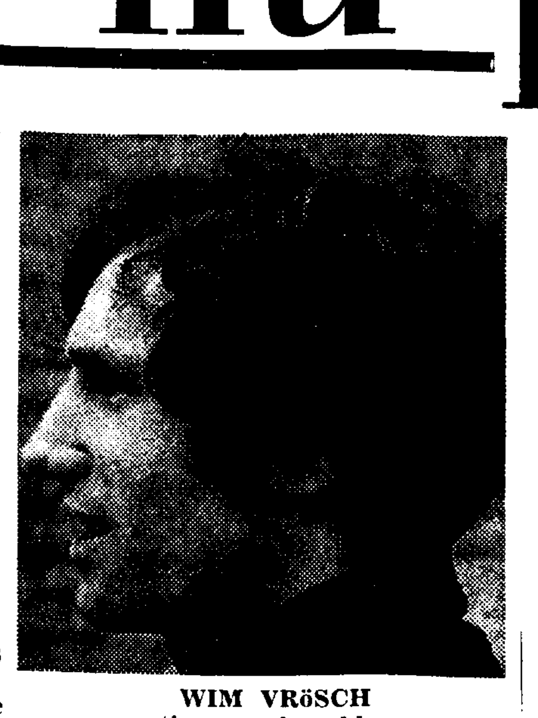
HEERLEN — John Baur van SVN is twee wedstrijden voorwaardelijk geschorst. De eerste strafmaatregel die de KNVB nam sinds het begin van de hoofdklassecompetitie! Bij Limburgia was gisteravond nog niets bekend over een mogelijke schorsing van Deswijsen en Heemskerk. Zij kregen al op 25 augustus een officiële waarschuwing. Over het lange uitblijven van strafmaatregelen spraken wij met de heer Jansen (strafzaken, bondsbureau KNVB Zeist): „Er is niets aan de hand. Vanwege het grotere aantal strafzaken duurt het iets langer dan verleden jaar. Bij ernstige incidenten gaan we natuurlijk over tot voorlopige schorsingen, maar die zijn er nog niet geweest. Iedereen krijgt wel zijn beurt".

De grootste belangstelling gaat uit naar het treffen tussen SVN en Veritas in Nieuwenhagen. Wiel Smeets, door het bestuur disciplinair gestraft, was tot donderdagmiddag nog niet op de training verschenen. Tegen John Baur, die zondag weigerde in te vallen, zijn geen maatregelen genomen. SVN trainer Stoffels: „Smeets en Baur spelen in ieder geval zondag niet mee. Voor de rest is de sfeer goed. Ik hoop dat het getij zich zal keren. We proberen in ieder geval zondag twee punten te pakken".

Een ernstige tegenslag voor Stoffels is het wegvallen van Wim Vrösch met een meniscusblessure. Hij wordt volgende week in het ziekenhuis onderzocht.

Voorzitter Harry Steinen over de situatie bij SVN (één doelpunt en één punt uit vier wedstrijden): „We staan als bestuur volledig achter de trainer. Als het niet te best gaat wordt naar allerlei oorzaken gezocht. Maar een speler zoekt nooit de oorzaak bij zichzelf".

Jean Houben is nog niet helemaal tevreden met de verrichtingen van „zijn" Veritas: „We hebben wel gewonnen maar het spel kan nog op veel punten verbeterd worden. Maar ik heb weinig keus in de selectie. SVN is een lastige tegenstander, maar we kennen elkaar goed". Veritas treedt ongewijzigd in Nieuwenhagen aan.



WIM VRöSCH
ernstige meniscusblessure

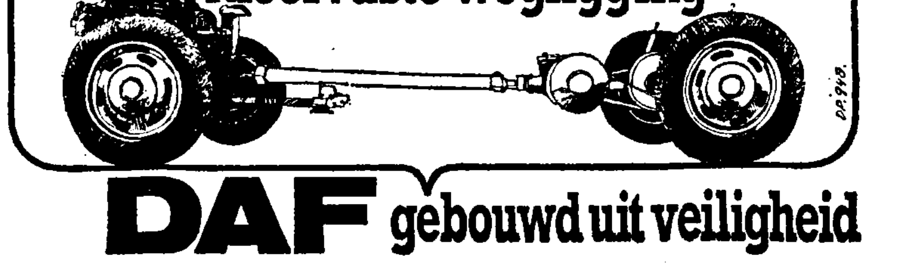
Bij Limburgia zijn, na de forse nederlaag tegen Helmond, harde noten gekraakt. Er moest door Adam Fischer een en ander worden rechtgezet. Gebrek aan inzet en mentaliteit waren de onderwerpen. De Limburgia-trainer aan de vooravond van het duel tegen BVV: „Zondag speelt een herboren Limburgia. Er zal gewonnen moeten worden. We zullen zelf ook het initiatief nemen".

Voerendaal hoopt (thuis tegen Helmond) het spel van zondag te continueren. „We zullen Helmond geen ruimte geven om te voetballen en direct storen. Het zelfvertrouwen is bij ons gegroeid na dat eerste puntje", zegt trainer Piet van Dijk. Reserve doelman Prickaerts heeft een ongelukje gehad op zijn werk. Hij verscheen deze week nog niet op de training. Mocht hij niet beschikbaar zijn dan zal Jean Crutsen hem op de wisselbank vervangen. Gerrie Pieters, die tegne het advies van Van Dijk even een balletje kwam trappen, moest vroegtijdig de training verlaten vanwege een hernieuwde blessure.

„We pakken gewoon dat puntje in Roosendaal", zegt een optimistische SVN-trainer Coy Koopal voor de ontmoeting tegen RBC. Hij meldt verder geen belangrijke wijzigingen in het team.

Caesar reist naar het Waalwijkse RKC. Trainer Arie Pieneman: „We draaien op het ogenblik wat stroef". Alles is fit.

Almania bezoekt de Valk in Valkenswaard. De Broeksittardenaren kampen met twee blessures: Dols heeft een voetkneuzing en de zondag ingevallen Meulenberg een knieverrekking.



CLAIRE LIEP „STRAATJE OM" VOOR BADSET

„Ik blijf ijveren voor de damesmarathon tot dit loopnummer in het Olympisch programma is opgenomen", zegt dr. Ernst van Aaken uit het Duitse Waldniel. Hij is in West-Europa de grote voorvechter van het lange afstandlopen voor dames. De arts stelt verder: „Vrouwen zijn fysisch gezien beter in staat een marathon te verhapstukken dan de mannen, die te veel gewicht aan spierbundels met zich meedragen".

Een duidelijk bewijs voor deze stelling tracht de medicus te geven door het organiseren van lange afstandslopen voor dames. Zondag was het weer zover. Rond 45 dames uit alle windstreken begonnen bij een hinderlijke wind aan de 42.195 km lange tocht in en rond Waldniel. Hij kreeg het gelijk aan zijn zijde.





Geen uitputting, geen onfrisse taferelen aan de finish. Alleen maar intense vreugde over de geleverde prestatie.
Onder de deelneemsters een Limburgse, Claire Spauwen uit Voerendaal. Onmiddellijk na de race stond zij de verslaggevers opgewekt en vriendelijk te woord en deelde handtekeningen uit aan Duitse „signatuur-jagers" alsof zij nooit iets anders had gedaan. Zij trok een sweater over het hoofd met een pose die suggereerde dat zij juist een „straatje om" achter de rug had. Haar voldoening over de afloop bracht zij met „een heerlijke ervaring vandaag" onder woorden.
Claire (24) had nog nooit een marathon gelopen. Na de nationale baankampioenschappen, waar zij begin augustus zilver veroverde op de 3000 meter, bereidde zij zich zonder een ernstig te noemen begeleiding voor op het superlange afstandswerk. Resultaat in Waldniel: een fraaie tiende plaats in 3.08.13,6 uur. „Ik had gerekend op een tijd van rond 3.30 uur", zei ze na afloop, „de eerste twintig kilometer heb ik me moeten inhouden omdat ik niet durfde door te gaan. Tijdens de trainingen had ik namelijk nooit meer dan 30 km gelopen."
Als beloning kreeg Claire bij de prijsuitreiking een badset.
De ongeveer 2000 toeschouwers aan de finish in Waldniel volgden de race met gemengde gevoelens. Wat moesten ze hier nu van denken? Wat beweegt een vrouw te beginnen aan een tocht over ruim 42 km?

**De antwoorden variëren. D. Joan Ulyott, die optrad als begeleidster van de Amerikaanse ploeg en zelf ook meeliep, had er weinig problemen mee: „Ik wilde aanvankelijk iets aan mijn figuur doen. Dat is gelukt. Maar nu kan ik er niet meer zonder."
Misschien zit er voor de meisjes ook wel een stuk „waarmaken" in, het „wat hij kan kan ik ook". Feit is verder dat het herenprogramma in de atletieksport veel uitgebreider is dan het aantal nummers waarop de dames doorgaans plegen uit te komen. In die zin is het mogelijk dat een aantal meisjes in de atletiek op de bestaande nummers het gevoel hebben niet helemaal aan hun trekken te komen en het daarom in extreme onderdelen (nu nog tenminste) zoeken.**

De Amerikaanse atletiekspecialist Joe Henderson stelt het in zijn boek „The Runners' World" erg laconiek: Als iemand je vraagt „Waarom loop je een marathon" heeft diezelfde iemand nooit een marathon gelopen. Alleen lopers en loopsters weten precies waarom, maar zij kunnen hun gevoelens aan buitenstaanders niet omschrijven.
De eerste berichten over meisjes die aan een marathon deelnamen waaiden begin zestiger jaren vanuit Amerika over naar Europa. Aanvankelijk nog stiekem van start tussen de heren, maar later in aparte wedstrijden. In West-Europa roerde dr. Ernst van Aaken de trom. Hij organiseerde al 1500- en 3000 meter-lopen voor dames op een tijdstip dat de IAAF zich nog druk maakte over het invoeren van de 800 m op het Olympisch programma. Nu is de damescommissie van de IAAF al zover dat tijdens de spelen in Montreal voor de eerste keer een 3000 m op het programma staat.
In de Verenigde Staten werden dit jaar de eerste officiële marathonkampioenschappen voor dames gehouden en dr. Ernst van Aaken hoopt volgend jaar van de DLV toestemming te krijgen voor de eerste Westduitse titelstrijd.
In Waldniel namen loopsters uit Amerika, Zwitserland, Frankrijk, Nederland (3), Zweden, Oostenrijk en natuurlijk West-Duitsland deel. De leeftijd van de meesten lag tussen de 30 en 40 jaar. Doorgaans moeders met een of meerdere kinderen.
Jongste deelneemster: de 19-jarige Francaise Chantal Langlace die ook nog tweede werd. Van Aaken was daar erg blij mee omdat hij het beschouwde als een bevestiging van zijn theorie dat jonge meisjes het lange afstandswerk ook aan kunnen. De oudste loopster in het gezelschap had al 55 lentes meegemaakt.

De opmars van de marathonloop voor dames is niet meer te stuiten en het zou mij niet verbazen wanneer dit nummer op de Olympische spelen van 1984 wordt ingevoerd. Nog tien jaar werk dus voor dr. Van Aaken....

Foto links:

Claire aan het eind van de „rit" over ruim 42 km, ontspannen, lachend.

Foto boven:

Aan de start. Geheel in het wit Claire Spauwen (no. 210). Geheel links Chantal Langlace (no. 248), die tweede werd. Ook de Amerikaanse loopstertjes zijn op de eerste rij te vinden (no's 202 tot en met 206).

Foto rechts:



Claire Spauwen onderweg, samen met de Duitse Renate Wettermann, die zij in de slotfase zou achterlaten.

foto's MARTIEN SALDEN



grasduinen

door jo jeurissen

Theo Boosten doceert



Nadat we vorige week de zogenaamde spelbedervende overtredingen hebben doorgenomen, besluiten wij deze week de rubriek met de gewelddadige en uitsluitende overtredingen waarbij respectievelijk de gele en rode kaart wordt getoond.
Laten we beginnen met de „gele-kaartovertredingen". We kennen vijf gevallen:
a) het opzettelijk ten val brengen van een tegenstander zonder dat de bal gespeeld wordt of kan worden (het zogenaamde neerleggen van een tegenstander); b) het gevaarlijk, onbesuisd en ruw aanvallen van een tegenstander; c) het trappen of slaan naar een tegenstander of een poging daartoe; d) het handtastelijk optreden tegenover een of meerdere tegenstander(s) zonder dat dit een gewelddadig karakter heeft; e) het vasthouden van een tegenstander met de hand, arm of been. (Voor het vasthouden aan shirt of broek wordt geen gele kaart gegeven maar een officiële waarschuwing).
Tenslotte komen wij terecht bij de overtredingen die een vroegtijdige tocht naar de kleedkamer inhouden, de rode kaart dus. Het reglement spreekt over zes mogelijkheden:
a) Het spuwen naar een of meerdere tegenstander(s) of andere personen; b) hettrappen of slaan naar een of meerdere tegenstander(s); c) het opzettelijk toedienen van een knie- of elleboogstoot; d) het in gezicht van de tegenstander duwen of gooien van de bal door de doelverdediger; e) het beledigen of bedreigen van de scheidsrechter of de grensrechter(s); f) het zich schuldig maken aan een andere gewelddadige handeling of gemeen spel.
Voor alle duidelijkheid dient gezegd te worden dat bij internationale wedstrijden de bepalingen feitelijk dezelfde zijn. Maar internationaal kent men niet het noteren van waarschuwingen zonder de gele kaart te tonen (zoals wij vorige week bespraken). Nationaal moet nog gesteld worden dat, alvorens de scheidsrechter een waarschuwing of gele kaart geeft, de speler dient te weten waarom dit gebeurt. Voordat hij op de hoogte is gesteld van zijn overtreding mag dus geen gele kaart worden getrokken.

op SCHERP gesteld

MVV telt geen psychopaten onder de spelers van de A-selectie.

(Dr. Gunther Stark, orthopedist: „Tachtig procent van de topsporters is psychopaat, anders zouden zij niet tot topprestaties komen")

overigens ....

is George McCall vanwege meningsverschillen ontheven van zijn functie als directeur van de tennisgroep WTT, ● erkent de World Boxing Association het gevecht tussen Forman en Clay niet omdat de organisatoren de reglementeen niet respecteren, ● heeft het Engelse tennisteam in de tweede ronde van het toernooi om de Davis Cup tegen Iran een 2—0 voorsprong genomen, ● zal Van der Smissen debuteren in het driebandentoernooi ereklasse dat als titelstrijd geldt en van 17 tot en met 20 oktober in Bergeijk wordt gehouden, ● krijgt het schaatscentrum De Uithof op het middenterrein acht tennisbanen van kunststof, ● vindt zaterdag in Brussel een uniek hockeygebeuren plaats omdat voor de eerste maal in de geschiedenis vertegenwoordigende elftallen van twee continenten tegenover elkaar staan: Europa en Azië.

Remise Kortsnoj-Karpov

MOSKOU — De vijfde partij uit de schoaktweekamp Kortsnoj-Karpov (finale kandidatentoernooi), die woensdag in Moskou was afgebroken, is uitgespeeld. De partij eindigde na 67 zetten in remise. Karpov heeft nog steeds de leiding met 1-0.

De partij had het volgende verloop:

	Kortsnoj wit	Karpov zwart
1.	c2-c4	pg8-f6
2.	pb1-c3	e7-e6
3.	pg1-f3	b7-b6
4.	g2-g3	lc8-b7
5.	lf1-g2	lf8-e7
6.	d2-d4	0-0
7.	dd1-c2	c7-c5
8.	d4-d5	e6xd5
9.	pf3-g5	g7-g6
10.	d2-d1	d7-d6
11.	0-0	pb8-a6
12.	c4xd5	pa6-c7
13.	a2-a3	pf6-d7
14.	pg5-f3	le7-f6
15.	e2-e4	b6-b5
16.	lc1-f4	pd7-b6
17.	tf1-e1	a7-a5
18.	dd1-c2	lf6-g7
19.	ta1-d1	b5-b4
20.	pc3-b1	lb7-a6
21.	h2-h4	tf8-e8
22.	lf4-g5	dd8-d7
23.	kg1-h2	b4xa3
24.	pb1xa3	dd7-a4
25.	e4-e5	lg7-f8
26.	dc2xa4	pb6xa4
27.	e5xd6	lf8xd6
28.	lg5-c1	ta8-b8
29.	pf3-d2	la6-e2
30.	pd2-c4	le2xd1
31.	te1xd1	te8-d8
32.	pc4xd6	td8xd6
33.	pa3-c4	td6-f6
34.	lc1-f4	tf6xf4
35.	g3xf 4	pa4xb2
36.	td1-b1	a5-a4
37.	d5-d6	pc7-e6
38.	lg2-d5	a4-a3
39.	pc4-a3	pe6xf4
40.	ld5-f3	tb8-b4p

Na deze set werd de partij afgebroken.

Zij verliep verder als volgt:

41.	d6-d7	pf4-e6
42.	pa3-c2	tb4-b8
43.	pc2-e3	tg8-f8
44.	pe3-c4	tb8-b4
45.	lf3-d5	tb4xc4
46.	ld5xe6	kf8-e7
47.	le6xc4	pb2xc4
48.	tb1-d1	ke7-d8
49.	kh2-g3	pc4-e5
50.	kg3-f4	pe5xd7
51.	kf4-g5	kd8-e7
52.	kg5-h6	pd7-e5
53.	kh6xh7	pe5-f3
54.	td1-h1	ke7-e6
55.	kh7-g7	c5-c4
56.	th1-h3	pf3-e5
57.	th3-a3	ke6-f5
58.	ta3-c3	kf5-e4
59.	tc3-c1	ke4-d4
60.	f2-f4	pe5-d3
61.	tc1-f1	kd4-e4
62.	f4-f5	pd3-c5
63.	kg7-f6	pe5-g4 schaak
64.	kf6-g5	pg4-e3
65.	f5xg6	f7xg6
66.	tf1-c1	ke4-d3
67.	kg5xg6	pe3-g2

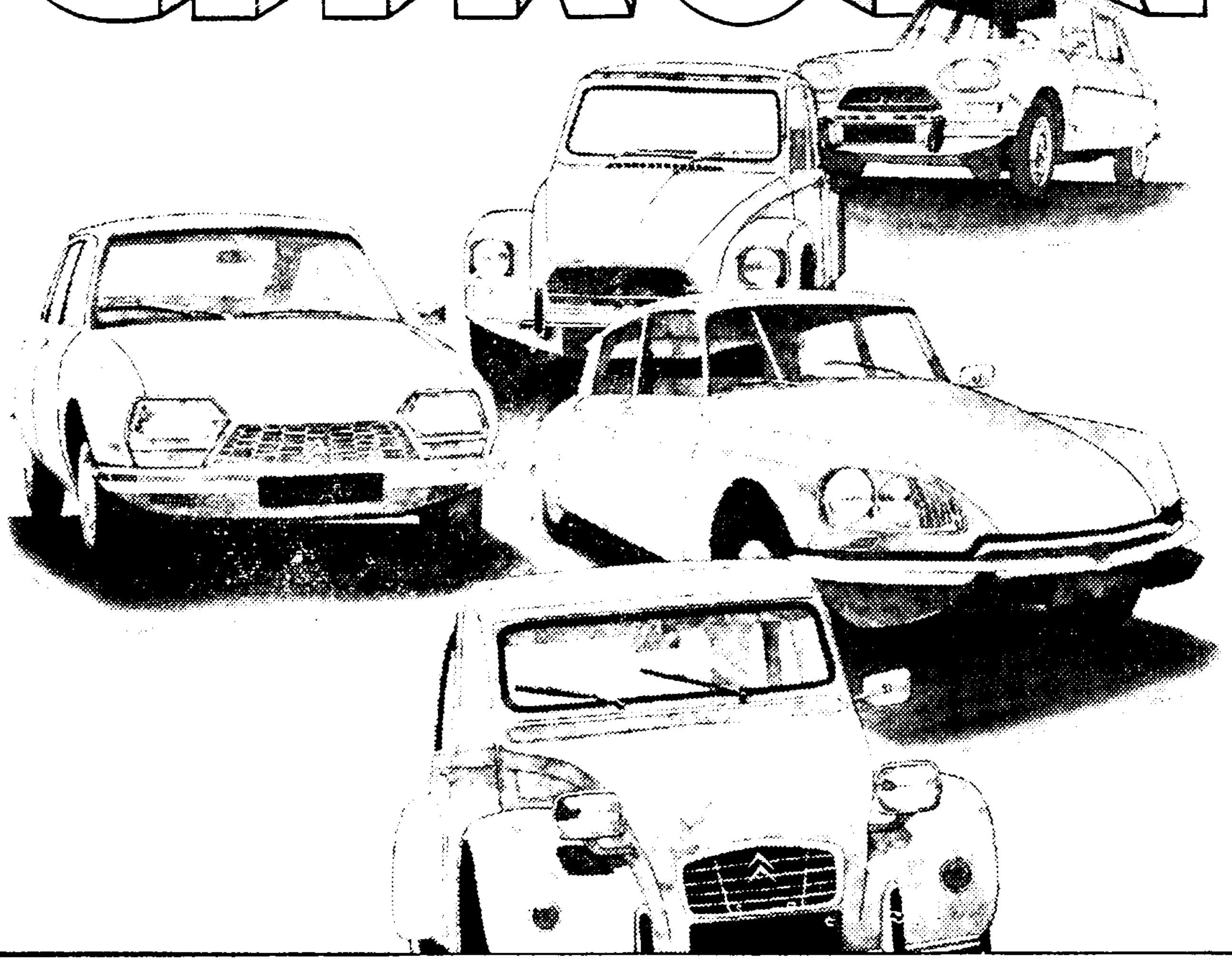
Na deze zetten werd remise overeengekomen.

LONDEN — De Finse atletiekploegen die in Londen in de interlandwedsrijd tegen Groot-Brittannië een voorsprong hadden, hebben die op de tweede dag vrijwel prijs moeten geven. De Finse heren zegevierden met 105—104, de dameswedstrijd eindigde onbeslist: 73—73.

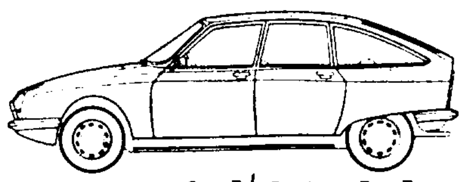
EXPOSITIE

NIEUW CITROËN PROGRAMMA

CITROËN

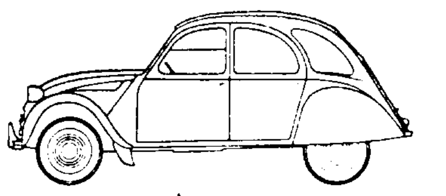


Alle Citroënagenten hopen dat u zich zaterdag aanstaande een uurtje vrij kunt maken om even langs te komen. Want het is een goede gedachte vandaag te tonen waar u morgen met plezier in kunt rijden - en nog vele jaren daarna. Denkt u niet: oh, het gaat over de 2CV, de Dyane, de Ami, die ken ik wel. En over de GS en de DS, die ken ik ook. Want er is zoveel nieuws aan de diverse typen toegevoegd, dat deze expositie uw komst ten volle waard is en dat een hernieuwde kennismaking met de u bekende auto's een prettige verrassing blijft. En wat de GS betreft zijn er maar even 5 varianten (waarvan 3 helemaal nieuw) die het overwegen alleszins waard zijn. Aanstaande zaterdag bent u van 10 tot 18 uur van harte welkom bij elke Citroënagent.



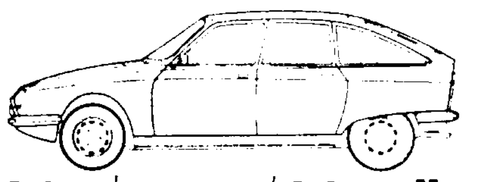
G Spécial/GS Club

Het model GS behoeft bijna geen nadere toelichting meer. Want na 5 jaar werd hij een bekende en beroemde verschijning op de wegen. Met z'n fraaie en aërodynamische vorm. Z'n voorwielaandrijving en hydropneumatische vering. Z'n luchtgekoelde en zuinige motor die maar heel weinig van zich laat horen. Geen wonder dat zeer velen na een proefrit GS-rijder werden. Ook al omdat u met de GS voor minder dan 10 mille de klasse kunt rijden die veel duurdere auto's pas bieden. GS Spécial en GS Club: twee GS-versies waar u even bij stil moet staan. Want ze zitten boordevol bewonderenswaardige technische details, waar zelfs de meest technische automobilist even van staat te kijken. Op de expositie.



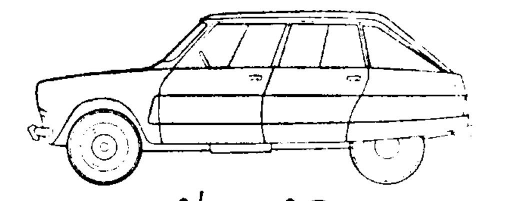
2CV/Dyane

Voor iedereen die een oogje heeft op de 2cv, is het aardig te weten dat de 2cv thans een beetje anders oogt. Dat geldt zowel voor de 2cv4 als de 2cv6. Z'n neusje werd iets verder gestileerd met een grille van een nieuw ontwerp. Past erg goed bij 'm, vinden we. De koplampen zijn thans rechthoekig. Dat staat niet alleen erg fraai, maar het geeft meer licht ook - en daar ging het om. En z'n open dakje! Inderdaad, is nu ook van binnenuit te openen en te sluiten (net als bij de Dyane). De achterbumper is breder geworden en zo zijn er nog meer verbeteringen die de moeite (van uw komst) ten volle waard zijn.



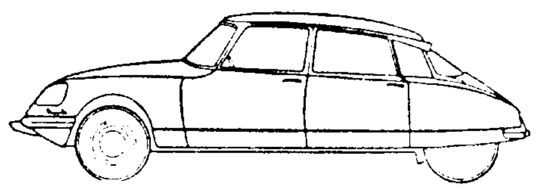
GS X/GS X2/GS Pallas

Het roemruchte thema GS - vol veiligheid, zuinigheid en comfort - is thans uitgebreid met 3 geheel nieuwe varianten. De GS X is speciaal voor sportieve rijders die de sfeer van rally en circuit ambiëren. De ronde klokken op het dashboard en de extra koplampen getuigen daarvan. Alsook de fel gele kleur waarin hij leverbaar is. De motor heeft (en geeft) een hoog vermogen per liter voor 'n sportieve acceleratie. (De GS X2 heeft een opgevoerde motor van 1220 cc). En de GS Pallas? Dit is bij uitstek de GS voor automobilisten die verfijnde luxe in een toch al verfijnde auto willen aantreffen. Het in- en exterieur is voorzien van alle puntjes op de i wat stijl en smaak betreft. Eigenlijk iets dat u moet zien voordat u het kunt geloven. Prominente Citroëns die ieder voor zich al een bezoek aan de expositie waard zijn.



Ami/Ami Super

Ami blijft Ami, door de jaren heen. Altijd rijklaar, altijd tot elke dienst bereid. Keuze genoeg in type Ami. De Ami8 Confort bijvoorbeeld met voorbanken of voorstoelen. Of de Ami Super Confort. Of de Ami8 Break. Of de Super Club, de Super Break. Allemaal Ami's. Nuttig zo'n expositie, kunt u de verschillen leren kennen. De ene Ami met de andere vergelijken. Welke uw voorkeur ook heeft altijd hebt u met de Ami een zuinige, probleemloze auto. Als u 'm toch al in gedachten had, komt u dan even kijken. Want er is altijd wel een versie van de Ami te vinden die uw grootste vriend op de weg gaat worden.



DS

Ook al is er niets nieuws onder de DS-zon, het blijft een feit dat elke DS een expositie siert. Want wat is de DS anders dan een toonbeeld van technische perfectie en subliem autorijcomfort? In deze zin blijft elke DS altijd nieuw voor elke automobilist die 'm al jaren als het meest ideale vervoermiddel ziet. Door het onvergelijkbare comfort op lange trajecten. En door de sublieme wegligging onder alle omstandigheden. Er zijn bovendien maar liefst 9 varianten op het thema DS waaruit u kunt kiezen. Zou een uurtje op onze expositie daartoe toereikend zijn? Wij denken van niet. Maar u kunt er altijd nog een uurtje bijnemen om u in de wereld van de DS verder te verdiepen. Waarbij een nieuwe wereld voor u opengaat.

Komt u zaterdag kijken! Want welk type Citroën ook uw aandacht heeft, u dacht toch altijd al aan veiligheid, zuinigheid en comfort?

CITROËN

Burgemeester en Wethouders roepen sollicitanten op naar de betrekking van

onderwijzer(es)

bij het openbaar gewoon lager en buitengewoon onderwijs.

Ook zij, die hun militaire dienstplicht nog moeten vervullen kunnen een sollicitatie indienen, daar er een grote kans op vrijstelling van militaire dienst bestaat.

Aan verzoeken voor het verkrijgen van bedoelde vrijstelling zal door het gemeentebestuur de grootst mogelijke medewerking worden verleend.

Eveneens wordt, in de daarvoor in aanmerking komende gevallen, medewerking door het gemeentebestuur verleend voor het verkrijgen van huisvesting.

De gemeentelijke verplaatsingskostenregeling is van toepassing.

Nadere inlichtingen kunnen desgewenst worden verkregen bij de gemeentelijke inspectie van het Onderwijs, telefoon 070-624121, toestel 1224.

Een sollicitatieformulier kan worden aangevraagd bij de afdeling Onderwijs der Gemeentesecretarie, Burgemeester De Monchyplein 9, kamer 3343, telefoon 070-624121, toestel 554.

Gemeente 's-Gravenhage

Onze onderneming fabriceert apparaten voor de procesindustrie en kerncentrales, stoomketels, afgassenketels en pijpleidingen. Daarnaast monteren wij in binnen- en buitenland komplete fabrieksinstallaties.

Onze vestiging te Sittard produceert voornamelijk apparaten voor de procesindustrie en voert op dit terrein complete montagewerken uit. Zowel voor onze fabriek als onze montage-afdeling zoeken wij op korte termijn

pijplassers
pijpfitters
apparatenbouwers

Zonder ervaring onnodig te solliciteren.

Voor inlichtingen kunt u telefonisch kontakt opnemen met de heer W. L. van Zandvoort, Mgr. Buckxstraat 8 te Sittard (tel. 04490 - 66 44).

Schriftelijke sollicitaties kunt u richten aan

antwoordnr. 5 te Sittard

nem

als dochtermaatschappij van HCG deel uitmakend van Hollandsche Beton Groep nv [HBG]

C&A

Leer is bij C&A een natuurlijke zaak.
Het is vaak méér dan mode.
Eigenlijk een tweede huid,
waarin je je thuis voelt.
Omdat het écht is. Puur natuur.
Leer leeft mee met het ritme
van deze tijd.

'n natuurlijke zaak...

leer leeft mee!



C&A is tòch voordeliger!

Soepel, diepglanzend nappa-leer voor dit royale jasje in modieuze safari-stijl met 4 opgezette klepzakken, epauletten en rugceintuur. In bruin of zwart. 48-58 **240.-**

C&A VOOR MANNEN

Zondag op Pepelsberg in Sweikhuizen

Motorcrossers strijden om de provinciale titels

SWEIKHUIZEN — Tot besluit van het motorcrossseizoen zal zondag op het circuit Pepelsberg te Sweikhuizen de Stichting tot Bevordering van de Motorsport in Limburg de provinciale titelstrijd organiseren. Alle Limburgse motorcrossers van de KNMV, senioren en junioren zullen elkaar ontmoeten. Normaliter zullen de senioren hier domineren, maar er dient toch rekening te worden gehouden met de inzet en de durf van de junioren. We denken hierbij aan een Mathie Gielen, die het reeds presteerde een tweede plaats te veroveren achter kampioen Frans Sigmans. Al zouden we normaliter tippen op Wieger Boersma of een Math. Henssen, gezien de prestaties van de in opkomst zijnde junioren zal beslist met een verrassing rekening dienen te worden gehouden.

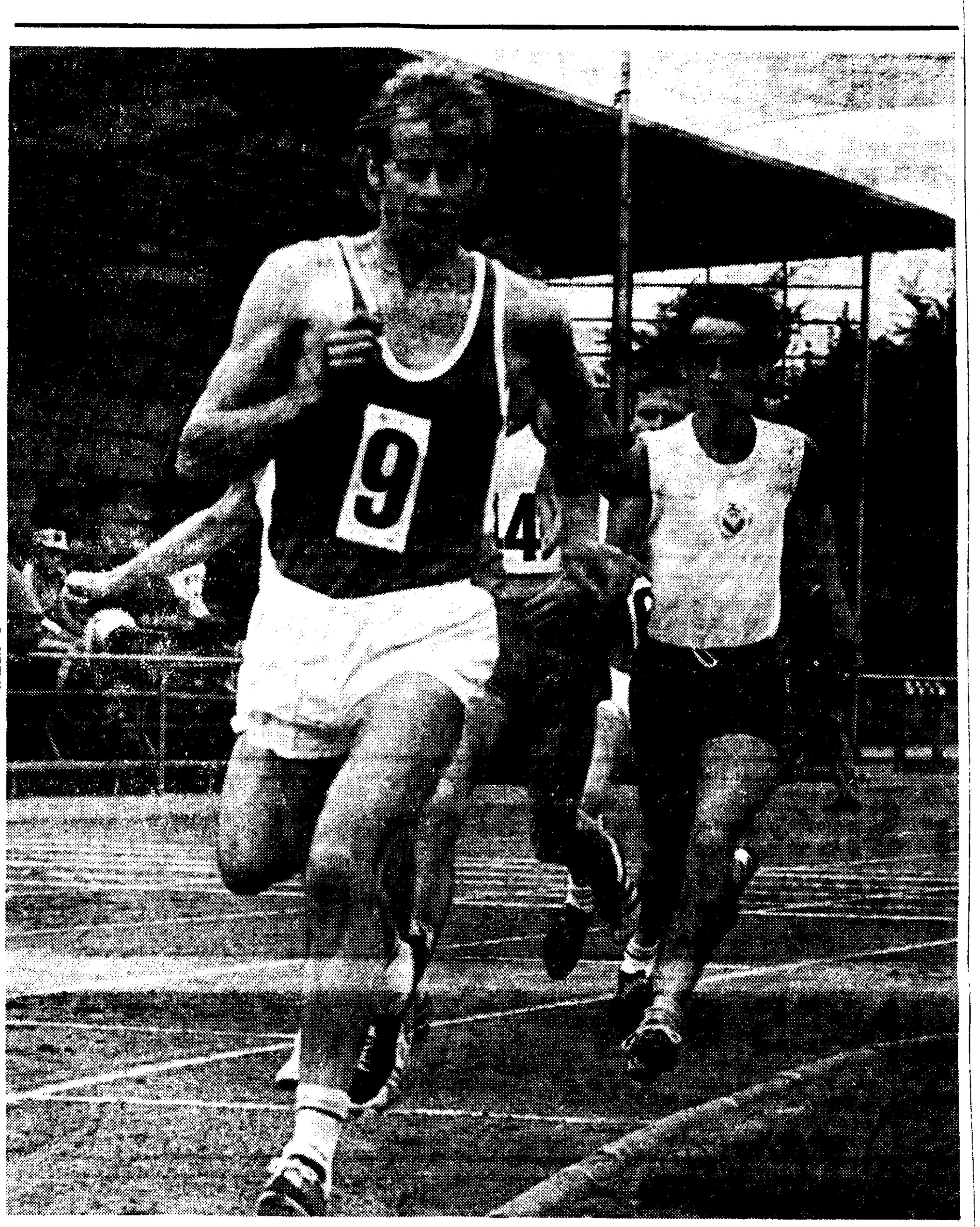
Er starten in de 500 cc-categorie 26 coureurs, onder wie veelbelovende knapen als Jan de Boer, George Bauvee, Ton Boom en Louis Murée, zodat op dit grillige circuit alle prognoses wel eens een slag in de lucht zouden kunnen zijn. Aan spanning zal het in ieder geval niet ontbreken, temeer daar de 250- en de 500 cc gelijk van start gaan.

Interessant

Daarnaast zullen de liefhebbers kunnen genieten van een strijd in de 250 cc, 500 cc en zijspanklasse. Vooral de strijd van de sidecars kan bijzonder interessant worden met deelname van de vermoedelijke nationale combinatie Ron Stuivenberg. Of zal de Maastrichtenaar Arno Dreezen zich voor eigen publiek willen onderscheiden? Maar er zijn ook nog Herman Vels, Jan van Heugten en Henk Verstappen, die in staat moeten worden geacht alle prognoses aan diggelen te rijden.

In de 500 cc zal het wel een boven-Moerdijkse aangelegenheid worden met knapen als Jan de Boer, George Bauvee, Toon Boom en Louis Murée, maar dan zullen zij Mathie Gielen niet mogen onderschatten.

Het grootste aantal deelnemers gaat van start in de 250 cc klasse (50) en hierbij zijn Wim Rosendal, Robert Vels, Wim v.d. Brink, Jean Meulemeester, Jac Willems en Jan de Groot als getipte kanshebbers. Alles bij elkaar dus een crossprogramma, dat een grote belangstelling zal trekken. Het eerste startsein valt om 14 uur.



Een beeld van de 1500 meter tijdens de zaterdag in Sittard gehouden landenwedstrijd atletiek tussen spoorwegploegen van Nederland, België en West-Duitsland. De ontmoeting werd gewonnen door de West-Duitsers, terwijl Nederland zich met de derde plaats tevreden moest stellen. De enige Nederlandse zeges kwamen op naam van Roel Vissers (800 m. in 2.005) en Henk Kraayen (hoogspringen 1.95 m.), Ben Callemeijn (Kimbria) boekte een tweede plaats op de 100 meter in 11.5, Mike Drenth (ex-Unitas) een tweede plaats op de 400 meter in 52.1.

SPORT KORTbij

Sittard

— De atletiekvereniging Unitas kan nog juryleden gebruiken. Het korps heeft enige aanvulling nodig. Binnenkort wil men starten met een cursus. Opgave is mogelijk bij de heer J. Kleinjans, Haeselderstraat 1, Geleen (tel. 04494-32156) of bij de secretaris de heer Th. Brands, Mgr. Claessensstraat 51 in Sittard.

— Zaterdag (om 13.30 uur) en zondag (vanaf 10.00 uur) organiseert AV Unitas in het atletiekstadion De Baandert de clubkampioenschappen voor alle categorieën.

— De trainingstijden van de AV Unitas worden met ingang van 1 oktober gewijzigd. De buitentrainingen hebben vanaf die datum elke dinsdag en vrijdag plaats in het atletiekstadion „De Baandert" van 18.30 tot 20.00 uur en de indoortrainingen zijn nu elke woensdag in de Geleense sporthal aan de Groenstraat van 20.00 tot 21.30 uur.

— Vandaag treden om 14.30 uur in het stadhuis van Sittard in het huwelijk Sittardia-speelster Carla Schelberg en OVCS-speler Gertjan van Doezelaar. Als getuigen treden op Nel Martens en de aanvoerder van OVCS. Receptie is van 19.00 tot 20.30 uur in café-restaurant „In het Witte Paard" aan de Rijksweg Noord. Het paar gaat zich vestigen aan de Kennedylaan in Beek.

Elsloo

— In het Maaslandcentrum zal zondag de karateclub Geleen een gevarieerde demonstratie geven, waarbij alle facetten van de Japanse Shotokan stijl zullen worden getoond. De leiding is in handen van Cees Haberland en Hub Alken. Er zullen zowel dames als heren op de mat verschijnen. Tot de deelnemers behoren ondermeer Tiny Ubachs, Resie Melchers, Frans v.d. Hulst, Moos Kakisina, Gerard Jacobs en Hub Hendrix. Het eerste startsein wordt gegeven om 14 uur.

Geleen

— In het kader van de stedenuitwisseling Geleen-Böblingen zal AV Unitas zaterdag 9 november in de indoorhal van Böblingen een duelmeet bestrijden met de Duitse vereniging.

— Na een goede voorbereiding op het seizoen spelen zaterdag alle teams van AMVJ thuis. Hierbij zal het eerste damesteam, pas gepromoveerd, het niet gemakkelijk krijgen in de landelijke derde divisie tegen ploegen uit Brabant en Limburg. Het winnen van drie toernooien in Maarhees, Heerlen en Hoensbroek en van enkele oefenwedstrijden zal echter een goede stimulans zijn. Het eerste herenteam zal proberen dit jaar hogere ogen te gooien in de eerste klasse dan vorig jaar. De wedstrijden beginnen respectievelijk om 16.30 uur en 18 uur in de sporthal Zuid in Geleen. Overigens is de jaarlijkse ledenvergadering vandaag om 20 uur waarbij alle leden worden verwacht.

Echt

— De volleybalafdeling dames van sportvereniging Patrick in Echt kan nog enkele leden gebruiken, bij voorkeur dames die reeds eerder aan volleybal deden. Opgaven kan gebeuren tijdens de trainingen die elke donderdagavond van 9 tot 10 uur in de sporthal worden gegeven.

Japans grootmeester traint in Heerlen

HEERLEN — De Japanse grootmeester S. Morioka, zesde dan, geeft, vanaf 11 oktober om 19.30 uur om de twee maanden trainingslessen bij sportinstituut Krystek te Heerlen aan senioren van verenigingen die aangesloten zijn bij de NJJA vanaf Born en zuidelijker. In de tussenliggende maanden geeft hij lessen bij sportschool P. Coenen te Roermond voor verenigingen district zuid ten noorden van Born.

Succes voor zeven Limburgse wandelaars

MAASTRICHT — Zeven Limburgers liepen de 160 kilometer wandeltocht van RWV in Rotterdam uit. Het waren L. Wouters Sittard, J. van Wakeren Stein, G. Boonen Echt, W. Kuypers, H. Penders en mej. A. Frenken Maastricht en P. van de Kop Heythuysen.

dammend limburg

HEERLEN — In de tweede ronde van de Nationale Hoofdklasse KNDB speelde damvereniging Treebeek in Nijmegen tegen NOAD en kwam niet verder dan een 10—10 gelijkspel. De uitslagen waren: H. Rijksen - F. Okrogelnik 2—0, L. Eijkhout - W. Okrogelnik 0—2, G. Jacobs - J. L. Waltmans 2—0, K. Hazen - L. de Rooy 1—1, J. Wetzel - E. Elbertsen 1—1, H. Verstegen - J. Jaspers 0—2, A. van Wel - C. Everduin 1—1, P. Lantinga - P. Kole 1—1, A. Kokke - B. Kole 1—1 en J. Swinkels - R. Pennekamp 1—1.

Zaterdag speelt damvereniging Treebeek thuis tegen damvereniging Heemstede, één der sterkste deelnemers in deze competitie. De wedstrijd wordt gespeeld in lokaal Van Mulken, Schildstraat 24 te Treebeek en begint om 13 uur.

Regionale hoofdklasse

In de Regionale Hoofdklasse KNDB incasseerden de twee Limburgse deelnemers een nederlaag. Eureka-Heerlerheide verloor in Lent tegen de plaatselijke vereniging met 15—5, terwijl VOS-Kerkrade thuis met 7—13 verloor van DAVO-Tilburg. De uitslagen zijn:

Lent-Eureka: W. Aliar-H. Heine 2—0, C. Roeleven jr.-J. Bruggeman 1—1, R. Palmer-J. Sons 2—0, J. Linssen-J. v.d. Borst 1—1, G. Geurts-H. v.d. Borst 2—0, T. Braam-F. v. Vugt 2—0, F. Barten-P. Cornelissen 1—1, F. Derksen-J. Fluitsma 1—1 en J. van Vuuren-E. Willemsen 1—1.

VOS-DAVO: J. Senden-R. d. Brouwer 0—2, L. Wijnands-A. Paulissen 0—2, W. Heunen-J. v.d. Hoof 1—1, H. Simons-F. Erve 1—1, B. Habets-F. v.d. Wouw 2—0, M.Brouns-T. v.d. Hooff 0—2, J. Habets-T. Vermeer 0—2, H. v.d. Smissen-T. Paulissen 1—1, W. Lennartz-A. Donders 1—1 en M. Nievelstein-A. Smulders 1—1.

Zaterdag speelt VOS thuis tegen damvereniging Aalten, in gemeenschapshuis Heilust, Ons Limburgstraat 56 te Kerkrade. Aanvang 13 uur.

Damvereniging Eureka speelt dan uit in Bakel tegen De Schuivers.

Limburgse Hoofdklasse

In de Hoofdklasse LDB hebben DVS-Schaesberg en De Vaste Zet-Geleen de leiding genomen. DVS won tegen SMR Maasbracht met 13—7 en De Vaste Zet tegen Zwart-Wit-Sittard met 14—6.

De Ridder-Brunssum behaalde tegen Treebeek 2 een 15—5 overwinning.

De uitslagen:

SMR Maasbracht-DVS: T. Schippers-F. Langelaan 0—2, P. Hernaamt-P. Homan 1—1, R. Schippers-A. Maertzdorf 1—1, F. Creemers-Y. Hartman 0—2, J. Rutjens-W. C. Maertzdorf 0—2, J. Linssen-H. Vos 1—1, H. v. Pol-W. Maertzdorf 1—1, R. Kierkels-G. Stam 1—1, J. Hannen-G. Vermeulen 0—2 en H. Kuijpers-J. Hendriks 2—0.

Zwart-Wit-De Vaste Zet: J. v. Ingen-A. Poelstra 1—1, L. Pietrzak-P. Kuijpers 0—2, J. Simon-W. Janssen 0—2, O. Verdel-B. d. Kleer 2—0, M. Heunen-L. Colier 1—1, K. Blankers-P. Schols 0—2, R. Visser-J. Habets 0—2, L. Sevriens-L. Haeren 1—1 en P. Celissen-J. Jehae 1—1.

Treebeek 2-De Ridder: J. Scheijen-J. Meesters 0—2, F. Zawialkowski-R. Haszing 0—2, W. Stelten-J. Schoenmakers 0—2, M. Wijen-W. Lipniak 2—0, W. d. Haan-C. Meijer 0—2 Br. Beda-J. Gielen 1—1, K. Wijnsma-H. Schuivens 0—2, T. v. Dijk-J. Holtjer 0—2, A. Janssen-J. d. Wit 1—1 en J. Schoenmakers-T. Pierik 1—1.

Voor de volgende ronde worden de wedstrijden De Vaste Zet-SMR Maasbracht (zaterdag), DVS-Treebeek 2 en de Ridder-Zwart-Wit (Zondag) gespeeld.

Eerste klasse

In de Eerste klasse gaat DIOS-Brunssum aan de leiding door de 13—3 overwinning tegen plaatsgenoot De Ridder 2. KDG-Kerkrade behaalde de eerste winst en won met 11—5 tegen Treebeek 3. De uitslagen:

De Ridder 2-DIOS: J. Quadvlieg-H. v.d. Meer 0—2, H. Friederichs-A. Kleinjans 0—2, H. Ladage- J. Derksen 0—2, H. Stoop-E. Witjes 1—1, H. Broeksmit-A. Bruggeman 2—0, H. Tangelder-L. Plieger 0—2, J. Schuivens-M. Theunissen 0—2 en H. Potma-W. Meesters 0—2.

Treebeek 3-KDG: J. Grein-H. Bremmers 0—2, L. Holtman-F. Otten 1—1, H. Reijnders-H. Housen 1—1, A. Hoogenberg-L. Frantzen 0—2, K. Wernick-J. Wouters 1—1, A. d. Jong-C. Bremmers 0—2, T. Wijnsma-H. H. Housen 2—0 en F. Kochen- L. Blättler 0—2.

Voor de volgende ronde worden de wedstrijden VOS 2-De Ridder 2, DIOS-Treebeek 3 (zaterdag) en KDG-MPSV (zondag) gespeeld.

Tweede klasse Zuid:

In de Tweede klasse Zuid behaalde MDC-Maastricht tegen het jeugdige De Ridder 3 uit Brunssum een 2—6 overwinning. De uitslagen: H. Velraets-M. v. Oort 0—2, W. Joosten-J. Beckers 1—1, W. Braad-J. Varion 0—2 en R. Tangelder-H. Geerts 1—1.

Voor de volgende ronde worden de wedstrijden DIOS 2-De Ridder 3 (zaterdag) en Philidor-De Vaste Zet 2 (zondag) gespeeld.

Tweede klasse Noord

In de Tweede klasse Noord behaalde het eerste team van Venray een 7—1 overwinning tegen het tweede team. De strijd tussen de derde teams van Venray en Venlo werd door laatstgenoemde met 2—6 gewonnen, terwijl Venlo 1 tegen SMR Maastricht 2 eveneens met 6—2 wist te winnen. De uitslagen:

Venray 1-Venray 2: A. Novens-T. Zaal 2—0, P. Frijns-A. Kennis 2—0, T. Peek-F. Jacobs 2—0 en J. v. Pommel-J. Gerrits 1—1.

Venray 3-Venlo 3: J. Bakker-R. Kuppers 0—2, J. Martens-J. Boogaarts 1—1, J. Meesters-H. Janssen [illegible] T. Janssen-L. v. Hagen 0—2.

Voor de volgende ronde worden de wedstrijden Venray 1-Venray 3, SMR Maasbracht 2-Venray 2 (zaterdag) en Venlo 1-Venlo 3 (8 okt.) gespeeld.

IN HOCKEYCOMPETITIE

Koploper Sittard tegen Maastricht

SITTARD — Sittard bereidt zich voor op de uiterst belangrijke hockeywedstrijd tegen Maastricht. Het vorig jaar gedegradeerde Maastricht beschikt over een goed en snel elftal dat voornamelijk door pech dit jaar tot nu toe een bescheiden rol moet spelen doch juist tegen koploper Sittard zich waar zal willen maken. Of de strafcorner-specialist Paul Rutten ook tegen Maastricht zal weten te scoren, is nog de vraag. Dat het publiek op de velden te Limbricht twee Limburgse topploegen aan het werk zal zien, die voor een enorme portie hockey borg staan staat bij voorbaat vast.

De dames van Sittard ontvangen Maastricht, dat deze competitie zeer goed voor de dag komt en enorm makkelijk scoort (17 goals uit 4 wedstrijden!) Of de Sittardse achterhoede tegen dit „geweld" bestand zal zijn, is nog de vraag. Dat het een moeilijke klus wordt, staat in ieder geval vast.

De heren van Geleen spelen een klasse lager dit jaar en ontmoeten zondag Basko, een niet zo'n sterke tegenstander, zodat wij het op een overwinning voor Geleen houden.

De dames van Geleen moeten het eerste puntje nog binnen halen en of dat zondag tegen Concordia in Roermond zal lukken, valt te betwijfelen. De voorhoede van Geleen is nog steeds niet schotvaardig, en het team mist nog inhoud om het tegenstanders lastig te kunnen maken. Men stelt bij Geleen wel alles in het werk om betere resultaten te gaan boeken maar dat is natuurlijk niet op korte termijn te verwezenlijken.

Programma voor zondag:

Heren: Sittard-Maastricht, Basko-Geleen, Heerlen-Venray, Concordia-Groen Wit.

Dames: Sittard-Maastricht, Concordia-Geleen, HUAC-Heerlen.

Neerbeek

— De sportclub Blauwwit '57 had de kersverse hoofdklasser Emmen te gast. In het trainingsschema van deze teams waren 2 onderlinge wedstrijden gepland. Het werden twee verdiende overwinningen van de gastheren, verdiend vooral omdat Blauwwit gevarieerder speelde en meer systeem in de aanval bracht. De eerste wedstrijd won Blauwwit met 20—16 en de tweede met 16—13.

Standen tweede en derde klassen afdeling Limburg K.N.V.B.

TWEEDE KLASSE

Tweede klasse A
Geertr. B. 4-8
RKHSV 2 4-7
Heer 4 4-6
SCG 2 4-6
SVME 2 4-6
Scharn 4 3-3
RHC 2 4-3
Stand. BD 4 3-2
MKC 6 4-2
RKVCL 2 4-2
DBSV 2 4-1
Rapid 5 4-0

Tweede klasse B
RKVVL 3 4-7
Geetr. B. 2 4-6
White St. 2 4-6
Maastr. B 4-5
Amelie 4-4
Rapid 4 4-4
Stand. BC 3 4-4
MKC 4 4-3
RKBFC 2 4-3
SCG 3 4-3
Polaris 2 4-2
St. Pieter 2 4-1

Tweede klasse C
VNB 2 4-8
Scharn 3 4-7
Celios 4-6
MKC 3 4-6
Heer 5 4-5
RKUVC 3 4-3
RVU 3 4-3
Willem I 2 4-3
RKASV 3 4-3
Bunde 3 4-2
St. Pieter 3 4-2
Rapid 6 4-0

Tweede klasse D
Meerssen 3 4-8
Caesar 3 4-5
GSV 4-5
Bunde 2 3-4
Vilt 2 3-4
RVU 2 4-4
Schimm. 2 4-3
Hulsb 3 3-2
Walram 3 4-2
RKUVC 2 2-1
Amicitas 2 3-0

Tweede klasse E
Strucht. B. 4-8
MKC 5 4-7
Sibbe 4-6
Reijm. B. 4-6
Noorb. B. 4-4
RKVVM 3 4-4
Wijlre 2 4-4
Zw. Wit 3 4-4
Bemelen 2 4-2
Juliana 2 4-2
Sportcl. 3 4-1
Gerend. 4-0

Tweede klasse F
Juliana 4-7
Lemirsia 4-7
RKMVC 2 4-7
RKVVM 2 4-6
Wahlw. 4-6
Nijsw. 2 4-5
Huls 4-2
SCKR 2 4-2
Simpelv 3 4-2
Sportcl. 2 4-2
Vijlen 3 4-2
Wit Gr 3 4-0

Tweede klasse G
Haanr. 4-7
RKTSV 2 3-6
Hopel 2 4-5
Heerl. Sp. 3 4-5
Laura 3 4-4
Miranda 2 4-4
Waub. B. 3 4-4
SVK 3 4-3
Kolonia 3 3-2
Heilust 3 4-2
KVC Or. 3 4-2
Waubach 3 2-0

Tweede klasse H
Helios 2 4-7
Passart 4-7
Heerl. Sp. 2 4-6
RKHBS 2 4-6
Eikend'v. 4-5
Voerend. 3 4-5
KEV 3 3-3
Wijnand 2 3-2
Bekk'v. 3 4-2
Abdiss'b. 2 4-1
RKONS 3 4-1
RKTSV 3 4-1

Tweede klasse I
Schutt'v. 3 4-7
RKSNE 2 3-6
Egge 2 S 4-6
De Leeuw 2 4-5
Gr. Ster 3 3-4
CSVT 2 4-4
Heksenb. 3 3-3
Schinv. 3 3-3
Treebeek 3 4-2
Eikend'v. 2 4-0
Langeb. 3 4-0

Tweede klasse J
Bekk'v. 4 4-7
Heksenb. 2 4-7
RKBSV 3 4-6
Adveo 2 3-5
Limburg. 3 4-5
Nw Einde 3 3-4
Weltania 2 3-4
Helios 3 4-4
Schinv. 4 3-2
Egge 2 4-0
Langeb. 4 4-0
RKSNE 3 4-0

Tweede klasse K
Minor 3 4-5
VCT 2 4-5
EHC 3 2-4
Sweikh. B. 3-4
Schinnen 2 4-4
Kaspora 3-3
Spaubeek 3-3
Egge 3 4-3
Troja 4-3
Amstenr. 2 2-2
RKVVD 2 3-0

Tweede klasse L
De Ster 4 4-8
Haslou 4 4-8
Kluis 2 4-8
SVE 2 4-6
Lindenh. 3 4-5
Stadbr. 2 4-3
Vrangend. 2 4-3
DVO 3 4-2
GVCG 3 4-2
Urmondia 3 4-2
Geleen 3 4-1
Thien B.B 2 4-0

Tweede klasse M
Sittard 3 4-8
Obbicht 2 4-7
Ria 2 4-7
Urmond. 2 3-6
Sust. B. 2 3-4
DVO 2 4-4
Holtum 2 3-2
Armada 2 4-2
Buchten 2 4-1
OVCS 2 4-1
Susteren 3 2-0
IVS 2 3-0

Tweede klasse N
MHD 2 4-6
St. Joost 2 4-6
Walburg. 2 4-6
PSV 3 4-5
RKSNA 2 4-5
Susteren 4 4-4
Putbr. 3-4
Juliana K 4-4
Stevensw. 2 4-3
Linne 3 4-1
Maasbr. 5 3-0
Rios 3 4-0

DERDE KLASSE

A
Eijsden 3 4-7
MKC 10 3-5
Keer 3 4-5
Polaris 6 4-5
Scharn 3 2-3
Heer 7 3-2
SVME 3 4-2
Or. B. 2 2-1
Geertr. B. 3 3-1
HSv 4 3-1

B
HSV 3 4-7
Polaris 3 3-5
DBSV 4 3-4
Eijsden 4 3-4
Keer 4 3-3
MKC 11 3-3
Heer 6 4-3
Or. B. 3 3-1
Amelie 2 3-0
Wh. St. 3 3-0

C
VNB 3 4-8
ASV 4 4-6
Biesl. 3 4-6
Polar. 5 3-4
BFC 3 3-4
Leonid 3 2-2
MKC 7 2-2
RHC 4 4-2
Bunde 5 1-0
Caberg 3 3-0
Bemelen 4 4-0

D
MKC 9 3-6
Caberg 4 4-6
Polaris 4 4-5
Celios 2 2-4
WVV 4 2-4
Pieter 4 3-4
Amelie 3 4-2
VVL 5 4-2
Amicit. 4 1-1
Biesl. 4 3-0
DBSv 3 4-0

E
MKC 8 4-8
RHC 3 4-8
VVL 4 3-5
WVV 3 3-4
Leonid. 4 4-4
Polarsi 7 4-4
Mstr. B. 3 3-3
Meerss. 5 2-2
Scharn 6 3-2
BFC 4 4-0
VCL 4 4-0

F
Meerss. 4 4-7
Polaris 8 4-7
VCL 3 3-5
Berg 5 2-3
Bemel. 3 3-3
Amicit. 3 3-3
Bunde 4 3-2
VNB 4 2-0
Will. I 3 2-0
ASV 5 4-0

G
Caesar 4 4-7
Vilt 2 4-6
Berg 4 4-5
Iason 2 4-5
GSV 2 3-4
Geul. B 2 4-4
UVC 4 4-3
Valk. B. 2 3-2
Walram 4 3-2
Hulsb. 4 4-2
Schimm. 3 3-0

H
Banholt. 2 4-8
Zw. Wit 4 4-7
SVB 2 3-5
Mheerd. B. 2 2-2
W. Groen 4 2-2
MVC 3 3-2
Partij 2 3-1
VVM 4 3-1
Sibbe 3 2-0
Slenak. 2 2-0

I
Lemiers 2 4-6
Slenaken 4-6
Klimman. 2 4-5
Wahlw. 2 4-5
Huls 2 3-4
IVv 2 3-4
Spcl. 4 4-4
Simpelv. 4 3-2
SVB 3 4-2
Nijswill. 4-2
WDZ 3-0

J
Reym. B. 3 4-5
Berg 3 3-4
IVV 2-4
SVG 2 3-4
Sibbe 3 4-4
Wijlre 3 2-3
Iason 3 3-3
Str. B. 2 4-3
Gulpen 3 3-1
Noorb. B 3 4-1

K
Rimburg 3 4-8
Sylvia 2 4-7
Chèvrem. 3 3-6
Haanrade 2 4-5
Heilust 4 3-4
Laura 4 4-3
A'bosch 4 3-2
Waub. B. 4 3-2
Miranda 3 3-1
Hopel 3 3-0
SVK 4 4-0

L
Waubach 4 4-8
A'bosch 3 3-6
FCG 2 3-4
Kak. B. 3 3-4
Roda 4 3-4
SVN 4 3-4
Heilust 5 3-2
Chèvrem. 4 4-2
ONS 4 4-2
TSV 4 4-2
Sylvia 3 4-0

M
Heerlen 3 4-6
Hrln. Sp. 4 4-6
C'vallum 3 4-5
KEV 4 2-4
Palemig 2 3-4
Voerend. 4 2-4
B'veld 5 2-2
Eik.v 3 4-2
HBS 3 4-2
Weltania 3 3-1
Troja 2 4-0

N
Hrln. Sp. 5 4-7
C'vallum 2 3-5
HBS 4 3-5
Husk. B. 3 2-3
Nw. Einde 3 3-3
Passart 2 4-3
Weltania 4 2-2
H'berg 4 4-2
B'veld 6 3-1
Heerl. 4 2-0
Palemig 3 2-0

O
VVD 3 4-8
Leeuw 3 4-6
A'rade 3 3-4
Jabeek 2 3-4
Kaspora 2 3-4
Langeb. 5 4-4
BSV 4 3-4
DFC 2 4-4
VCT 3 3-2
Adveo 3 4-2
H'berg 6 3-0
CSVT 3 4-0

P
BVC 2 4-7
Jabeek 3 4-7
Wijnand. 3 3-6
Husk. B. 2 3-5
Vaesr 3 3-4
M'rade 4 4-4
Minor 4 3-2
Hoensbr. 4 4-1
Sch'veld 4 4-1
Schinveld 5 2-0
Adveo 4 4-0

Q
M'rade 3 4-7
Leeuw 4 3-4
Treeb. 4 3-4
BSV 5 4-4
Hopel 4 3-4
EHC 4 3-3
VCT 4 3-3
C'vallum 4 1-2
Gr St. 4 2-2
Limb. 4 3-2
Kaspora 3 4-1
Helios 4 3-0

R
TSV 5 4-8
FCG 3 3-6
Egge 5 3-4
Helios 5 3-4
H'berg 5 3-3
Leeuw 5 2-2
M'rade 5 2-1
CSVT 4 3-1
Hoensbr. 5 3-1
HBS 5 2-0
A'rade 4 2-0

S
Schinnen 3 4-7
Sweyckh. 3 4-7
SVM 3 4-6
Spaub. 3 4-4
GSV 3 1-2
Havant. 3 3-2
L'heuv. 4 2-1
Ster 7 3-1
Geul. B. 3 4-1
Maurits 3 4-1
COV 2 1-0

T
Almania 3 3-6
Geleen 4 4-5
Kluis 3 4-5
OVCS 3 4-5
Sanderb 3 3-4
COV 3 2-2
Ster 6 3-2
Sweyckh. 4 3-2
Thienb. B. 3 4-1
Lindenh. 6 2-0

U
Maurits 2 3-6
Ster 5 2-4
Geleen 5 2-4
Urmond. 4 2-3
Haslou 5 1-2
Vr'dael 3 2-2
Armada 3 2-1
Rooster. 3 2-0
L'heuv. 5 3-0
SVE 2 3-0

V
Born 3 3-6
Holtum 3 4-6
L'heuv. 7 3-6
Obbicht 3 4-6
Roost. 2 3-4
GVCG 4 3-4
Sittard 4 3-3
IVS 3 4-2
Buchten 4 4-1
Vr.dael 4 3-0
OVCS 4 4-0

W
Buchten 3 4-6
Dieter. 2 3-5
Roost 4 3-5
Holtum 4 3-4
Born 4 3-3
Ria 3 2-2
Sust. B. 3 2-2
Sitt. 5 3-2
Limbr. 2 3-1
Sust. 5 4-0

Officiële publikatie van het Staatsbedrijf der PTT

PTT

Wijziging netnummer Leiden

In de nacht van vrijdag 27 op zaterdag 28 september 1974 om 00.00 uur wordt het netnummer van het net Leiden (01710) gewijzigd in 071.

De abonneenummers blijven ongewijzigd.

Abonnees die na de wijziging nog het oude netnummer kiezen, worden ingelicht door middel van een berichtenautomaat.

TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW

Kom, kijk en vergelijk! Nog nooit zag U zo'n grote kollektie in meubelen, tapijten en gordijnen!

Wij ZIJN en BLIJVEN het GOEDKOOPSTE!

- * Door onze massale inkoop keuze uit 300 ROLLEN KAMERBREED TAPIJT.
- * Wij voeren uitsluitend 1e klas kwaliteit en merktapijten.
- * Goede service en vakkundig leggen.
- * Uitsluitend merktapijten: Bergoss, Louis de Poortere, Veneta, enz., enz.

Hier volgt een kleine greep uit onze ruim 300 rollen tapijt:

Artikel		Prijs
KAMERBREED TAPIJT winkelprijs 39.—	ONZE PRIJS	**25,—**
SLAAPKAMERTAPIJT 400 cm breed, winkelprijs 69.—	ONZE PRIJS	**59,—**
MERKTAPIJT 400 cm breed, winkelprijs 99.—	ONZE PRIJS	**59,—**
MERKTAPIJT 400 cm breed, winkelprijs 109.—	ONZE PRIJS	**69,—**
MERKTAPIJT 400 cm breed, winkelprijs 119.—	ONZE PRIJS	**79,—**
MERKTAPIJT 400 cm breed, winkelprijs 119.—	ONZE PRIJS	**89,—**
MERKTAPIJT LANGHARIG 400 cm breed, winkelprijs 189.—	ONZE PRIJS	**136,—**
BERBER WOLTAPIJT 400 cm breed, winkelprijs 178.—	ONZE PRIJS	**128,—**
ELEGANCE WOLTAPIJT 380 cm breed, winkelprijs 269.—	ONZE PRIJS	**199,—**
AXMINSTER WOLTAPIJT 366 cm breed, winkelprijs 340.—	ONZE PRIJS	**198,—**
MERK WOLTAPIJT gebloemd 400 cm breed, winkelprijs 285.—	ONZE PRIJS	**225,—**

Speciale aanbieding in NOVILON

Keiharde, eerlijke prijzen!

Kom vrijblijvend eens kijken naar onze speciaal nieuw ingerichte meubeltoonzalen in onze geheel verbouwde zaak te Spekholzerheide.

300 bankstellen vanaf **f 498,-**

Italiaanse, Duitse, Belgische, Nederlandse en Tsjechoslowaakse modellen. EETHOEKEN, BERGMEUBELS, enz.

Ruime sortering in slaapkamers

reeds vanaf **f 398,-**

Coupons voor gangen trappen en kamers



Bij aankoop van een bankstel
EIKEN MIMISET GRATIS
Speciale aanbieding in gordijnvelours.
Winkelprijs 31,90
Onze prijs **19,95**



TEGEN WEGGEEF PRIJZEN

Brabants Tapijt- en Meubelhuis b.v.

Meubelen zijn alleen in onze zaak te Spekholzerheide

NIEUWENHAGEN
KERKSTRAAT 74
TEL. 045—312492

SPEKHOLZERHEIDE
INDUSTRIESTR. 8, t.o. Willem Sophia, TEL. 045—412820

GELEEN-WEST
SERINGENSTRAAT 14
TEL. 04494—5647

UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST • TEL UIT UW WINST

MANTEL-VOORDEEL

Uw modemantel voor 't nieuwe seizoen is een week lang laag geprijsd





Zeer warm aanbevolen, dit jonge jasje van wollen flanel. Zwierig wijduitlopend met steekzakken. In zwart of bruin of groen, maten 36 t/m 42. **Voordeelprijs: 60.-**



Tentjasje om lekker warm in weg te kruipen. Wollen flanel, kraag en manchetten van bijna bont. Tinten bruin en zwart, maten 38 t/m 44. **Voordeelprijs: 70.-**

Loden mantel in de nieuwe lengte, dus tot over de knie. In de tinten jagersgroen en zwart. In de maten 38 t/m 46. **Voordeelprijs: 80.-**





Jong jasje van nappaline of suèdine met pikante bijna-bont garnering. Zonder meer een topper dit seizoen. In cognac of bruin, maten 38 t/m 44. **Voordeelprijs: 90.-**

Trenchcoat tot over de knie. Wol en polyester in een moderne mix van pied de poule en prince des galles. Beige/bruin/grijs, maten 38 t/m 46. **Voordeelprijs: 100.-**

* Helaas zijn onze Voordeelprijzen slechts geldig van donderdag 26 september t/m zaterdag 5 oktober.

VROOM & DREESMANN

5031

Jeans Town

Toi, toi, toi,
toegewenst door

LOIS Lois

Limbrichterstraat 25, Sittard

INTERGEMEENTELIJKE SOCIALE DIENST
VOOR HET BRACHTERKWARTIER

De I.S.D. voor het Brachterkwartier verzorgt voor de gemeenten Linne, Maasbracht, Stevensweert en Wessem (gezamenlijk inwonertal plm. 14.500) de uitvoering van de Algemene Bijstandswet en alle overige wetten en regelingen, welke liggen op het vlak van de gemeentelijke sociale zorg. Bij deze dinest wordt gevraagd

EEN MEDEWERKER OF MEDEWERKSTER

die hoofdzakelijk belast zal worden met administratieve werkzaamheden. Boekhoudkundige kennis wordt geëist; vakdiploma's strekken tot aanbeveling

Benoeming kan, afhankelijk van bekwaamheid, plaatsvinden in de rangen adjunct-commies tot en met commies (salaris per 1 juli 1974 van f 1213.— tot f 2195,— excl. f 45.— krachtens algemene machtigingswet).
Gebruikelijke rechtspositieregelingen zijn van toepassing. Psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van selectie-procedure.

Eigenhandig geschreven sollicitaties te richten aan de Voorzitter van bovengenoemde dienst, p.a. Gemeentehuis Maasbracht, binnen 10 dagen na verschijning van dit blad.

Algemene vergadering van de Rabobank te Wijlre

Hierdoor roept de Boerenleenbank, gevestigd te Wijlre, haar leden op tot het bijwonen van de algemene vergadering die gehouden wordt op vrijdag 11 oktober 1974 in de zaal van Hotel Bemelmans, Dorpstraat 18 te Wijlre.

Verkorte agenda :

1. Opening
2. Aanwijzing secretaris en stemopnemers
3. Notulen vorige vergadering
4. Aanwijzing leden, belast met voorlopige vaststelling notulen
5. Balans en verlies- en winstrekening
6. Bestuursverkiezing
7. Verkiezing van Raad van Toezicht
8. Mededelingen
9. Rondvraag
10. Sluiting

De volledige agenda ligt vanaf heden ten kantore van de bank ter inzage van de leden.

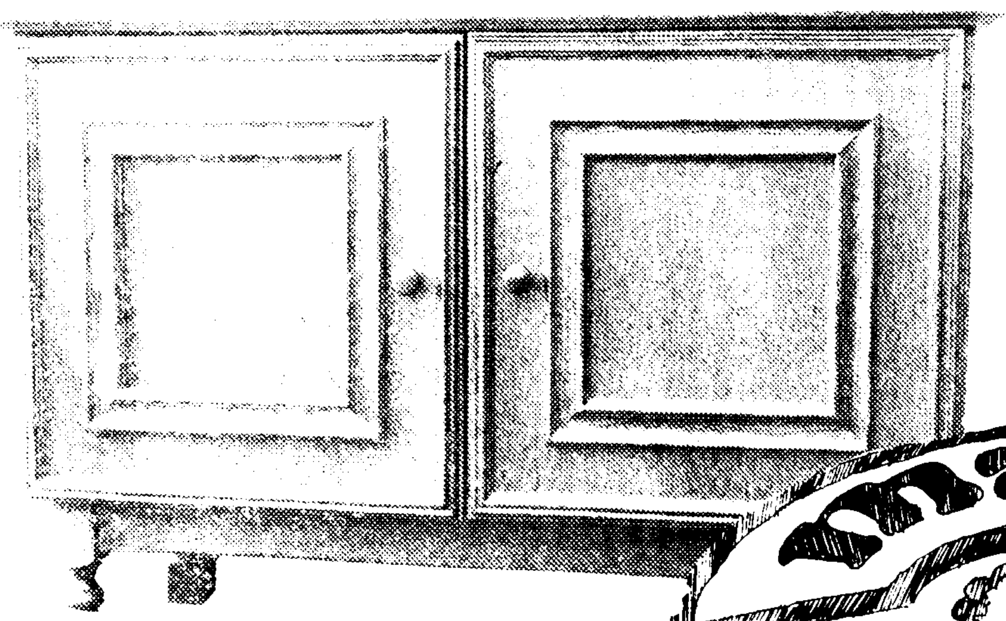
Het bestuur,
de heer J. V. Janssen, voorzitter
de heer J. H. Franssen, bestuurslid

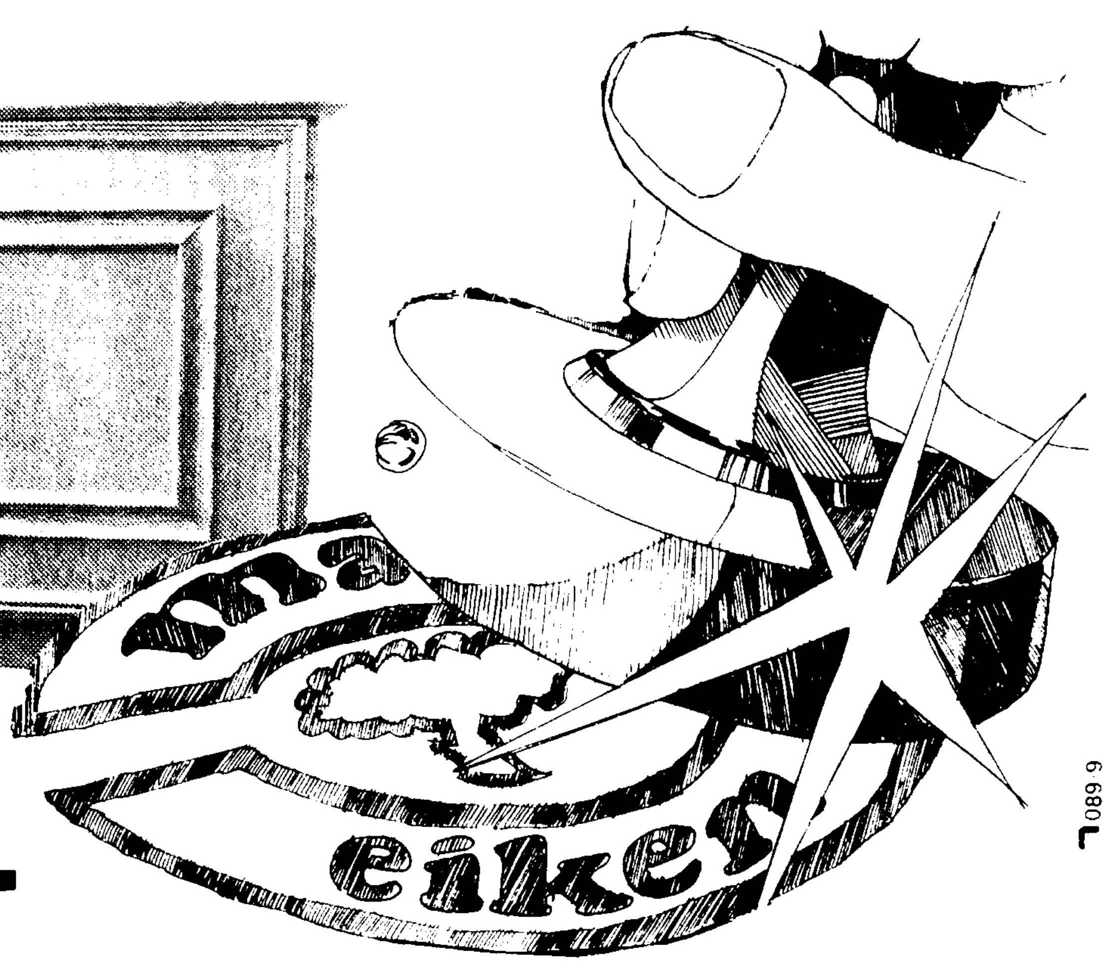
Rabobank
bank voor iedereen

Al eens honderden guldens wijzer geworden?

U kent van der Weide van het beste assortiment massief eiken meubelen. U kent ook zijn prijzen. Waarom zou u dan ook niet eens kennis maken met de rest van zijn kwaliteitskollektie? Zelf komen kijken maakt u nog eens honderden en honderden guldens wijzer dan deze aanbiedingen alleen.

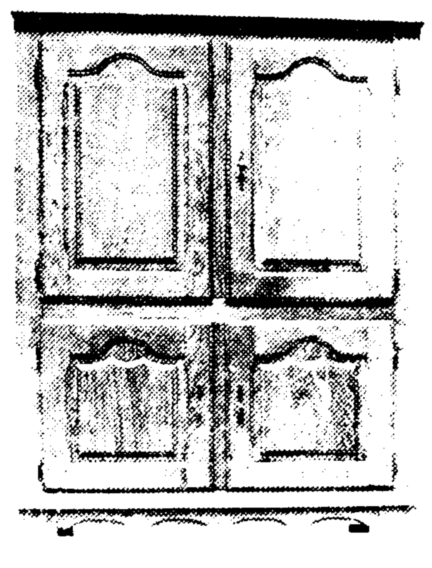
GROOT ASSORTIMENT MASSIEF EIKEN DEKENKISTEN





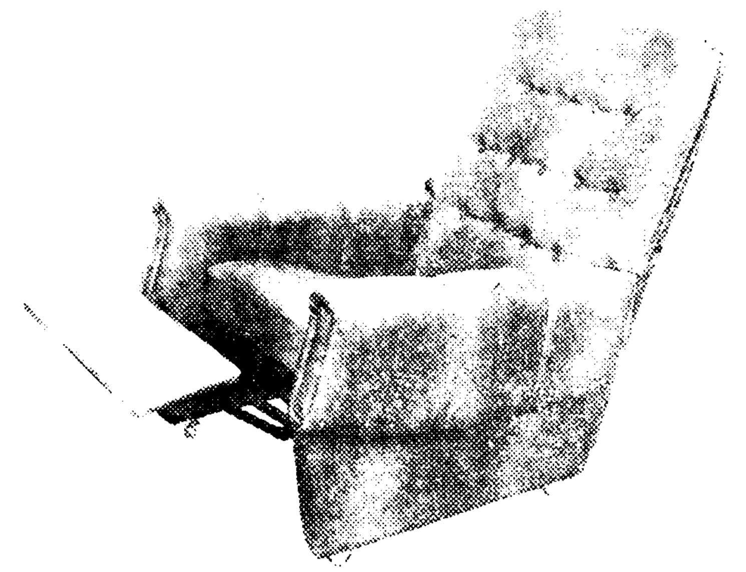
Groots assortiment kleinmeubelen. Natuurlijk voor die ongekende van der Weide prijzen.
TV-kastjes al vanaf

f 165,-



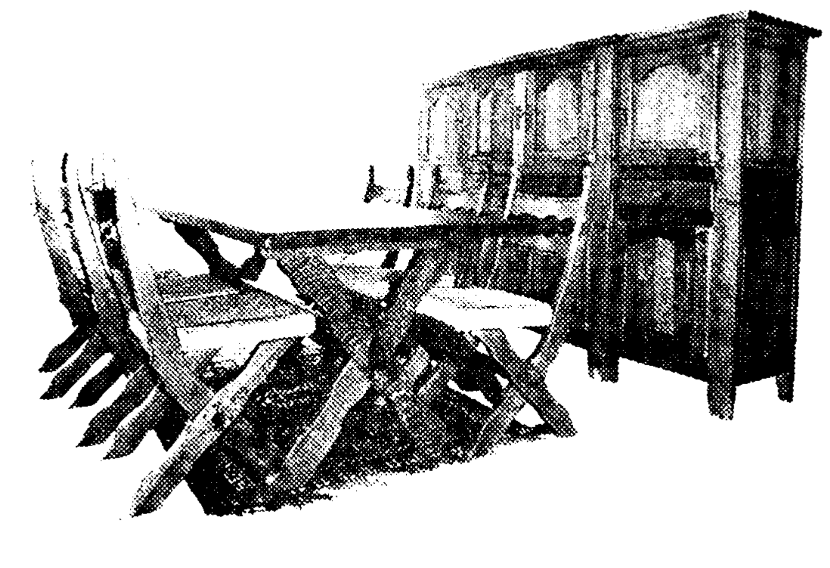
Fraai bewerkt massief eiken TV-kastje met extra veel ruimte voor uw stereo-installatie.
Breedte 100 cm. hoogte 142 cm. diepte 52 cm

f 695,-



Heerlijke relaxfauteuil met uitklapbare voetensteun.
Nieuwe voorraad. Geen f 450,—
maar bij van der Weide slechts

f 375,-



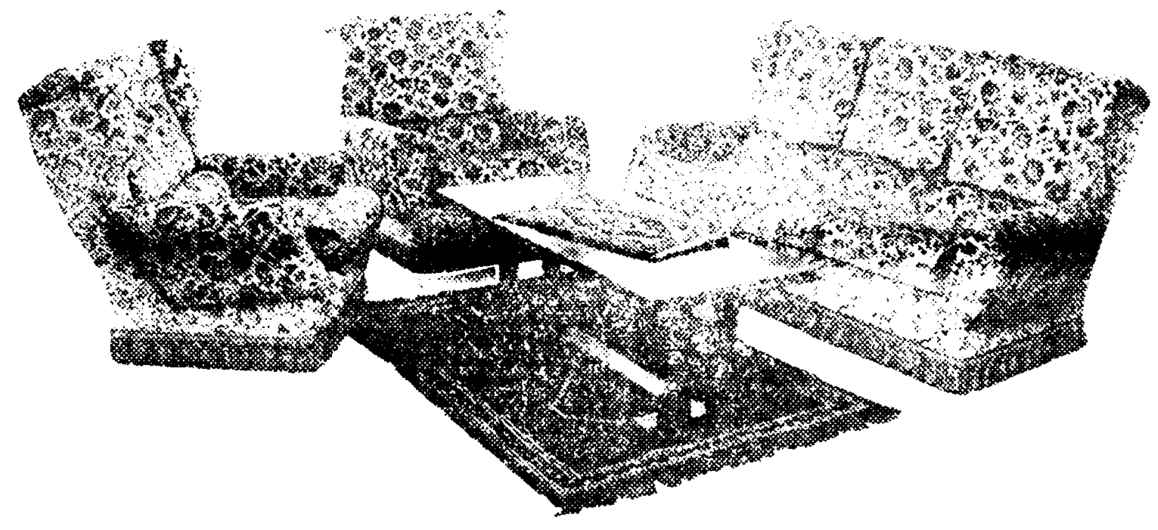
Een bijzonder fraai geheel vormen deze massief eiken schaartafel en -stoelen. Voorzien van degelijke pinverbindingen. De biezen zijn rond de hele zitting aangebracht. De fraaie tafel meet 165 x 80 cm. Testmeubel met 5 jaar garantie.
De tafel met 4 stoelen kosten u bij van der Weide slechts **1546,-**
Tafel ook verkrijgbaar in de afmetingen 195 x 80 cm.

Het massief eiken dressoir is maar liefst 2.54 m. breed. Bijzonder sfeervolle antieke smeedijzeren sloten.
Verkrijgbaar zowel in geloogde als naturel uitvoering **1995,-**



Zwaar massief eiken bankstel vervolmaakt met weelderige kussens van prachtige onverslijtbare bloemstof van f 2595,— nu voor

f 2295,-

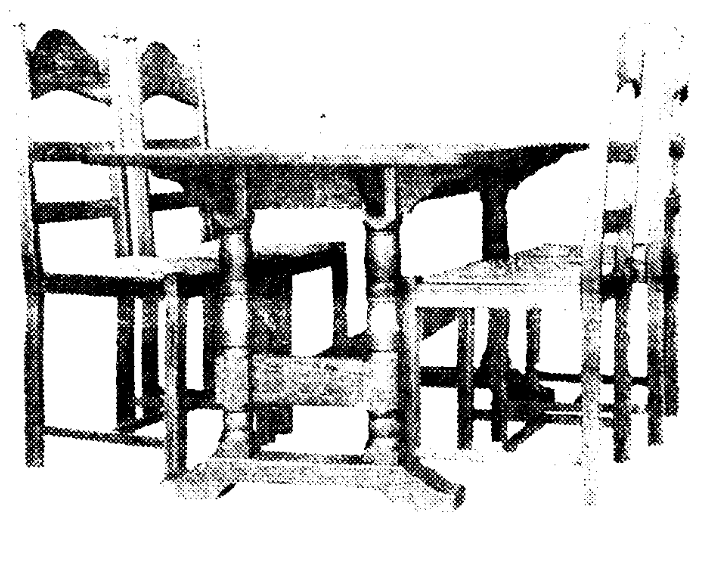


Degelijke klassieke salonkombinatie.
Voortreffelijk afgewerkt met magnifieke gebloemde velours.
3-Zitsbank met 2 losse fauteuils

f 2195,-

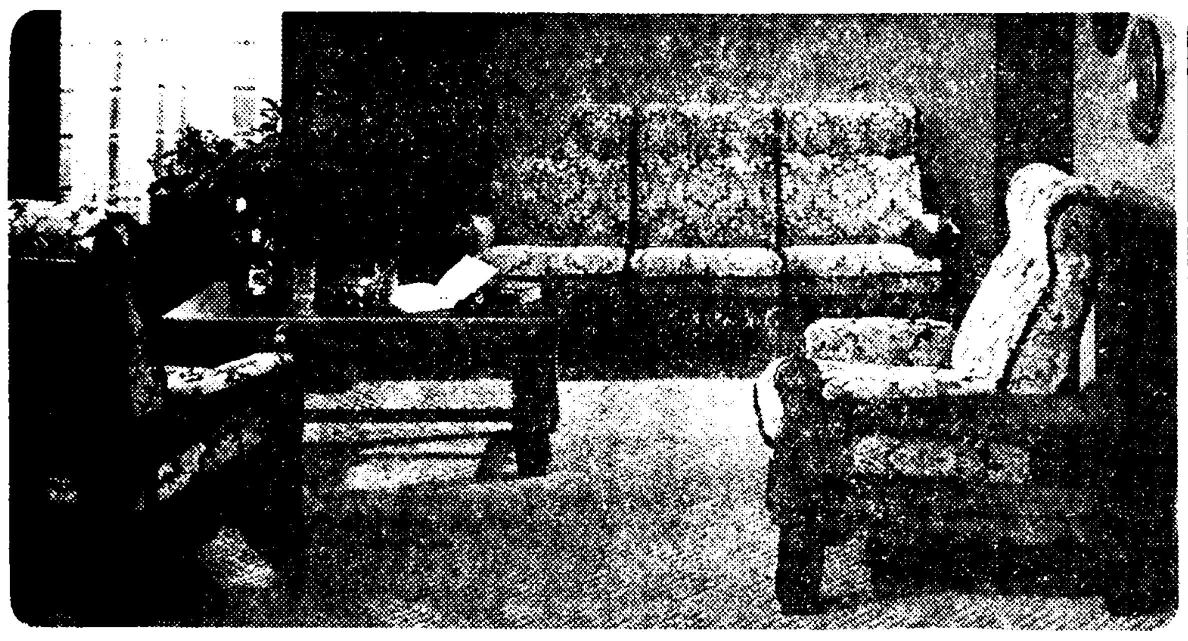
100% Massief eiken salontafels nu

f 395,-



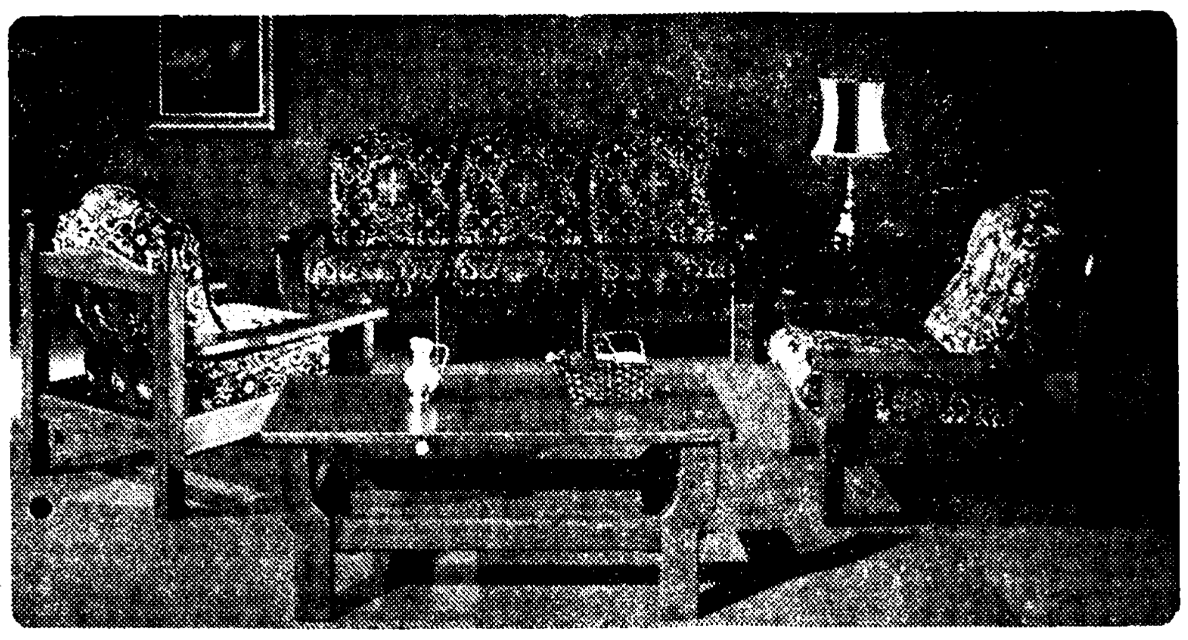
Prachtige geheel massieve kolomtafel van 165 x 80 cm. Uiterst zorgvuldig afgewerkt. Testmeubel met 5 jaar garantie.
De prettige eiken stoelen met biezen zittingen zijn strak gehouden, waardoor de komplete eethoek bijzonder charmant wordt.
Komplete eethoek bij van der Weide slechts **1285,-**

Tafel ook verkrijgbaar in de afmetingen 195 x 80 cm.



Liefst 4,5 cm dik massief eiken. 3-Zitsbank en 2 losse fauteuils. Beklede armleuningen en geronde hoofdsteunen. Normaal f 2300,—. Nu voor
Ook verkrijgbaar in 1-, 2- en 3-zitskombinatie.

f 1895,-

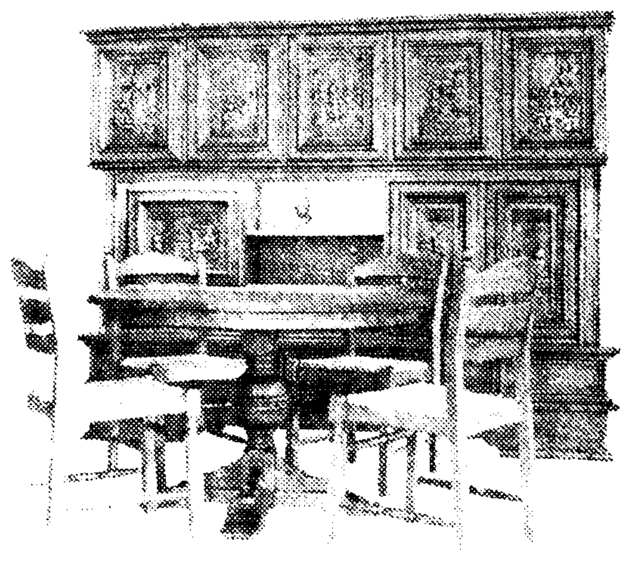


Massief eiken bankstel met fraaie tussensteunen.
Geronde rugleuningen verhogen het komfort. Prachtig afgewerkte kussens in fraai bloemmotief.
Normaal f 3295,— nu

f 2895,-

Ook verkrijgbaar in 1-, 2- en 3-zitsuitvoering.
Eiken salontafel

f 295,-



Uiterst sfeervolle eethoek met elegante eiken stoelen met biezen zittingen. De afgebeelde tafel is een van die magnifieke modellen uit het geweldige massief eiken assortiment. Testmeubel. Verkrijgbaar in de formaten 100 en 110 cm doorsnede. De komplete eethoek kost u bij van der Weide slechts

f 1521,-

De massief eiken kast o.a. met bar en TV-kast is voorzien van handgestoken deurpanelen. Breedte 250 cm.

VAN DER WEIDE

Het meubelparadijs voor prijswijze mensen.

Kerkstraat 260, Brunssum. tel.045-255180